Une fenêtre ouverte pour un confort nouveau
La solution pratique et hermétique
ARCON CANADA
Chicoutimi 545-2240

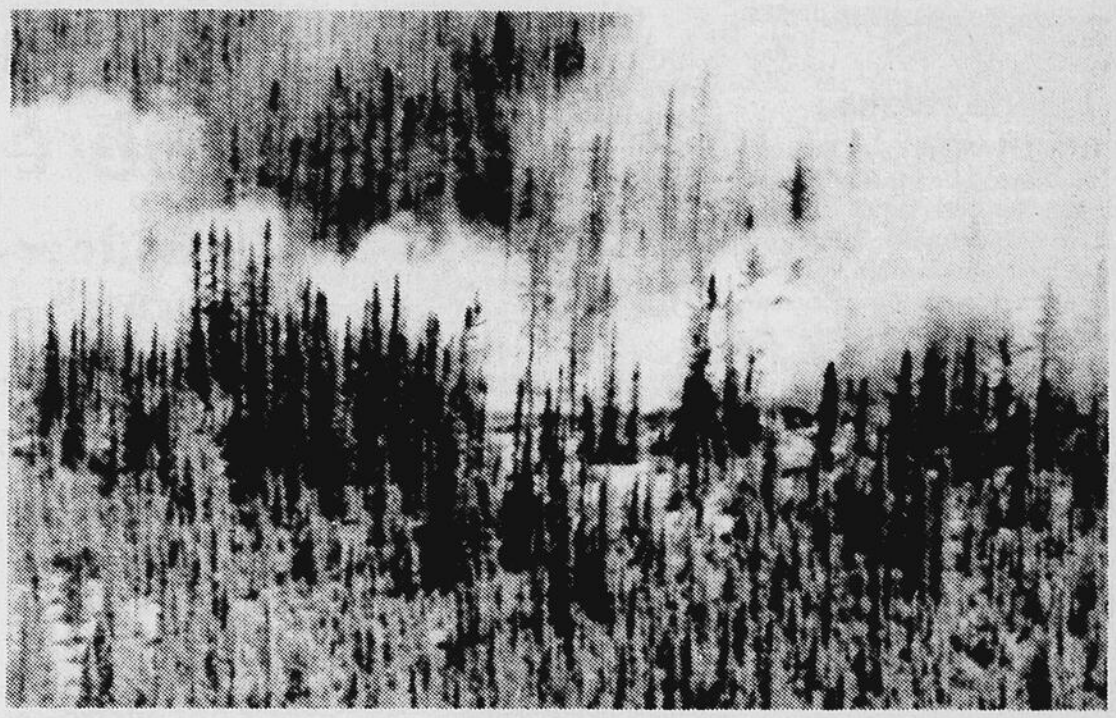
le QUOTIDIEN

10e année no 222 — Chicoutimi, samedi 25 juin 1983 — 35¢ — 48 pages

dépôts garantis
JUSQU'À
11 3/4 %
FIDUCIE PRÊT ET REVENU
326, des Saguenéens
543-1221

Les résidents du parc Chibougamau fuient le feu

Page 3



DANGER — Un feu s'est déclaré hier dans le parc Chibougamau et la Société de conservation de la région 02 a abandonné espoir d'en prendre le contrôle. Les résidents se sont empressés de fuir devant l'ampleur grandissant du feu poussé par des vents violents.

Une Saint-Jean bien tranquille

Page 6

A L'ANCIENNE — A Jonquière, on a fait connaître la tradition du petit Saint-Jean-Baptiste et son mouton, là comme ailleurs, les manifestations ont suscité un intérêt mitigé.

(Photo: Réal Tremblay)

Nommé à Roberval

Le juge Vaillancourt impatient d'emménager

Page 6

Prix de la presse à Portal

MONTREAL (PC) — La chanteuse Louise Portal a remporté le Prix de la presse au 20e Festival de la chanson française a Spa, en Belgique, a fait savoir vendredi soir la Societe Radio-Canada.

Mlle Portal, eliminee jeudi a la suite de la demi-finale du concours d'interpretation, etait la candidate de Radio-Canada pour ce prix.

L'autre Quebecoise en lice pour le prix d'interpretation, la chanteuse Belgazou, devait se rendre en finale vendredi.

LE BRUNCH DU DIMANCHE

Soyez avec nous pour les plaisirs matinaux... de 11h00 à 14h00. Pour vous ou pour une occasion spéciale...
Adulte: 7,95$
Enfant: 4,95$
Moins de 12 ans.
Taxe et service en sus.

AUBERGE DES GOUVERNEURS
1303, boulevard Talbot, Chicoutimi
POUR RESERVATIONS: 549-6244

Pour agrémenter votre souper au rosbif
Christiane Côté au piano
à compter de 17h00.
Tous les dimanches humer avec les délices le fumet de notre rosbif à volonté.
Pour: 10,95$

Faits divers

Fillette retrouvée

DOLBEAU (CC) — Le corps de la petite Vickie Ivall, du rang de la Montagne à Albanel, a finalement été repêché, jeudi vers 11h50, dans la rivière Mistassibi, juste derrière le juvénat des Frères de l'instruction chrétienne de Dolbeau.

Selon un porte-parole de la police municipale de Dolbeau, c'est le grand-père de la fillette, M. Félicien Gaudreault, qui a découvert le corps au milieu de la rivière et qui l'a ramené sur la rive.

On se souviendra que l'enfant de huit ans s'était noyée, dimanche dernier, au moment où elle se baignait en compagnie de ses parents.

Liberté refusée

CHICOUTIMI (CC) — Le juge Lucien Larouche, qui siégeait jeudi aux Sessions de la paix de Chicoutimi, a refusé de mettre en liberté Christian Gagnon, qui fait face à deux accusations d'agression sexuelle et à deux chefs de vol qualifié et de manquement à une ordonnance de probation.

On se souviendra que Gagnon, domicilié sur la rue John-Kane à La Baie, est marié et père d'un enfant, tandis que son épouse est en attente d'un autre bébé, ce qui n'a pas suffi à convaincre le juge de l'opportunité de le remettre en liberté, tel que le réclamait Me Ghislain Girard, procureur de l'accusé.

Condamnation exemplaire

MONTREAL (PC) — Dans le but de faire réfléchir ceux qui seraient tentés de devenir fournisseur d'héroïne, le juge André Duranleau, de la Cour des Sessions de la paix, a condamné John Dykeman à huit ans de pénitencier pour possession de stupéfiants en vue d'en faire le trafic.

"Je dois imposer une peine exemplaire qui, si elle ne décourage pas l'accusé, pourra au moins être de nature à décourager ceux qui ont un souci de lucre et qui désirent améliorer leurs conditions de vie au détriment d'autrui", a expliqué le juge.

Avant de rendre sa sentence, le magistrat avait pris en considération l'absence d'indices de réhabilitation et le potentiel de danger de l'accusé.

378 morts

NEW DELHI (AFP) — Un total de 378 personnes ont péri ou sont portées disparues dans les inondations catastrophiques dues aux pluies de mousson qui affectent depuis quelques jours l'Etat du Gujarat (sur la côte nord-ouest de l'Inde), selon un nouveau bilan officiel publié vendredi par l'agence indienne PTI.

Les inondations ont particulièrement touché le district de Junagadh où on dénombre plus de 250 victimes, selon PTI.

Des villages sinistrés sont encore isolés alors que les pluies continuent de tomber dans la région.

Célébrations mouvementées

QUEBEC (PC) — Les célébrations entourant la fête de la Saint-Jean-Baptiste ont été mouvementées jeudi à Québec. L'escouade anti-émeute a dû intervenir pour calmer 2,000 fêtards descendus dans la rue, qui ont brisé des fenêtres, allumé un feu de joie et blessé deux agents de police.

Le capitaine Pierre Caron a révélé que 15 personnes avaient été arrêtées entre 2h30 et 4h30 pour avoir troublé la paix.

Selon la police, après le "feu d'artifice" de minuit sur les Plaines d'Abraham, des fêtards ont allumé un énorme feu de joie au beau milieu de la rue Saint-Jean, après que la police eut procédé à l'arrestation de deux hommes pour avoir brisé des vitrines de magasins.

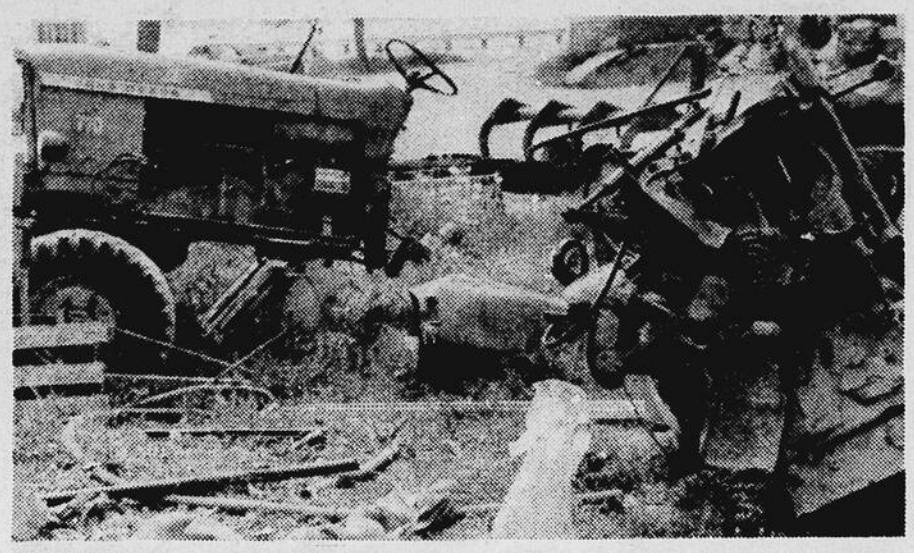
Otage par amour

TOULOUSE (AP) — Un Espagnol de 39 ans a tenté de séquestrer un jeune homme de 24 ans pour retrouver les faveurs de son amie, médecin en France, qui l'avait éconduit.

Avec l'aide d'un ami, il avait réussi à s'emparer du fils de sa bien-aimée, qu'il avait ligoté à un radiateur, dans la plus pure tradition des romans noirs. Les deux hommes avaient alors prévenu la mère que, si elle voulait revoir son fils, elle devait accepter de les suivre définitivement en Espagne.

Le jeune homme parvient toutefois à se libérer de ses liens et à avertir les gendarmes qui déclenchèrent une opération de recherche dans tout le département.

Se sachant poursuivis, les deux hommes ont tenté de fuir à pied vers la frontière espagnole. C'est finalement les menottes aux mains, que s'est terminée leur folle équipée.



ACCIDENT — Ce véhicule de ferme a littéralement été sectionné en deux par une auto, jeudi, sur la Route 169, près de Péribonka. Deux personnes ont subi des blessures dans cet accident. (Photo: Karl Tremblay)

L'affaire Jean-Noël Fillion

Le coroner Brisson libère Martin Néron

par Claude Côté

CHICOUTIMI (CC) — Le coroner François-Xavier Brisson a remis en liberté, jeudi, Martin Néron, d'Alma, qui était gardé en détention depuis le 8 juin dernier comme principal témoin dans l'affaire de meurtre de l'abbé Jean-Noël Fillion.

Le coroner a pris cette décision à l'issue d'une enquête sur mise en liberté qui s'est tenue au Palais de justice de Chicoutimi, jeudi matin, et au cours de laquelle Me Claude Beaulieu, procureur de Martin Néron, a fait entendre deux témoins, soit le père et une tante de ce dernier.

Mme Thérèse Néron-Bouchard, d'Alma, a indiqué au coroner qu'elle acceptait de prendre son neveu Martin avec elle, ce qui règlait dès lors le problème de résidence du témoin principal.

Par la suite, le père de Martin, Maurice Néron, un électricien domicilié à Saint-David de Lévis, se portait garant de son fils en acceptant de signer un cautionnement de $5,000 par personne solvable, sans dépôt, exigé par le coroner Brisson pour la mise en liberté de Martin Néron.

C'est Me Robert Côté qui agissait au nom du procureur général à cette enquête.

Précisons enfin que l'enquête publique du coroner a été reportée au 30 juin et, encore là, il n'est aucunement certain qu'elle puisse se tenir à cette date.

Loto

6/36
2-3-6-8-12-30
Complémentaire: 20
Mise-tôt
6-12-14-19

Provincial
2068829
500 000$

Mini-Loto
862284
50 000$

Inter-Loto
4 façons de gagner
124
50$
3 façons de gagner
1483
250$
2 façons de gagner
84637
2 500$
Non décomponsable(s)
25 000$
029905
525924
302044
Décomponsable(s)
250 000$
314852

La Quotidienne
7-4-3

La Quotidienne
3-2-2-9

Pas possible...

Il s'accuse de 100 meurtres

MONTAGUE, Etats-Unis (Reuter) — La police américaine a entrepris de rechercher des corps à la suite de révélations d'un ancien malade mental qui s'est accusé d'avoir tué une centaine de femmes à travers les Etats-Unis, en majorité des fugueuses ou des autostoppeuses.

Henry Lee Lucas, âgé de 46 ans, a été libéré en 1975 d'un hôpital psychiatrique où il avait passé 15 ans pour le meurtre de sa mère.

Il s'est accusé de ces crimes en série mardi dernier, devant un juge d'instruction qui l'interrogeait à propos de l'assassinat d'une femme dont il était l'employé.

Météo...

Min.: 4
Max.: 22
Venteux

Situation générale: *des nuages résiduels, principalement sur le Bas du fleuve disparaîtront lentement. Un anticyclone maintiendra du beau temps au cours des prochains jours et les températures remonteront au-dessus des normales sur les régions du sud-ouest.*

Outaouais, Montréal, Trois-Rivières, Drummondville: *ensoleillé. Min.: de 8 à 10. Max.: près de 22. Dimanche: beau et chaud.*

Québec, Estrie-Beauce: *ensoleillé. Min.: de 5 à 8. Max.: près de 22. Dimanche: ensoleillé.*

Lac-St-Jean, Saguenay, Réserve des Laurentides, Rivière-du-Loup, La Malbaie: *ensoleillé et vents modérés. Min.: de 4 à 6. Max.: de 20 à 22. Dimanche: ensoleillé.*

Marée...

CHICOUTIMI — *La marée sera basse à 11h25 (0m7) et haute à 16h10 (4m1). Elle sera à nouveau basse à 22h45 (1m0) et haute à 4h20 (5m0).*

PORT-ALFRED — *La marée sera basse à 10h05 (0m7) et haute à 16h00 (4m7). Elle sera à nouveau basse à 21h50 (1m0) et haute à 4h05 (5m6).*

SEPT-ILES — *La marée sera basse à 9h05 (0m4) et haute à 15h00 (2m2). Elle sera à nouveau basse à 20h30 (0m6) et haute à 3h10 (3m0).*

SOMMAIRE

Annonces classées	32
Arts et spectacles	20
Bandes dessinées	24-25
Détente	37
Décès	35
Economie et finance	31
Horaire télé	23-26
Horoscope	36
Météo	2
Sports	38
Voyage	27-28

DU 24 JUIN AU 30 JUIN
1er film LE MANOIR DE LA TERREUR
2ième film LE LAC DES MORTS VIVANTS
CINEMA CANADIEN
TEL.: 662-3003 ADM.: $3.50

Motel Provencal
800, AVE DU PONT ALMA
Jacques Bernier, prop.
(418) 662-7250
34 UNITES STYLE CANADIEN AVEC CABLE
SALLE DE RECEPTIONS
RESTAURANT
COMPAREZ NOS PRIX
La Provencal
TEL.: 662-6649

DU 24 AU 30 JUIN
1er FILM: DEUX FLICS CHEZ LES FOLLES
14 ans
2ième film L'HOMME ELEPHANT
ADM.: $3.50
CINEMA ALMA
TEL.: 668-5048

DU 24 JUIN AU 30 JUIN
CINE-PARC JEANNOIS
1er film GELES BEN DUR
14 ans
2ième film LES BLEUS

La situation était grave dans le parc Chibougamau

par Claude Côté

CHICOUTIMI (CC) — La situation était grave, hier soir, dans le parc Chibougamau, où la Société de conservation du Saguenay-Lac-Saint-Jean indiquait qu'elle avait perdu complètement le contrôle d'un feu de forêt de 40 milles carrés que la foudre avait allumé moins de 24 heures plus tôt.

Les dirigeants de la Société de conservation mentionnaient que les gens qui se trouvaient dans le secteur de ce feu, soit à 30 milles au nord du lac Chicoubiche et plus précisément à la hauteur de la rivière du Chef, devaient faire vite pour sortir du bois, sinon leur vie pourrait être en danger.

Situé à la longitude 49,30 et latitude 73,20, ce feu s'étendait, en début de soirée d'hier, sur une superficie de 10 milles de longueur par quatre milles de largeur et touchait les cantons Guillard, Aiguillon, Théberge et Desautels.

M. Emile Lindsay, du bureau régional de la Société de conservation, indiquait de plus que trois avions-citernes avaient déversé des tonnes d'eau durant toute la journée d'hier, mais en vain, puisque, sur l'heure du souper, on en perdait totalement le contrôle. "Nous avons cessé de le combattre puisque c'était devenu tout à fait inutile et qu'ils ne fallait surtout pas rester dans le secteur, en raison des dangers que ce feu représente et de sa progression rapide avec les vents actuels", a-t-il ajouté.

Ailleurs

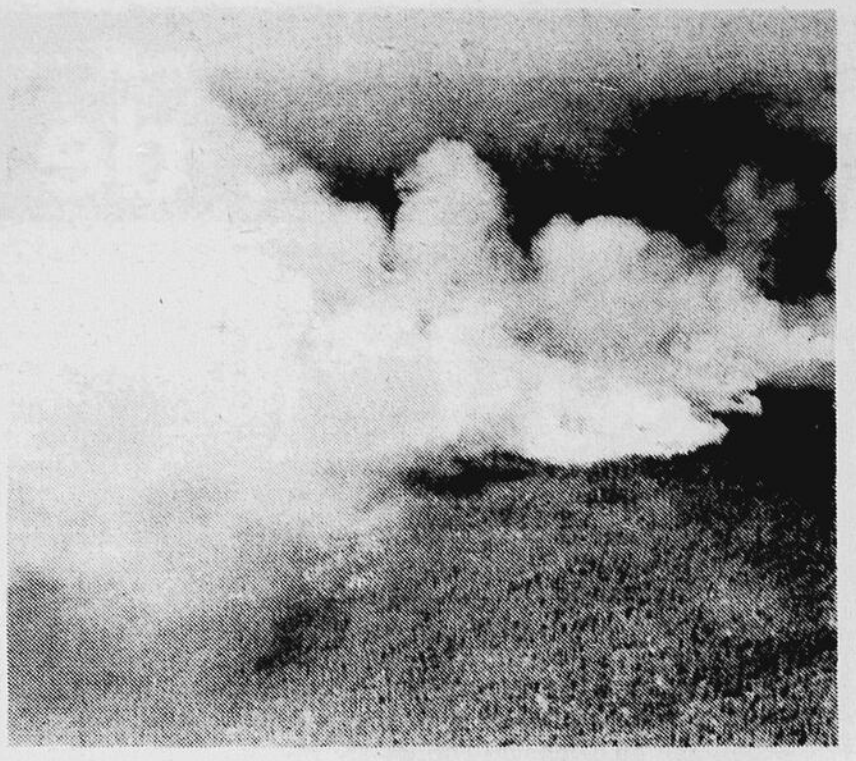
Pendant ce temps, la situation des feux de forêt semblait vouloir s'améliorer dans les autres secteurs de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Par exemple, dans le secteur de Chute-des-Passes et plus précisément à la hauteur de la rivière Sainte-Onge où est localisé en fait le feu de forêt le plus important (il couvre une superficie de 30 milles de longueur sur cinq milles de largeur), la situation d'hier soir avait fait renaître un peu d'espoir chez les dirigeants de la Société de conservation. Le feu s'était effectivement arrêté dans la partie sud, par suite d'un refroidissement du temps et d'une légère chute de pluie alors que les équipes de choc en profitaient pour faire des coups-feu.

Ensuite, à une trentaine de milles de Saint-Félicien dans le parc de Chibougamau, quatre feux avaient pris naissance, au cours de la journée d'hier, et les spécialistes de la Société de conservation étaient parvenus, hier soir, à en maîtriser trois, tandis que le quatrième demeurait tout de même sous contrôle.

Finalement, M. Lindsay indiquait que 11 autres feux de moindre importance avaient été maîtrisés ici et là sur le territoire de la Société de conservation du Saguenay-Lac-Saint-Jean. "Nous continuons quand même à les surveiller", dit-il.

Précisons enfin que seulement le territoire forestier du secteur de Saint-Honoré n'a pas encore été touché par le feu, cette année.



VASTE... Un feu de forêt prend des proportions démesurées en peu de temps comme celui de la rivière Saint-Onge.
(Photo: Karl Tremblay)

Odeurs désagréables

Des résidents du boulevard Saguenay n'osent mettre le nez dehors

par Robert Quintal

CHICOUTIMI (RQ) — La vague de chaleur qui sévit dans la région depuis la semaine dernière ne semble pas faire le bonheur de tout le monde. Pour certains résidents du boulevard Saguenay, à la hauteur du boulevard J.R. Théberge, à Chicoutimi, la situation est particulièrement difficile. Ceux-ci sont confrontés à des problèmes d'odeurs émanant d'un égouts à ciel ouvert situé à proximité de leurs domiciles.

Selon l'une des résidentes de l'endroit, Mme France Lavigne, les odeurs sont tellements insupportables que personne ne peut "prendre l'air" dehors.

"Ca fait déjà deux ans que la ville a été informée du problème et pourtant rien n'a été fait pour corriger la situation", d'ajouter la porte-parole des résidents insatisfaits.

EGOUT A CIEL OUVERT — Le porte-parole des résidents insatisfaits, Mme France Lavigne.

Une pétition réunissant une quinzaine de noms a d'ailleurs été acheminée au Conseil de ville de Chicoutimi l'année dernière. Selon Mme Lavigne, la ville n'a fait qu'envoyer des photographes sur les lieux, sans s'attaquer sérieusement au problème.

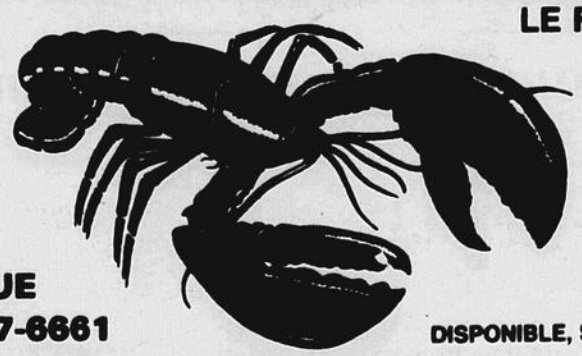
Du côté de la ville, on est conscient du problème et on entend bien corriger la situation le plus tôt possible. Selon le relationniste au cabinet du maire Ulric Blackburn, M. Guy Bergeron, la ville de Chicoutimi corrige continuellement les problèmes d'égouts et de dépotoirs à ciel ouvert. Il n'a pas manqué de rappeler que depuis les derniers mois, d'importants travaux d'assainissement avaient été effectués dans le secteur de Rivière-du-Moulin.

M. Bergeron n'a pas écarté la possibilité que le problème rencontré sur le boulevard Saguenay, soit réglé d'ici les prochaines semaines. Toutefois, il faut, selon lui, agir de façon responsable. "Le service de la dette est passablement élevé actuellement. Avant de l'accroître pour un projet d'assainissement, la ville doit étudier toutes les avenues possibles", de faire remarquer M. Bergeron.

Pendant ce temps, les résidents du boulevard Saguenay s'impatientent et parlent de poursuites contre la ville. Certes un dossier à suivre...

RESIDENTS MECONTENTS — Depuis le début de la canicule, les odeurs provenant de cet égout à ciel ouvert "empêchent" les résidents avoisinants de prendre l'air à l'extérieur.

Boubou JB 2407, ST-DOMINIQUE JONQUIERE – TELS: 547-6661



LE FESTIVAL DU HOMARD EST EN COURS

SPÉCIAL HOMARD $8.95

SPECIAL DU LUNDI, MARDI ET MERCREDI 1½ HOMARD POUR $8.95

BOUILLI OU GRILLE

DISPONIBLE, SALLE DE RECEPTION POUR 70 PERSONNES

Boubou JB 2407, ST-DOMINIQUE JONQUIERE – TELS: 547-6662

Immobilisation humaine et matérielle

Pas facile de combattre les feux

COMBATTANTS — Ces jeunes gens, Vital Néron, Yves Mercier, Danny Fournier, Bruno Belley et Mario Simard, sont prêts à répondre à toute urgence sur un feu de forêt, comme combattants.
(Photo: Karl Tremblay)

CHUTE-DES-PASSES (CC) — L'extinction des feux de forêt n'est pas une mince affaire! Il suffit d'aller sur place pour se rendre compte de toute l'immobilisation, tant humaine que matérielle, que cela suppose.

Le représentant du Quotidien a répondu à l'invitation de la Société de conservation du

Claude Côté

Saguenay-Lac-Saint-Jean, en début de semaine, et à bord d'un avion d'Air Saguenay il est monté au poste de Chute-des-Passes, afin de constater de visu tout le branle-bas occasionné par un feu de forêt.

Car, c'est dans ce secteur, qui couvre une superficie boisée de 112 milles de largeur sur 110 milles de profondeur, que se situaient alors les feux les plus importants, d'ailleurs à peu près tous allumés par la foudre. En fait, en cinq jours, il y avait eu 18 feux de foudre et un feu d'exploitation forestière causé par une ébrancheuse.

Reconnaissance en hélicoptère

Dès sa descente d'avion au lac à la Carpe, l'équipe du Quotidien fut accueillie par Ginette Marquis, inspecteur en prévention, laquelle l'a prise en charge pour la journée, à commencer par le vol de reconnaissance en hélicoptère au-dessus d'importants feux situés à une cinquantaine de milles au nord de Chute-des-Passes.

Piloté par Gilles Simard, l'hélicoptère d'Air Alma, dont les services sont loués par la Société de conservation, a survolé d'abord le feu Lyne, à la tête de la rivière Saint-Onge. Rapporté le jeudi, 16 juin vers 15h00 par un avion-patrouille, ce feu de foudre, dont les dimensions étaient d'à peine 500 mètres sur 300, s'étendait sur plus de 12 milles de longueur, moins de quatre jours plus tard, et était devenu incontrôlable alors qu'il prenait rapidement de l'expansion.

A la grande satisfaction du photographe Karl Tremblay, l'hélicoptère a longuement tournoyé au-dessus de l'immense brasier afin de lui permettre de fixer sur pellicule des images impressionnantes et toute la vigueur d'un feu qui se veut le maître des lieux et de l'environnement. "Un feu d'une telle intensité et d'une telle étendue, ça ne se contrôle plus, seule une pluie abondante pourra en venir à bout", indiquera en passant Ginette Marquis qui, habituellement attachée au centre régional de Chicoutimi, se sent fort à l'aise et heureuse devant l'expérience qu'elle vit depuis quelques jours au poste de Chute-des-Passes.

Après avoir survolé un second incendie d'importance, le feu Gilles, situé à l'ouest du lac Onistagane non loin du premier et s'étendant alors sur plus de quatre milles de longueur, l'hélicoptère est rentré au poste de Chute-des-Passes, là où est situé le centre d'opération pour la protection de la forêt.

Travailleurs aguerris

Sous la coordination de Fernand Néron, le poste de Chute-des-Passes est l'un des quatre centres d'opération (les autres sont situés à Saint-Honoré, à Dolbeau et à Chibougamau) de la Société de conservation du Saguenay-Lac-Saint-Jean, laquelle est sous la gérance de J.-Ralph Pitre.

Comme dans les autres postes également, on y trouve des travailleurs aguerris, et ce, même si ce travail n'est que saisonnier, soit de mai à septembre.

En plus de l'inspecteur coordonnateur, il y a aussi un inspecteur de combat et un autre de prévention, lesquels dirigent en fait quatre équipes de choc formées chacune de trois hommes. Ces équipes, dont le rôle est l'intervention directe en forêt, disposent chacune également d'un moyen de transport routier approprié, en l'occurrence une camionnette. Finalement, on retrouve encore dans chaque poste un commis et un agent de prévention, ce qui fait en tout un personnel de 17 employés par poste.

Ces gens sont bien conscients de leurs responsabilités et du rôle bien particulier qu'ils sont appelés à remplir en saison estivale, spécialement en temps de sécheresse comme ce fut le cas au cours des derniers jours. C'est pourquoi, il leur arrive parfois de passer des semaines et même des mois sans pouvoir retourner dans leur foyer, étant forcés de demeurer dans les profondeurs de la forêt à plus d'une centaine de milles de toute civilisation, sans trop moyen de communiquer et avec peu de moyens de transport. Mais, ce sont les exigences de leur métier et ils en sont très conscients!

Pour les pompiers

Les malaises aux pieds sont insupportables

CHUTE-DES-PASSES (CC) — La chaleur n'est pas le pire ennemi de celui qui combat les feux de forêt, ce sont ses pieds qui lui causent le plus de problèmes et qui lui occasionnent des malaises vite insupportables.

Des travailleurs d'expérience comme Raymond Laforge et Georges-Henri Gagnon, faisant partie de l'équipe de choc au poste de Chute-des-Passes de la Société de conservation du Saguenay-Lac-Saint-Jean, sont là pour l'affirmer, car ils ont vécu cette expérience et même qu'ils la vivent encore après des années.

"La chaleur, c'est difficile au début, mais on parvient assez rapidement à s'y habituer", soutient notamment Raymond Laforge, un homme d'une cinquantaine d'années originaire d'Alma. Selon lui, le pire problème se situe au niveau des pieds, et ça, on ne peut vraiment pas s'y faire.

Tout comme ses collègues d'expérience, Raymond Laforge a expliqué au représentant du Quotidien que la suie était en fait la cause première du supplice que vivent tous les combattants de feux de forêt, et ce, peu importe la sorte ou la qualité de chaussures qu'ils peuvent porter. "Le combattant évolue dans un environnement particulièrement chaud et ses pieds se déplacent constamment sur un sol carbonisé par la suie qui, elle aussi, est encore toute chaude, de sorte que celle-ci le pénètre de partout et se colle à son corps", dit-il.

Dès lors, les pieds, détrempés par la chaleur, prennent vite l'aspect d'une véritable plaie alors qu'ils sont couverts d'ampoules difficiles à soigner en raison du fait que le combattant reprend le travail dès le lendemain.

Autre problème

Evidemment, comme les équipes d'intervention sur un feu de forêt doivent souvent être transportées sur place par hélicoptère ou par avion en raison de l'inaccessibilité des lieux par voie routière, les combattants sont appelés à demeurer là durant des jours et parfois même des semaines.

Dès lors, ils vivent sans le moindre confort, à moins qu'ils puissent loger dans un camp situé à proximité. Mais, le plus souvent, ils vivent sous la tente et travaillent sept jours par semaine.

Encore là, le problème de la suie cause bien des ennuis, alors que toutes les pores de la peau en viennent imprégnées. Donc, lorsqu'il retournera dans la civilisation, le combattant sortira de forêt tout noir, et ce, même s'il a pris bien soin de se laver quotidiennement et même plus d'une fois par jour.

AGUERRIS — Depuis le temps qu'ils combattent des feux de forêt, ces hommes, Victorien Gagné, Roger Simard, Raymond Laforge, Gérard Lemay et Georges-Henri Gagnon, sont des travailleurs fort expérimentés en la matière.
(Photo: Karl Tremblay)

Commission scolaire régionale Louis-Hémon

Fançois-Paul Boivin réélu à son poste

DOLBEAU (LF) — Le président de la Commission scolaire régionale Louis-Hémon, M. François-Paul Boivin a été réélu pour un cinquième mandat consécutif.

Faisant le bilan de l'année qui s'est terminée, M. Boivin a affirmé que malgré les négociations, l'année 1982-83 a été bonne et fructueuse dans l'ensemble.

Il retient principalement le dossier de l'agrandissement de la polyvalente de St-Félicien, qui est le résultat concret du travail acharné et de la solidarité qui a uni les professionnels de la régionale Louis-Hémon, les commissaires et les parents.

François-Paul Boivin.

Aux dires du président Boivin, les priorités et objectifs de la nouvelle année scolaire vont s'inscrire dans la même continuité. Les deux principaux dossiers pour 1983-84 seront la restructuration scolaire et la micro-informatique. "Autant le premier dossier peut être complexe, autant le deuxième peut être délicat et lourd de conséquences pour l'éducation à venir", de dire M. Boivin. Il lui apparaît important de connaître à fond ces deux dossiers, pour les traiter avec ouverture et prudence à la fois.

Avec l'apparition de la micro-informatique, il faudra veiller, selon lui, à privilégier la dimension éducative de ce nouveau moyen d'apprentissage dans les maisons scolaires.

SOYEZ GENEREUX

10% D'ESCOMPTE
SUR L'ACHAT DE PRODUITS SOTHYS AVEC FACIAL
SALON FRANCOISE
COIFFURE ET ESTHETIQUE
SERVICES D'ESTHETIQUE PAR GINETTE TREMBLAY
COIFFURE PERSONNALISEE PAR FRANCOISE G.
911, de la Fabrique
Laterrière - Tél.: 678-9615
Ginette Tremblay

SUPER SPECIAL
SANYO
M 9800
Radio mini-cassette AM/FM stéréo
Rég.: $119.95
SPECIAL: $99.95
C-1
Radio mini-cassette AM/FM stéréo avec enceintes acoustiques détachables.
Rég.: $249.95
SPECIAL: $199.95
Sportsmate cassette avec radio AM/FM stéréo
MG 32
Rég.: $119.95
SPECIAL: $99.95
SONY
KU 1953R
Télécouleur 20" avec télécommande CA.TV - 105 canaux.
Rég.: $1,119.00
SPECIAL: $949.95
GARANTIE 3 ANS PIECES ET MAIN-D'OEUVRE, 5 ANS TUBE-ECRAN.
Cassettes vidéo
L830 - 5 heures
Rég.: $30.95
SPECIAL: $23.95
L750 - 4½ heures
Rég.: $25.95
SPECIAL: $19.95
gemobel
1323, boul. St-Paul,
Chicoutimi - Tél.: 549-4884
SEPT-ILES - 464, Perreault - Tél.: 968-9481

Du 6 au 10 juillet 1983
JONQUIÈRE EN FÊTE
MOI J'FÊTE

Autre site principal

"Les Galeries de la Seigneurie"

Les Galeries de la Seigneurie sont, quant au nombre d'activités qui y seront présentées, le second site en importance de la première fête populaire annuelle "Jonquière en fête", qui aura lieu du 6 au 10 juillet.

Rebaptisées pour la circonstance, les Galeries Jonquière seront le théâtre de plusieurs événements d'envergure, ce à chaque jour, à l'exception de dimanche, le 10 juillet, dernière journée des festivités.

C'est d'ailleurs à cet endroit qu'aura lieu la toute première activité de "Jonquière en fête". En effet, le mercredi, 6 juillet à 14 heures, les Corps de tambours et clairons de La Baie et Dolbeau s'exécuteront au grand plaisir de tous. Le spectacle de ces groupes musicaux précédera de quelques heures le départ du grand défilé de "Jonquière en fête", prévu pour 19h15.

Le jeudi, 7 juillet, les "Galeries de la Seigneurie" vivront au rythme du p'tit monde, alors que dès 9h30, s'amorcera la "Journée de l'enfant".

Au programme de cette journée fort bien remplie, mentionnons, outre la présence de deux troupes de théâtre pour enfants, celle du célèbre clown Ronald McDonald et ses quatre amis. De plus, une vingtaine de mascottes provenant de divers coins de la région auront certes tôt fait d'amuser les bouts d'choux. Tout cela dit, bien sûr, sans oublier un spectacle de dressage et d'acrobaties de chiens. Ces derniers feront sans doute écarquillés bien des yeux, tant ceux des grands que des enfants.

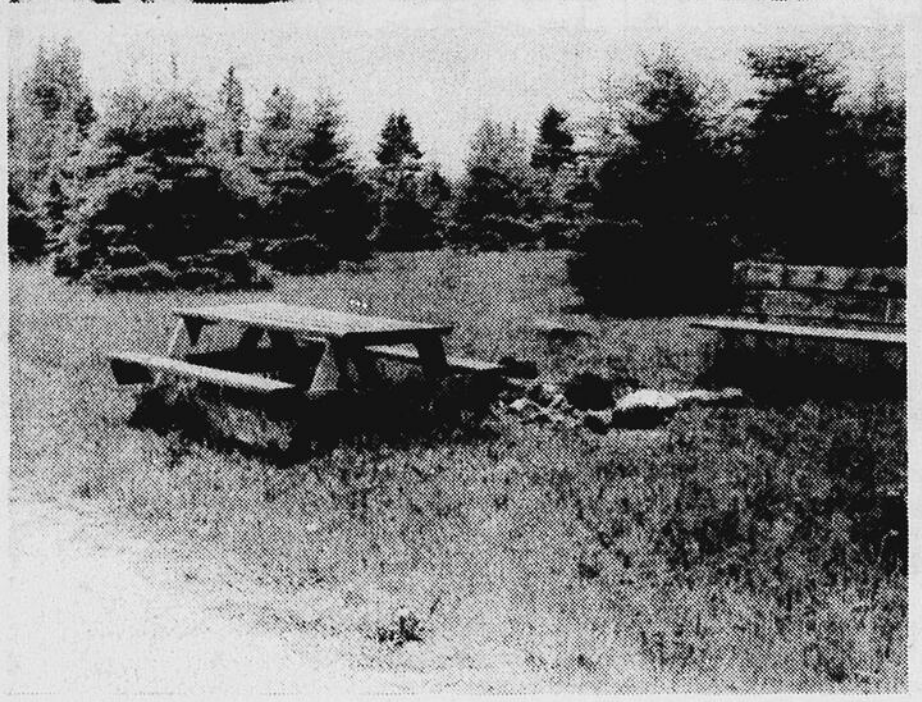
"Les Galeries de la Seigneurie", à l'instar d'ailleurs de la plupart des endroits commerciaux du grand Jonquière, offriront une animation constante lors de la "journée commerciale", à l'affiche le vendredi, 8 juillet. Les gens pourront alors assister à divers événements, allant des ventes trottoirs à la visite de joueurs de hockey, artistes, dignitaires, en passant par les toujours populaires parades de mode.

Enfin, une seule activité, mais non la moindre, est prévue pour le samedi, 9 juillet, avec la présentation du Super Drag O'Keefe. Les qualifications auront lieu dès 10 heures le matin et la compétition devrait normalement se terminer vers 15 heures.

Sous l'oeil approbateur de M. Florent Jacques, vice-président aux activités de mercredi et samedi, M. René Tremblay, publiciste aux Galeries Jonquière, signe une entente protocolaire par laquelle cet établissement commercial devient un commanditaire important de "Jonquière en fête".

Une présentation de
Réjean Bergeron
votre agent O'Keefe

Une Saint-Jean tranquille



FETE — Les fêtes de la Saint-Jean n'ont pas remporté le succès attendu, hier, à travers la région. Du moins au cours de la journée où un rassemblement de jeunes en bicyclette (photo de gauche) et une parade dans les rues ont constitué l'essentiel de la journée.

A Chicoutimi, au Parc Rivière-du-Moulin, les piqueniqueurs n'étaient pas au rendez-vous (en bas à gauche). Les spectateurs étaient plus occupés à se rafraîchir qu'à regarder le traditionnel défilé (photo de droite). En soirée, cependant, on notait une participation accrue aux différents rendez-vous, notamment à Alma, où la veille, on avait dû annuler le feu de la Saint-Jean en raison des vents violents.

Juge de la Cour provinciale

L'ex-député de Jonquière veut emménager à Roberval

par Claude Côté

JONQUIERE (CC) — Me Claude Vaillancourt, qui vient d'être nommé juge de la Cour provinciale dans le district judiciaire de Roberval, entend emménager le plus tôt possible dans la ville de Roberval.

"J'ai même contacté un courtier en immeuble dès ce matin, dans l'intention d'acquérir une propriété à Roberval, où, comme le prévoit la loi, je résiderai désormais", a confié le nouveau magistrat, au cours d'un entretien téléphonique avec le représentant du Quotidien.

M. Vaillancourt a précisé qu'il espérait même pouvoir vendre sa maison à Jonquière d'ici le 31 juillet, afin d'être installé dès cette date dans sa nouvelle ville. "Mon installation résidentielle devra se faire assez rapidement, car je veux que ce soit terminé au moins pour la réouverture des écoles, en septembre", a-t-il ajouté.

Le juge Vaillancourt.

L'assermentation

Visiblement heureux de sa nomination, M. Vaillancourt a mentionné qu'il devrait être assermenté comme juge dans les jours suivant le 29 juin, date à laquelle il doit effectivement s'entretenir avec le juge Chassé, adjoint au juge en chef.

"A ce moment-là, dit-il, nous nous entendrons sur la date à laquelle je devrai être assermenté. "Par la suite, il appartiendra au juge Lucien Larouche, juge coordonnateur par intérim au Saguenay-Lac-Saint-Jean, d'indiquer au nouveau juge Vaillancourt la date et le district judiciaire où ce dernier devra entamer sa carrière de magistrat tant aux Sessions de la paix qu'à la Cour provinciale.

Natif de Chicoutimi

Le juge Vaillancourt est natif de Chicoutimi, plus précisément de la côte Taché dans le secteur du Bassin, mais il fut élevé dans le secteur d'Arvida à Jonquière.

Il a fait des études en droit et il a été reçu avocat le 22 juin 1969, pour dès lors exercer sa profession, d'abord dans la pratique privée, chez Turcotte et Vaillancourt durant une année et au bureau de Chouinard et Associés durant trois ans, pour ensuite aller à l'Aide juridique et y demeurer durant trois ans, pour finalement retourner dans la pratique privée avec Bégin et Associés de Jonquière, où durant près d'un an il devait représenter les intérêts des syndicats du secteur aluminium (FSSA), soit jusqu'aux élections provinciales de 1976.

Ainsi, le 15 novembre 1976, il était élu député péquiste de Jonquière, pour accéder à la vice-présidence de l'Assemblée nationale en 1979 et, à la présidence, le 11 novembre 1980.

Il était réélu député pour un nouveau mandat, le 13 avril 1981, ainsi que président de l'Assemblée nationale, le 19 mai 1981, pour finalement remettre sa démission à ce dernier poste le 23 mars dernier.

Il a remis sa démission comme député de Jonquière le jeudi, 23 juin dernier.

Les retailles...

Jean Paul II exprime sa "grave préoccupation" devant la chute des vocations religieuses aux Etats-Unis, dans une lettre adressée aux évêques américains dont le texte a été rendu public vendredi par le Vatican.

Dans cette lettre, datée du 3 avril, le pape annonce la création d'une commission de trois évêques américains, présidée par l'archevêque de San Francisco, Mgr John Quinn, et chargée d'une "mission pastorale spéciale" auprès des religieux et religieuses des Etats-Unis.

• • •

La Fidelity Trust Co. d'Edmonton, qui appartient à Peter Pocklington, a obtenu vendredi des autorités fédérales une cinquième prolongation d'une semaine de son permis.

Mais au dire de Robert Hammond, surintendant fédéral des assurances, ce pourrait être la dernière prolongation car les négociations sur les affaires de cette compagnie de fiducie pourraient arriver à leur conclusion la semaine prochaine. Les autorités fédérales ont tenté de trouver quelqu'un qui se chargerait de gérer la compagnie durant quelques mois.

• • •

— Quelque 150 délégués de comités de bénéficiaires affiliés au Comité provincial des malades ont demandé cette semaine au gouvernement québécois qu'il compense les dernières augmentations du prix des chambres dans les établissements de soins prolongés.

Les délégués veulent que le gouvernement n'exige aucune hausse de l'hébergement pour l'année 84.

• • •

— L'URSS a élevé une vigoureuse protestation auprès des autorités américaines à la suite d'une agression commise le 22 juin dernier contre le consul d'Union Soviétique à San Francisco (Etats-Unis), M. O. Plotnikov, rapporte vendredi l'agence Tass.

Le diplomate aurait été attaqué par plusieurs inconnus dans les rues de san Francisco, selon la presse soviétique. Blessé à la tête, il aurait été hospitalisé. Son état est satisfaisant, précise-t-on.

Une note de protestation du ministère des Affaires étrangères de l'URSS a été remise à l'ambassade des Etats-Unis à Moscou, a indiqué l'agence officielle Tass.

• • •

— La suppression de plusieurs "irritants" pourrait arrêter la baisse du commerce du Canada avec la Grande-Bretagne et la Communauté économique européenne, a déclaré vendredi le ministre du Commerce international, M. Gerald Regan.

Le commerce canadien avec les îles britanniques a diminué de 20 pour cent l'an dernier mais M. Regan se dit un peu plus optimiste après avoir rencontré quelques ministres britanniques.

• • •

— Au moment où il s'adressait au jury, l'avocat de la poursuite s'affaissa, frappé par une crise cardiaque.

Les deux accusés —deux médecins— se précipitèrent à son aide. Après sept longues minutes de bouche-à-bouche et de stimulation cardiaque, Me John Crisman revint à lui.

• • •

— Le député d'Argenteuil-Papineau aux Communes, M. Robert Gourd, s'engage à pousser le gouvernement fédéral à rétrocéder une nouvelle portion de 37,000 acres du territoire exproprié en périphérie de l'aéroport de Mirabel.

Toutefois, a ajouté M. Gourd au cours d'une entrevue à La Presse Canadienne, il me faudra la collaboration du ministre québécois de l'Agriculture, M. Jean Garon, qui devra assurer une réglementation agricole appropriée dans ce secteur de manière à respecter la sécurié aéroportuaire.

Sommet économique région 02

La tenue des tables sectorielles approuvée

JONQUIERE (CP) — Le comité d'orientation du Sommet sur le développement et l'économie de la région 02 vient d'approuver la tenue de 12 tables sectorielles, qui devront toutes avoir lieu en septembre et en octobre.

A la suite de consultations faites par les comités du sommet auprès d'intervenants de tous les secteurs d'activités, les thèmes suivants ont été retenus: la forêt, l'agriculture et l'agro-alimentaire, le développement industriel et l'entrepreneurship, la gestion des ressources humaines, le virage technologique, le tourisme et le loisir, la concertation et le pouvoir régional, les mines et le Moyen-Nord, l'environnement, le tertiaire, la culture et la coopération.

Les agents de développement régional se mettront à l'oeuvre dès maintenant pour former des comités organisateurs mixtes, composés de gens des secteurs d'activités et de représentants du Sommet régional.

Ces tables sectorielles, selon un communiqué de presse, seront en quelque sorte des super-colloques régionaux, dont l'objectif est de déboucher sur des propositions concrètes.

Les travaux des huit colloques de zone serviront à la préparation de ces tables sectorielles, donnant ainsi à la première et à la deuxième étape du processus conduisant au Sommet, un lien évident et une suite logique.

Loginove appliqué à trois autres municipalités

SAINT-FELICIEN (CP) — Trois autres municipalités de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean pourront bénéficier de l'application, sur une partie de leur teritoire, du programme d'aide à la restauration résidentielle Loginove.

Il s'agit des municipalités de Saint-Félicien, de Mistassini et d'Hébertville. D'autre part, le ministre de l'Habitation et de la Protection du consommateur, M. Guy Tardif, annonce, dans un communiqué de presse, l'élargissement de la zone désignée à Ville de La Baie.

Le programme Loginove est administré par la Société d'habitation du Québec.

Le ministre Tardif a précisé que les municipalités qui bénéficieront prochainement de l'implantation de Loginove recevront leur enveloppe budgétaire au cours de la semaine prochaine.

LACROIX, LAPOINTE, PAQUET ET CIE, C.G.A.
COMPTABLES GENERAUX LICENCIES
121 est, Racine, Suite 101, Chicoutimi - 549-1717
CLAUDE LACROIX, F.C.G.A.
GABRIEL LAPOINTE, C.G.A.
GERARD PAQUET, C.G.A.

CLAUDE LACROIX
F.C.G.A. SYNDIC
LACROIX, LAPOINTE & ASSOCIES LTEE
liquidateurs et syndics autorisés en matière de faillite
121, Racine est, Suite 101, Chicoutimi, Qué.

les avocats Morency, Aubin, Banford, Paradis, Dolbec et Tremblay
Jean-M. Morency, B.A.LL.L.
Jean-Paul Aubin, B.A.LL.L.
J.-Roger Banford, B.A.LL.L.
Micheline Paradis, DEC LL.L.
Gilles Dolbec, DEC LL.L.
Jean-Noël Tremblay, DEC LL.L.
521 ouest, Sacré-Coeur
Alma, Qué., G8B 1M4
Tél.: (418) 668-3011

Lors d'un décès
faites un don à
La Fondation Régionale de l'Hopital de Chicoutimi
305 St Vallier Chicoutimi G7H 5H6
La fondation de ma vie

NOUVELLE ASSOCIATION
Le Dr Rosaire Blackburn, chirurgien-dentiste, est heureux d'annoncer à sa distinguée clientèle ainsi qu'à toute la population, que le Dr. Estelle Blackburn vient de se joindre à sa pratique et qu'il opèrera sous la raison sociale "Clinique dentaire Blackburn" située au **2310, St-Dominique, (édifice garage Munger), Jonquière.**
TELS: 542-6438
542-0334

43 NOUVEAUX FILMS EN JUILLET
DE PLUS, CHAQUE JOUR À 20h, UNE ÉMISSION DIFFÉRENTE.

PREMIER CHOIX VOUS OFFRE UNE SÉRIE DE FILMS SPECTACULAIRES POUR LE MOIS DE JUILLET. **C'EST L'APOCALYPSE** (APOCALYPSE NOW), UN FILM DE FRANCIS COPPOLA AVEC MARLON BRANDO. **PULSIONS** (DRESSED TO KILL) AVEC MICHAEL CAINE ET ANGIE DICKINSON. UN DRAME PASSIONNEL AVEC JESSICA LANGE ET JACK NICHOLSON: **LE FACTEUR SONNE TOUJOURS DEUX FOIS** (THE POSTMAN ALWAYS RINGS TWICE). JACK LEMMON DANS **UN FILS POUR L'ÉTÉ** (TRIBUTE). **ABSENCE DE MALICE** AVEC PAUL NEWMAN ET SALLY FIELD. **RÊVE DE SINGE,** GÉRARD DEPARDIEU ET MARCELLO MASTROIANNI. DES FILMS CANADIENS: **MÉTAL HURLANT** (HEAVY METAL). **LE DERNIER REPORTAGE** (FINAL ASSIGNMENT). **DOUX AVEUX** AVEC MARCEL SABOURIN. DES FILMS FRANÇAIS: **L'OMBRE ROUGE. LA CAGE AUX FOLLES II. BOULEVARD DES ASSASSINS.** DE PLUS, UNE TOUTE NOUVELLE SÉRIE POUR ENFANTS: **MAYA L'ABEILLE. DANSE ET EXERCICES** AVEC **JANE FONDA.** ET BIEN SÛR PLAYBOY À L'ÉCRAN AINSI QUE LES FILMS SOUVENIRS...

PREMIER CHOIX
ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT AUPRÈS DE VOTRE CÂBLODISTRIBUTEUR LOCAL.

UN EXPANDO QUI S'ETIRE

En teck ou en chêne naturel qui s'étire de 74 pouces à 115 pouces, peut se placer droit ou en L.
$389
POTVIN TREMBLAY
1687, boul. Talbot, Chicoutimi, 545-4667

Commentaire

On tourne au Zoo de Saint-Félicien

La vedette estivale de Radio-Québec, le chanteur et animateur Jean-Pierre Ferland, interprétera quelques-unes de ses compositions, aujourd'hui, autour des bisons, dans le secteur reproduisant les prairies de l'Ouest, au Jardin zoologique de Saint-Félicien.

Cette séance terminera quatre jours de tournage, avec une pléiade d'artistes. Le film d'une heure sera projeté au petit écran, dans le cadre des Beaux Dimanches de Radio-Canada, le 17 juillet prochain, et plus tard à la télévision de cinq autres pays francophones: la France évidemment, la Belgique, la Suisse, le Luxembourg et Monaco.

Bertrand Tremblay

Cette initiative, qui apportera une contribution fort précieuse à l'activité touristique régionale, est attribuable au cinéaste suisse Bernard Pichon. Il a refilé l'idée à Radio-Canada qui l'a enjolivée du charme et du talent de vedettes internationales.

L'enfant prodige de la chanson populaire, René Simard, et sa soeur Nathalie ont entrepris le spectacle, lundi, en chantant, à l'arche d'entrée et à la ferme du colon. le lendemain, on installait un piano dans les tours de garde-feu pour la présentation du numéro de Daniel Lavoie, dans la toundra. Mercredi, Arianne Voyer se produisait au Jardin des enfants et hier, la Française Nicole Croisille terminait la visite au Zoo de Saint-Félicien en chantant sur le grand "tracel" et au camp forestier.

Nul doute que le directeur général Ghislain Gagnon et le président Alfred Hamel auront pu glisser quelques mots sur la grande attraction touristique de la région, entre deux séquences.

Et le projet du Zoo de l'an 2000?

"Sa réalisation est résolument entreprise", m'assurait, hier matin, dans une conversation téléphonique, son concepteur Ghislain Gagnon.

On procède présentement à l'acquisition de l'espace supplémentaire et les travaux de la route de ceinture suivront cette étape. Le budget d'investissement, cette année, s'établit à quelque $200,000.

Evidemment, on est encore bien loin des $20 millions que nécessiterait la concrétisation, au cours des cinq prochaines années, du Zoo de l'an 2000. Optimiste impénitent, Ghislain Gagnon ne manifeste aucune inquiétude. La société a retenu les services du professeur André Bachand, de l'Université de Montréal, pour refaire le plan de la campagne de souscription. Le premier programme fut improvisé. Il menait à l'échec.

C'est le grand parrain du Zoo Alfred Hamel qui me le confessait après avoir annoncé, en conférence de presse à Montréal, la vente de Québecair et sa démission comme président du transporteur maintenant nationalisé. "Il était vraiment prématuré de lancer une telle campagne, l'an dernier, dans ce même complexe Desjardins. Nous réajustons notre tir".

Le président Hamel évite de préciser le montant recueilli jusqu'à maintenant, mais il prétend avoir reçu des "engagements" pour $1 million. C'est encore peu, mais Ghislain Gagnon a toujours instité sur la responsabilité financière des gouvernements.

Il demeure plus déterminé que jamais. La firme d'ingénierie Lavalin, de Montréal, trace présentement les esquisses en collaboration avec les ingénieurs Dauphinais et Desgagné de Chicoutimi.

Ghislain Gagnon veut donner à son projet une dimension nationale, mais la confiance qu'il manifeste à l'endroit des spécialistes montréalais indispose les régionaux. "... Alors qu'il aille chercher "son argent" à Montréal", m'ont lancé des hommes d'affaires saguenéens et almatois au dernier congrès du CRD à Dolbeau. Il devra donc s'expliquer davantage.

Votre opinion

Ces jeunes Almatois ont enchanté le public

La saison estivale des concerts qui se donnent à la salle Camil-Lavoie, tire à sa fin, puisque le dernier aura lieu le 25 juin, donné par des étudiants finissants en musique, au Collège d'Alma.

Je crois être la personne pour rendre un juste témoignage aux jeunes artistes qui passèrent ici depuis deux mois. Si quelqu'un possède en lui-même le mouvement musical, si la ligne existe dans son esprit, dans son corps, il peut en faire tout ce qu'il veut, la synthèse demeure. C'est une question de relation avec le temps, la ligne musicale, le mouvement de la musique, c'est la vie. C'est un dessin dans l'espace, une projection dans l'espace de sonorités ordonnées en un mouvement et qui proviennent du centre d'une personne, du centre de son émotion.

Voilà ce qu'on projeté, ici même, ces artistes comme Mlle Myriam Chabot qui nous a fait découvrir un des premiers instruments du temps, le clavecin, elle est aussi organiste, gagnante à l'unanimité au concours Louise Larouche avec cette douceur à sa flûte traversière et déjà le grand maître du piano, Serge Simard. Ils sont tous élèves du Conservatoire de Chicoutimi. Il y en a bien d'autres, mais ce sont les trois noms où bientôt ils traverseront les océans pour aller quérir encore plus de perfectionnement. Il faut aller jusqu'à ce que cela soit bon. Je ne peux me contenter de dire ce qu'il faut faire, qu'il fasse quelque chose de vivant, de personnel. C'est l'essentiel chez un artiste.

Les concerts reprendront en septembre. Comme artistes? Des professionnels — un programme paraîra en août.

Cercle Germaine Lavoie,
Hébertville,
17 juin 1983.

Le Canada est né à Québec

Québec, le 23 mai 1983

Monsieur le
premier ministre
Gouvernement du Québec

A l'occasion du trois cent soixante-quinzième (375ième) anniversaire de la ville de Québec, capitale de l'Amérique française, je vous demande de déposer à l'Assemblée Nationale un projet de loi décrétant le 3 juillet FETE DU CANADA, puisque c'est bien en ce jour du 3 juillet 1608 que Samuel de Champlain fonda non seulement Québec mais aussi le Canada.

Cette déclaration historique aurait pour l'effet d'identifier aux yeux du reste du monde le Canada véritable, en affirmant solennellement que notre pays a été fondé le 3 juillet 1608 et que son histoire ne commence pas le 1er juillet 1867, comme veut nous le faire croire le gouvernement fédéral.

Pierre Landry,
48, rue Learmonth,
app. 1
Québec.

le QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

Edité et imprimé par
Imprimerie Saguenay, Ltée
1051, boul. Talbot — Chicoutimi
G7H 5C1 — Tél.: 545-4474

Dépôt légal
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de la
deuxième classe (no 32131)
Abonnement: ABC
Audition 4e trimestre 30,139 abonnés

Editeur: **Jean-Guy Faucher**
Président-directeur général: **Gaston Vachon**
Contrôleur: **Jacques Larouche**
Directeur de la rédaction: **Denis Tremblay**
Directeur de l'information: **Bertrand Genest**
Editorialiste en chef: **Bertrand Tremblay**
Directeur des ventes: **Jean Tremblay**
Directeur de la circulation: **Jean-Louis Lavoie**
Directeur de la distribution: **Jean Béland**
Représentant publicité nationale: **Robert Bissonnette**
Tél.: Mtl: 844-5005

Votre opinion

Les entreprises collectives peuvent réussir

Lettre ouverte adressée à monsieur Roger Landry, président-directeur de la Presse.

Monsieur,

Invité comme conférencier à Jonquière, vous vous êtes laissé aller avec un humour consommé à dérider votre auditoire en nous servant une leçon sur les bienfaits de la libre entreprise et de la non-intervention de l'Etat, laissant presque croire que là était la source de tous nos maux en Occident, et bien sûr au Québec.

C'était votre point de vue et je ne suis pas contre l'entreprise privée. Cependant, comme capitaine d'un grand journal d'information, votre façon de dire les choses et votre attitude du point de vue objectivité m'inquiètent.

C'est uniquement sur un point particu-

é de
ppement

lier de votre comportement que j'aimerais attirer votre attention, ce passage où vous rappellez l'insuccès collectif de Tricofil, ainsi associé aux déboires de certaines entreprises étatisées. Vous pouvez de cette manière, au passage, donner un bon coup de griffe aux essais coopératifs ou collectifs du petit peuple qui ose tenter quelques efforts afin d'améliorer son sort et sa sécurité.

Livré de cette façon, votre message affirme presque qu'il n'y a que de ce côté que se vivent les insuccès, pendant que dans votre salon de la libre entreprise, à part quelques accidents isolés, c'est le bonheur à portée de la main.

Etant l'un des personnages le mieux informé au Québec par le plus grand journal francophone d'Amérique, vous savez sans aucun doute et vous auriez au moins pu dire qu'il y a des phénomènes importants que vous passiez sous silene.

Prenons quelques exemples: le désastre I.T.T. Rayonnier sur la Côte-Nord qui après avoir investi des millions n'a pas ouvert ses portes et à qui en plus des infrastructures et des richesses naturelles que l'Etat lui a données à perpétuité, a englouti des centaines de millions pour ne pas dire des milliards en énergie et en dollars, pour tous ceux qui ont fait confiance à I.T.T.

La Société Samoco, à Sacré-Coeur, construite par la libre entreprise à l'aide d'octrois et d'endossements de l'Etat qui a été reprise par Rexfor et malgré un prêt sans garantie de 20 millions de S.D.I. fut une perte quasi complète et refilée plus tard, une deuxième fois, à des industriels que vous appelez "la libre entreprise". Avant de quitter la côte, signalons Iron Ore et ses insuccès.

On pourrait aussi parler de Conrad Black, un chevalier, s'il en est un, de la libre entreprise, avec les $400 millions que l'Etat a investis dans son entreprise Massé Fergusson, elle, est toujours sur la ligne de l'insolvabilité jusqu'à preuve du contraire.

Dome Pétroléum qui encore récemment était cité par votre journal et d'autres revues d'affaires, comme le summum de la réussite, qui n'a jamais payé d'impôt, mais qui a quand même été sauvée inextrémis par l'Etat.

Enfin, où seraient nos grandes institutions bancaires, le cénacle de la libre entreprise, n'eût l'intervention massive de l'Etat, si elles n'avaient eu que le traitement que reçoit le mouvement Desjardins ou les Sociétés d'Entraide? Et on pourrait encore continuer longtemps.

Monsieur, n'auriez vous pas omis de dire une bonne partie de la vérité lorsque vous êtes venu en Province, à Jonquière?

Pourquoi accabler un groupe d'idéalistes comme ceux de Tricofil, pourquoi ne pas accepter que des entreprises collectives peuvent aussi réussir avec beaucoup moins de support de l'Etat que certaines entreprises privées?

Vous vouliez sans doute nous faire rire, vous avez réussi, mais au fait puisque ni monsieur Blais du mouvement Desjardins, ni monsieur Poulin de la Fédérée, ni monsieur Marquis des S.S.Q., ni monsieur Bertrand Tremblay des coopérants, ne se sont donné la peine de vous répondre, c'est peut-être que ça n'en valait pas la peine.

Sans rancune!

Thomas-Louis Tremblay,
1055, Alma,
Lac-St-Jean,

Ils ne sont pas responsables

Chère Mme Lise Tremblay

Je viens de lire votre lettre parue dans le journal, ce matin le 11 juin. Vous accusez M. J.-M. Lavoie de Chicoutimi d'être un triste mâle. Vous avez tort, car moi qui vous ai lue ce matin, je partage entièrement son opinion au sujet de l'avortement.

Votre cas, chère madame est triste et déplorable croyez-moi; je ne vous condamne pas; mais à 15 ans, vivre une expérience comme cela prouve une fois de plus que nous vivons dans une société qui n'a plus aucun sens de la morale et vous oublier une chose, c'est que le Christ nous a légué lorsqu'il est venu sur la terre, voilà déjà 2,000 ans, des lois; c'est-à-dire des commandements qu'il faut respecter, vivre, si nous voulons être heureux ici-bas, mais nous avons ignoré ces commandements, préférant vivre comme bon nous semble, sans penser aux conséquences que cela entraîne, car vous oubliez de penser qu'un avortement est tellement grave que c'est toute la société qui en subit les conséquences. Oui, un acte si grave ne peut rester sans attirer une malédiction sur nous tous qui formons le corps du Christ. Lui est la tête et nous ses membres, quoi qu'on en pense. C'est la réalité dans le Corps mystique bien entendu; j'espère que vous comprendrez ce que cela veut dire et quand une société est rendue à accepter le meurtre des innocentes victimes que sont ces enfants que nous empêchons de naître, j'appelle cela une société malade.

Nous en sommes rendus à brûler les étapes. Nous faisons ce que nous appelons l'amour à quinze ans quand ce n'est pas à 13 ou 14 ans; nous nous permettons tout et tout et quand nous sommes rendus vers 18 ou 20 ans, l'âge où nous sommes plus adultes bien entendu, nous ne savons plus ce qu'est l'amour avec un grand A.

Je prie le Seigneur pour nos jeunes qui ne sont responsables en rien de la société que nous leurs donnons en héritage, une société sans travail pour nos jeunes qui ne peuvent se réaliser; et sans aucun sens de la morale. Espérons qu'ils nous pardonneront un jour, c'est mon souhait le plus sincère.

Rose-Ange Dallaire-Delisle
1861, Lamountain,
Alma.

"Mon 30e anniversaire"

Je viens de prendre connaissance de mon article intitulé "On devrait reboiser les terres incultes".

Je vous remercie beaucoup d'avoir publié ma lettre qui avait pour titre: "Mon trentième anniversaire de mariage".

Aujourd'hui, je vous écris quelques mots pour vous dire qu'à un endroit, je me suis mal expliquée. Ce que j'ai voulu dire est ceci: vu que les lacs de poissons blancs sont surpeuplés, j'ai pensé qu'on pourrait en faire une petite exploitation de pêche commerciale. Mais je ne désire aucunement que les lacs se vident pour les remplir de bonne terre, car de la terre pour la culture, il y en a en quantité suffisante.

Carmen Giguère,
St-Eugène,
Lac-St-Jean.

Mulroney est un des nôtres

Monsieur Bertrand Tremblay,

En lisant votre commentaire de mardi le 14 juin, je trouve tout à fait injustes les propos que vous tenez à l'égard du nouveau chef du Parti P.C., M. Brian Mulroney.

Qu'en savez-vous de plus que d'autres, sur le "petit gars de Baie-Comeau"?

D'ailleurs, il n'a pas encore fait ses preuves. Cela ne surprend aucunement, plusieurs de nos concitoyens sont comme cela: on croirait qu'il y a une pointe de jalousie si on en voit un qui réussit quelque chose, on essaie de le détruire. C'est la mentalité de plusieurs Québécois, ne pensez-vous pas?

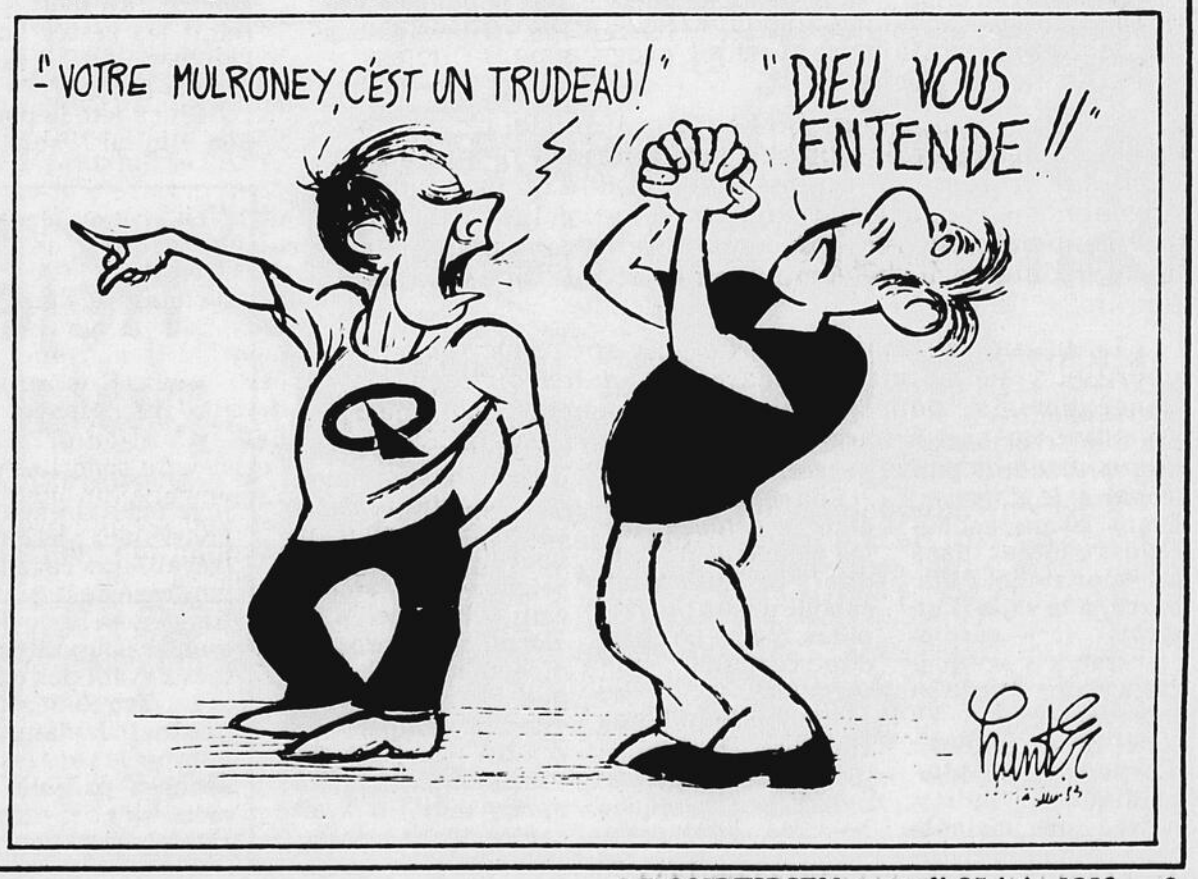
René Lévesque va se former un parti et envoyer sa "gang" faire du grabuge à Ottawa. Ca n'est pas du nouveau; depuis 1976, c'est toujours ce qui s'est passé entre le provincial et le fédéral. René Lévesque partait pour une Conférence fédérale-provinciale bien résolu avant de partir de faire la "chicane" et cela a toujours été ainsi. On sait d'avance que cela sera encore de même, même si ce n'est pas M. Trudeau.

Et puis, former un parti, envoyer des députés, cela va coûter combien? On nous dira encore de se serrer la ceinture. La province est-elle au-dessus de ses affaires? On est dans le noir depuis que ces Messieurs sont installés à Québec. Ils ne sont pas capables de gouverner chez eux, dans leur province, ce n'est que pour se faire valoir qu'ils veulent mettre leur nez là encore. Est-ce que nous voyons des pareilles "pagailles" dans les autres provinces? Nous sommes toujours de travers et nous sommes la risée des autres.

M. Clark avait fait de belles promesses pour avoir les péquistes avec lui, mais ce n'était pas sur papier. Moi, je ne comprends pas M. Lévesque; il déteste les anglophones à mort, et un Anglais se porte candidat à la tête du P.C. et il est avec lui.

C'est à se poser la question. Ca ne tourne pas rond quelque part, n'est-ce pas? Mais nous avons encore "l'oeil" ouvert.

Armandine Bergeron,
1849, Provencher,
Dolbeau.



Une anicroche offense Lady Di

SAINT-JEAN, Terre-Neuve (PC) — Une anicroche a offensé la princesse Diana en visite avec le prince Charles à Terre-Neuve, vendredi, alors qu'un membre d'une équipe de télévision se serait trop approché d'elle.

M. Victor Chapman, l'attaché de presse du couple royal, d'origine canadienne, a accusé les deux équipes des réseaux de télévision d'avoir placé un microphone trop près de la jambe de la princesse. Ce geste, selon M. Chapman, l'aurait rendu "très furieuse".

Les deux groupes mis en cause ont nié le reproche. Ils ont produit un témoin qui a affirmé à M. Chapman que le responsable était preneur de son d'une autre équique qui avait mis son micro, placé au bout d'une perche, près de la jambe de la princesse.

Le couple royal visitait alors le parc national historique Cape Spear, long de 11 kilomètres.

Quand le brouillard s'est installé, la température a baissé de 10 degrés, sans apparemment que le couple le remarque.

Au phare

L'incident présumé serait arrivé lors de la visite du phare où une foule frileuse, peu dense mais chaleureuse, attendait les visiteurs.

Le secrétaire de presse a indiqué qu'aucune sanction ne serait prise contre le preneur de son, mais il a ensuite averti les équipes de télévision de garder leurs distances. Il n'a pas voulu émettre d'autres commentaires sur les réactions de la princesse mais a soutenu avoir été personnellement offensé.

L'anicroche n'a cependant pas assombri le reste des activités de la journée qui se sont déroulées pour la plupart sous un ciel ensoleillé et une brise chaude.

Le prince Charles a officiellement lancé les festivités estivales marquant le 400e anniversaire de l'association de Terre-Neuve avec la Grande-Bretagne.

Plus de 5,000 personnes participaient à la cérémonie d'ouverture qui se tenait au parc municipal des Jeux du Canada. Dans son discours, le prince a rappelé l'histoire unique de Terre-Neuve, la plus vieille colonie britannique et la plus jeune province canadienne.

COUP DE MAIN — La princesse Diana a donné un petit coup de main à ce bambin qui avait échappé sa caméra miniature, hier à Saint-Jean; plus tard, elle se montrait beaucoup moins compréhensive à l'endroit d'une équipe de caméraman de télévision.

Abus sexuels

Des poupées de chiffon aident à percer les secrets des enfants

POUPEES — C'est avec ce genre de poupées que la police d'Edmonton cherche à connaître les secrets des enfants victimes d'abus sexuels.

EDMONTON (PC) — La police d'Edmonton se sert de poupées de chiffon pour connaître les secrets des enfants victimes d'abus sexuels.

Les poupées — homme, femme, fille et garçon — sont entièrement habillées et pourvues de leurs parties génitales.

"Toi et ton père, que faites-vous ensemble?" avait demandé à une fillette de cinq ans le sergent Skip Willis, chef de la section spéciale.

"Elle me l'a montré", dit-il. Et il a refait les gestes que l'enfant avait fait avec la poupée.

"Elle a jeté la poupée-fille sur le sofa, a baissé sa culotte et mis la poupée-père dessus... et elle m'a montré ce qu'il avait fait, comme ceci."

Il s'agissait d'un cas de viol incestueux d'un enfant sans défense.

"Les petits enfants ne mentent pas avec ces choses-là", fait observer le sergent Willis.

Les petites victimes sont craintives, ceux qui en abusent les ayant averties de ne rien dire. Elles manquent aussi de mots pour décrire ce qui leur est arrivé. Les inspecteurs de police en civil prennent les poupées avec eux quand ils enquêtent sur des cas suspects.

Le premier transplanté Canadien est décédé

KITCHENER, Ontario (PC) — Le premier Canadien à subir une transplantation cardiaque et pulmonaire, M. Cameron Evans, 20 ans, est décédé, vendredi, dans un hôpital de Pittsburgh, à la suite d'un arrêt cardio-respiratoire se doublant d'une infection intestinale.

M. Evans souffrait d'hypertension idiopathique pulmonaire, une maladie rare et dont l'origine demeure inconnue, avant de subir le 31 janvier dernier une opération de huit heures.

Son rétablissement était considéré par les médecins de l'hôpital de Pittsburgh comme un des plus rapides pour ce type d'intervention chirurgicale.

Seulement une vingtaine de transplantations pulmonaires et cardiaques ont été pratiquées jusqu'à ce jour en Amérique du Nord.

Le jeune opéré avait été hospitalisé de nouveau au début de mai, pour y suivre des traitements contre une infection buccale et de légers saignements stomacaux causés par la cyclosporine A, un médicament qu'il prenait pour empêcher que son organisme ne rejette les organes transplantés. Un peu après, il avait contracté une infection virale.

Ocean Ranger

Rejet des poursuites

LA NOUVELLE-ORLEANS (PC) — Un juge fédéral américain a rejeté toutes les poursuites présentées par les proches des travailleurs canadiens tués en 1982 dans le naufrage de la plate-forme de forage Ocean Ranger, au large de Terre-Neuve, alléguant que les poursuites auraient dû être présentées devant des tribunaux canadiens.

Le juge Robert Collins a toutefois décidé que les tribunaux américains étaient le lieu approprié pour les poursuites logées par les proches parents des travailleurs américains tués à la même occasion et a refusé de rejeter leurs poursuites.

Au pays

Mesures insuffisantes

TORONTO (PC) — Le maire de Toronto, M. Arthur Eggleton, trouve insuffisants les amendements au code criminel proposés par le ministre de la Justice pour combattre le racolage.

Il s'agit seulement de bricolage, dit-il. A quoi bon permettre de poursuivre un plus grand nombre de personnes si l'on ne peut condamner celles que l'on poursuit déjà

Toutefois, M. Eggleton est satisfait des amendements relatifs à la pornographie. Il est d'avis que les bandes de magnétoscope devraient être classifiées selon des directives précises pour permettre à la police de faire observer les lois qui les concernent.

Surtout, dit M. Eggleton, la pornographie devrait être arrêtée à la frontière.

Pas la solution

CALGARY (PC) — Des amendements au code criminel qui permettraient à la police de porter des accusations contre les hommes qui sollicitent les services de prostituées ne résoudraient guère le problème du racolage, a déclaré le conseiller municipal Larry Gilchrist, membre de la commission de police.

"Le fait que l'on pourra poursuivre le client est sans doute un pas dans la bonne direction", a-t-il cependant reconnu en se disant désappointé par les amendements présentés, jeudi aux Communes, par le ministre de la Justice, M. Mark MacGuigan. Selon lui, ils ne tiennent pas assez compte des recommandations d'un comité parlementaire.

M. MacGuigan a dit qu'il refusait de réclamer des arrestations pour un clin d'oeil ou un signe quand le pays est divisé sur la question de savoir si la loi devrait ou non être plus sévère.

"C'est ridicule'", dit M. Gilchrist en rappelant que dans tout le pays on a réclamé plus de sévérité.

Comdamnation doublée

TORONTO (PC) — Un professeur de l'université de Waterloo trouvé coupable l'an dernier de délits sexuels impliquant des enfants a vu sa condamnation à la prison doublée, vendredi, par la Cour d'appel de l'Ontario, une journée après que l'université eut annoncé son congédiement.

En novembre dernier, il avait été trouvé coupable d'une accusation de rapports sexuels illégaux et de neuf d'attentat à la pudeur. Il avait été condamné à deux ans de prison moins un jour.

Dans un jugement oral, l'un des trois juges de la Cour d'appel, le juge Norbert Lacourcière, a flétri la conduite du professeur Leo Johnson, âgé de 52 ans qui, dit-il, avait profité de son poste pour commettre ses délits. Les juges ont recommandé qu'il continue à recevoir des traitements psychiatriques.

C'est le procureur général de l'Ontario qui en avait appelé de la sentence, la trouvant insuffisante. Johnson pourra être libéré sur parole en août 1984.

L'université de Waterloo existe depuis 26 ans et c'est la première fois qu'elle congédie un professeur.

Troisième procès

HAMILTON, Bermudes (PC) — Pour la seconde fois en deux mois, un jury de la Cour suprême des Bermudes n'a pu s'entendre sur un verdict au sujet d'un Canadien accusé de contrebande de narcotiques.

Le procureur général de l'archipel doit maintenant décider si Cecil Davis, 29 ans, de Montréal, devra subir un troisième procès. Davis.

Visite en France

Lévesque réalise un voyage sans éclat

PAR ROBERT LEFEBVRE

PARIS (PC) — Le premier ministre René Lévesque a entrepris ce matin en France une visite de cinq jours qui n'a pas l'éclat des voyages précédents.

M. Lévesque est descendu à l'aéroport de Roissy accompagné d'une partie importante de son cabinet et de sa suite de fonctionnaires mais le programme qu'on lui a tracé ne reflète pas l'importance qu'on a voulu donner à son voyage.

"Le ton a changé. On a passé l'époque de retrouvailles de cousin", dit-on à Paris."

Fini donc le temps des éclats de voix et des grandes tapes dans le dos. Ces échanges et visites de coopération ont atteint un rythme de croisière qui ne laisse guère de place à l'enthousiasme des premières rencontres.

Avec les ministres Jacques Parizeau (Finances), Jacques-Yvan Morin (Affaires intergouvernementale Yves Duhaime (Energie et Ressources), Clément Richard (Affaires culturelles) de même que le secrétaire du conseil exécutif Louis Bernard, M. Lévesque assistera à pas moins de 10 réceptions, visites, concerts et cérémonies et activités sociales de toutes sortes les cinq journées qu'il passera en territoire français.

Et encore là son voyage officiel qui se limite à la ville-lumière ne durera que trois jours, lundi mardi et mercredi. Les deux autres journées seront consacrées à des sorties non officielles.

Demain, il se rendra à Lille au nord de la France pour rendre une visite de courtoisie au député-maire de l'endroit et premier ministre de France Pierre Mauroy.

La bourse représente plus qu'un coup de dés

MONTREAL (PC) — Investir dans le marché boursier devrait être plus qu'un simple coup de dés, estime Paul Guy, président de la Commission des valeurs mobilières du Québec.

M. Guy a 47 ans. Il gagne $65,000 par an pour surveiller et protéger le demi-million de Québécois qui spéculent sur les actions, les obligations, les options, les abris fiscaux ou tout autre placement négocié sur le marché.

Avec un budget de $3 millions et un effectif de 85 personnes, la Commission est là pour écouter les plaintes, répondre aux questions sur une affaire de placement ou donner des renseignements sur une compagnie.

Veiller à ce que les investisseurs obtiennent des renseignements fiables sur les promoteurs et que l'on ne triche pas sur le marché, voilà en gros en quoi consiste le travail de M. Guy.

"Nous n'aimons pas intervenir sauf quand il le faut, et nous ne révélons pas tout ce que nous faisons", disait-il dans une interview récente donnée en son bureau, au 20e étage d'un gratte-ciel du centre-ville.

Mais il est un point sur lequel la Commission insiste, expliquait M. Guy, c'est que les compagnies fournissent des renseignements plus nombreux, plus précis et à temps, car ces données sont susceptibles d'influencer la valeur d'un titre.

SERVICES TECHNIQUES DE CONSTRUCTION
POUR LES ENTREPRENEURS
ESTIMATIONS DE TOUS GENRES
POUR LES PARTICULIERS
PLANS DE RESIDENCES SELON VOS GOUTS
COORDINATION POUR DES COUTS DE CONSTRUCTION MOINDRES
SURVEILLANCE DES TRAVAUX
S.T.C.
JACQUES BERGERON
TEL. 543-4592

306, rue Labrecque, Chicoutimi
A FOURM
POUR VOUS SERVIR
• Service de traiteur et d'animateur
• Réceptions mariage et soirées
• Graduation
• Assemblées générales
• Réunions d'affaires
Pour information et réservation
Jean-Marc Guay - 547-5268
Danse sociale les vendredis et samedis au meme endroit

NOUVEAU CHIRURGIEN-DENTISTE

Estelle Blackburn

Le Dr Estelle Blackburn est diplômée de la Faculté de médecine dentaire de l'Université Laval et est récipiendaire des prix suivants: The American Academy of Dental Radiology Award, The American Association of Orthodontists Award, The American Dental Society of Anesthesiology Inc. Award, The Quintessence Book Award, le prix Mosby et The American Prothodontists Award.

Le Dr Blackburn débutera se pratique en compagnie du Dr Rosaire Blackburn sous la raison sociale "Clinique Dentaire Blackburn" située au 2310, rue St-Dominique (édifice garage Munger), Jonquière. Téls: 542-6438, 542-0334.

Les fondues orientales ne sont pas ce que vous croyez!

Vous devriez plutôt goûter les fondues orientales de l'hôtel Roussillon Saguenay ! Servies tous les soirs dans l'atmosphère chaleureuse typique du restaurant le Quatre Marchés, elles vous surprendront !

Les fondues chinoises (au boeuf), cantonaise (au boeuf, veau et porc), et orientale (au poulet)... à un prix qui vous fera brider les yeux !

6.95$ (2 assiettes) par personne taxe en sus

le roussillon saguenay

L'hôtel des séjours inoubliables!

Hôtel et Centre régional de congrès et d'exposition, 2675 boul. du Royaume (route 170), Jonquière, 548-3124

Solution publicité

un confort tout désigné...

zip international

TOUT PRIX

3 sections
avec portes en mélamine blanc
30" large, 12" profond
$289.00

Zip international
le prêt-à-apporter du meuble design
1685, boul. Talbot
545-4010

Section en L
section en L
toile écrue
$589.00

Fourre-tout...

Carol Néron

Un autre Bleuet

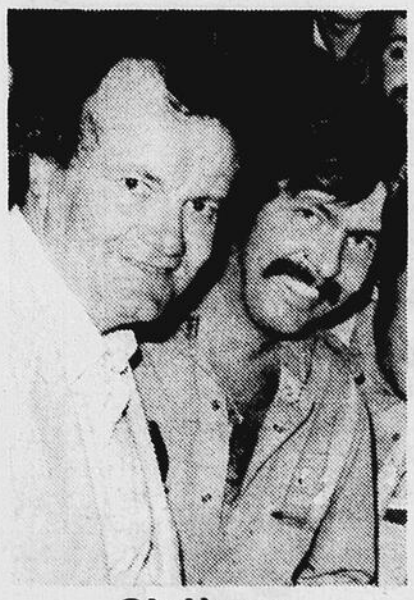
Metteur en scène et producteur de la pièce "Les Moineau chez les Pinson", qui sera présentée à la Vieille Pulperie du 1er juillet au 7 août, Robert Maltais est un autre Bleuet pure laine qui fait sa marque dans le monde québécois du spectacle.

Robert Maltais est né en effet à Chicoutimi le 6 juin 1946 et ce n'est qu'à l'âge de 21 ans qu'il a quitté son coin de pays pour la grande ville. Robert Maltais a, de plus, prêté sa voix à Perlin, un personnage de la populaire série télévisée "Passe-Partout".

Prix de la chanson

Le Festival du Bleuet de Mistassini organise pour la troisième année consécutive son prix de la Chanson, en collaboration avec Alcan.

Les jeunes talents désireux de s'inscrire à ce concours, doté d'une bourse de $3,450, doivent composer le 276-1241 ou le 276-7183.



Sixième anniversaire

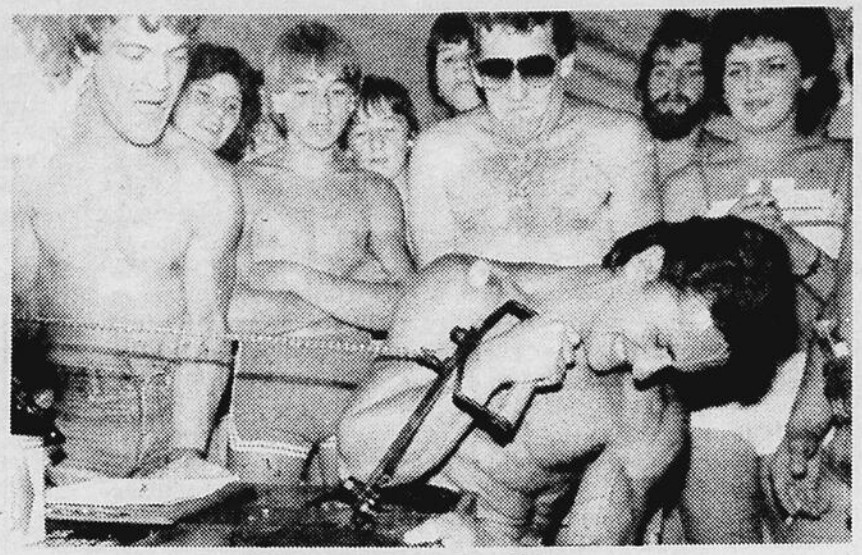
La Place, l'un des disco-bars les plus populaires du grand Chicoutimi, a fêté récemment son sixième anniversaire. Parents et amis de Pierre Roy, dont l'homme d'affaires Réjean Bergeron, se sont donnés rendez-vous... sur place pour fêter en grand l'événement.

Notre photographe Réal Tremblay, dont le quartier général est situé comme par hasard juste en face de La Place, est revenu de la fête avec ce cliché.

Recettes du lait

L'Office des producteurs de lait du Québec vient de lancer, dans une élégante brochure de plus de 100 pages, le "Livre des recettes du lait".

Le but premier de ce recueil est de suggérer aux amateurs de plats originaux, une soixantaine de recettes à base de lait ou de produits laitiers. L'approche est très relax et permet de découvrir, en plus de nouvelles façons de préparer certains plats, un historique du lait de même que certaines régions typiques de la Belle province. On peut se procurer le recueil en envoyant $3 à l'Office des producteurs de lait, 555 boulevard Roland-Therrien, Longueuil.



Epreuve de force

Christian Turcotte fait saillir ses muscles sous l'effort durant une compétition originale qui s'est déroulée récemment à Hébertville. Ce nouveau type de "tir au poignet" a attiré une foule considérable comme en fait foi ce cliché de Karl Tremblay.

Québec participe

Le gouvernement québécois, via le ministère de la Main-d'Oeuvre et de la Sécurité du revenu, participe à la mise en place d'activités au parc environnemental de la Rivière-aux-Vases, dans le secteur de Jonquière. Ci-haut, Alain Boulianne, l'un de administrateurs du parc, en compagnie de Paul Chrétien, adjoint au directeur du Centre de la main-d'oeuvre de Jonquière. Le cliché a été pris récemment lors du lancement du programme estival.

Hommage à une missionnaire

Cécilia Bergeron, une Soeur blanche d'Afrique en mission en Algérie, a été l'héroïne d'une fête donnée récemment par la parenté du Saguenay-Lac-Saint-Jean; c'est à Alma, ville d'origine de Soeur Bergeron, qu'a eu lieu la fête. La missionnaire est entourée de Colette et Gérard Gobeil; Léonce Fortin, Marguerite Bergeron, Yolande Hudon, Xavier Bergeron, Georges-Henri Fortin et de Soeur Laura Gobeil.

Peter Pringle

Le nom de notre personnage-mystère pour la semaine du 13 au 18 juin était le chanteur canadien-anglais Peter Pringle.

Notre gagnante est Mme Diane Thomas, 303, Daris, Jonquière, G7S 3X5. Elle recevra son prix, une boîte à lettres aux couleurs du Quotidien, sous peu.

Invitation des Vikings

La Frairie Viking du fjord du Saguenay invite tous les descendants des familles scandinaves de la région à déléguer un représentant qui prendra place dans le drakkar Fjordsen, le 9 juillet, à l'occasion de la première grande fête viking de la Frairie.

On doit composer le 549-2488 pour obtenir plus d'informations.

Président du Centenaire

Jean-Joseph Savard a été élu récemment à la présidence de la Corporation du Centenaire de St-Bruno. Il sera assisté de Pierrette Boucher, Jacques Demers, Martin Bergeron et Fleurette Tremblay.

Plusieurs projets ont été étudiés lors de la tenue de la première assemblée générale, dont le choix d'un thème et d'un logotype susceptibles de bien identifier les fêtes qui se dérouleront prochainement.

• **LA FETE DU SAGUENAY,** l'autre semaine à La Baie, n'a pas fait que des heureux. Pierre Bédard, un citoyen de cette municipalité, qualifie dans une lettre adressée au maire Claude Richard de "manque flagrant de civisme" le vacarme qui a été entendu durant toute la nuit du 18 au 19 juin dans certains secteurs de la ville.

• **ALMA** a connu à une certaine époque le même cauchemar avec sa "Grande Nuit". Ne vous demandez pas pourquoi on y a mis un terme depuis plusieurs années...

• **LA CHAINE** Pharmaprix proposera sous peu à ses clients une série de produits sans marque de commerce distinctive. Le comptoir des soins beauté-santé et celui des produits ménagers seront les premiers touchés par cette nouvelle politique.

• **SELON** un porte-parole de la chaîne Pharmaprix, les consommateurs auront ainsi un plus grand choix de produits et un plus grand éventail de prix à leur disposition.

• **JEANNIX,** la mascotte du Festival forestier jeannois de l'Ascension, vous invite au lancement des activités le 29 juin prochain au Centre communautaire.

• **TOUJOURS** de l'Ascension, on nous fait également remarquer que le Centre touristique est ouvert depuis le 20 juin dernier. Piquenique, baignades, sports de plein air sont proposés. On peut obtenir plus de détails en composant le 347-3817 ou le 347-5803.

• **NOEL TREMBLAY,** registraire à l'Université du Québec à Chicoutimi a été élu au sein du conseil d'administration de l'Association des Tremblay d'Amérique, lors de l'assemblée générale annuelle qui a eu lieu à Québec. A ce titre. Noël Tremblay représentera le Saguenay-Lac-Saint-Jean au sein de l'Association.

• **ANSE-ST-JEAN** est en fête aujourd'hui. Plusieurs activités sont proposées, dans le secteur de la Marina, dont une course de voiliers et une soirée dansante. A 15h30, il y aura une bénédiction des embarcations de plaisance, à la Marina, par le curé Jean-Marie Paradis.

• **4,000 JEUNES** ont reçu le sacrement de la confirmation par Mgr Jean-Guy Couture et son adjoint, Mgr Roch Pednault, au cours des dernières semaines. La tournée a pris fin le 19 juin. Mgr Couture mentionne qu'il a été édifié par l'attitude des parents accompagnant leur enfant.

PAS DE VACANCES POUR LES PRIX!

Les plaisirs du gril...

METRO

2,69$

65¢

1,99$

2,99$

68¢

2,49$

1,29$

1,99$

2,59$

*BIFTECK DE RONDE DÉSOSSÉ 3,86$/kg
TRANCHE ENTIÈRE OU ROSBIF D'EXTÉRIEUR DE CROUPE 1,75$/lb

*Coupe provenant de boeuf Canada catégorie "A"

Les prix annoncés dans cette page sont en vigueur dans tous les magains de vos maîtres épiciers Métro du lundi 27 juin au samedi 2 juillet 1983 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Il est possible que certains articles ne soient plus disponibles.
Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.
Nos magasins seront fermés vendredi le 1er juillet. Ils ouvriront samedi le 2 juillet.

METRO

Vacances en Angleterre

Clark va réfléchir sur son futur rôle

OTTAWA (PC) — Au moment de son départ pour cinq semaines de vacances en Angleterre, vendredi, M. Joe Clark a déclaré qu'il va songer particulièrement à son futur rôle au sein du Parti conservateur.

Dans une interview à l'émission radiophonique "Sunday Morning", l'ancien premier ministre a expliqué qu'il se devait, par exemple, de parler au nom des Québécois qui l'ont appuyé et qui ne partagent pas les vues des partisans de M. Brian Mulroney.

"Je pense que ce qui s'est produit au Québec représente peut-être ce que j'ai réussi de plus durable et de plus historique.

"La question fondamentale pour les Québécois, depuis que nous formons un pays, a toujours été de savoir si quelqu'un qui leur était étranger pouvait les comprendre. Plusieurs Québécois croient que quelqu'un de High River, en Alberta, a été capable de les comprendre. Et si j'ai pu, d'autres peuvent.

"Je crois que cela ouvre la voie à une compréhension nationale authentique, non basée sur le compromis ou la protection mutuelle, mais sur le sens que nous pouvons survivre ensemble, construire ensemble dans une patrie commune. De toute évidence, il existe encore du travail pour moi dans cette direction."

M. Mulroney

M. Clark a répété son intention, d'un autre côté, de ne pas miner l'autorité du nouveau chef, M. Brian Mulroney.

"Je tiens évidemment à me conduire de façon à ne laisser aucun doute sur qui est le leader: Brian Mulroney. Mais je crois que Brian et moi avons des clientèles différentes au Québec et je crois qu'il est possible, sincèrement et sans heurts, de continuer."

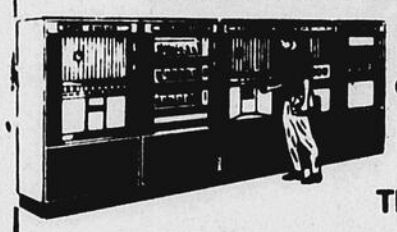
M. Clark a ajouté: "Je serai un complément de Brian Mulroney, non un concurrent".

S'il a perdu au congrès à la direction des conservateurs, M. Clark dit que c'est parce qu'il a été incapable de convaincre les délégués de lui donner une seconde chance.

S'il n'a pas donné son appui à M. John Crosbie, d'autre part, c'est qu'il ne trouve pas chez cet unilingue de Terre-Neuve "une largeur de vue de l'ensemble du pays que je considère essentielle".

FELICITATIONS... Les gens de Baie-Comeau se souviennent de Brian Mulroney, ils le démontrent bien avec ce macaron géant situé à l'entrée de la ville. (Laserphoto PC)

O B
A AB
ON A BESOIN DE TOUS LES GROUPES
DONNEZ DU SANG REGULIEREMENT

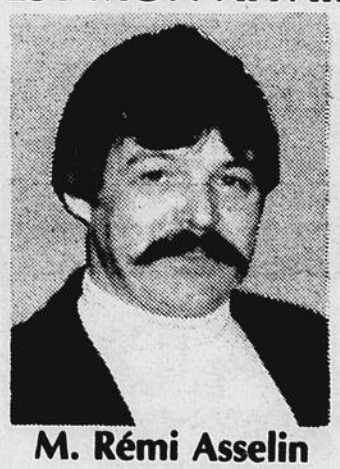
DISTRI-BIL

Distributrices automatiques de tous genres
VENTE ET SERVICE
TEL.: 548-6979
SPECIALITES: cigarettes et café...

DEPOTS GARANTIS
RENDEMENT SUPERIEUR
DEPOT A TERME
3 A 6 MOIS
TAUX 10%
INSTITUTION INSCRITE A LA REGIE DES RENTES DU QUEBEC
LA CAISSE D'ETABLISSEMENT
Chicoutimi 549-7501
Alma 668-3327
Dolbeau 276-6662
St-Felicien 679-4375
Baie-Comeau 296-6676

SAUNA
DECOR CERAMIQUE
ET TOURBILLON
Nous agrandissons.
Nous montrons plusieurs salles de bains.
Nous montons les bains tourbillons sur place
Nous avons de la ceramique en stock.
Nous avons un decorateur qui peut vous aider au magasin ou à votre maison, sur rendez-vous.
1530, boul. Talbot, Chicoutimi.
(Entre Place du Saguenay et Racquetball)
POUR RENSEIGNEMENTS OU RENDEZ-VOUS
549-7083
VISA

NOUVEAU
Tél.: 549-4264
LES ACIERS JDA

ACIER – ALUMINIUM - PLAQUES - TUYAUX - STAINLESS - TUBES -
1099, Chemin de la Réserve
Chicoutimi
Jocelyn Lavoie
Président

VOTRE PUBLICITE C'EST MON AFFAIRE

M. Rémi Asselin
Pour un service professionnel, mon expérience est votre garantie
ON PEUT ME REJOINDRE EN TÉLÉPHONANT À:
545-4474
le QUOTIDIEN

SUPER SPECIAL
SONY SONY
Walkman
WM4
Rég.: $115.00
$79
Mise de côté acceptée

Extrêmement compact et léger, il est pourvu d'un dispositif d'équilibrage assurant un défilement stable même quand l'appareil est balancé ou secoué au bout du bras. Il accepte les enduits métalliques. Il dispose de deux jacks pour casques d'écoute, de commandes de marche arrière ou retour rapides, et d'un indicateur de fonctionnement à LED. Son prix est étonnamment bas!
$79
gemobel
1323, boul. St-Paul,
Chicoutimi - Tél.: 549-4884
SEPT-ILES - 464, Perreault - Tél.: 968-9481

AVOCATS

AUBIN, FILLION, BRISSON, FOURNIER & COTE
AVOCATS ET PROCUREURS
Gérald Aubin, LL.L.CR. — André Fillion, LL.L.
Eric Brisson LL.L. — Alain Côté, LL.L.
Louis-Charles Fournier, LL.L. — Daniel Côté, LL.L.
110 EST, RUE RACINE - CHICOUTIMI - TELEPHONE: 543-0736
631, 3e RUE, VILLE DE LA BAIE - TEL.: 544-6845
Tous les jours de 9h00 à 5h00.
Lundi et vendredi, de 7h00 à 9h00 p.m.

DUFOUR, COTE & LAPIERRE
AVOCATS ET PROCUREURS
Me Richard Dufour, LL.L.
Me Gabriel M.-Côté, LL.L.
Me Yves Laperrière, LL. B.
23, RUE RACINE EST, CHICOUTIMI
TEL.: 549-8150

Selon "L'Observatore Romano"

Walesa aurait perdu sa bataille

ROME (AP) — Le journal du Vatican, "l'Osservatore Romano" a écrit vendredi que Lech Walesa, ancien dirigeant de l'ex-Solidarité, avait "perdu sa bataille", tandis que le Saint-Siège tardait de manière inhabituelle et sans explication à communiquer les photos de la rencontre entre Jean-Paul II et Lech Walesa.

Dans un éditorial publié en première page, l'Osservatore Romano indique que Lech Walesa pourrait avoir accepté de renoncer à la direction de Solidarité à la demande de l'Eglise.

"Officiellement Lech Walesa a une fois de plus quitté la scène. Nous pouvons dire qu'il a perdu sa bataille", écrit l'éditorialiste Virgilio Levi.

"Jeudi, Walesa a dû rencontrer le saint-père en tant que personne privée d'une manière secrète sans exiger de compter encore dans la phase actuelle que traverse la vie de son pays", poursuit-il.

Le journal cite également la phrase de St-Jean-Baptiste à propos du Christ, "il doit grandir et je dois m'effacer" et ajoute "parfois, le sacrifice d'une personne gênante est nécessaire afin qu'un mieux puisse naître pour la communauté.

Réfutation de Danuta Walesa

Contactée vendredi soir par téléphone à son domicile de Gdansk, Danuta Walesa, l'épouse du syndicaliste polonais, a démenti la thèse de l'Osservatore Romano.

Challenger de retour

Mission accomplie

BASE AERIENNE D'EDWARDS (AP) — La navette spatiale américaine Challenger aura finalement effectué deux tours de terre supplémentaires avant de se poser vendredi sans problèmes sur la base aérienne d'Edwards, dans le désert californien.

"Challenger roule", a simplement déclaré son commandant de bord, Robert Crippen, au moment où le vaisseau de 100 tonnes se posait bien centre sur la piste, terminant un voyage d'un peu plus de six jours où le seul problème aura été l'annulation, pour cause de mauvais temps, de l'atterrissage prévu en Floride.

Les cinq astronautes à bord, dont la première Américaine de l'espace, Sally Ride, espéraient en effet revenir d'où ils étaient partis, au Cap Canaveral, mais l'épaisse couverture nuageuse les en a empêches.

"La bonne nouvelle, c'est que la bière est très, très fraîche ce matin. La mauvaise, c'est qu'il reste 3,000 miles (4,830 km) à couvrir", devait annoncer le contrôleur au sol Guy Gardner à l'équipage au moment où il se préparait à commencer les manoeuvres de descente.

Néonazi condamné

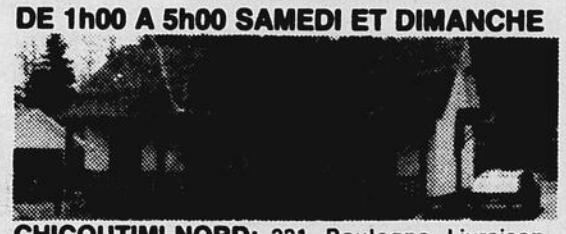
JOHANNESBOURG (AFP) — Le chef du groupuscule d'extrême-droite Afrikaner Awb et un de ses lieutenants ont été condamnés vendredi respectivement à des peines de 18 mois de prison suivi de cinq ans de mise à l'épreuve et de 30 mois d'emprisonnement, par un tribunal de Kleksdorp (Transvaal).

Les deux hommes, MM. Eugène Terre Blanche et Jacob Daniel Viljoen, responsables du mouvement néo-nazi Afrikaner Weerstands-Beweging (Mouvement de résistance Afrikaner), ont été reconnus coupables de détention illégale d'armes et de munitions avec l'intention d'empêcher le gouvernement blanc de céder la place aux noirs ou de combattre un gouvernement noir si celui-ci avait vu le jour.

AUTOGARE IRVING
PLACE RACINE
400, rue du Havre, Chicoutimi, G7H 1N4
Tél.: 543-4111
Harold Labrecque — Régis Villeneuve
opéré par Labrecque & Villeneuve Inc.
Chez IRVING on travaille pour vous!
Spécialité: balancement électronique
• FREINS • SUSPENSION • REPARATION ET ENTRETIEN DE L'AIR CLIMATISE AUTOMOBILE • MISE AU POINT ELECTRONIQUE • ENTRETIEN MECANIQUE

POINT NORD LINCOLN-MERCURY CHICOUTIMI DIVISION CAMION
CAMIONS Ford
Centre du Camion FORD
AUTOS ET CAMIONS NEUFS OU USAGES
545 OUEST, ROUTE 170 CHICOUTIMI
TELS: 545-0150
RES.: 549-4930
Jean-Eudes Labrecque Asst.-directeur des ventes

A VISITER
DE 1h00 A 5h00 SAMEDI ET DIMANCHE



CHICOUTIMI-NORD: 221, Boulogne. Livraison immédiate.
YVAN LESSARD COURTIER
25, RUE RHAINDS
CHICOUTIMI-NORD
545-9222

ELLE EST
Cent Limites
690, Sacré-Coeur — Alma 668-4035

zip PARASOL
CHOIX DE 19 MODELES ET COULEURS
A PARTIR DE $69
zip international ltée
Le pret-a-apporter du meuble design
1685, boul Talbot Chicoutimi 545-4010

Des photos en souvenir pour la famille

Du Studio de Photographies Sears
23 photos couleurs pour seulement
$14.95 y compris un dépôt de .95¢
L'ensemble comprend: 2 photos de 8 x 10, 3 de 5 x 7, 15 de format portefeuille et 3 breloques miniatures.
Pas de rendez-vous nécessaire. Supplément de 95¢ pour chaque sujet additionnel. Des studios sont situés dans la plupart des magasins Sears. Aussi disponibles en surplus: Fond de scène noir, reproductions, photo passeport.
En vigueur du 27 juin au 2 juillet
Sears
Vous en avez pour votre argent et plus.

4,00$ RABAIS
Nouveau service Chez PHOTO dix quatre
Faites-le photographier chez Photo 10 4
pour seulement 2,96$
4,00$ RABAIS
Photo 10/4
365, Ste-Anne, Chicoutimi: 543-9473
Place Saguenay, Chicoutimi: 543-2535
297, Carré Davis, Arvida: 548-2250
658, St-Hubert, Jonquière: 542-7075
145, rue Victoria, La Baie: 544-7712
487, rue Sacré-Coeur, Alma: 668-2162
Plaza 1, Alma: 662-7930
Galerie des Erables, Dolbeau: 276-6185
Place Le Gerbier, Normandin: 274-2996
1187, rue Sacré-Coeur, St-Félicien: 679-5449
Nous utilisons le papier Kodak
Finition de films et diapositives couleurs 6 heures au Saguenay, 1 jour au Lac-St-Jean.
Sur présentation de ce coupon. Seulement 1 coupon par personne. Offre valable jusqu'au 30 juin 1983.

En vrac...

Andrée Bainville

Madame "future star"

Le groupe rock almatois Madame vient d'être sélectionné pour participer aux demi-finales du concours "L'empire des futures stars" parrainé par CKOI-FM et la revue Québec Rock.

Sur une lancée fort intéressante, ce groupe se produira donc en septembre à Montréal, avec trois autres groupes musicaux.

D'autre part, dans sa série de spectacles, notons que Madame s'est produit au Club Soda de Montréal, le 23 juin, qu'il fera une démonstration de ses talents le 20 août au Sommet international de la Jeunesse, toujours à Montréal.

Et Yoyo?

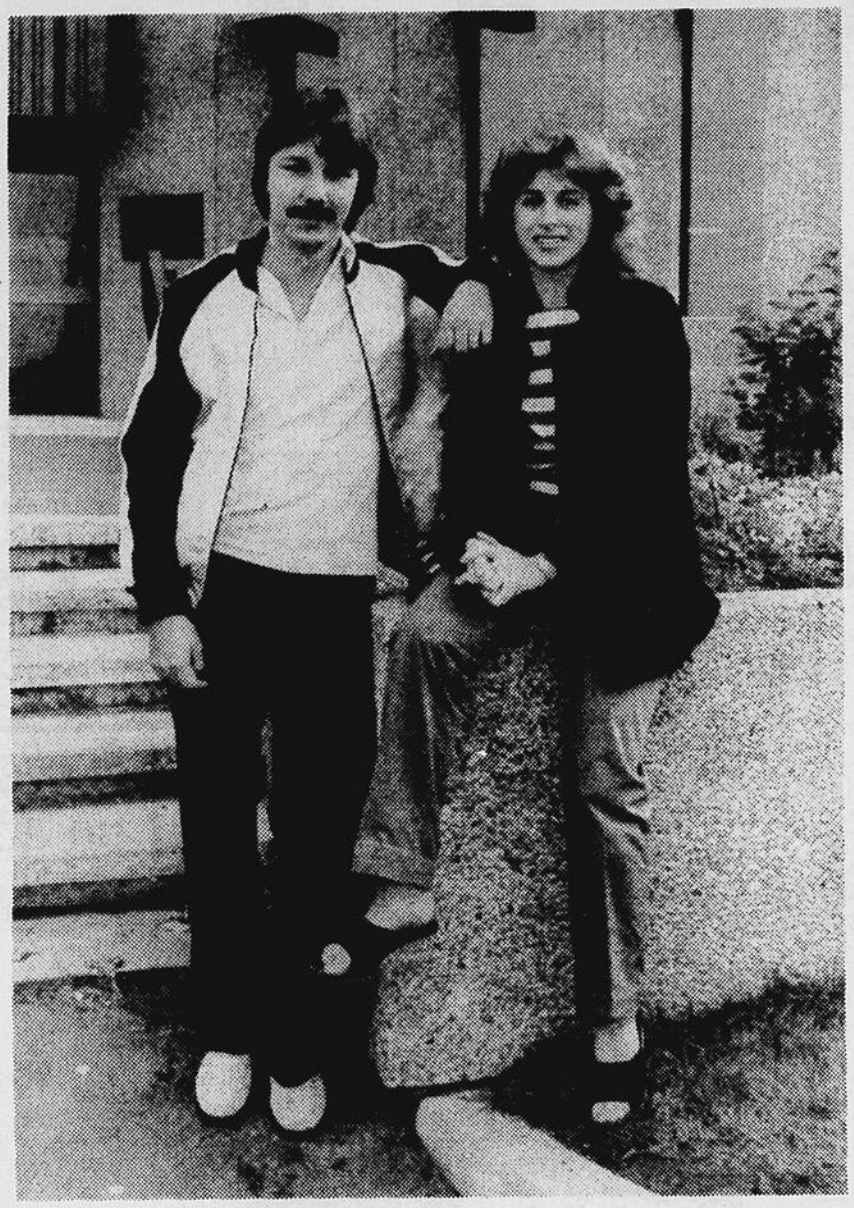
Yoyo, autre groupe de musique rock qui a son quartier général à Alma, affiche également un horaire chargé pour l'été, alors qu'il doit se produire principalement lors des festivals.

St-Coeur-de-Marie, Mistassini, Alma, c'était pour cette semaine. Les 2-3 juillet, c'est au tour de Jonquière de recevoir le groupe, dans le cadre du Festival culturel de la Sagamie, alors qu'il sera à l'autre bar. Après, les 15-16 juillet, à St-Henri-de-Taillon. Ensuite, au tour du Festival du bleuet. Enfin, voix et rythmes de Radio-Canada procédera à un enregistrement en septembre.

Une feuille de route très chargée pour Louis Morissette, Nicol Tremblay, Hugues McLean, Nancy Larouche et Gilles McLean.

Du jazz à Montréal

Le Jerry Tachoir Quartet, dans lequel joue Marlène Desbiens, participera au Festival de jazz de Montréal, les 6 et 7 juillet; notons que le premier concert du 6, au Grand Café, sera enregistré par Radio-Canada. Marlène Desbiens-Tachoir, une fille du Saguenay qui n'oublie jamais ses origines, envoie, par le biais d'une note au Quotidien, ses salutations à tous!



Jerry Tachoir et Marlène Desbiens: au Festival de jazz de Montréal.

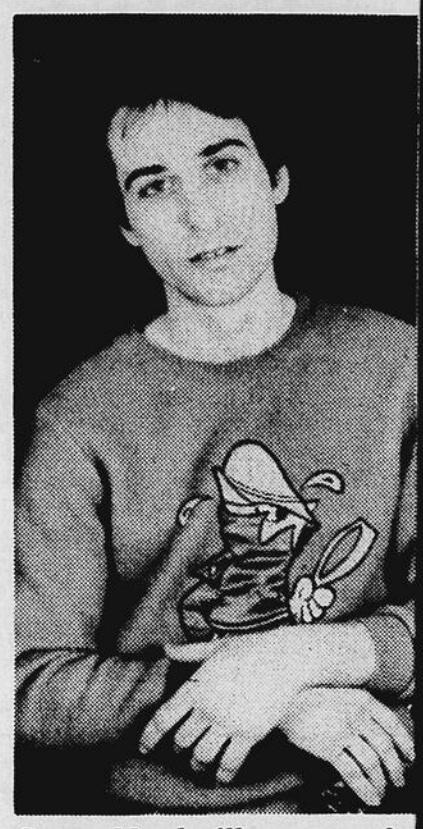
Et du rock chez nous!

La musique est vraiment à l'honneur cette semaine. Les nouvelles arrivent de partout. La maison de production régionale "Poductions Première Classe" annonce la venue prochaine du groupe Anvil pour le 8 juillet prochain, au Palais des sports de Jonquière. Richard Bourgoing, l'un des producteurs de la maison, précise que le groupe de Jonquière Death Dealer assumera la première partie du spectacle. Les Productions Première Classe, comme le faisait d'ailleurs remarquer Richard Bourgoing, continuent d'occuper avec beaucoup de succès ce marché de la production, et cela depuis deux ans.

Pour vous donner une petite idée de leur ingéniosité, ce sont ces Productions qui ont fait venir Corbeau dernièrement et qui sont à organiser le voyage à Québec pour le spectacle de David Bowie. Très dynamiques, Richard Bourgoing et Jocelyn Maltais sont deux diplômés en administration qui ont décidé que pour travailler, il ne fallait pas attendre après les emplois rarissimes. De là à se partir en affaires, il n'y avait qu'un pas que les producteurs ont franchi, avec le succès que l'on connaît.

El cheapo de luxe

Vous avez entendu le dernier disque de Mandeville, Gaston de son prénom? Le titre "El cheapo de luxe" laisse songeur, surtout quand la seule langue maîtrisée est le français. Mais le luxe, pas de doute, tout le monde connaît! Et le troisième microsillon de ce chanteur musicien nous force à faire de beaux rêves, tous les jours et toutes les nuits, des rêves de luxe, sur une voix de luxe, sur une musique de luxe. Un disque merveilleux. Pour les curieux, ajoutons que Gaston Mandeville est né en 1956, qu'il est québécois, qu'il a un regard romantique, et qu'il enregistre sur étiquette RCA. Si tous ces détails vous laissent indifférents, si vous préférez vous laisser séduire par la musique, le disque "El cheapo de luxe" est pour vous.



Gaston Mandeville: un superbe troisième microsillon.

Coind'trop

Un rappel: la troupe des Coind'trop présente aujourd'hui et demain les deux dernières représentations de sa pièce "La guerre des étoles", au Centre social sportif de Chicoutimi (autogare). Selon les propos d'un porte-parole de cette troupe chicoutimienne, la pièce présentée pendant trois fin de semaines consécutives a récolté suffisamment de succès pour qu'il soit question de la rejouer à l'automne. C'est à suivre.

Exposition artisanale

Le Cercle des Fermières de Laterrière poursuit son exposition artisanale, aujourd'hui et demain, à l'édice municipal. Une invitation est lancée à tous, aux heures d'ouverture suivantes: de 13h00 à 17h00 et de 19h00 à 21h00.

Anvil s'en vient: à Jonquière, le 8 juillet, au Palais des sports.

Le groupe Madame d'Alma: en semi-finale du concours "L'empire des futures stars. (Photo: Karl Tremblay)

Best-sellers...

CHICOUTIMI — Voici la liste des 10 livres qui ont connu un succès de librairie, au cours de la semaine, au Saguenay-Lac-Saint-Jean, selon un relevé fait auprès de cinq librairies de la région.

1- Désobéir, de Claude Charron, Ed. VLB.
2- Les voies du coeur, de Barbara Taylor, Ed. Bellefond.
3- La cuisine joyeuse de Soeur Angèle, de Soeur Angèle, Ed. Laffont.
4- Prête-moi ta vie, de Judith Michaël, Ed. Laffont.
5- Jusqu'au matin, d'Anne Syin, Ed. Stanké.
6- La maîtresse du jeu, Ed. Sydney Scheldon, Ed. Noël Lacombe.
7- Grondement de tonnerre, de Taylor Cadwell, Ed. Presse de la Cité.
8- Le choix de Sophie, de William Styron, Ed. Galimar.
9- L'Hôtel New Hampshire, de John Irving, Collection Pointseuil.
10- La rose d'argent, de Kaufelt David, Ed. Du Pigmalion.

Une soeur Angèle à tout casser

Des centaines de milliers de spectateurs la connaissent, par le petit écran. Elle est volubile, dynamique, pleine d'humour. Et elle fait la cuisine de façon sublime. Jacques Boulanger, ou plutôt Boubou, lui sert d'assistant dans la présentation de ses plats, sortis tout droit d'une cuisine-laboratoire où rien n'est laissé au hasard. C'est soeur Angèle. Vous la connaissez?

Plus de 40,000 lettres sont parvenues à Radio-Canada, relativement aux émissions Boubou auxquelles participait Soeur Angèle, Angèle Rizzardô, Vénitienne de naissance. Si vous savez bien compter, 40,000 lettres font 40,000 bonnes raisons de publier un livre, et peut-être donc 40,000 ventes déjà assurées! De là à tout mettre en branle, amasser, corriger, assembler, il n'y avait qu'un pas que n'ont pas hésité à franchir Radio-Canada et l'Institut de Tourisme et d'Hôtellerie du Québec, en publiant "La cuisine joyeuse de soeur Angèle", aux Editions de l'Homme.

Angèle Rizzardô, auteur de "La cuisine joyeuse de soeur Angèle".
(Photo: Réal Tremblay)

Et ils ont bien fait. Le livre est superbe. Et les recettes qu'il renferme simples, alléchantes, mesurées à la perfection, impossibles à manquer presque! De passage au Quotidien cette semaine, soeur Angèle a parlé de cuisine, de sa profession, de l'importance de la nourriture, de la santé.

Des anecdotes, bien sûr, soeur Angèle en connaît. En voici une qui, à elle seule, témoigne de l'extraordinaire vitalité et de l'humour percutant de cette femme. Pour l'émission, on propose à soeur Angèle une batterie de cuisine absolument complète et fantastique. Epoustouflante. Vous savez ce que soeur Angèle rétorque? "Je ne suis pas ici pour présenter des chaudrons mais pour faire de la cuisine". En racontant, soeur Angèle rit: "Une telle batterie de cuisine aurait intimidé celui ou celle qui regarde l'émission et qui n'en dispose pas d'une aussi imposante. En plus, après avoir préparé les repas, il faut être pratique; cette vaisselle, il faut la laver! Il ne faut pas oublier ça".

A l'automne, l'émission Boubou ramènera soeur Angèle. Mais la facture sera différente et Jacques Boulanger mettra également la main à la pâte, selon Angèle Rizzardô. A suivre donc, à la prochaine saison de Radio-Canada. En attendant, on peut toujours essayer quelques recettes du livre, il y en a de merveilleuses pour l'été.

Andrée Rainville

Carol Girard D.E.C.L.L.L.
AVOCAT
901, boul. Talbot, suite 405
Edifice Place du Fjord,
Chicoutimi, G7H 4B5
Tél.: (418) 543-0725

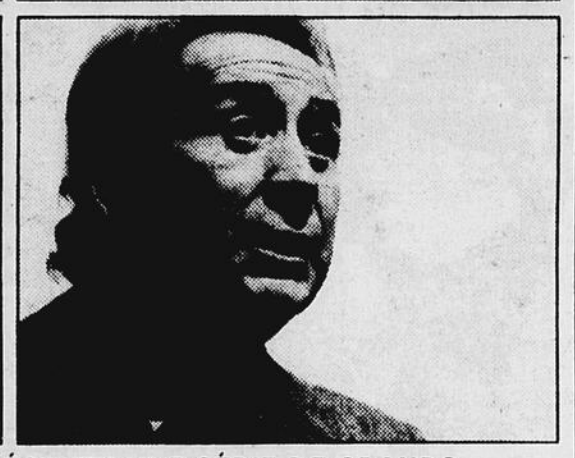
PRODUCTIONS MON NOM INC. présente
LES MOINEAU CHEZ LES PINSON
DE GEORGES DOR

Dir. de production KIKI NESBITT
Concept visuel SERGE CHAPU

Yvan Ducharme | Catherine Blanche | Robert Maltais Mise en scène | Thérèse Morange | Jean-Claude Robillard

Réservation: 418-543-2729
Du 1er juillet au 27 août
Mercredi, jeudi, vendredi 20.30
Samedi 19.30 et 22.00
LA VIEILLE PULPERIE de CHICOUTIMI

4 SPECTACLES DE VARIÉTÉS
EN EXCLUSIVITÉ À PREMIER CHOIX



EN JUILLET, PREMIER CHOIX VOUS PRÉSENTE UNE SÉRIE DE GRANDS SPECTACLES, TOUS EN EXCLUSIVITÉ. À NE PAS MANQUER: **VENDREDI 1er JUILLET**, À 20 HEURES: **SARAH VAUGHAN,** EN DIRECT DU THÉÂTRE ST-DENIS DANS LE CADRE DU FESTIVAL INTERNATIONAL DE JAZZ DE MONTRÉAL. **MERCREDI 6 JUILLET**, À 21 HEURES: **DIANE TELL** "À GUICHETS FERMÉS" EN DIRECT DU SPECTRUM DE MONTRÉAL. **SAMEDI 9 JUILLET**, À 20 HEURES: **ELLA FITZGERALD**, EN DIRECT DU THÉÂTRE ST-DENIS, DANS LE CADRE DU FESTIVAL INTERNATIONAL DE JAZZ DE MONTRÉAL. **DIMANCHE 17 JUILLET, CHARLES TRENET** EN CONCERT.

PREMIER CHOIX 1

RESERVEZ VOS SIEGES DES MAINTENANT EN VOUS ABONNANT AUPRES DE VOTRE CABLODISTRIBUTEUR!

Christiane Côté vous attend a notre BAR ATTENTE Pour le 5 a 7, du dimanche au jeudi

Carlos Ortiz a notre PIANO BAR Organiste-chanteur de renommee internationale, du mardi au samedi, des 22h00.

AUBERGE DES GOUVERNEURS 1303 boulevard Talbot Chicoutimi 549 6244

Théâtre de la Vieille Pulperie

Robert Maltais réalise un rêve

CHICOUTIMI (CP) — C'est à compter du 1er juillet et ce jusqu'au 27 août que la Vieille Pulperie présentera la réputée pièce de Georges Dor, **Les Moineau chez les Pinson".**

Cette pièce, où le quiproquo et les jeux de mots abondent, a déjà fait rire plus d'un spectateur et elle ne fera sûrement pas mentir sa réputation, cet été, à Chicoutimi.

Robert Maltais, qui en assure la mise en scène, a choisi Jean-Claude Robillard et Thérèse Morange pour interpréter les rôles de Monsieur et Madame Moineau, ainsi que Yvan Ducharme et Catherine Blanche dans les rôles de Monsieur et Madame Pinson.

Le théâtre de la Vieille Pulperie est sis au 300 rue Dubuc, à Chicoutimi, où cinq fois la semaine, du mercredi au vendredi à 8h30 et le samedi à 7h30 et 10h00, se jouera la pièce de Georges Dor, "Les Moineau chez les Pinson" dans un décor de Serge Chapu.

C'est une production des "Productions Mon Nom Inc." de Montréal.

Robert Maltais

Né à Chicoutimi le 6 juin 1946, Robert Maltais quitte son Saguenay natal à l'âge de 21 ans, afin de se consacrer à une première carrière, l'enseignement.

Il réalise rapidement que le théâtre l'attire plus que tout; il s'inscrit donc sans tarder à l'Ecole Nationale de Théâtre à Montréal. Et depuis sa sortie de l'Ecole, il y a de cela une douzaine d'années, il n'a cessé de travailler au théâtre et à la télévision où il fut "Pierre" dans "Avec le temps" et plus récemment, "Rémi" dans "Marisol". Tous ont présent à la mémoire la fameuse série télévisée "Passe-Partout", il vous suffira donc d'y penser pour réaliser que la voix de Perlin n'est nulle autre que celle de Robert Maltais! De plus, suite à cette série, il fut réalisateur/concepteur ds troisième et quatrième disques de "Passe-Partout". A cela, ajoutons une carrière d'écrivain qui a débuté au printemps dernier par la radiodiffusion de sa première pièce "Softball". Celle-ci sera suivie de peu par la diffusion, à l'automne prochain, d'une autre pièce sur les ondes de Radio-Canada FM.

Robert Maltais.

Président, depuis plusieurs années, de Productions Mon Nom Inc.; Robert Maltais a d'abord mis sa compagnie à l'oeuvre en produisant un disque de ses chansons dont le lancement a eu lieu à Chicoutimi. Et voilà, qu'il réalise aujourd'hui un rêve qu'il caressait depuis toujours: produire un spectacle de théâtre. C'est ainsi qu'est née l'idée de produire et de mettre en scène, dans sa région "Le Saguenay" la pièce de Georges Dor "Les Moineau chez les Pinson".

LES CINEMAS FRANCE FILM

DUMBO L'ÉLÉPHANT VOLANT
AUSSI TIM CONWAY JAN-MICHAEL VINCENT
WALT DISNEY
NANOU FILS DE LA JUNGLE
POUR TOUS
MOINS DE 14 ANS 250
bellevue
312 bl. du CENTENAIRE, JONQUIERE 542-5619

Impossible de reculer, il est obligé d'aller au bout.
14 ANS
IL Y VA DE SA SURVIE!
POUR LA PEAU D'UN FLIC
Alain DELON
Anne PARILLAUD Michel AUCLAIR
2e FILM
AU NOM DU PERE, DU FILS, ET DU COLT...
GILL ROLAND CRAIG HILL
place du royaume 3
1451 bl. TALBOT, CHICOUTIMI 545-4200

TOUT NOUVEAU
POUR TOUS
VOUS SEREZ TROP TERRIFIE POUR FUIR!
L'Explosion du Poseidon
AUSSI!
BARRICADEZ VOS FENÊTRES... ÉVITEZ LES RUES!
BRIGADE ANTI-RACKET
place du royaume 1
1451 bl. TALBOT, CHICOUTIMI 545-4200

MERYL STREEP
Gagnante de l'Oscar
- Meilleure actrice de l'année
Entre le romantisme, l'innocence et le sensuel... il existe encore des choses qu'on ne peut imaginer!
2e sem.
Meryl Streep Kevin Kline Peter MacNicol
LE CHOIX DE SOPHIE
SOPHIE'S CHOICE
UNE SEULE REPRESENTATION TOUS LES SOIRS A 20h00. DIMANCHE EN MATINEE A 14h00.
place du royaume 2
1451 bl. TALBOT, CHICOUTIMI 545-4200

1 Les petits SLIPS se déchaînent
2 ÇA FAIT DU BIEN
3 ÉCOLE DE L'AMOUR
18 ANS Adultes
capitol 77 rue RACINE E. CHICOUTIMI 543-3097
élysée 8 rue STE-FAMILLE, KENOGAMI 542-5701

La Bougresse
RESTAURANT DE FINE CUISINE
280 Riverin Chicoutimi
Tél.: (418) 543-3178
- MENU DU JOUR
- TABLE D'HÔTE TOUS LES SOIRS
- SOUPERS GASTRONOMIQUES
- TERRASSE
- RÉSERVATIONS

DU 22 AU 26 JUIN,
LA VIEILLE PULPERIE
300, rue Dubuc
Chicoutimi, Qué.
Tél.: 543-2729
UN BEAU THEATRE D'ETE, UN SITE MAGNIFIQUE!

SAMEDI, 25 JUIN
10h00 Visite du Centre d'interprétation
Tours guidés (aux heures, 6 tours)
Vieille machinerie (Edifice 1921)
Echo de la Pulperie (musique d'ambiance)
12h00 Pique-nique, restaurant
13h00 Improvisation, danse, théâtre, mime, folklore
Centre de la marionnette (Edifice 1921)
18h00 à 20h00 Restauration
Café chantant: PIERROT FOURNIER CHANTE BREL
20h30 Théâtre d'été: LA BONNE PLANQUE
22h00 Café chantant

DIMANCHE, LE 26 JUIN
10h00 Centre d'interprétation
Tours guidés (aux heures, 6 tours)
Exposition de vieilles machineries
Echo de la Pulperie (musique d'ambiance)
12h00 Pique-nique et restaurant
13h00 Parade, fanfare, clown, déguisement
18h00 Restauration
Echo de la Pulperie
20h00 RECITAL SYLVIE GENEST ET GAETAN BOUCHER

50 ...quand on aime la bière!

"La céleste bicyclette"

Une remarquable performance d'acteur

Par Andrée Rainville

CHICOUTIMI — C'est à une remarquable performance d'acteur que vous confie pour tout l'été Clermont Bouchard avec sa "Céleste bicyclette"! Seul sur scène, le comédien y déploie son immense talent, face à lui-même, et face au public qu'il interpelle, dont il fait son confident, son complice.

C'était soir de première, mercredi. La petite salle du Café Verseau, pleine à capacité, présentait cependant un problème majeur. L'absence de ventilation en a fait en quelques minutes un véritable chaudron à pression, où chacun mijotait et suintait... un enfer, ou à tout le moins un purgatoire! Ce problème devra être réglé dans les plus brefs délais, afin que l'ardeur et l'attention des spectateurs ne soient pas émoussés. D'autant plus que le jeu de Clermont Bouchard en vaut le déplacement... et même deux.

La céleste bicyclette: pour Clermont Bouchard, une remarquable performance d'acteur.

"La céleste bicyclette", un texte québécois de Roch Carrier, est une pièce extraordinaire, si le comédien qui en assume le rôle est doué.

Et Bouchard l'est, sans conteste. Dans la cellule psychiatrique reproduite sur la scène minuscule (avez-vous déjà vu une cellule autrement que minuscule?), le personnage raconte, pose des questions, prend à partie les spectateurs sur la signification et l'interprétation de la folie.

C'est tout un défi que s'est imposé le comédien. Le genre de défi où il faut un cran spécial car si la pièce est un four (un jeu de mots qui n'a rien à voir avec la chaleur de la salle évidemment), le comédien s'y casse la gueule. Et seul. Mais Clermont Bouchard a eu raison de relever le défi. Sa performance d'acteur ne pourra que le propulser dans le ciel, comme le personnage qu'il interprète désire tant l'être, sur sa céleste bicyclette.

Le Laurentien présente

CONCOURS DE CULTURISTES

VENEZ ÉLIRE
VOS CULTURISTES
PAR EXCELLENCE,

CE SOIR
FINALE LE 25
JUIN

En collaboration avec
LE GYMNASTE
ST-PAUL
LE LAURENTIEN
SUPER CLUB

TOUJOURS 8 DANSEUSES A
VOTRE TABLE SUR DEMANDE

LAURENTIEN
SUPER CLUB
ET LE SALOON
330, Jacques-Cartier est
Entrée gratuite
Réservations: 543-4980

Nos hommes et femmes d'affaires de demain

Camelots du mois de juin 1983

Parmi les quelque 1,125 camelots qui ont la responsabilité de livrer à votre porte à chaque jour, votre Quotidien régional, nous avons choisi 9 d'entre eux dont le travail a été particulièrement soigné. Ce sont LES CAMELOTS DU MOIS DE JUIN 1983 du Quotidien du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Ces 9 jeunes sont éligibles au titre de Camelot de l'année dans leurs secteurs respectifs. Ce titre leur permet de participer à l'attribution de deux bourses d'étude d'une valeur de $250.00 chacune qui seront tirées au hasard parmi les camelots de l'année.

Une école de formation

Devenir camelot du journal Le Quotidien, est la meilleure école de formation du futur homme et femme d'affaires. Il s'habitue à la discipline, aux relations avec le public et doit se familiariser avec les données comptables de base. A propos, Le Quotidien verse annuellement environ 500,000$ à ses camelots.

Amis lecteurs

Si vous recevez régulièrement votre Quotidien tôt le matin et que vous êtes satisfait du service qu'il vous donne, faites-nous parvenir son nom, son adresse, à:

LE CAMELOT DU MOIS
LE PROGRÈS
DU SAGUENAY LIMITÉE
1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1

N.B.: Pour que votre recommandation soit retenue, il faudra qu'elle soit accompagnée de votre nom et adresse.

MARTINE TREMBLAY

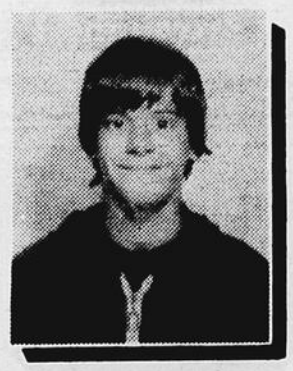
HUGUES VERREAULT

MARIO BOUCHARD

CLAUDE GRENON

SYLVAIN DUFOUR

CAROL PARENT



FRANCOIS LAVOIE

HENRICO BERNARD

ERIC PERRON

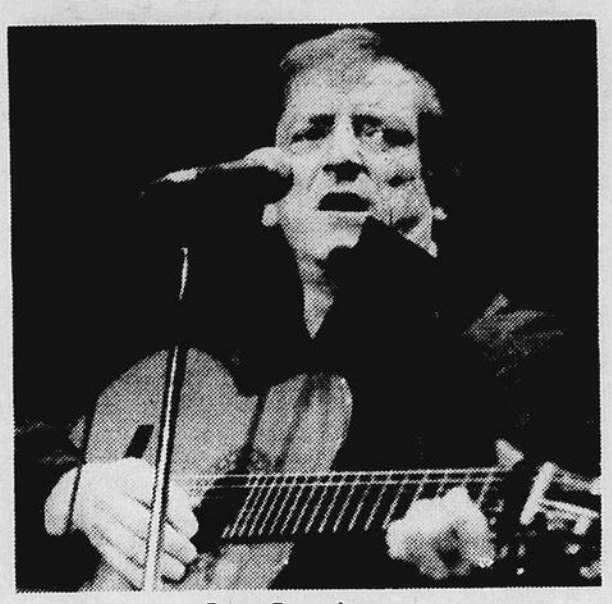
Lapointe décoré de l'Ordre du Canada

OTTAWA (PC) — Chanteur, comédien, fantaisiste, Jean Lapointe a ajouté à ses réussites, jeudi, en accédant au rang d'Officier de l'Ordre du Canada.

C'est ce qu'a annoncé le gouverneur-général Ed Schreyer, levant le voile sur une série de 71 nouvelles nominations à cet ordre destiné à souligner les contributions exceptionnelles de citoyens du pays.

L'ex-Jérolas dont la carrière s'est tournée, depuis 1976, vers la chanson et le cinéma est l'un des cinq Québécois qui recevront le titre d'officier lors d'une cérémonie le 5 octobre prochain.

M. Roger Comptois, avocat en vue de Montréal, recevra aussi la décoration tout comme le pdg d'Alcan Aluminium, David Culver, Soeur Denise Lefebvre et l'homme d'affaires Howard Webster.



Jean Lapointe.

En outre, 47 nouveaux membres seront acceptés à l'Ordre du Canada dont le patineur de vitesse Gaétan Boucher, M. Claude Brunet, porte-parole des malades chroniques lors des grèves du Front commun, l'artiste-relieur Pierre Ouvrard et Mme Alanis Obomsawin, connue pour son travail pour la cause des Amérindiens au pays.

Ateliers pour les jeunes

CHICOUTIMI (CP) — "Communiqué-Art", projet Canada été au travail, parrainé par le Frou-Frou, invite les enfants de cinq à 12 ans à participer à deux journées d'ateliers de marionnettes sur les communications, soit les 4 et 5 juillet ou les 7 et 8 juillet.

Il y aura inscription le jeudi 30 juin, entre 7h00 et 9h00 dans le hall du Centre socio-culturel de Chicoutimi. Le coût de l'inscription est de $1.00 pour les deux jours.

De plus, "Communique-Art" visitera 8 terrains de jeux du grand Chicoutimi pendant tout l'été.

Disques de Presley

MEMPHIS, Tenn. (AP) — De nouveaux disques d'Elvis Presley pourraient faire leur apparition sur le marché dès le début de l'an prochain, à la suite du règlement des poursuites consécutives à la mort du roi du rock and roll.

"Nous avons ravivé nos relations avec les RCA", a déclaré Joseph Rascoff, qui a remplacé le colonel Tom Parker cette semaine en vertu d'une entente entre M. Parker, la succession Presley et RCA.

ca COMPTABLES AGREES
Région Saguenay-Lac-St-Jean

BOIVIN et DARVEAU
comptables agréés
Ronald Boivin, c.a. rés.: 545-8887
Alain Darveau, c.a. rés.: 545-6227
1299, des Champs-Elysées
Chicoutimi, Québec
G7H 6J2
(418) 549-6611

Couture, Perron, Boillat, & Associés
Yvon Couture, c.a.
Rodrigue Perron, c.a.
Pierre Boillat, c.a.
André Guy, c.a.
Camil Tremblay, c.a.
Gratien Ouellet, c.a.
COMPTABLES AGREES
1264, boul Walberg, Dolbeau, 276-1152
1020, boul. Saint-Cyrille, Normandin, 274-3152
720, rue Otis, Suite 3, Carrefour Panasso, Roberval - 275-5315

ca COMPTABLES AGREES
Région Saguenay-Lac-St-Jean

hamel leclerc et associés
COMPTABLES AGREES ca
Jules Hamel, c.a.
Normand Leclerc, c.a.
Dominique Pilote, c.a.
Jacques Moisan, c.a.
Laval Boulianne, c.a.
Jean Boivin, c.a.
François Gagnon, c.a.
535 ouest, rue Collard, Alma, P.Q. — Tél.: (418) 668-8325

Gagnon Couillard Gagné & Associés ca comptables agréés
André Gagnon, c.a.
Gilles Couillard, c.a.
Aubert Gagné, c.a.
Claude Gagnon, c.a.
Richard Langevin, c.a.
Luc Vaillancourt, c.a.
273 et 359, rue St-Dominique, Jonquière, Qué.
Téls: 547-4779 et 547-6614

LEMIEUX, COTE, MARCOTTE, MORISSETTE & ASS.
COMPTABLES AGREES
Bureau principal: 515, Sacré-Coeur, Alma —668-2324
Métabetchouan, 15, St-Antoine, Métabetchouan — 349-3454
Rémi Lemieux, c.a.
Serge Lemieux, c.a.
Michel Côté, c.a.
Georges Marcotte, c.a.
Pierre Morissette, c.a.
Odette Marcotte, c.a.
Michel Lemieux, c.a.
Serge Boisclair, c.a.
ALMA — METABETCHOUAN — LA TUQUE

Gagnon Hébert
COMPTABLES AGREES
yvan gagnon, c.a.
andré hébert, c.a.
3691, boulevard harvey, c.p. 356 jonquière — g7x 7w1
tél.: 542-7505

Martel & Duchesne ca comptables agréés
385, Collard, Alma — G8B 1M8 — Tél. bur.: 668-8351
Gratien Martel, C.A.
1245, ave Langelier, Alma
Michel Duchesne, C.A.
940, Martel, Alma
Conseiller: Paul Martel, C.A.

Gauthier, Tremblay, Legault, Boivin, Dallaire, Turcotte & Associés
COMPTABLES AGREES
BUREAU PRINCIPAL: 110, Racine et, Chicoutimi - G7H 1R2
Téléphone: (418) 549-6650
Charles Tremblay, c.a.
Egide Dallaire, c.a.
Gilles Turcotte, c.a.
Camil Bergeron, c.a.
Alain Fortin, c.a.
Gilles Moisan, c.a.
Paul-Gaston Tremblay, c.a.
Pierre Legault, c.a.
Yvon Carrier, c.a.
Luc Simard, c.a.
Roger Boivin, c.a.
Jean Gagnon, c.a.
Rosaire Boivin, c.a.
André Gauthier, c.a.
Denis Boivin, c.a.
Roger Lauriault, c.a.
Pierre Bergeron, M. Fisc., c.a.
Gilles Couture, c.a.
CHICOUTIMI - ROBERVAL - LA MALBAIE - VILLE DE LA BAIE - ST-FELICIEN - DOLBEAU CHIBOUGAMAU

RAYMOND, CHABOT, MARTIN, PARE & ASSOCIES
72 ouest, rue Jacques-Cartier, Chicoutimi, Québec, 549-4142 G7H 1G2
Associés de Chicoutimi:
Paul-André Bergeron, c.a.
Bernard Pelletier, c.a.
Roland Gauthier, M. Fisc., c.a.
Conseil:
L.-G. Gagnon, c.a.
Albert Lemieux, c.a.
Pierre Delisle, c.a.
Doris Niquet, c.a.
Pierre Martin, c.a.
Alain Couture, c.a.
André Bergeron, c.a.
André Salesse, M. Fisc., c.a.
Lucie Hébert, c.a.
François Leblanc, c.a.
MONTREAL - QUEBEC - OTTAWA - CHICOUTIMI - HULL - LAVAL - THETFORD MINES
VAL D'OR - AMOS - ROUYN - LA SARRE - VILLE-MARIE - VERDUN

Louis Marie Giasson
COMPTABLE AGRÉÉ
345 des Saguenéens
suite 102
Chicoutimi, Québec
C.P. 173 - G7G 3W4
Tél.: 696-0072 B.
543-7616 R.

Gagnon, Tremblay, Néron ca
COMPTABLES AGREES
Julien Gagnon, C.A.
Bernard Tremblay, C.A.
Serge Néron, C.A.
Alain Deschênes, C.A.
3306, boul. St-François
Suite 102, Jonquière
G7X 7W1 — Tél.: 547-2673

Gobeil, Potvin, Renald & Associés
Arthur Gobeil, c.a.
Pierre-Albert Potvin, c.a.
Jocelyn Rénald, c.a.
Serge Gravel, c.a.
413, rue Racine
Chicoutimi
(418) 549-4318
371, rue Bagot
Ville de La Baie
(418) 544-6847
Denis Bilodeau, c.a.

16e FESTIVAL D'ÉTÉ DE QUÉBEC

Ouverture

JEUDI 7 JUILLET

ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE MONTRÉAL AVEC CHARLES DUTOIT
Jardins de l'Hôtel de Ville
20h00

LÉO MUNGER
Le Pigeonnier
20h30

ROBERT CHARLEBOIS
Le Pigeonnier
21h00

TRI YANN
Parc de l'Artillerie (Porte St-Jean)
21h00

LES TRACS DE LA DIVA
Théâtre du Petit Champlain
23h00 7 $

VENDREDI 8 JUILLET

MAUREEN FORRESTER
Palais Montcalm
19h30 8$ 10$ 12$

PIERRE RAPSAT
Parc des Gouverneurs
20h00

LLUIS LLACH
Jardins de l'Hôtel de Ville
20h30

MICHEL RIVARD
Le Pigeonnier
20h30

GAROLOU
Le Pigeonnier
21h30

LEE KONITZ ET HAROLD DANKO
Le Jazzé
23h00 01h00 7$

SAMEDI 9 JUILLET

QUATUOR MORENCY
Institut Canadien
19h30 7$

JUDITH CHEVALIER
Théâtre du Petit Champlain
19h30

BELGAZOU
Le Pigeonnier
20h30

IZVOR
Parc des Gouverneurs
21h00

GASTON MANDEVILLE
Le Pigeonnier
21h30

RADEIS
Institut Canadien
22h00 7$

DIMANCHE 10 JUILLET

FÊTE INTERNATIONALE: DANSE ET MUSIQUE TRADITIONNELLES
Jardins de l'Hôtel de Ville
13h00

ANGELA HEWITT
Institut Canadien
19h30 7$

NANCAHUAZU
Parc de l'Artillerie (Porte St-Jean)
19h30

CONTREVENT
Jardins de l'Hôtel de Ville
20h30

CHRISTIAN ESCOUDÉ ET DIDIER LOCKWOOD
Le Pigeonnier
20h30

LÉO MUNGER
Parc des Gouverneurs
21h00

LUNDI 11 JUILLET

TRIO CAECILIA
Institut Canadien
19h30 7$

NANA VASCONCELOS
Parc des Gouverneurs
20h00

PIERRE BENSUSAN
Parc des Gouverneurs
21h00

PIERRE RAPSAT
Le Pigeonnier
21h30

RADEIS
Institut Canadien
22h00 7$

LES EXTRAVAGANTES ET VOLUPTUEUSES AVENTURES DU BARON DE CRAC
Le Bilboquet
23h00

MARDI 12 JUILLET

MORIN, TRIO CHAMPLAIN ET MC CUTCHEON
Institut Canadien
19h30

BILL DERAIME
Parc des Gouverneurs
20h00

CONCERT «AIMEZ-VOUS BRAHMS?»
Jardins de l'Hôtel de Ville
20h30

POINTÉPIÉNU
Le Pigeonnier
21h30

CHRISTIAN ESCOUDÉ
Le Jazzé
23h00 5$

«JE PERSISTE ET SIGNE... BREL»
Théâtre du Petit Champlain
23h00 7$

MERCREDI 13 JUILLET

ORCHESTRE BALLET LES ANGES
Jardins de l'Hôtel de Ville
17h00

MARATHON DE LA DANSE
Palais Montcalm
19h30 7$

PIERRE BENSUSAN
Institut Canadien
19h30

MALAMBO
Jardins de l'Hôtel de Ville
21h30

CARLO ET ALBERTO COLOMBAÏONI
Institut Canadien
22h00 7$

«LAISSEZ CHANTER LES CLOWNS»
Le Bilboquet
23h00

JEUDI 14 JUILLET

MÉTROPOLITAIN
Jardins de l'Hôtel de Ville
12h00

DAVID RUSSELL
Institut Canadien
19h30 7$

LA GALAFRONIE «MASKELIVE»
Parc de l'Artillerie (Porte St-Jean)
19h30

THE JOFFREY II DANCERS
Jardins de l'Hôtel de Ville
20h30

DENIS WETTERWALD
Le Vocelles
22h00 3$

PATRICK GODFREY
Le Jazzé
23h00 01h00 5$

VENDREDI 15 JUILLET

LES RIGODONS DE MARTELANGE
Jardins de l'Hôtel de Ville
17h00

PAUL O'DETTE
Institut Canadien
19h30 7$

THÉÂTRE L'ESCAOUETTE
Théâtre du Petit Champlain
19h30

YANNICK LE GAILLARD
Église Chalmer's Wesley
19h30

LA SOIRÉE DES AMUSEURS
Jardins de l'Hôtel de Ville
20h30

CARLO ET ALBERTO COLOMBAÏONI
Institut Canadien
22h00 7$

SAMEDI 16 JUILLET

GENE BERTONCINI ET MICHAEL MOORE
Institut Canadien
19h30 7$

YASUKO UYAMA-BOUVARD
Église Chalmer's Wesley
19h30

DANSEURS ET MUSICIENS DE L'AGENCE DE COOPÉRATION CULTURELLE ET TECHNIQUE
Jardins de l'Hôtel de Ville
20h30

1755
Le Pigeonnier
20h30

ÉDITH BUTLER
Le Pigeonnier
21h30

SHEILA JORDAN ET HARVIE SWARTZ
Le Jazzé
23h00 01h00 7$

Cloture

DIMANCHE 17 JUILLET

BRUNCH MUSICAL AVEC LE DUO VILLANELLE
Parc des Gouverneurs
11h00

ATELIERS-RENCONTRES DANSE ET MUSIQUE TRADITIONNELLES
Parc des Gouverneurs
14h00

SOIRÉE LATINO-AMÉRICAINE
Jardins de l'Hôtel de Ville
202h30

CORBEAU
Le Pigeonnier
20h30

LA LIGNE NATIONALE D'IMPROVISATION QUÉBEC VS FRANCE
Grand Théâtre de Québec
23h30 9$

Les billets des spectacles présentés au Petit Champlain, à l'Institut canadien, au Palais Montcalm et au Grand Théâtre de Québec sont en vente dès maintenant au Grand Théâtre du lundi au vendredi entre 12h00 et 18h00 et dans les Provigo participants. Les billets des spectacles présentés au Vocelles, au Jazzé et aux Nuits du Nord sont en vente sur place le soir même du spectacle.

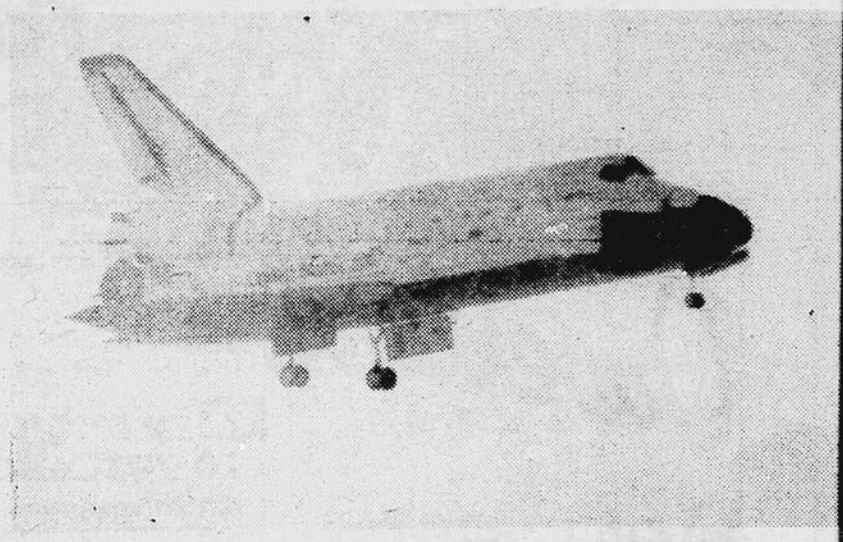
NOTE: Les spectacles ci-haut mentionnés ne constituent que quelques-unes des 250 représentations du 16e Festival d'été de Québec. Pour plus de renseignements, consultez le programme officiel.

Labatt 50

Challenger en photos...

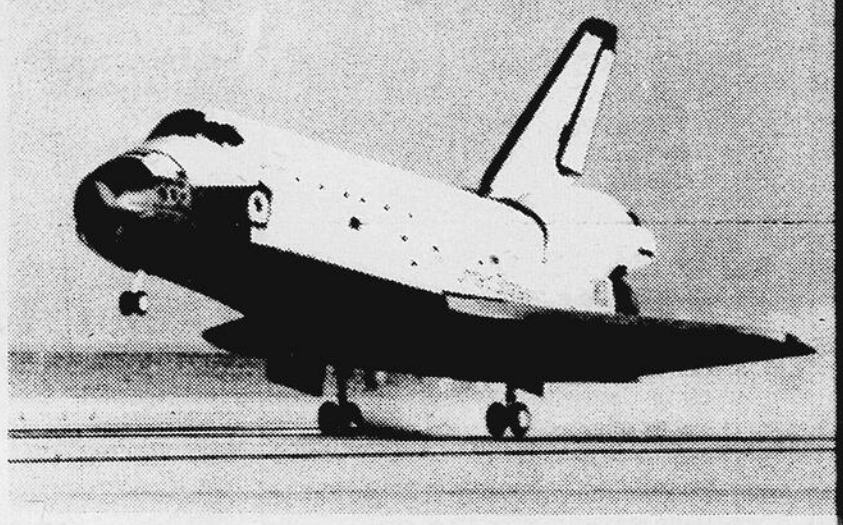
MOMENT HISTORIQUE... La première femme des Etats-Unis à avoir été dans l'espace est de retour sur terre, le Dr Sally Ride attend ces deux partenaires de vol pour se rendre vers les journalistes...

(Laserphoto AP)



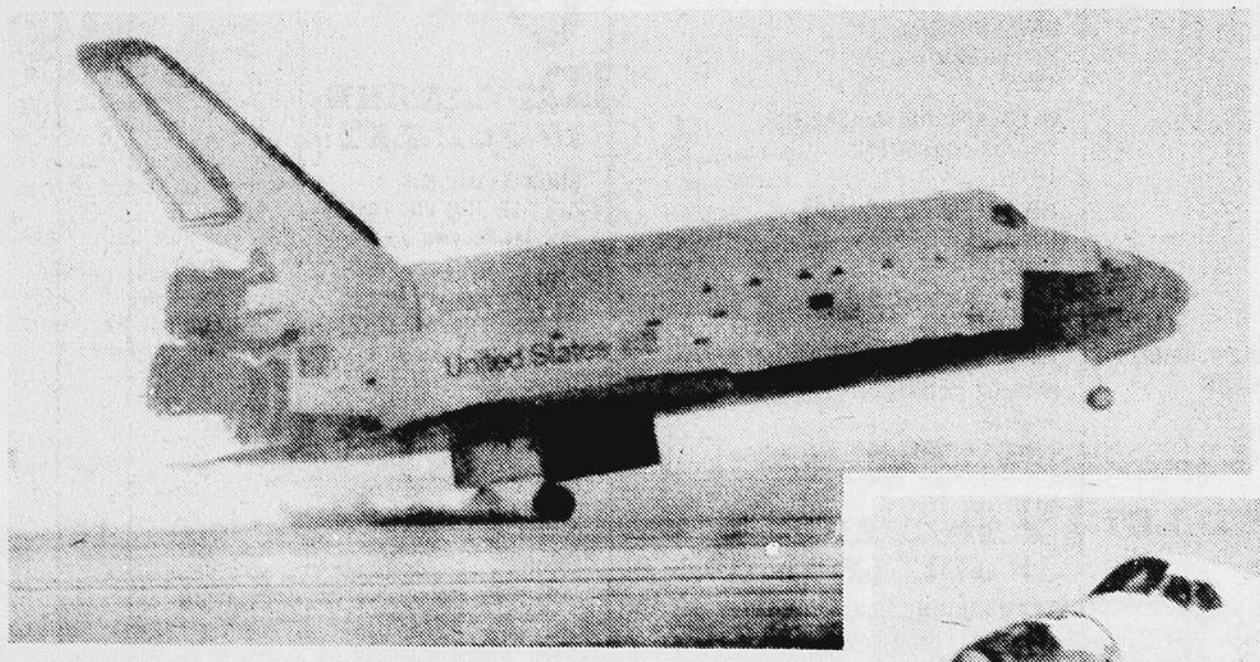
PLANEUR... La navette Challenger peut voler sans l'aide de ses moteurs, elle ressemble en tout point à un planeur géant qui se pose sur une piste modifiée...

(Laserphoto AP



VERS L'ARRIERE... lorsque la navette se pose, le train arrière absorbe le choc.

(Laserphoto AP

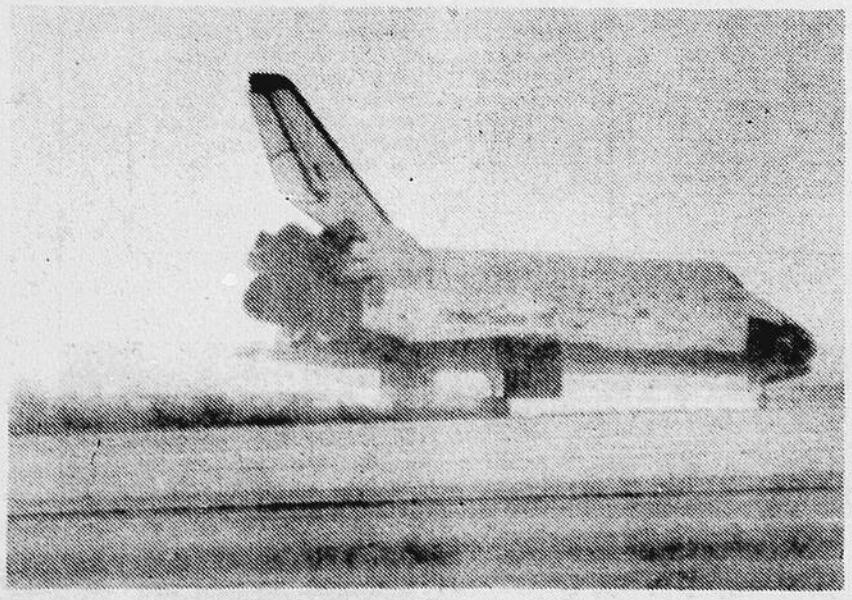


EN DOUCEUR... Deux étapes de la phase finale de l'atterrissage du camion de l'espace à la base Edwards.

(Laserphoto AP)

APPROCHE... La navette Challenger fait encore quelques mètres avant de se poser définitivement à la base d'Edwards.

(Laserphoto AP



Votre horaire tēlē...

JPM à 14h00, "Le rendez-vous de septembre".

6h00

CFCF — UNIVERSITY OF THE AIR.

6h30

CFCF — CIRCLE SQUARE.

7h00

CFCF — ROCKET ROBIN HOOD.

WVNY — THE GREAT SPACE COASTERS.

7h30

CFCF — 100 HUNTLEY STREET.

8h00

WPTZ — THE FLINTSTONE FUNNIES.

WVNY — THE SUPERFRIENDS.

8h30

CFCF — ARAB WORLD.

WPTZ — THE SHIRT TALES.

WVNY — PAC-MAN/LITTLE RASCALS/RICHIE RICH.

8h40

CBJET — THOUGHT FOR TODAY.

8h45

CBJET — GOOD MORNING.

9h00

CKRS - CBFT — BELLE ET SEBASTIEN.

CBJET — SESAME STREET.

CFCF — THE UNTAMED WORLD.

WPTZ — SMURFS.

9h30

CKRS - CBFT — CANDY.

CFCF — YOU CAN'T DO THAT ON TELEVISION.

TVFQ — GYM TONIC.

10h00

CKRS - CBFT — QUATRE AMIS FANTASQUES.

CBJET — SATURDAY FEATURE. "The Kid from Left Field" (5) — E.-U. 1979. Drame de A. Aldrich avec Gary Coleman, Robert Guillaume et Ed Mahon. — Un jeune garçon devient gérant d'une équipe de baseball. (90 min.).

CFCF — ZIG ZAG.

TVFQ — LES PIEDS AU MUR.

WVNY — SCOOBY & SCRAPPY-DOO/PUPPY.

10h30

CKRS - CBFT — NIC ET PIC.

CFCF — HUCKLEBERRY FINN AND HIS FRIENDS.

TVFQ — AUTO MOTO.

WPTZ — THE GARY COLEMAN SHOW.

11h00

CJPM - CFER — LA FOURMI ATOMIQUE.

CKRS — HEROS LEGENDAIRES.

CBFT — LES HEROS DU SAMEDI.

CFCF — THE SENSATIONAL SEVENTIES.

TVFQ — LA TELEVISION DES TELESPECTATEURS.

WPTZ — THE INCREDIBLE HULK AND THE AMAZING SPIDER-MAN.

WVNY — MORK & MINDY/LAVERNE & SHIRLEY/FONZ.

11h30

CJPM - CFER — ADELE. "Un nouveau client".

CBJET — TWILIGHT ZONE.

TVFQ — ESPACE FRANCOPHONE.

12h00

CJPM - CFER — CINE-WEEK-END. "C'est arrivé à Naples" (It Started in Naples) (5) — E.-U. 1960. Comédie de M. Shavelson avec Clark Gable, Sophia Loren et Vittorio de Sica. — Un homme dispute la garde de son neveu à une parente danseuse de cabaret. (2h00).

CKRS - CBFT — LA SEMAINE PARLEMENTAIRE A OTTAWA.

CBJET — MUTUAL OF OMAHA'S WILD KINGDOM.

CFCF — SUPERSTARS OF WRESTLING.

WPTZ — HARDY BOYS/NANCY DREW MYSTERIES.

WVNY — ABC WEEKEND SPECIALS. "Miss Switch to the Rescue". Dernière de deux parties. Dessins animés avec les voix de Janet Waldo, Eric Taslitz, Nancy McKeon, Hans Conried et June Foray. REPRISE.

12h10

TVFQ — C'EST A VOUS.

12h30

CBJET — OLYMPIC CITY JAZZ.

TVFQ — J'AI UN SECRET.

WVNY — AMERICAN BANDSTAND. Anim.: Dick Clark.

13h00

CKRS — HISTOIRES D'HIER ET D'AUJOURD'HUI.

CBFT — D'HIER A DEMAIN.

CFCF — SATURDAY CINEMA. "Fun in Acapulco" (5) — E.-U. 1963. Comédie musicale de R. Thorpe avec Elvis Presley, Ursula Andress et Larry Domasin. — Un marin mis à pied trouve un emploi dans un hôtel d'Acapulco. (2h00).

TVFQ — CHAMPS-ELYSEES.

WPTZ — BASEBALL Ligue nationale. Division Est. Du Busch Memorial Stadium de Saint-Louis, les Pirates de Pittsburgh vs les Cardinals ou du Shea Stadium de New York, les Phillies de Philadelphie vs les Mets. EN DIRECT.

13h30

CBJET — NEWFOUNDLAND OUTDOORS.

WVNY — NATIONAL SPORTS FESTIVAL.

14h00

CJPM - CFER — CINE-WEEK-END. "Le rendez-vous de septembre" (Come September) (5) — E.-U. 1961. Comédie sentimentale de R. Mulligan avec Rock Hudson, Gina Lollobrigida et Sandra Dee. — Le majordome d'un riche Américain transforme en hôtel la villa italienne de son maître. (2h30).

CKRS — CINEMA. "Jerry la grande gueule" (The Big Mouth) (4) — E.-U. 1967. Comédie réalisée et interprétée par Jerry Lewis avec Susan Bay et Buddy Lester. — Un honnête pêcheur et des bandits se disputent la découverte de diamants. — E. (2h00).

CBFT — CINEMA "Un pont trop loin" (A Bridge Too Far) (2ième partie) (4) — G.-B. 1977. Drame de guerre de R. Attenborough avec Sean Connery, Anthony Hopkins et Michael Caine. — En novembre 1944, les forces alliées tentent de s'emparer de cinq ponts sur le Rhin. — A. (2h00).

CBJET — RYAN'S FANCY ON CAMPUS.

14h30

CBJET — THIS IS HOLLYWOOD.

TVFQ — 7 SUR 7.

15h00

CBJET — SPORTSWEEKEND.

CFCF — 1983 PETER JACKSON CHAMPIONS GOLF TOURNAMENT.

15h20

TVFQ — ITINERAIRES.

15h30

WVNY — PROFESSIONAL BOWLERS SPRING TOUR.

16h00

CKRS - CBFT — LES ECRIVAINS FRANCAIS.

TVFQ — ACTUALITES REGIONALES.

WPTZ — WIMBLEDON TENNIS.

16h30

CJPM - CFER — SPORT-MAG.

CKRS - CBFT — MELI-MELO. "On peut se débrouiller seul" — Pour occuper leurs loisirs d'été, des jeunes essaient de gagner de l'argent pour se procurer un billet de loterie. REPRISE.

17h00

CKRS - CBFT — BAGATELLE.

CFCF - WVNY — WIDE WORLD OF SPORTS.

TVFQ — GYM TONIC.

17h30

TVFQ — LES PIEDS AU MUR.

17h55

CJPM - CFER — LOTO 6/49.

17h59

CJPM - CFER — LA QUOTIDIENNE.

18h00

CJPM - CFER — JEUNESSE.

CKRS - CBFT — LE TELEJOURNAL.

CBJET — NEWS.

CFCF — PULSE.

TVFQ — AUTO MOTO.

18h05

CKRS — LE VAGABOND.

CBFT — NOIR SUR BLANC.

18h30

CKRS — LA FEMME BIONIQUE. "Les missiles de la mort" avec Lindsay Wagner, Richard Anderson, Lee Majors et Forrest Tucker. — Jaimie et Steve Austin unissent leurs efforts dans le but de sauver Los Angeles de la menace d'une attaque de missiles qui proviendrait apparemment des Etats-Unis. REPRISE.

CFCF — MUSIC VISION.

R.-Q. — YAO.

TVFQ — JUDO.

WPTZ — YOUNG PEOPLE'S SPECIAL. "The Winners". Narr.: Tom Seaver. — Tourné au Vermont et en Floride, un documentaire, sur les "National Special Olympics".

WVNY — HAPPY DAYS.

19h00

CJPM - CFER — SOIREE CANADIENNE.

CBFT — LE MONDE MERVEILLEUX DE DISNEY. "L'hommage de Goofy à papa". — Un célibataire endurci décide de se marier et d'avoir des enfants.

CBJET — THE FACTS OF LIVE. "Teacher's Pet".

CFCF — DIFF'RENT STROKES. "Independent Woman", avec Conrad Bain, Gary Coleman, Todd Bridges et Dana Plato. — Le patron de Kimberly fait semblant de s'intéresser à elle alors que son véritable but est de décrocher un emploi dans la compagnie de monsieur Drummond. REPRISE.

R.-Q. — PLANETE.

TVFQ — QUE LA GENTIANE EST DONC AMERE.

WPTZ — SOLID GOLD.

WVNY — CHARLIE'S ANGELS.

19h30

CKRS — CONNAISSANCE DU MILIEU.

CBJET — THE WAYNE AND SHUSTER INTERNATIONAL SERIES. "Cinderelton".

CFCF — CIRCUS.

R.-Q. — L'AVENTURE DES PLANTES.

20h00

CJPM - CFER — MINI-SERIES. "La légende irlandaise" Troisième de six parties avec Mary Larkin, John english, Kerry McGuire et Hu Pryce. — Louisa Wiltshire olbige marie à refuser la demande en mariage de Jonathan. A la prison-ferme de Castle Hill, Dinny est mêlé à l'organisation d'une révolte contre les autorités militaires. (2h00).

CKRS - CBFT — BASEBALL. Ligue nationale. Division Est. Du Stade olympique de Montréal, les Cubs de Chicago vs les Expos. Comm. au réseau français: Raymond Lebrun. Anal.: Jean-Pierre Roy. Au réseau anglais: Dave Van Horne et Duke Snider. EN DIRECT.

CFCF — ACADEMY PERFORMANCE. "Escape from Iran" (4) — Can. 1981. Drame de L. Johnson avec Gordon Pinsent, Chris Wiggins et R.H. Thompson. — L'ambassadeur du Canada à Téhéran aide des Américains à s'échapper de l'Iran. — Film tourné pour la télévision. Scénario fondé sur des faits authentiques. Traitement quelque peu superficiel. Réalisation adéquate. Personnages bien campés.

R.-Q. — OEIL POUR OEIL.

TVFQ — J'AI UN SECRET.

WPTZ — DIFF'RENT STROKES.

WVNY — T.J. HOOKER. "God Bless the Child", avec William Shatner, Adrian Zmed, Lee Bryant, Tom Nardini et Richard Lenz. — Hooker veut prouver qu'un jeune drogué, tombé du haut d'un édifice, ne s'est pas suicidé. REPRISE.

20h30

TVFQ — CADENCE.

WPTZ — LITTLESHOTS.

21h00

R.-Q. — A L'AUBE DES HOMMES.

WPTZ — QUINCY M.E.

WVNY — THE LOVE BOAT.

21h45

TVFQ — 7 SUR 7.

22h00

CJPM - CFER — LE VRAI VISAGE.

CFCF - WVNY — FANTASY ISLAND.

R.-Q. — ENCYCLOPEDIE AUDIO-VISUELLE DU CINEMA.

WPTZ — MONITOR.

22h30

CJPM - CFER — LES NOUVELLES TVA.

CKRS - CBFT — LE TELEJOURNAL.

R.-Q. — LES ROIS MAUDITS. "LES POISONS DE LA COURONNE". Troisième de six parties avec Georges Marchal, Jean Piat, Jean Deschamps, André Laguet et Louis Seigner. — Mécontente de l'arbitrage du roi qui a écouté les doléances de Robert d'Artois, la comtesse Mahaut décide d'empoisonner le Hutin. REPRISE. (2h00).

22h45

CJPM - CFER — LES SPORTS.

TVFQ — MOI... JE. "Turf Boulevard".

22h50

CKRS - CBFT — NOUVELLES DU SPORT.

23h00

CJPM — CINEMA. "Les filles du régiment" (6) — Fr. 1978. Comédie de C. Bernard-Aubert avec Laurence Mercier, Gérard Séty et Marie-Laurence Bunel. — La colonelle d'un régiment féminin tente d'obtenir que ses troupes participent aux grandes manoeuvres. — Plaisanteries faciles fondées sur des renversements de situations. Mise en scène bâclée. Interprétation nulle. (2h00).

CFER — CINE-DETENTE. "Les dents de la mort" (The Jaws of Death) (6) — E.-U. 1976. Drame d'horreur de W. Grefé avec Richard Jaeckel, Jenifer Bishop et Buffy Dee. — Epargné par des requins, un homme se fait le protecteur de ceux-ci. — Scénario pauvre. Histoire peu plausible. Mise en scène lâche. Acteurs mal dirigés. (2h00 appr.).

CBJET - CFCF - WPTZ - WVNY — NEWS.

23h05

CKRS - CBFT — LA POLITIQUE FEDERALE.

23h15

CKRS — CINEMA. "Femmes de médecins" (Doctors' Wives) (5) — E.-U. 1970. Drame de G. Schaefer avec Richard Crenna, John Colicos et Janice Rule. — Un meurtre met à jour les relations complexes établies entre les médecins d'un grand hôpital et leurs épouses. — Ensemble lourdement chargé. Sujet traité de façon superficielle. Mise en scène d'une certaine dextérité. Bonne distribution. (2h00 appr.).

CBFT — CINEMA. "Doc Holliday" (Doc) (4) — E.-U. 1971. Western de F. Pery avec Stacy Keach, Faye Dunaway et Harris Yulin. — Un tueur à gages se rend en Arizona pour venir en aide à un ami aux prises avec des criminels. — Démythification intéressante de la légende de Wyatt Earp. Recherches de style dans la photographie. Interprétation honorable. (1h45 appr.).

CBJET — NEWSWATCH.

WVNY — ROCK'N'ROLL TONITE.

23h21

CFCF — PULSE. Avec Brian Britt.

23h30

WPTZ — SATURDAY NIGHT LIVE. Anim.: Chevy Chase. Inv.: "Queen". REPRISE.

23h35

CBJET — CINE-SIX. "The Horse's Mouth" (4) — B.-B. 1958. Comédie de R. Neame avec Alec Guinnesss, Kay Walsh et Robert Coote. — Un peintre excentrique bouleverse un riche appartement pendant l'absence de ses propriétaires. — Sujet original. Quelques facilités. Mise en scène soignée. Composition remarquable de Guinesss. (1h40 appr.).

23h50

TVFQ — ACTUALITES REGIONALES.

00h00

CFCF — CINEMA 12. "American Hot Wax" (4) — E.-U. 1978. Comédie musicale de F. Mutrux avec Tim McIntire, Laraine Newman et Jay Leno. — A la fin des années 50, les difficultés d'un animateur de radio désireux d'organiser un gala pour fêter l'anniversaire de son émission. — Evocation valable des premiers temps du rock. Intérêt soutenu. Interprétation convaincue. — A. (1h50).

1h00

CBFT — CINE-NUIT. "La fureur d'un flic" (5) — It. 1973. Drame policier de M. Gariazzo avec Philippe Leroy, Silvia Monti et Klaus Kniski. — En enquêtant sur le meurtre d'un gangster, un policier découvre des complices de la pègre parmi ses collègues. — Imitation des films policiers américains. Nombreux clichés. Mise en scène assez habile. Interprétation consciencieuse. (95 min. appr.).

1h15

CKRS — CINE-NUIT. "Les liaisons coupables" (The Chapman Report) (5) — E.-U. 1962. Drame psychologique de G. Cukor avec Shelly Winters, Claire Bloom et Jane Fonda. — Les expériences de quatre femmes qui participent à une enquête sur le comportement sexuel. — Ensemble plutôt artificiel à tendance commerciale. Mise en scène de métier. Interprètes de talent. (2h30 appr.).

1h50

CFCF — CINEMA 12. "Kes' (2) — G.-B. 1969. Drame psychologique de K. Loach avec David Bradley, Lynne Perrie et Colin Welland. — Un jeune garçon occupe ses loisirs à élever un faucon qu'il a trouvé dans un champ. — Milieu social décrit avec réalisme. Thème traité de façon simple et dépouillée. Réalisation des plus adroites. Interprétation maturelle du jeune Bradley. — A. (2h15 appr.).

4h05

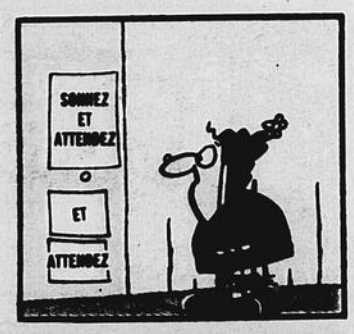
CFCF — THE SIX MILLION DOLLAR MAN. "The Bionic Badge", avec Lee Majors, Richard Anderson, Noah Beery et Alan Bergmann. — Steve coopère avec la police pour enquêter sur les activités d'un vétéran policier soupçonné de voler des particules atomiques pour le compte d'un petit pays étranger. REPRISE.

BARNEY GOOGLE

Tipoil

FRED LASSWELL

SORCIÈRE HILDA

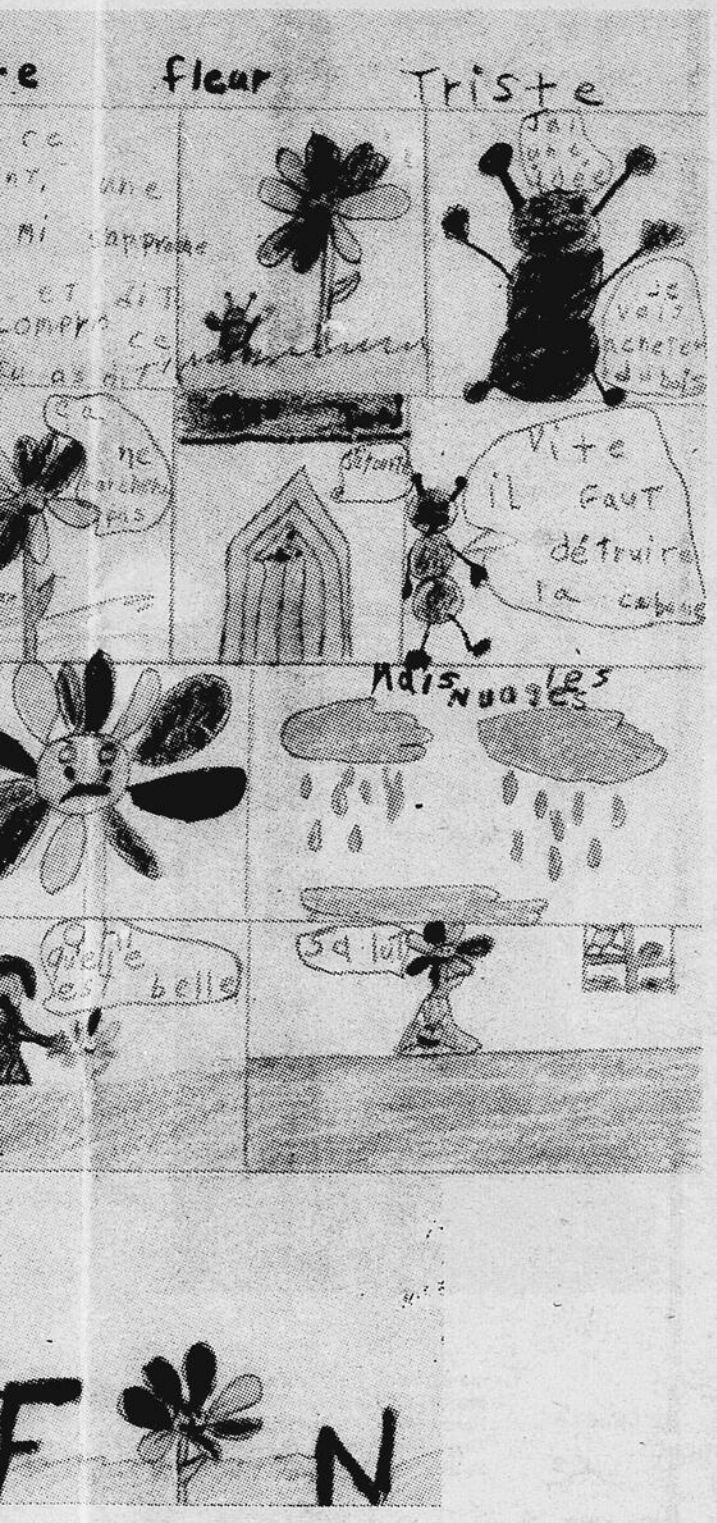


Jim Henson's MUPPETS

Concours de la bande illustr
"LE QUOTIDIEN" (Rédaction
1051, boul. Talbot,
Chicoutimi - G7H 5C1.

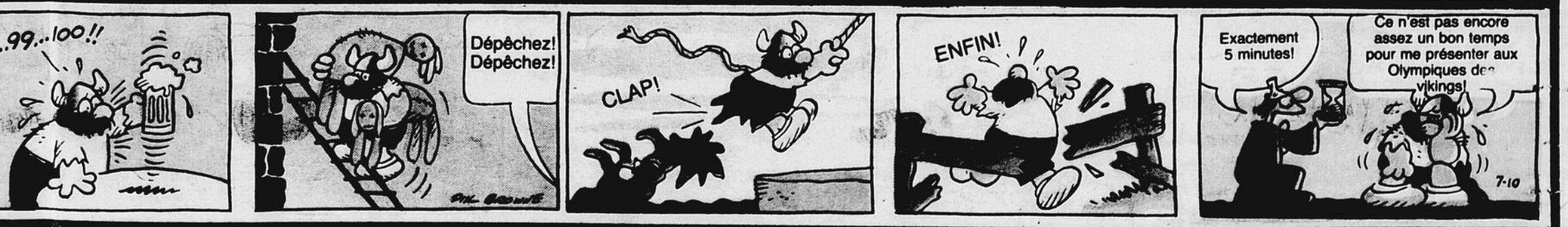
Précisez vos nom, âge, adresse,

HAGAR L'HORRIBLE
by DIK BROWNE



illustrée
action),

ROBIN DUFOUR,
656A, des Hospitalières,
Chicoutimi,
G7H 4C8,
4 ans,
Tél.: 549-6789,
Ecole Sainte-Bernadette,
Chicoutimi, (3ième année).



Votre horaire télé...

6h00

CFCF — UNIVERSITY OF THE AIR.

6h30

CFCF — LET'S GO!

7h00

CFCF — THE WORLD TOMORROW.

WVNY — JONNY QUEST.

7h30

CFCF — BAY OF DISCOVERY.

WVNY — THE JETSONS.

8h00

CFCF — THE JIMMY SWAGGART SHOW.

WPTZ — INSIGHT.

WVNY — SPORT BILLY.

8h30

WPTZ — ORAL ROBERTS PRESENTS.

WVNY — THE JIMMY SWAGGART SHOW.

8h45

CBJET — THOUGHT FOR TODAY.

8h50

CBJET — GOOD MORNING.

9h00

CKRS - CBFT — WOODY LE PIC.

CBJET — THIS IS THE LIFE.

CFCF — ORAL ROBERTS PRESENTS.

WPTZ — BAY OF DISCOVERY.

9h30

CKRS - CBFT — LES FANTOMES DU CHATEAU.

CBJET — MUSIC AND THE SPOKEN WORD.

CFCF — REX HUMBARD.

TVFQ — L'ECOLE DES FANS.

WPTZ — IT IS WRITTEN.

WVNY — REV. JIM WHITTINGTON.

10h00

CKRS - CBFT — LE JOUR DU SEIGNEUR.

CBJET — STAR TREK.

CFCF — THE HELLENIC PROGRAM.

WPTZ — ROBERT SCHULLER WITH THE HOUR OF POWER.

WVNY — THE WORLD TOMORROW.

10h15

TVFQ — FORMES ET COULEURS.

10h30

CJPM — C'ETAIT L'BON TEMPS.

CFER — AU ROYAUME DES ANIMAUX.

CFCF — TELEDOMENICA.

TVFQ — BONJOUR, BON APPETIT.

WVNY — CELEBRATING CHRIST.

11h00

CFER — LES ETOILES DE LA LUTTE.

CKRS - CBFT — LA SEMAINE A L'ASSEMBLEE NATIONALE.

CBJET — ELEMENTARY BRAIN STRAIN.

TVFQ — FEMININ SEULEMENT.

WPTZ — AMERICA'S REAL POWER.

11h30

CBJET — FAST FORWARD.

TVFQ — LES PIQUE-TALOSSE.

WVNY — THIS WEEK WITH DAVID BRINKLEY.

WPTZ — OUTDOOR LIFE.

12h00

CJPM - CFER — BON DIMANCHE. Anim.: Reine Malo. "Le cinéma", avec Laurent Gagliani. "Les disques", avec Yves Taschereau. "Les spectacles", avec Diane Massicotte. "Les livres", avec Normand Cazelais. "Les événements artistiques", avec Danielle Ouimet. "Communications", avec Gilles Roberge ou "Les arts visuels", avec René Viau.

CKRS - CBFT — LA SEMAINE VERTE. Anim.: Yvon Leblanc. "Dossier", avec Denis Marier. — Le blé en Saskatchewan. "Chronique horticole". — Les plantes grimpantes. "Actualité agricole". "Court sujet", avec Gustave Larocque. — La rivière Aschamouchouane et la Ouananiche.

CBJET — FROM NOW ON.

12h25

TVFQ — DESIR DES ARTS.

12h30

CBJET — PERFORMANCE. Anim.: Manor Moore.

WPTZ — MEET THE PRESS.

WVNY — FORUM 22.

13h00

CKRS — THE LAWRENCE WELK SHOW.

CBFT — CINE-POP. "Faites sauter la banque" (5) — Fr. 1964. Comédie de J. Girault avec Louis de Funès, Yvonne Clech et Michel Tureau. — Aidé de sa famille, un brave commerçant tente de dévaliser une banque. — Scénario loufoque. Mise en scène honnête. Gags mien amenés. — A.

CBJET — MEETING PLACE.

TVFQ — PAPA POULE EN VACANCES.

WPTZ — GREATEST SPORTS LEGENDS.

WVNY — OUR TOWN.

13h30

CJPM - CFER - WVNY — FOOTBALL. Ligue des Etats-Unis. Clubs à confirmer. Comm. au réseau français: Michel Champagne, André Deshaies et Pierre Durivage. Anal.: Jean-Guy Paré. Au réseau anglais: Keith Jackson et Lynn Swann. EN DIRECT.

WPTZ — ENTERTAINMENT THIS WEEK.

14h00

CKRS — LE TEMPS DES AS.

CBJET — TOMORROW'S ENERGY TODAY.

CFCF — TRAVEL '83.

TVFQ — APOSTROPHES.

14h30

CBJET — SPORTSWEEKEND.

CFCF — EVERYBODY'S BUSINESS.

WPTZ — WIMBLEDON TENNIS.

14h50

TVFQ — COSTES ET LE BRIX, PIONNIERS DE L'ATLANTIQUE SUD.

15h00

CKRS -CBFT — UNIVERS DES SPORTS.

CFCF — UNTAMED FRONTIER.

15h15

TVFQ — THE DANSANT.

15h30

CFCF — QUESTION PERIOD.

R.-Q. — L'ECOLE DU DIMANCHE.

15h50

TVFQ — SUSPENS.

16h00

CFCF — 1983 PETER JACKSON GOLF TOURNEMENT. Du Club de golf Earl Grey de Calgary, dernière journée de ce tournoi doté d'une bourse totale de $200,000. Comm.: Dick Irvin, Al McCann, Frank Rigney et Gary Cowan. EN DIRECT.

R.-Q. — L'ECOLE DU DIMANCHE.

16h05

TVFQ — ACTUALITES REGIONALES.

16h30

CBJET — QUEEN'S PLATE.

R.-Q. — L'ECOLE DU DIMANCHE.

WPTZ — SPORTSWORLD.

16h45

WVNY — NATIONAL SPORTS FESTIVAL.

17h00

CJPM - CFER — MANNIX.

CKRS - CBFT — SECOND REGARD. "Les fils d'Abraham". Anim.: Myra Cree. Int.: Mireille Lanctôt. — Les religions secrètes.

TVFQ — L'ECOLE DES FANS.

17h30

CBJET — NEWS.

R.-Q. — L'ECOLE DU DIMANCHE.

17h45

TVFQ — VARIETES YVES LEVEQUE.

18h00

CJPM - CFER — CHASSE ET PECHE.

CKRS — LE MONDE MERVEILLEUX DE DISNEY.

CBFT — LE TELEJOURNAL.

CBJET — WALT DISNEY.

CFCF — PULSE.

R.-Q. — L'ECOLE DU DIMANCHE.

TVFQ — BONJOUR, BON APPETIT.

WPTZ — FOCUS '83.

WVNY — ABC WORLD NEWS TONIGHT.

18h05

CBFT — HEBDO-DIMANCHE.

18h30

CJPM - CFER — LA PLANETE DES SINGES. "Tremblements de terre", avec Ron Harper, James Naughton, Roddy McDowall, John Milford et Norm Alden. — Burke et Urko étant coincés dans un ancien tunnel de métro, Virdon et Galen demandent l'aide de soldats singes pour les sauver.

CBFT — UNE FENETRE SUR LE MONDE.

CFCF — THIS WEEK IN BASEBALL.

R.-Q. — LA PETITE LULU.

TVFQ — FEMININ SEULEMENT.

WPTZ — AT THE MOVIES.

WVNY — MUTUAL OF OMAHA'S WILD KINGDOM.

19h00

CKRS - CBFT — COURT-CIRCUIT.

CBJET — FRAGGLE ROCK.

CFCF — ORAL ROBERTS PRESENTS.

R.-Q. — PLANETE. "Souffle grec".

TVFQ — LES PIQUE-TALOSSE. "La révolte".

WPTZ — VOYAGERS! "Agents of Satan".

WVNY — RIPLEY'S BELIEVE IT OR NOT!

19h30

CJPM - CFER — LES GRANDS SPECTACLES. "Histori d'une femme" (5) — It. 1969. Drame sentimental de L. Bercovici avec Bibi Andersson, Robert Stack et James Farentino. — Une Suédoise mariée à un diplomate américain retrouve à Rome un ancien amant. — Feuilleton de luxe. Traitement superficiel. Images soignées. Jeu sensible de B. Andersson. (2h00).

CKRS - CBFT — LES BEAUX DIMANCHES. "Yvon Deschamps: c'est tout seul qu'on est l'plus nombreux". Dernière de deux parties. — De la Place des Arts.

CBJET — THE BEACHCOMBERS.

CFCF — PIERRE LALONDE.

R.-Q. — RECOURS. "Les cas de téléphone".

20h00

CBJET — SEEING THINGS.

CFCF - WVNY — MATT HOUSTON.

R.-Q. — DROIT DE PAROLE.

TVFQ — L'OEIL EN COIN.

WPTZ — CHIPs. "Return to Death's Door".

20h30

CKRS - CBFT — LE TELEJOURNAL. Avec Louise Arcand.

TVFQ — PAPA POULE EN VACANCES. "Le séminaire de Papa Poule". Quatrième de six parties. — Papa Poule assiste à un séminaire à Royaumont.

20h50

CKRS - CBFT — LES BEAUX DIMANCHES. "Les grands déserts: Le désert conquis". Cinquième de six parties. — La réalité historique du désert américain.

21h00

CBJET — I MARRIED THE KLONDIKE.

CFCF — QUINCY M.E.

R.-Q. — JACQUOU LE CROQUANT. "Le curé Bonnal".

WPTZ — SUNDAY MOVIE. "Evita Peron" (1ère partie) (4) — E.-U. 1981. Drame biographique de M. Chomsky avec Faye Dunaway, James Farentino et Michael Constantine. — Evocation de la vie tumultueuse de l'épouse d'un politicien argentin. — Film tourné pour la télévision. Traitement anecdotique. Production somptueuse. Mise en scène valable. Jeu fascinant de F. Dunaway. (2h00). (2ième partie, lundi, même poste, même heure).

CJPM à 12h00, "C'est arrivé à Naples".

WVNY — SUNDAY MOVIE. "Loving". E.-U. 1983. Drame de M. Lindsay-Hogg avec Patricia Kalember, John Shearin et Lloyd Bridges. — Une journaliste de la télévision dévoile un scandale dans une université et met à jour un meurtre mystérieux. — Pilote de la série débutant lundi 11h30 a.m. (2h00).

21h30

CJPM - CFER — SOCIETE 83.

TVFQ — APOSTROPHES.

21h50

CKRS - CBFT — LES BEAUX DIMANCHES. "Le dompteur de vents" (Hangman's Wages) (5) — E.-U. 1973. Western de G. Marshall avec Richard Boone, Steve Forrest et Stella Stevens. — Pour faire relâcher un ami condamné à mort, un hors-la-loi menace de tuer une personne par jour. — Episode de la série "Hec Ramsey". Suspense assez soutenu.

22h00

CJPM - CFER — MAINTENANT.

CBJET — MUSIC IN THE AIR. "Toronto Symphony Orchestra". Dernière de deux parties.

CFCF — W5.

22h30

CJPM - CFER — LES NOUVELLES TVA.

22h45

CJPM - CFER — LES SPORTS.

TVFQ — THE DANSANT.

22h50

CKRS - CBFT — SPORT-DIMANCHE.

23h00

CJPM - CFER — LA SUPER.

CBJET - CFCF - WPTZ - WVNY — NEWS.

23h05

CKRS - CBFT — CINEMA. "Anne des mille jours" (Anne of the Thousand Days) (3) — G.-B. 1969. Drame historique de C. Jarrott avec Richard Burton, Geneviève Bujold et Anthony Quayle. — L'amour du roi Henri VII d'Angleterre pour Anne Boleyn le pousse à une rupture avec l'Eglise romaine. — Evocation d'un tournant historique.

23h15

CBJET — THE NATION'S BUSINESS.

WVNY — JIM BAKKER.

23h20

CJPM — MISSION: IMPOSSIBLE.

CBJET — NEWSWATCH.

23h21

CFCF — PULSE.

23h25

TVFQ — SUSPENS. "Le chasseur d'hommes".

23h30

WPTZ — THE FACES OF THE '80s. Anim.: Lee Majors. — Du Beacon Theatre de New York, concours pour mannequins. Entrevues avec Bob Mackie, Bill Blass, Eileen Ford et Way Bandy. Inv.: Christine Brinkley, Cheryl Tiegs, Andy Gibb et Irene Cara. REPRISE.

23h40

CBJET — SUNDAY BEST. "Mayflower: The Pilgrims' Adventure" (5) — E.-U. 1979. Drame historique de G. Schaefer avec Anthony Hopkins, Richard Crenna et Jenny Agutter. — Le long voyage en mer des puritains fuyant l'Angleterre pour le Nouveau Monde en 1620. — Histoire romancée. Réalisation convenable. (1h40 appr.).

TVFQ — ACTUALITES REGIONALES.

23h50

CFCF — LOTO QUEBEC.

00h00
00h20

CFCF — CINEMA 12. "Breezy" (5) — E.-U. 1973. Drame sentimental de C. Eastwood avec William Holden, Kay Lenz et Roger Carmel. — Un homme dans la cinquantaine a une liaison avec une jeune bohème. — Situations forcées. Technique soignée. Ensemble plutôt superficiel. (2h05 appr.).

2h25

CFCF — THE BIONIC WOMAN. "Black Magic", avec Lindsay Wagner, Abe Vigoda et Vincent Price. — Jaime se fait passer pour la nièce d'un homme décédé afin d'éviter une formule secrète qu'il leur a léguée avec ses biens. REPRISE.

La Corse, l'Ile de Beauté

Madeleine Gagnon

Un département français en pleine Méditerranée, à cent cinquante kilomètres seulement de Nice — la Corse jouit d'un climat si exceptionnel que les anciens l'avaient surnommée, l'Ile de Beauté, son climat n'a pas changé, ni son charme.

La Corse possède peu de vestiges du passé si ce n'est de belles tours gênoises un peu délabrées qui rappellent les moments les plus pénibles de son histoire. En effet, les Gênois ont dominé cette île pendant près de trois siècles. Ils y laissèrent après eux la misère et semèrent jusqu'à un certain point ce curieux esprit de vengeance qui portait le Corse à exercer sa propre justice. L'île, extrêmement fière et individualiste a toujours été hostile à toute domination étrangère.

Pays de Christophe Colomb

Pascal Paoli, le grand héros de la Corse tenta de libérer son pays du joug des Gênois et fut le dernier champion de l'indépendance corse. Gênes fit alors appel à la France pour mâter la rébellion et finalement lui céda l'île moyennant une forte indemnité. C'était en 1768, il paraît que la France voulait compenser ainsi la perte du Canada qu'elle avait cédé à l'Angleterre cinq ans plus tôt... et c'est ainsi que le plus grand personnage de son histoire naquit français en 1769: Napoléon Bonaparte. Comme si cela n'était pas suffisant, la Corse revendique aussi la naissance de Christophe Colomb. Une pierre est gravée à son nom dans la jolie ville de Calvi.

Paysage unique

Les envahisseurs se sont succédéd ici au cours des siècles, toujours à la recherche de ce bois solide, que les insectes n'attaquent pas, et dont ils fabriquaient le bois de leurs navires: le châtaignier. La Corse possède en effet des forêts magnifiques de châtaigniers, de pins et de chênes verts et par conséquent, pour les touristes amant de la nature, offre des occasions infinies d'excursions en montagne, dans les sentiers bordés de ces géants qui forment comme des cathédrales, dans la région de Corte surtout, en plein centre.

Dans cette région, l'alpiniste pourra aussi prendre rendez-vous avec des rochers nus de granit rouge, qui donnent sous les rayons du soleil des reflets d'incendie. C'est un paysage d'escarpements, de ravins, où coule parfois une source furtive, un torrent limpide qu'on traverse allégrement d'une roche à l'autre. C'est le grand rendez-vous du silence, du ciel et de la nature.

Le maquis

Redescendons vers la mer, mais pas avant d'avoir passé une nuit dans le maquis — cette forêt dense d'arbustes sauvages qu'on ne peut traverser hors des sentiers, même avec une hache. C'est une toison inextricable de cistes, de myrtes, de thym, de bruyère, de chèvrefeuillle, d'arbousiers et de lentisques avec leurs épines et leurs branches entrelacées qui forment une résille infranchissable. Les malheureuses victimes de la vendetta étaient sûres de trouver un abri tranquille dans le maquis.

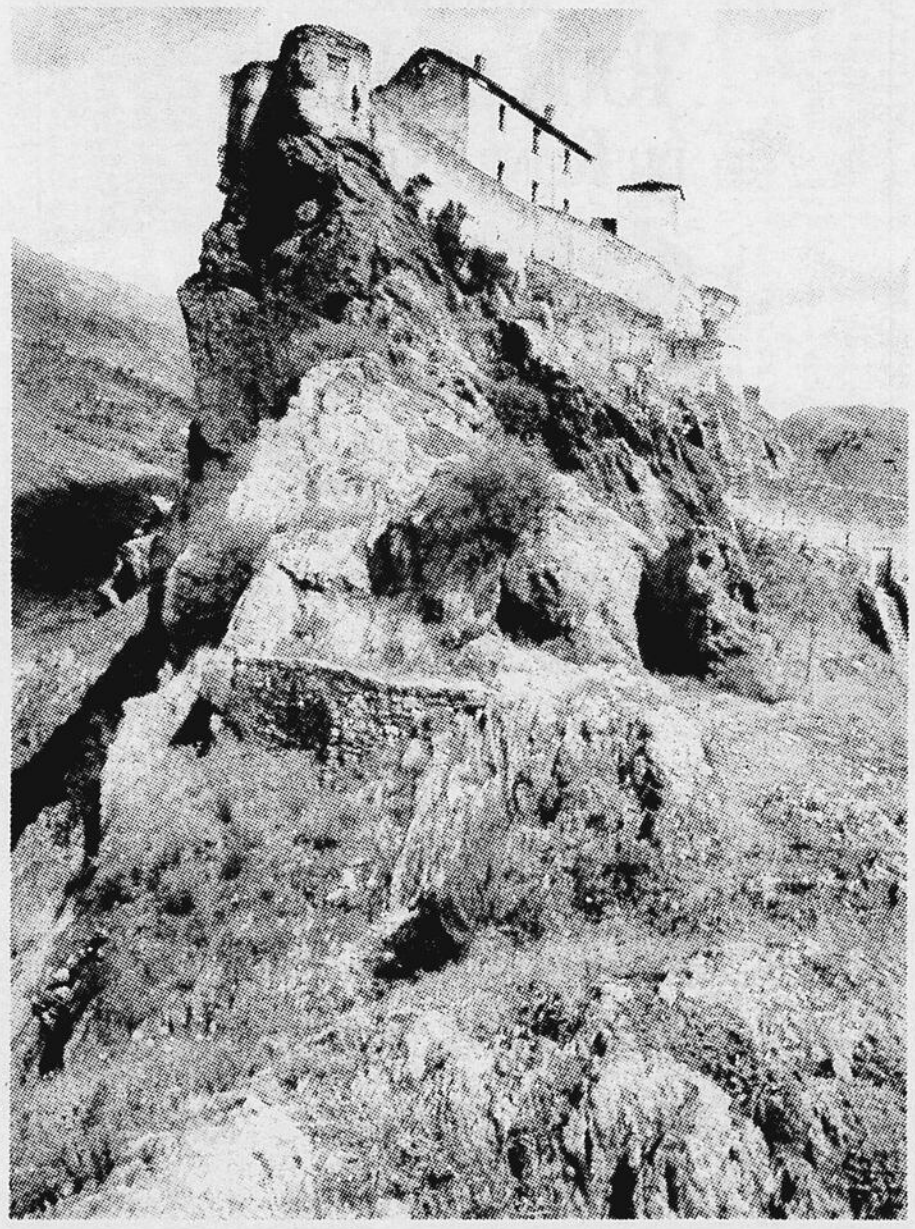
Faire le tour

La meilleure façon de voir la Corse est d'en faire le tour en voiture ou mieux se joindre à une excursion organisée qui visite les sites les plus importants — de 8 à 10 jours. On peut arriver au sud à Ajaccio, ou à Bastia, sa rivale, au nord, en bateau, de Nice, ou en avion. La côte à l'est de l'île est droite et rectiligne, sans abri pour les navires, alors que la côte ouest est découpée, accidentée, toute en criques, en calenques, en falaises et offre des panoramas prestigieux.

Bastia, comme presque toutes les villes de la Corse sur la mer, telles Calvi, Ile Rousse, Ajaccio, comprend la ville haute et le port; elle rappelle beaucoup les vieux ports italiens de la Riviera. Ajaccio, la métropole économique de la Corse, mérite bien qu'on y flâne.

Mais le clou du voyage, ce sera Bonifacio et son port naturel qui étrangle la mer, et ses hautes falaises crayeuses et son bastion. Faites-en l'ascension, vous aurez l'île à vos pieds, et vous verrez au loin la Sardaigne.

LA CORSE traditionnelle...



CORTE, la capitale historique de la Corse; le vieux Corte se serre au pied du haut rocher que coiffe la citadelle.

RABAIS DE $400* PAR COUPLE

départ 30 juillet

autre départ le 13 août

accompagnateur de la région

*en $ canadien au pair

Départs de Montréal ou de Québec
Retour à Montréal

ITINERAIRE
Montréal - Québec - Le Fjord du Saguenay - Halifax Nouvelle-Ecosse - Le fameux passage du Canal Cape Cod - Fall-River Massachusetts - New-York - Montréal

7 jours
Départ de Québec à partir de $645 canadien
occupation double
(cabines intérieures)

CLUB VOYAGES TOURNESOL
460 est, Racine
Chicoutimi
Tél.: 549-6880

Ouvert jusqu'à 19h30 tous les soirs

L'Ontario vous ouvre ses parcs

PARIS (AP) — Dans quelques années, avec le musée d'Orsay, l'Orangerie, le Jeu de paume et le Grand Louvre libéré du ministère des Finances, Paris aura un ensemble muséal sans équivalent au monde.

La pièce entièrement nouvelle de cet ensemble, le musée d'Orsay, qu'il serait impropre d'appeler "Musée du 19ème siècle", sera prêt à recevoir ses collections à l'automne 1986 et ouvrira au public de quatre à six mois plus tard, car, a expliqué M. Jacques Rigaud, le président du conseil d'administration, "on n'installe pas des tableaux et des sculptures aussi vite que des voitures pour un salon automobile".

On peut, depuis mercredi, voir sur place la maquette de ce que sera ce musée et entrevoir l'ampleur des travaux.

Il abritera l'art de 1848 à 1914, en commençant par quelques oeuvres de Delacroix, Ingres et Corot, pour s'achever sur "Luxe, calme et volupté" de Matisse, c'est à dire juste avant "Les demoiselles d'Avignon".

Le président Valéry Giscard d'Estaing avait envisagé d'y faire exposer aussi les romantiques, et c'est ainsi qu'avant même qu'il existe on avait baptisé Orsay "Musée du XIXème siècle". C'est une appellation que M. Rigaud ne veut plus lire ou entendre.

CENTRE DE VILLEGIATURE — Arowhon Pines est un centre de villégiature situé dans le parc provincial Algonquin, en Ontario, qui offre le grand luxe aux amateurs de la vie en plein air qui n'aiment pas dormir sous tente. Situé à 280 milles au nord de Toronto, ce centre de villégiature offre la paix et la tranquillité à ceux qui savent apprécier ces choses.

(LASERPHOTO CP)

Coût des travaux

L'installation de ce musée coûtera 1,080 millions de francs (près de $200 mllions) valeur 1982 si les engagements peuvent être tenus - et M. Rigaud assure qu'au stade actuel il a de bonnes raisons de penser pouvoir les tenir.

Les travaux sont en effet énormes. Il a d'abord fallu démolir tout l'intérieur de cette vaste nef - que M. Rigaud appelle "un gros éléphant" - puis construire une dalle de béton de 80 cm d'épaisseur pour rendre le musée non inondable et reprendre les fondations.

Au plus fort des travaux, le chantier emploiera simultanément 1,200 ouvriers et la moyenne mensuelle des paiements sera de 19 millions de ff...

Le musée d'Orsay ne sera pas seulement le "beau" musée souhaité par M. Giscard d'Estaing mais un musée nouveau dans sa conception, qui se proposera, sans démagogie, de trouver des motifs d'intéresser un public aussi vaste que possible, a dit M. Rigaud. Déjà, de multiples contacts ont été pris avec les associations, les grandes centrales syndicales, le milieu universitaire, le monde de la recherche...

Une fois achevé, le musée d'Orsay comprendra 16,000 mètres carrés de salles de présentation des oeuvres et 1,200 mètres carrés pour les salles d'exposition temporaires indépendantes, le total des surfaces utiles étant de 47,000 m2.

A titre de comparaison, le Louvre dispose actuelleent d'un peu plus de 31,000 m2, le Grand Palais 5,500 m2 et le Jeu de paume environ 2,500.

L'un des soucis des responsables vient des vibrations causées par le passage, sous une partie du futur musée, d'une des quatre voies de la ligne de chemin de fer Orsay-Invalides. Des études sont menées avec la SNCF pour l'installation sous cette voie d'un dispositif destiné à absorber les vibrations. Il sera expérimenté cet été sur une voie test du côté de Juvisy et, s'il donne satisfaction, il sera mis en place en août 1984. Par ailleurs des dispositifs d'accrochage spéciaux devraient protéger les oeuvres les plus fragiles, les estampes notamment, contre les vibrations résiduelles.

Les collections

Les collections qui seront montrées à Orsay sont actuellement dispersées entre le Louvre, le Jeu de paume, le musée d'Art et d'Essai du Palais de Tokyo et des échanges de dépôts avec des musées de province.

Simultanément à l'aménagement d'Orsay et au déménagement du ministère des Finances du Louvre - décision irrévocable et irréversible a récemment affirmé M. Jack Lang - on s'attachera à l'aménagement urbanistique du quartier pour l'accueil des visiteurs. Le problème d'un parking reste entier.

Il n'y a pas d'emplacement à proximité, si ce n'est le sous-sol des Tuileries qui abrite déjà un central téléphonique.

L'aménagement d'un parking sous les Tuileries et les rampes d'accès nécessaires défigureraient à coup sûr ce prestigieux jardin.

On compte donc que les visiteurs emprunteront surtout les transports publics.

Le quai Anatole France serait rendu piétonnier, les voitures passant sur la berge de la Seine, sauf bien entendu pendant les périodes de crue.

Le romantique

THE SEA BREEZE HOTEL

vous invite dans l'une de ses 200 chambres dont certaines sont équipées d'une cuisinette. Vous profiterez des jardins de palmiers de même que des spacieux sundecks et de quelques cinq cents pieds de plage sablonneuse.

Devenez membre d'une famille internationale d'invités venant d'Angleterre, d'Allemagne, de la Suisse, de Hollande, de la Scandinavie et de plusieurs autres parties du monde. Faites-vous des amis et ayez du plaisir!

Le prix des chambres et du restaurant, considérant la haute valeur de l'argent américain, demeurent pour les Européens et les Canadiens très raisonnables.

Le prix des chambres du 16 avril 1983, pour une ou deux personnes, comprenant TV, téléphone, réfrigérateur, plan américain est:

Du 15 avril au 15 décembre 1983:

Minimum	$18.00
Standard	$23.00
Moyen	$26.00
Supérieur	$32.00
De luxe (cuisine)	$42.00
Avec cuisinette extra	$6.00
1 personne extra	$6.00

Taxe de 7% en sus.

Réservations:

MONSIEUR PAUL DE MONTREAL
(305) 947-3591
(Lundi à vendredi: 9h00 à midi)

16151, Avenue Collins, Miami Beach, Flo. 33160.

JOIGNEZ-VOUS A NOS GROUPES ACCOMPAGNES DU SAGUENAY

— 16 au 31 juillet:
L'OUEST CANADIEN
Trajet par autocar jusqu'à Québec et par avion de Québec à Vancouver, visites: Vancouver, Victoria, Kamloops, Revelstoke, Banff, Jasper, Edmonton, Calgary, Régina, Winnipeg, et retour en autocar par Thunder Bay, Sault-Ste-Marie et North Bay: $1,364
Réduction de $60.00 pour les gens de l'Age d'or

— 23 au 29 juillet:
EST DES ETATS-UNIS
New York, Washington, Cape Cod, Boston, avec Thérèse Gaudreault - prix à partir de: $399

— 7 au 10 août:
avec Madame Jeanne Tremblay
Toronto, Niagara, Milles-Iles, Canada's Wonderland, prix à partir de: $191

— 13 septembre au 1er octobre:
PAYSAGES D'ITALIE
Excursion inoubliable en ITALIE à l'occasion de l'Année Sainte à Rome, visites: Naples, Sienne, Florence, Venise, Pise et séjour à Paris. Séjour en demi-pension sauf à Paris: $2,243.50
Possibilité d'extension en Israël
Accompagnateur: J.-Henri Bouchard

— 13 septembre au 1er octobre:
LA GRECE
Visitez la Grèce continentale, effectuez une croisière vers les Iles grecques et la Turquie, tout compris, sauf 12 repas: $3,149

Les Voyages Madeleine Gagnon INC
363, Racine est — Chicoutimi P.Q. — G7H 1S8
CHICOUTIMI — 696-1818 permis # 186126 30 0789

DÉCOUVREZ MONTRÉAL GRÂCE AU TOUR DE VILLE DU REINE ELIZABETH

$79*

PAR PERSONNE
3 JOURS/2 NUITS Deux par chambre

C'est l'occasion rêvée de découvrir la grande ville.
Le forfait comprend:
• l'hébergement pour 2 nuits
• le journal du matin
• un livret de coupons
représentant plus de 200 $ de rabais à divers bons restaurants, boutiques, attraits touristiques, musées événements sportifs, etc. (1 livret par chambre)

LE PLAN FAMILIAL HILTON – Les enfants qui partagent la chambre de leur(s) parent(s) sont logés gratuitement, peu importe leur âge. Maximum 3 personnes par chambre.

*Sous réserve de disponibilité des chambres. En vigueur du 1er mai 1983 au 31 décembre 1983.

Le Reine Elizabeth
Un hôtel du CN administré par Hilton Canada

Pour réserver, communiquez avec votre agent de voyages, un hôtel Hilton ou le service de réservations Hilton.

La bourse...

Toronto...

TORONTO (PC) — Les cours ont généralement enregistré des gains, vendredi à la Bourse de Toronto, où le rythme des échanges a été assez vif.

L'indice composé des 300 a ajouté 11.64 points à 2,466.99.

Le volume des transactions a été de 8.5 millions d'actions échangées, au regard de 11 millions jeudi.

Il y a eu 337 titres gagnants contre 250 perdants et 243 inchangés.

Les analystes notaient que l'excellente performance de Canadian Pacific cette semaine a aidé le marché à se diriger vers un nouveau record. Les informations selon lesquelles le projet de loi sur le tarif de transport du Nid-de-Corbeau avait franchi la seconde étape aux Communes, ont favorisé les actions de Canadian Pacific. Cette compagnie devrait tirer grand profit de la hausse des tarifs de transport proposée dans la mesure législative.

Douze des 14 groupes de classification des titres ont enregistré des progrès. Les deux seuls secteurs à la baisse ont été les pipelines (moins 2.5 pour cent) et les services publics (en recul de 0.9 pour cent).

Les grands gagnants de la semaine ont été les transports (plus 7.2 pc), les pétroles (plus 5.5 pc), les compagnies de gestion (plus 4.3 pc), et les commerces (plus 3.1 pc).

Parmi les industrielles très actives, il y a eu: Goldcorp Investments, en hausse de 1-8 à $7 7-8; Entreprises Bell, de 1-8 à $62 3-4; Nu-West A, de 7 cents à $2.56; Canadien pacifique, de 2 1-8 à $49 3-4; et Norcen Energy, de 1 1-4 à $36 3-4.

Mais Genstar a perdu 1 1-4 à $35 1-2; B. C. Telephone, 1-4 à $18 3-4; Royal Trustco A, 1-4 à $26 7-8; TransAlta Utilities A, 1-8 à $19 3-8; et Banque royale, 1-4 à $33 5-8.

Du côté des mines, Onaping Resources a progressé de 1-4 à $5 7-8; Breakwater Resources, de 1 à $10 3-4; et Lac Minerals, de 1-8 à $29 3-4. Par contre, Joutel Resources a régressé de 10 cents à $1.15; et NBU Mines, de 2 cents à $1.40.

Parmi les pétroles, Asamera Inc. a avancé de 3 5-8 à $48; Ranger Oil, de 1-8 à $14 1-4; et Dome Canada, de 1-4 à $6 1-4. Mais Aero Energy a abandonné 6 cents à 27 cents; et Drummond Pete, 1 cent à 69 cents.

Valeurs Vtes, Haut Bas Fer. Ch Net.

A à B

A.G.F.M	3000	$11½	11½	11½	– ¼
AMCA Int	13355	$27⅜	27	27	– ⅛
Abti Prce	1100	$25½	25½	25½	+ ½
Acklands	2416	$17	17	17	
Adanac M o	z100	59	59	59	
Aero E o	87600	37	27	27	– 6
Agassiz o	3333	205	196	205	+ 2
Agassiz w	1000	74	74	74	
Agnico E	7500	$20	19¾	19⅞	
Agra Ind A	1100	$12½	12½	12½	– ¼
Aiguebel o	600	$13	12⅞	13	– ⅛
Albany o	6300	135	131	135	+ 1
Alt Energy	8312	$17¾	17½	17¾	
Alt Enr A	1000	$32⅜	32	32¼	+ ⅛
Al Enr 1125	1200	$36⅞	36⅜	36½	+ ⅛
Alta Nat	600	$26	26	26	
Alcan	39398	$42½	41⅞	42	– ¾
Alcan w	5200	$14⅜	14¼	14⅜	
Algo Cent	200	$18¼	18¼	18¼	– ¼
Algoma St	52093	$33	33	33	+ ½
Altex o	9000	52	52	52	–11
Alum A	2900	$26½	26	26½	+ ⅛
Alum 1st p	100	$25¾	25¾	25w3	
Am Eagle o	13710	215	210	215	+ 1
Am Leduc	2000	31	31	31	
Andrs WA f	370	$27½	27⅜	27½	– ¼
Anthes	1500	43	43	43	
Arbor B f	100	$11	11	11	+ ¼
Argyll E A	500	265	265	265	+ 5
Argyll o	3100	285	270	285	+10
Asamera	39952	$48¾	44½	48	+3⅜
Astral f	3300	$9⅛	8⅞	9	– ⅛
Atco I f	4000	$10⅝	10½	10⅝	+ ⅛
Atco II	1400	$10½	10½	10½	
Atco 11½	800	$34⅝	33½	33½	–1⅛
Atl C Cop	2900	210	205	210	+10
Atlantis o	10700	72	72	72	– 2
Atlas Yk o	6000	34	34	34	–2½
Augmitto o	20800	185	175	180	– 6
Ato Hard A	800	$11½	11½	11½	+ ¼
BC Sugar A	1525	$20	19⅝	19⅝	– ⅜
BP Ref B	42500	$13⅜	13¼	13⅜	+ ⅛
BP Res	7950	$25¼	24⅝	25	+ ⅜
Bachelor o	1700	$7¾	7½	7¾	+ ⅜
Bkrtlc	z200	52	52	52	
Banister C	1400	$8⅜	8¼	8¼	– ¼
Bank BC	1452	$19	18⅝	19	+ ⅜
Bk Mtl 285	2400	$34½	34	34¼	
Bk Mtl 250	5820	$32⅜	31⅞	32¼	+ ¼
Bk Mtl w	5340	$9	8¾	9	+ ⅛
Bank N S	21745	$43	42⅛	42¼	– ¼
Bankeno o	1540	275	270	275	+ 5
Barbcon B	200	$5	5	5	– ¼
Barrick	1000	160	160	160	
Barymin o	7000	18	14	18	+3½
Basic Res o	9800	38	36	36	– 2
Baton A f	2000	$14⅜	14¼	14¼	– ⅛
Beauty C o	500	355	355	355	– 5
Bell Can	132215	$26⅞	26⅝	26¾	+ ⅛
Bell C pr	z50	$25⅞	25⅞	25⅞	
Bell 1.80	100	$20½	20½	20½	
Bell 2.05	3600	$26¾	26½	26½	– ⅛
Bell 2.70	10075	$31	30⅞	31	
Bl Hawk o	2000	21	21	21	– 3
Black Phot	650	$15½	15⅛	15½	+ ½
Blake Res o	3000	44	42	42	– 3
Bluesky	5100	420	410	415	+10
Bombdr A	z95	$14	14	14	
Bombdr B f	500	$15⅝	15⅝	15⅝	
Bonza O	100	370	370	370	– 5
Bow Valy	34153	$25½	25¼	25⅜	– ¼
Bow Vly 200see below					
Bow Vly R	5500	$8¾	8⅜	8¾	+ ½
Bralor Res	4700	$6¼	5⅞	5⅞	– ⅛
Bralor 8.75	3050	$21¼	20⅝	21	+ ½
Bramalea	33800	$14	13½	14	+ ½
Brscade p	5091	$38½	38¼	38½	+ ⅛
Brascan A	13030	$33¾	33⅜	33¾	+ ¼
Brscn 8½	700	$25	24¾	24¾	– ¼
Brkwater o	50350	$10¾	9⅞	10¾	+ 1
Brenda M	775	$17	17	17	
Brinco	11400	400	380	400	+10
Brinco p	200	460	460	460	+ 5
Br Am Bnk	156	$19½	19½	19½	– ½
BCFP	65462	$13¾	13⅜	13½	
BCFP pr	100	$31	31	31	– ½
BC Res	45410	410	405	405	
BC Res p	2000	$28⅞	28¾	28¾	– ¼
BC Tel	108705	$19¼	18¼	18¾	– ¼
BCPh 6 pr	100	60	60	60	+ 2
BCP 10.16 p	600	$26	25½	26	+ ⅜
BCP 11.24 p	2200	$29¼	29¼	29¼	– ½
Brunswk	1750	$18¾	18⅜	18⅜	– ¼
Budd Can	12200	$9¾	9½	9¾	+ ⅜

C

CCL Ind	1350	$12¼	12¼	12⅛	– ⅛
CME Res o	1500	121	117	121	+ 4
Cableshar	3500	445	430	430	–15
Cabre o	11150	278	271	276	+ 2
Cad Frv	38048	$8⅞	8¾	8⅞	
Cad Frv A	10100	$8	7⅞	8	+ ⅛
Cad Frv w	11603	400	385	400	+ 5
Calvert o	4000	56	56	56	– 3
Camel O G	2200	310	310	310	+ 5
Camflo	900	$13¼	13⅛	13¼	
Camp RL	12906	$37⅜	37	37¼	+ ¼
Camp Res	8348	$14¾	14½	14⅝	+ ⅛
Cam Res p	3966	395	385	390	+ 5
Cam Res w	1410	210	200	210	+10
Campeau f	1800	$19⅝	19½	19½	– ⅛
Camreco o	3300	95	91	91	– 4
CCem ex p	1705	$14⅜	14	14	– ⅛
C Cem 6½	289	$12	12	12	– ¼
CCem 2 p	1810	$17½	17¼	17¼	– ⅛
CDC f	1291	$8¾	8¾	8¾	
CDC pr B	812	$103¼	102½	103	
CDC 1980	11070	$15⅜	15	15⅛	– ½
C Nor West	692	$27⅜	27½	27½	– ¼
CanP Ent	39861	$25¾	24⅞	25¾	+ ⅛
CS Pete f	8000	480	450	465	+10
Can Trust	4350	$39½	39	39½	+ ½
C Trust 11	2400	$23¼	22½	22½	– ¾
CTrust w A	13950	$17⅜	17⅜	17¾	
Canadex o	5000	130	125	125	–10
C Arrow o	1000	77	77	77	+ 2
CCMan X f	550	$18½	18	18	– ¾
CC Man Y	300	$18¾	18¾	18¾	– ¼
C Fms s	100	270	270	270	
C Found pr	400	$10½	10⅜	10½	+ ½
CG Invest	530	$30½	30	30½	+ ½
CI Bk Com	43987	$33¼	32¾	32⅞	+ ¼
CIBC 250 p	4700	$27⅜	27	27⅜	– ⅛
CIBC 2.05 p	8275	$26⅛	26¼	26½	+ ⅛
CIBC 35625	8100	$31	30⅞	30⅜	– ⅛
CIBC w	15800	$12⅜	12¼	12¼	+ ¼
C Manoir	2180	$5	5	5	– ¼
C Marconi	4965	$93½	91	93¼	+4⅛
CNat R	22529	215	205	211	+ 1
C Nat 8.50	400	$14¼	14¼	14¼	
C Occental	1300	$24¼	24¼	24¼	– ¼
CP Ltd	60708	$50	47¾	49¾	+2½
CPL A p	233	$8⅜	8¾	8¾	
C Reserve	8151	$25¼	25	25	
CTire A f	25446	$64¼	63½	63⅞	+ ⅜
CUtil A f	49090	$13	12½	12½	– ½
C Util B	160	$12½	12½	12½	– ½
C Util 5 pr	300	$50	50	50	
CU 10¼	900	$25½	25¼	25½	
C Util 9.24	z50	$24⅜	24⅜	24⅜	
CUtil 2nd D	2400	$27½	27	27	– ½
CUtil 2nd E	400	$27⅛	27⅛	27⅜	+ ⅜
CUtil 2nd F	100	$30½	30½	30½	– ⅜
CUtil 2nd G	2500	$32	31⅝	32	+ ⅜
CUtil 2nd H	11750	$23⅜	23¼	23¼	
CWN G 4 pr	300	$8¼	8⅛	8¼	+ ¼
C Wrld	1500	$5⅜	5⅜	5⅜	
C Wrldwd p	1370	$21⅞	21⅝	21⅞	+ ⅛
Canron A	5600	$14⅞	14½	14½	
Canusa	162567	340	325	340	+ 15
Cnwst Fin p	200	$25½	25⅞	25⅞	
Cara	1400	$11½	11½	11½	
Cara A f	3800	$11½	11½	11½	
Carl OK	33804	$21⅞	21⅝	21⅝	+ ⅛
Carma A	22422	173	165	165	– 10
Carma cvp	12000	415	400	415	+10
Carolin o	5560	$16¼	16¼	16¼	
CarA o f	1000	150	150	150	
Casidy A p	200	$5½	5½	5½	– ½
Celanese	14707	$9⅝	9⅝	9⅝	+ ¼
Centrl Tr	2500	$12½	12½	12½	
Chnclr	2083	145	145	145	
Charter Ol	5125	135	135	135	+10
Cherokee	1200	$7¼	7⅛	7¼	+ ¼
Chieftan	1550	$22⅞	22½	22⅞	+ ½
Chieftan B	100	$54½	54½	54½	– ½
Chieftain C	900	$50	49¾	49¾	– ¼
Chrysler	8634	$43¼	42	43¼	+ 2
CHUM B f	100	$19½	19½	19½	+ ½
Cimaron o	8900	380	380	385	+ 5
Cineplex o	500	250	250	250	
Cinequity	2000	20	20	20	+ 2
Coastl A f	2400	$9½	9	9½	+ ⅝
Cobo A f	9400	430	410	420	+ 5
Coin Lake o	500	42	42	42	
Coleco	200	$59¾	59¾	59¾	–8¼
Colonial o	4800	420	415	415	–15
Cmplx	11300	155	150	150	– 5
Cominco	3908	$53⅜	52¾	53	– ¼
Cominco D	2530	$29¾	29⅝	29⅝	+ ⅛
Cmplg	4570	$12	11⅜	11½	+ ⅜
Comstate o	500	95	95	95	
Comterm	7850	$9¾	9½	9½	
Coniagas o	6800	480	460	470	– 5
Con Bath A	1950	$23⅜	23	23⅜	+ ⅜
C Bath 575	1100	$56½	55⅝	55⅝	– ⅜
Con Bath p	200	$15	15	15	
C Bath 525	see below				
Con Fardy	10800	290	275	285	+15
C Copper o	3000	40	37	37	+ 1
C Durham	17100	130	123	126	+ 1
Con Prof o	3500	195	190	195	+ 8
C[illegible]bler	2100	$7½	7¼	7½	+ ¼
[illegible]ar o	4000	28	28	28	+ 2
Consoltex	600	400	375	400	+25
Cons Gas	4200	$18¼	18⅛	18⅛	– ⅛
C Gas 13½	1100	$32	31¾	32	
Cons Gas w	8300	350	335	350	+15
Con Glass	2800	$25	25	25	
CTL Bank	4300	$13⅛	12⅝	13⅛	+ ⅜
Control F	500	470	470	470	– 20
Conventrs	3800	$5¾	5⅜	5⅜	+ ¼
Conwest A	1800	$10⅝	10¾	10⅞	+ ⅛
Conwst B f	30316	$11	10¾	11	+ ½
Conwst 12	555	$34¼	34¼	34¼	+ ¼
Cooper C	1000	$13½	13½	13½	– ¼
Corby vt	1300	$36	36	36	
C Falcon C	6148	$17⅛	17	17	
Corrida o	3575	82	81	81	– 1
Coseka R	28800	435	410	425	+20
Coseka 7 p	12400	$6¼	6	6¼	+ ¼
Costain Ltd	750	99	9	9	– ¼
Courvan o	1100	120	120	120	– 5
Craigmt	1000	210	210	210	
Crain RL f	400	$17⅛	16½	16⅛	– ⅛
Cullaton o	13166	380	375	380	+ 5
Culaton 10	7250	390	380	385	
Czar Res	13940	200	195	196	– 4

D à G

DRG A f	200	$7¾	7¾	7¾	– ¼
Daon Dev	31643	236	230	230	+ 2
Daon A f	100	162	162	162	– 8
Daon 8¾ p	250	200	200	200	+ 5
Daon 9½ p	500	220	220	220	
Dejour o	z500	63	63	63	
D Eldona o	2000	56	56	56	+ 1
Delhi Pac o	11000	37	36	36	– 1
Denison	5707	$39⅛	39½	39⅞	+ ⅜
Develcon	900	$23⅛	22½	23	+ ⅜
Dicknsn A f	9200	$7¾	7	7⅛	+ ⅛
Digtech	1000	65	60	60	– 5
Discovry f	3320	245	235	244	+12
Dofasco A	3998	$49¼	48½	49	+ ¼
Dfs 4¾	100	$52½	52½	52½	+ ¾
Dfs 235	2200	$24½	24¼	24½	
Dofasco wt	1100	$12⅜	12⅜	12⅜	
Doman I	1540	$9⅞	9¾	9¾	– ¼
Dome Cda	88007	$6¼	6	6¼	+ ¼
Dme Cda w	81530	13	12	12	+ 1
Dome Mine	18750	$23⅜	23⅛	23⅜	
Dome Pete	95352	$6⅛	6	6⅛	+ ¼
DPete A p	300	$14½	14½	14½	+ ⅜
D Pet w	140165	11	10	10½	– ½
D Explor o	23800	108	100	108	+ 8
Dom Store	535	$19	19	19	
D Textie	2050	$19¼	19	19¼	+ ¼
D Textie p	z10	$70½	70	70	
Domtar	2362	$25¾	25½	25¾	+ ⅛
Dorset o	2000	34	34	34	– 1
Dr Mc C A	200	$7¾	7¾	7¾	– ⅛
Drm Pete o	52800	71	68	69	– 1
Dunraine o	700	90	90	90	
Du Pont A	285	$27	27	27	
Dylex Ltd	200	$23	23	23	– 2
Dynamar	26600	15,150	. .	158	. . + .4.
Dynex A	25200	87	80	87	+11
E-L Fin p	z50	$19¼	19¼	19¼	
Eaglet o	3900	420	340	420	+95
East Sul	1430	$5¼	5¼	5⅛	
Echo Bay	16775	$13½	12⅞	13½	+ ¾
Echo B 300	2200	$34⅛	24⅝	24⅝	– ¼
Echo 1986 w	100	$6	6	6	+ ¼
Echo 1987 w	500	$5¾	5½	5⅝	
Echo 1988 w	1700	$5⅝	5⅜	5⅜	+ ⅛
Echo 1989 w	300	$5½	5⅜	5⅜	+ ⅜
Ego Res o	3200	53	52	53	+ 2
Elcthom X	500	$7⅜	7⅜	7⅜	+ ¼
Elcthm Y f	1233	$7⅜	7¾	7⅞	+ ⅛
Emco	300	$14⅜	14½	14½	– ½
Empire A f	100	$14½	14½	14½	+ ½
Epitek	7400	141	135	135	– 5
Equity Svr	5250	$17⅜	17⅜	17¾	+ ½
Extnd	2220	$14⅜	14½	14½	– ½
Ext A f	3748	$15	14¾	15	
FCA Intl	3350	$19⅜	18¾	19⅝	+ ⅛
Fibrdg	2400	$73	72½	73	+ 1
Ficnbrdg w	1380	$27⅜	27¼	27¼	
Fathm Ocn	4900	$5½	5¼	5⅜	– ⅛
Fed Pion	100	$68½	68½	68½	–2½
Finning A	500	$12½	12½	12½	– ¾
F Calgary o	400	135	135	135	– 3
F Calgry p	1800	$8¼	8¼	8½	+ ⅛
F City Fin	24950	$20¾	20	20¾	+ ⅛
F Cty Tr A	1700	$10	10	10	
F Cty Tr C	300	$7	7	7	
F Mar	z40	277	277	277	
Foodex p o	1150	155	155	155	+ 5
Ford Cnda	z55	$62	60¼	62	
F Sea A pr	200	$6¾	6¾	6¾	– ¼
Fraser	100	$17¾	17¾	17¾	+ ¼
Fruehauf	150	$15½	15½	15½	
GB Auto o	800	$14	14	14	+ ⅛
GSW Cl A	400	$7	7	7	+ 1
Galtaco	800	300	300	300	
Galtaco w	2500	75	75	75	
Genstar L	32998	$36¾	35⅜	35½	–1¼
Gnstar 2.35	13270	$38⅞	38	38	– 1
Geocrude	31800	288	281	285	– 4
Giant Yk	5780	$25⅞	25¼	25¼	– ¼
Gibraltar	800	$11⅜	11¼	11¼	– ⅛
Glenayre	6750	$11⅜	10⅜	11⅜	+ ⅛
Goldale A f	5500	480	470	470	–10
Gldcor	190090	$7⅞	7¾	7⅞	+ ⅛
Gold w	404140	400	380	400	+50
Goldlund o	11900	170	163	167	+ 2
Goodyear	400	$30½	30	30	
Gowgnda o	18750	288	277	286	+ 6
Grafton A f	8400	$19	19	19	
Graft G p	100	$27½	27½	27½	+ ¼
Grandma	5200	197	185	185	+ 5
Granduc	2400	170	170	170	
GL Forest	647	$88	88	88	+ ¼
GN Fin	560	$6	6	6	– ½
Gt Pacific	3400	$24½	24	24	
GW Steel A	800	175	167	175	+ 5
Grenwich o	22000	225	210	225	+15
Grenwch w	29395	47	30	41	+11
Greyhnd	200	$27¼	27¼	27¼	– ¼
Guar Tr p	250	$16	16	16	
7 13⅜ + ⅜ Guard Cap			500	$13¾	om
Gulf C	105688	$18⅛	18⅛	18½	+ ⅜
Gulfstrm o	21400	144	142	143	+ 5

H à L

HCI A f	2000	103	100	100	– 3
HCI Hldg B	4338	100	100	100	+ 3
HCI Hld w	1000	12	12	12	+ 4
Hale Res o	1100	80	70	70	–15
Haley	1630	$6¾	6¾	6¾	+ ⅛
H Group A	401	340	310	310	–30
Hardee	1900	105	105	105	
Hrding A f	1000	220	220	220	
Harris A f	10800	$9¾	8¾	9½	+ ½
Harris B	500	$9	9	9	+ ¼
Hawker	800	$18	17⅞	17⅞	– ⅛
Hayes D	300	$13	12¾	13	+ ½
Heritag A f	1400	$16½	16½	16½	+ ¼
Highwod o	2000	330	325	330	
Hollinger	300	$30½	30½	30½	– ¼
H Bay Mng	12961	$16¾	16¼	16½	
H Bay Co	1171	$24¼	24	24	– ⅛
HBC					A
p 6256	$18¾	18		18¾	+ ⅜
Husky Oil	73620	$12¾	12¼	12¾	+ ½
Husky 13 p	7400	$52½	50⅞	52½	+1¾
IU Intl	1583	$39	29¾	29⅞	+ ⅝
Imasco	5477	$34½	33⅞	34½	– ⅛
Imasco A p	1100	325	325	325	
Imasco B p	950	$68	67¾	67¾	– ¾
Imp Life p	200	$28¼	28¼	28¼	+ ¼
Imp Oil A	53289	$37½	36¼	37¼	+ ¾
Inca o	25450	$7¼	7	7¼	+ ¼
Inca w B	4000	280	280	280	+ 5
Inco	29529	$18¼	18	18	– ¼
Inco 7.85	z40	$19¾	19¾	19⅝	+ ¼
Inco wt	700	$7¾	7⅝	7¾	
Indal	2600	$10¾	10¼	10⅜	+ ⅜
Indusmin	100	$14½	14½	14½	– ½
Inglis	z30	$39¾	39¾	39¾	
Inland Gas	1438	$16⅝	16½	16½	
Inland G p	614	$10¼	10	10⅛	– ⅛
Inter-City	3950	$11⅞	11⅝	11¾	– ¼
Inter C A p	150	$13½	13½	13½	
Intrmetco	1800	$10⅞	10⅝	10⅝	
IBM	667	$152	151½	151⅝	– ⅛
IBM	see below				
Intl Thom	1500	$12⅜	12	12⅜	+ ½
Ipaco	115	$28	28	28	
Inverness	4500	$5⅛	5⅛	5⅛	+ ⅛
Inverns wd	700	$5	5	5	
Inv Group	z10	$27	27	27	
Inv Grp 5 p	100	$16⅜	16⅜	16⅜	
Iron Bay T	200	$5½	5½	5½	+ ⅛
Irwin Toy	1426	$10¼	10⅛	10¼	– ⅛
Irwin Toy f	6063	$8	8	8	– ¼
Ivaco A f	500	$16¼	16	16	
Ivaco B	100	$16¼	16¼	16¼	+ ¼
JQ Res o	2500	53	53	53	+ 1
Jannock	23444	$11¾	11½	11¾	+ ⅛
Jannock 8	1255	$11	10¾	10¾	– ¼
Janock wf 2	3100	$5¾	5⅜	5¾	
Jofre o f	8500	45	43	45	
Jonpol	15500	205	198	205	+10
Jorex o	7500	33	31	33	+ 1
Joutel	101980	128	114	115	–10
Kam Kotia	3231	260	250	260	+ 5
Keg Rest	3600	$5⅜	5	5⅜	+ ½
Keg A f	3237	$5¼	5⅛	5¼	+ ⅛
Keg w	6100	240	200	240	+45
Kelsey H	1300	$24	23½	23½	– ½
Kerr Add	604	$19	19	19	– ⅛
La Luz o	z175	98	98	98	
Labatt A	4301	$42¼	41¾	41¾	– ⅝
Lab Min	100	$47	47	47	
Lac Mnrls	24302	$29¾	29⅜	29¾	+ ⅜
Lacana	11600	$10¼	9⅞	10	
Lafarge	511	$14¼	14⅛	14⅛	– ¼
Laidlaw A	11200	$24¾	24⅜	24¾	– ⅛
Laidlw B f	31200	$24½	24⅛	24½	– ⅛
LOnt Cem	4100	$8½	8¼	8¼	– ⅛
L Shore	6100	$51¼	50⅜	50⅝	+ ⅛
Lambda o	500	245	245	245	–19
Lanpar	6300	$7⅛	7	7	
Larder o	8000	80	79	80	+ 6
Laurasia o	4700	46½	46½	46½	–1½
Lava Cap o	7350	242	240	240	– 4
Leigh Inst	5630	$5	490	5	
Linear T	500	$8¼	8¼	8¼	– ¼
LL Lac	2674	$36	36	36	+1¼
Loblaw Co	3700	$11⅜	11⅛	11⅜	
Lob Co pr	500	$26½	26	26½	+ ¼
Lob Ltd Bp	500	$16	16	16	
Lochel A j f	88234	180	156	175	+ 20
Lochiel B	34620	170	150	165	+ 16
Lumonics	3300	$27⅜	27	27	– ½
Lynx w B	1000	50	50	50	+ 5

M à O

MDS H A	200	$33	33	33	+ 1
MDS B f	8000	$32	31½	32	+ ½
MICC A	200	$24	24	24	
MICC 8⅝	100	$18½	18½	18½	
MSR Exp	2800	$6⅜	6¼	6⅜	
Mclan H X	1683	$14⅞	14⅞	14⅞	
Mcln HY f	150	$13⅜	13⅜	13⅜	– ¼
Macmilan	4996	$32¼	32	32	
Magna A f	700	$12	11¾	11¾	– ¼
Magna B	200	$14	14	14	+ ⅛
Maislin I	800	150	150	150	
Majstc Wil	8200	440	430	440	+20
Manitou o	2300	28	28	28	
Manville	1200	290	285	285	– 5
Manvile w	2400	35	35	35	– 5
Mrtme El p	300	$25⅞	25¾	25⅞	– ⅛
Maritime f	855	$33¼	33	33	
Martim A p	600	$8	8	8	+ ½
Mar T 880	381	$9	9	9	+ ¼
Mark Spnc	5300	$13¾	13⅝	13¾	
Mark Wrk	64100	160	140	160	+15
Mascan	400	485	485	485	+ 5
Mass Fer	7705	$5¾	5⅜	5⅜	
Mas F A	300	$10⅝	10⅝	10⅝	
Mas F B	1115	$10⅜	10⅜	10⅜	
Matchan o	z300	35	35	35	
Maynard o	500	380	380	380	
McChip	100	121	121	121	
Mc Intyre	700	$37⅜	35½	37⅜	+2⅜
Mentor	300	$7¼	7¼

Montréal...

Valeurs Vtes, Haut Bas Fer. Ch Nat.

Abti Prce	z50	$25⅝	25⅝	25⅝	+1⅝
Agnico E	100	$19⅞	19⅞	19⅞	+ ⅛
Alta energ	680	$17⅞	17⅝	17⅝	– ¼
Alcan Alu	28086	$42⅝	42⅛	42⅜	+ ¼
Alcan Wt	500	$14¼	14¼	14¼	+ ¼
Algoma St	5300	$23¼	23¼	23¼	
AMCA int	5570	$27½	26½	27⅜	+1⅛
fAstral Bl	200	$9¼	9	9	– ⅛
B C Forst	1000	$13⅜	13⅜	13⅜	– ⅛
BC Phone	$1700	$19½	19¼	19¼	– ¼
BPres Can	1440	$24⅞	24⅝	24⅞	+ ⅛
BP Ref B	z40	$13⅛	13⅛	13⅛	– ⅛
Bank NS	6875	$43½	43	43	+ ¼
Bque Cont	3800	$13	12⅝	12⅞	+ ⅛
Bq Mercn	1621	$21⅜	20⅝	21	– ⅞
Bque Mtl	20233	$29½	29⅝	29½	
BMO 2.85	725	$34½	34⅛	34¼	+ ¼
BMO $2.50	900	$31⅞	31½	31⅞	+ ⅛
BMO Wts	1601	$8⅝	8⅝	8⅜	+ ⅛
Bq Eparg	12300	$35¼	34⅝	35	– ⅜
BqEp 2.62	200	$27	27	27	+ ¼
Bque Nat	27508	$12¼	12⅛	12¼	+ ⅛
BqNat 2.94	1300	$34¼	33½	33¼	–1½
Bq Nat B	1190	$31¼	31	31¼	+ ⅛
Bq Royale	33852	$33⅞	33⅝	33⅝	+ ⅜
BqRy 2.75	1100	$34⅝	34¼	34½	– ¼
Bomb A	z9	$14⅛	14⅛	14⅛	– ⅛
fBomb B	300	$15⅝	15⅝	15⅝	
Bow Val	3288	$25⅝	25½	25⅝	
Bow Vl 7	100	$88¼	88¼	88¼	+1⅝
Bow V Rs	500	$8	8	8	+ ⅜
Brascade	1037	$38⅜	38⅜	38⅜	– ⅛
Brascan A	1925	$33½	33¼	33¼	
Brinco	900	410	400	400	–20
Brunswick	2750	$18⅝	18½	18⅝	+ ¼
CAE Ind	3800	$13¼	12½	13¼	+ ⅜
CIL	310	$27⅞	27⅝	27⅞	+ ⅛
Cad Frvw	1700	$8⅝	8½	8⅝	+ ⅛
Camp R	1100	$15	14⅝	15	+ ⅜
fCampeau	500	$19⅝	19⅝	19⅝	+ ⅛
CDC 1990	900	$15¼	15¼	15¼	– ⅛
C Imp Bk	24325	$33⅛	32⅝	33⅜	– ½
CIBa 2.50	100	$27¼	27¼	27¼	
CIBq 2.05	500	$26⅝	26⅝	26⅝	
CP Ltee	6670	$47½	47	47½	+ ½
fC Tire A	2380	$65¼	64¼	64¼	– ¾
C Util prL	3800	$31¾	31⅜	31⅜	– ¼
C Util pM	980	$23⅝	23¼	23⅜	– ⅛
C Util Wt	35000	385	385	385	–20
Canron A	1300	$14¾	14⅜	14¾	+ ⅛
Carl Ok	2250	$22¼	21⅝	21⅝	– ⅜
Cascades	5300	$5⅛	5	5⅛	+ ⅛
Celanese	910	$9⅝	9½	9⅝	+ ⅛
Chrysler	z145	$41½	41	41½	+2½
CimL PrE	100	$14¼	14¼	14¼	
Cim L 1.17	1200	$17⅞	17¼	17¼	– ⅜
Cominco	100	$53½	53⅛	53⅛	–1¼
Comterm	733	$9⅝	9½	9½	– ⅛
C Bath A	1200	$23¼	23¼	23¼	+ ⅜
Daon Dvlp	102	236	236	236	–14
Denison	9800	$39½	39¼	39½	– ⅜
Dofasco A	850	$49	48⅝	49	+ ½
Dofasc Wt	100	$13⅜	13⅜	13⅜	+ ⅜
Dome Cda	3700	$6	5⅞	6	+ ⅜
DomeC wt	z100	$1½	1	1	–2
Dome Mns	700	$23¼	23¼	23¼	+ ⅛
Dome Pet	11128	$6¼	6	6	
Dom Store	1610	$19	18¾	19	+ ¾
Domtex	977	$19	19	19	
Domtar	z100	$25½	25½	25½	– ⅛
Dynex A	2500	78	78	78	+6
Echo Bay	500	$13	13	13	+ ⅛
Ent Bell	91567	$26¾	26½	26⅝	
EnBell1.80	875	$20⅝	20¼	20½	+ ⅛
EnBell2.05	z50	$26⅝	26⅜	26⅜	+ ¼
EnBell2.70	885	$31	30¾	31	+ ¼
Entrep CP	17339	$25	24⅝	24⅞	+ ⅜
Epitek Int	2000	145	141	141	–5
Falcn Cop	200	$17⅛	17⅛	17⅛	– ⅜
Fulcrum	100	$14½	14½	14½	+ ½
Gaz Metr	4000	$6⅞	6¾	6⅞	– ⅛
Gen Motrs	z81	$92	91¼	92	+13
Genstar	10750	$38¾	38½	38⅝	+ ⅛
Genstar c	300	$38¾	38¾	38¾	
Grma Lee	500	190	190	190	–10
Guard. T.	550	$9¾	9¼	9¼	– ¼
Guard prA	500	$6⅞	6¾	6¾	– ⅜
Gulf Can	35847	$18⅝	18	18⅛	– ⅛
Hawker	z50	$17¾	17¾	17¾	–1¼
Hir Walkr	86300	$24⅛	24	24	+ ⅛
H Wlkr D	9800	$24¼	24	24⅛	
H Wlkr E	800	$26¾	26¾	26¾	+ ¼
H Bay MS	1309	$16⅜	16	16⅛	– ⅛
H Bay Co	z96	$23⅞	23⅞	23⅞	– ⅛
Husky Oil	18125	$12⅛	11⅞	12	
IU Inter	z107	$29½	29⅛	29⅛	– ⅜
Imasco ltd	3380	$34¾	34	34⅛	– ⅛
Imp Oil A	36288	$37	36½	36¾	– ⅛
Inco Ltd	20675	$18⅜	18⅛	18¼	
IBM	23	$150¾	150⅜	150¾	– ¼
Int Pa p a	z50	$40	40	40	+X00
Inter Pipe	3250	$28⅞	28⅝	28⅞	
fIvaco A	200	$16	16	16	
Janock	594	$11½	11⅛	11½	– ⅛
Kiena	1000	$25½	25½	25½	– ½
Labatt A	24050	$42½	42½	42½	– ¼
Lanpar T.	200	$7⅛	7⅛	7⅛	+ ⅛
fLaVrdy a	100	445	445	445	+15
MICC Inv	7000	$8½	8½	8½	
McM Bldl	62806	$32	31¼	32	+ ¾
McM Pr C	300	$25¾	25¾	25¾	+2¼
C Marconi	z20	$90	90	90	+4½
fMarit Tel	135	$33	33	33	– ⅛
MTrustc A	500	$12	12	12	– ¼
Moore	22503	$50½	50¼	50¼	+ ¼
NfldL &p	300	$9¼	9¼	9¼	
Nfld Tel	700	$13¼	13⅛	13¼	+ ⅛
Noranda	16584	$27⅞	27¼	27⅞	+ ⅜
Norcen En	4800	$35¾	35¾	35¾	+ ⅛
Norc 2.88	z40	$62	62	62	+2¼
Normick	2175	$12⅛	12	12	– ⅛
Nor Tel	10322	$49½	48⅛	48¾	– ¼
fNova Alt	26700	$8⅛	7⅞	8	
Nova 12	2800	$34⅛	33¾	33¾	– ¼
NuWest A	15300	254	245	254	+7
fOsha A	550	$26¾	26¾	26¾	+ ¼
Pancdn Pt	1300	$27½	27⅛	27½	– ⅜
Placer Dv	1300	$24⅛	24½	24⅜	+ ⅛
fPowr Cr	1000	$17⅝	17½	17½	+ ⅛
Provigo	1800	$15	15	15	
Pub Strge	200	$14	14	14	
Pub St II	1000	$9¾	9¾	9¾	
Que Tel	526	$26¾	26¼	26¾	+ ½
Quebecor	150	$26	26	26	
Rio Algom	20600	$49¾	49¾	49¾	+1
fRolland A	2160	$8⅝	8½	8⅝	
Ry Trco A	300	$27¼	27¼	27¼	
RTrstc2.93	300	$28¾	28¾	28¾	
Seagram	4675	$42¼	36½	39½	– ½
Sensormat	3500	$9¼	9	9	– ¼
Shell Can	3625	$25¼	24¾	25⅛	+ ¼
fSSears A	100000	$11¼	11	11	+ ⅛
S Sears B	786	$11⅞	11¾	11⅞	+ ⅛
fSparCap	2000	23	23	23	– ½
fSteinb A	425	$28½	28	28	
Steico A	3198	$29¾	29½	29¾	+ ½
Steico Wts	300	$8	8	8	
Stei 1.94	500	$27¾	27¼	27¾	+1¼
fTel Mt B	z50	$24⅝	24⅝	24⅝	+1⅛
Texaco	z61	$37	36⅞	37	
Tor Dm Bk	17828	$50⅞	50¼	50⅝	– ⅛
Total Pete	2000	$16¼	16¼	16¼	– ⅛
Tot Pet pr	100	$33	33	33	– ⅛
TrAlta A	7538	$19½	19¼	19⅜	
TrCan Pl	5750	$28	27⅞	28	– ⅜
Trs mount	150	$7	7	7	– ¼
Trimac	300	$7½	7½	7½	
Trust Gen	154	$17½	17½	17½	
fTurbo Rs	19800	68	66	66	–1
Union Gas	700	$9½	9⅜	9⅜	– ⅛
Velcro Ind	z5	$38	38	38	+1½
Wargton	z300	73	73	73	
Westburne	500	$17⅝	17½	17½	+ ⅛
Wcst Trn	1100	$13⅞	13⅜	13½	+ ⅛
Weston	500	$63¾	63¾	63¾	+1⅝

Total sales: 1,105,322

Junior Mines Oils

Abcourt	1500	270	220	270	–1
Aiguebelle	850	$13¼	13	13	+ ⅛
Americ M	7000	41½	40½	40½	– ½
Bateman	9000	14	14	14	
Belchasse	500	45	45	45	–3
Borelis Ex	100	$18¾	18¾	18¾	– ⅛
Brosnan	2000	70	70	70	
Cartier Re	1000	43	43	43	+1
Cons I Rs	1050	245	241	241	+1
Dumagmi	1440	$7⅛	7	7	– ½
Dumont	1000	30½	30½	30½	
Dyna Mn	500	27	27	27	+1
E Sul M	1100	$5⅛	5⅛	5⅛	
Goldex Rd	2000	150	150	150	+10
Humboldt	5000	19	19	19	
Kew Gold	500	145	142	142	
Laduboro	5800	36	35½	36	
Lynx Exp	800	112	112	112	
Massval	4000	17	17	17	
Muscocho	8000	216	215	215	–1
Queenstn	8100	310	280	305	+10
Sullvn Min	500	$5⅛	5⅛	5⅛	
Talisman	500	50	50	50	+3
W Q Mnes	5800	100	100	100	–1

Total sales: 67,740
Total market: 1,173,082

Precious Metal Certificates

Certificates	Oz	High	Low	Close
Grdn slvr	3000	12.25	12.25	12.25
Grdn gld	20	424.00	423.50	424.00

L'industrie forestière québécoise prend du mieux

MONTREAL (PC)— A première vue, tout semble aller pour le mieux pour l'industrie forestière québécoise après des mois d'une désastreuse récession.

Si l'on en croit les prévisions, les 64 moulins de pâtes et papier de la province devraient augmenter leur production de 7 pour cent cette année.

Pour leur part, la production des moulins à scie devrait être de 10 pour cent supérieure à ce qu'elle était l'an dernier. En tout et partout, la vente des produits de la forêt devrait dépasser les $7 milliards.

Mais, soulignent les dirigeants de ce secteur, l'industrie forestière risque d'être confrontée à de graves problèmes, si l'on ne songe pas à mettre en marche un programme accéléré de reboisement.

Au regard de l'usage, selon les experts, le rythme du reboisement est inadéquat au point qu'un tiers des forêts de la province risque d'être inutile pour longtemps.

Depuis 1972, soit depuis que la province a mis fin aux concessions permanentes qui laissaient en sorte aux producteurs tous les droits et responsabilités sur les forêts, ces derniers ont abandonné toute préoccupation au sujet du reboisement, note M. André Duchesne, président de l'Association québécoise de l'industrie forestière.

Actuellement, les producteurs louent les domaines forestiers de la province, soit pour 20 ans pour les producteurs et pour 10 ans pour les moulins à scie.

La province a pris en main la responsabilité des ressources forestières, rappelle M. Duchesne, et ne cesse chaque année d'augmenter son engagement financier pour le reboisement.

Coûts partagés

En 1981-1982, la province a attribué $24 millions à l'amélioration de l'exploitation des forêts; cette somme avait été de $19.2 millions l'année précédente. Mais il faudrait $32 millions pour répondre aux besoins réels, selon M. Duchesne, selon lequel on approche progressivement d'un niveau adéquat.

En outre, la province est en train d'instaurer un système de partage des coûts, qui attribuera à l'industrie une plus grande part de responsabilité dans le reboisement.

Le problème ne se présente pas seulement au Québec. Le Conseil des sciences du Canada a déjà indiqué que les $300 millions dépensés chaque année au reboisement, d'un bout à l'autre du pays, devraient s'élever au-dessus de $650 millions, si l'on veut assurer le maintien d'un industrie essentielle du pays.

Commandes accrues

Au Québec, un tiers des forêts se renouvelle naturellement et le gouvernement s'occupe de renouveler un autre tiers. C'est de l'autre tiers que s'inquiète l'industrie forestière.

La province prévoit planter 100 millions de nouveaux arbres d'ici 1986-1987 et semer quelques 15,000 hectares. Ses pépinières cultiveront 67 millions d'arbustes annuellement, dans le cadre de son programme de reboisement de 1983-1984. C'est deux fois plus qu'en 1982-1983.

Depuis avril, les moulins à scie ont vu grossir leurs bulletins de commandes et ont rappelé plusieurs de leurs employés mis à pied l'an dernier.

L'industrie des pâtes et papier n'est pas en aussi bonne position.

Denrées...

MONTREAL (PC) — Cours des denrées transmis par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Beurre: Commission canadienne de l'industrie laitière, prix d'achat, No 92, $4.40 le kg; No 93, $4.42 le kg; prix de vente, $4.42-$5.38 le kg; prix moyen du grossiste au détaillant: $4.82 le kg.

Fromage cheddar au kilo: blanc, $4.403 coloré, $4.500.

Poudre de lait écrémé: No 1, sac de 25 kg, $2.65 le kg; pour nourrissage: $1.50-$1.65; lait de beurre en poudre: $1.72-$1.81; petit lait en poudre commestible: $0.40-$0.60; lait en poudre pour nourrissage: $0.35-$0.35 1-2 le kg.

Oeufs: prix moyens des grossistes aux détaillants, boîte d'une douzaine, A-extra-gros, $1.30 9-10; A-gros, $1.26 8-10; A-moyens, $1.11 9-10; A-petits, $0.88 4-10.

Prix de gros aux distributeurs établis par la Fédération des producteurs avicoles du Québec: A-extra-gros, $1.27; A-gros, $1.23; A-moyens, $1.08; A-petits, $0.85; A pee-wee, $0.50.

Pommes de terre, prix de gros: Québec: brossées: $0.95 à $1.05 les 10 lb; $1.90 à $2.00 les 20 lb; $4.00 à $4.25 les 50 lb; I.-P.-E., $1.10 à $1.25 les 10 lb; $2.00 à $2.10 les 20 lb; $4.25 à $4.50 les 50 lb; Nouveau-Brunswick: $0.95 à $1.05 les 10 lb; $1.90 à $2.00 les 20 lb; $4.00 à $4.25 les 50 lb.

Mercuriales...

MONTREAL (PC) — Voici les prix payés au Marché central métropolitain tels que fournis par le ministère de l'Agriculture du Québec:

Fruits

Fraises: $12.00 la caisse de 12 chopines.

Pommes: Cortland, Wolfriver et Bencroft réfrigérées: 12x3 lb ou 9x4 lb, aux détaillants $10.00, aux grossistes $8.75; 8x5 lb, aux détaillants $10.50, aux grossistes $9.19; cellpack 120, aux détaillants $13.00, aux grossistes $11.38; cellpack 140, aux détaillants $12.00, aux grossistes $10.50; 4x4 pintes, aux détaillants $8.00, aux grossistes $7.00; minots en vrac, aux détaillants $9.50, aux grossistes $8.31.

Spartran, McIntosh, Délicieuse rouge, Empire et autres variétés réfrigérées: 12x3 lb ou 9x4 lb, aux détaillants $11.00, aux grossistes $9.62; 8x5 lb, aux détaillants $11.50, aux grossistes $10.06; cellpack 120, aux détaillants $14.00, aux grossistes $12.25; cellpack 140, aux détaillants $13.00, aux grossistes $11.38; 4x4 pintes, aux détaillants $8.00, aux grosssistes $7.00; minots en vrac, aux détaillants, $10.50, aux grossistes $9.18.

McIntosh, Cortland et autres variétés, à atmosphère contrôlée: 12x3 lb et 9x4 lb, aux détaillants $12.00, aux grossistes $10.50; 8x5 lb, aux détaillants $12.50, aux grossistes $10.94; cellpack 120, aux détaillants $15.50, aux grossistes $13.13; cellpack 140, aux détaillants $14.00, aux grossistes $12.25; 4x4 pintes, aux détaillants $8.50, aux grossistes $7.44; minots en vrac, aux détaillants $11.50, aux grossistes $10.06.

Régions à plus de 290 km de Montréal: ajoutez $0.50.

Une allocation de transport de $0.35 est allouée aux détaillants qui vont chercher les pommes chez le producteur ou l'emballeur.

Ces prix sont fournis par le Plan conjoint des producteurs de pommes du Québec.

Légumes

Asperges: $17.00 à $18.00 la caisse 15 lb; $34.00 à $36.00 la caisse de 30 lb.

Betteraves: $4.50 le sac de 12 sachets de 2 lb; moyennes, $3.00 à $3.50 le sac de 25 lb; grosses, $4.50 à $5.00 le sac de 50 lb.

Bettes-à-cardes: $9.00 à $10.00 la caisse de 12 paquets.

Carottes: grosses: $9.00 à $10.00 le sac de 50 lb.

Choux chinois: $10.00 la caisse de 12 unités.

Choux rouges: $8.50 à $10.00 la caisse de 12 unités.

Choux verts: $6.75 à $7.25 la caisse de 50 lb; les moyens $5.50 à $6.50 pour le sac de 50 lb; gros: $5.50 à $6.50 le sac de 50 lb.

Fonds mutuels...

AGF Group		Internatl	11.08	**Templeton Gr.**		Indust Pens	3.92
Amer Grwth	16.20	Mtge	10.30	Temp Grwth	11.69	Mack Eqty	1.90
Cdn GasEnr	8.17	Viking	11.34	Temp Cdn	4.50	Mack Mtg	1.05
Cdn SecGrth	16.01	**Guaranty Tr Gr.**		**Trimark Grp**		yMarit Eqty	3.87
Cdn Trustd	4.27	ynInv Eqty	16.74	Trimark	9.47	Marlboro	10.72
Corp Invest	9.68	yn Inv Incm	4.18	Trimrk Cdn	7.45	yMD Grwth	8.64
Corp InvStk	5.36	yn Mtge	10.73	**United Bond**	ShrG	nNatrusco	28.42
Corp Eqty	6.68	**Guardn Grp**		nRoyFund	12.60	**NW Group**	
Growth Eqty	6.39	Enterprise	1.54	nRoyFnd Inc	4.86	yCanadian	6.71
Japan	6.39	Group Inc	6.13	**Universal Grp.**		yEquity	14.39
nMMF 8.75	10.00	Grwth Fnd	34.17	American	8.22	yNW Trust	15.50
Opt Eqty	5.06	Nor Amer	8.52	Equity	6.59	**Pemberton Gr.**	
Special	10.51	Canad MAF	6.00	Income	4.51	nPacif Div	8.12
Bolton Tremblay	G	STMny 8.26	10.20	Japan	5.92	nPacif Ret	5.88
Cda Cumul	15.67	World Eqty	6.71	Resource	6.87	nPacif US	5.51
Incme Fnd	11.00	**Investors Gr.**		nyWaltaine	39.95	**PHN Group**	
Internatl	18.10	yBond	4.12	**Non Members**		Bond	8.88
Money Fnd	1.00	yDividend	8.20	yn Altamir	6.60	Canadn	14.97
Pld. Res	12.96	yGrowth	8.81	Assoc Inv	10.48	Div Income	13.12
Taurus	6.36	yInternatl	15.66	yBeaucangx	6.96	Fund	34.56
Calvin Bullock	Gr	yJapan	18.23	nyCan Anaes	8.20	Pooled	40.11
yAcrofund	2.31	yMtge	4.99	**Canagex Gr.**		nRRSP	31.51
yBanner Fnd	7.87	yMutual	7.82	yHypotheq	10.48	**PMF Managemt**	
yCIF	7.11	yProvid Stk	12.15	yObligatns	9.33	nPension	12.26
yCIF IncmFd	8.31	yRetiremt	14.60	yCap Grwth	8.29	nXanad Fnd	10.76
Central Group		**Jones Heward**	Gr	nCapstone	5.71	**Prot et RevenuGr**	
yCompond	11.56	yn JH Fnd	5.32	**Co-op Trust**	Gr.	yAmerican	19.08
yDividend	12.53	ynJH Amer	5.68	ynCT Mutl	20.36	yCanadn	10.06
yFund 4000	6.33	**Managed Growth**		yn Grwth	9.89	yFonds H	5.15
yIntl Grwth	8.69	**Montreal Tr Gr.**		ynIncme	8.91	yRetraite	13.29
yNat ResGrt	7.41	yn Equity	28.79	ynLandmk	19.68	**Syncrovest**	6.98
yNor Enr	5.09	yn Incme	7.72	**Desjardins Gr.**		**Tradex**	5.91
yReven Grth	4.68	yn Internatl	15.12	yAction	16.93	**United Grp.**	
yUnivest	7.27	yn Mtge	10.13	**yActions**	16.93	Accumulat	7.49
CBA Mgmt. Gr.		**Principal Gr.**		yHypotheq	4.46	Accumulat R	7.83
Goldfund	5.64	yCollective	16.54	yInternatl	14.81	American	3.81
Goldtrust	6.18	yGrowth	6.95	yObligatns	4.99	Cont Mtge	5.15
CONFED Grp		yVenture	9.45	**Dézen. Kreg**	Gr.	Security	4.17
Delphs Eqty	7.27	yBond	2.96	DK Trust	15.21	Venture	8.01
Delphs Mtge	5.28	**Prudential Gr.**		DK Intl	18.49	Venture Ret	9.17
Canada Gr.		Growth	9.18	Heritage	4.13	**West Grwth**	4.84
Security	11.28	Income	5.07	yDomeqty	12.56	**Dreyfus Gr.**	
Value	11.09	**Sagit Grp.**		Execu Intl	.94	yInc.	14.96
Dynamic Gr.		yCam Grwth	7.52	nFirst CdnM	10.97	yInternatl	32.71
yaDyn AmCd	9.10	yIntl Enr	3.07	yFiscon Fnd	6.55	Fid Trend	39.68
yaDy AmrUS	7.30	yIntl Incme	4.52	Harvard	17.74	**Keystone Gr.**	
yn Dyn Fnd	16.90	yTrans A	5.73	**Industrial Gr.**		Cus K-2	9.68
yn Dyn Incm	5.81	yTrans B	72.50	Indust Amer	5.29	Cus K-1	22.39
Eaton Bay Gr.		yTrans C	12.44	Indust Div	7.35	Cus K-4	10.54
Comnwlth	8.18	ySask Dev F	4.94	Indust Eq	14.03	Lex RaRch	10.85
Dividend	6.04	Equity	7.40	Indust Grwth	9.32	Manhatn	6.42
Growth	10.54	yMtge	5.11	Indust Incm	8.65		
Income	3.85						

GAGNON, GAUTHIER ET SIMARD
AVOCATS
Marc Gagnon
Claude Gauthier
Gérard Simard
PLACE DU ROYAUME
CHICOUTIMI
545-1888

Bouchard, Larouche et Brassard
AVOCATS
LUCIEN BOUCHARD
RAYNALD BRASSARD
ROBERT MONETTE
CLAUDE ROUSSIN
BENOIT LAPOINTE
CLAUDE LAROUCHE
LAVAL GAUTHIER
JACQUES BABIN
FRANCE BERGERON
CONSEIL
PIERRE BERGERON, C.R.
393 EST, RACINE - CHICOUTIMI
TEL.: (418) 545-4580

PHILLY MIGNON'
Grande chaîne américaine de restaurants sandwich steak.
BON EMPLACEMENT DISPONIBLE
Investissement minimum requis de: $30,000-$40,000.
Autres locations disponibles.
Pour informations sur la franchise:
TELEPHONEZ A FRAIS VIRES:
201-879-4818

Jean-Marc Lavoie,
AVOCAT
241, du Caroussel,
Chicoutimi, P.Q.
G7H 2X4
Tél.: 549-0752

CAIN, LAMARRE, CASGRAIN, WELLS et LACHANCE
AVOCATS
Michael H. Cain, C.R.
Paul Casgrain, LL.L.
Carl Lachance, LL.L.
François G. Tremblay, B.C.L.
Rita Vaillancourt, L.L.B.
Richard Bergeron, LL.B.
François Lamarre, LL.L.
Guy Wells, LL.L.
Pierre Simard, LL.L.
André Tremblay, LL.B.
Jean Dauphinais, LL.L.M.FISC.
François Bouchard, LL.L.
110, RUE RACINE EST BUREAU 115 CHICOUTIMI (418) 549-6296
1155, RUE SHERBROOKE OUEST BUREAU 1602 MONTREAL (514) 849-7289

M. JACQUES FRANCOEUR préside cette chaîne de journaux du Québec dont Le Quotidien du Saguenay-Lac-St-Jean et Progrès-Dimanche font partie.

UniMédia

Un chiffre d'affaires qui atteindra cette année $175 millions

MONTREAL (PC) — Comment avec une discrétion souvent déconcertante et des moyens financiers moindres que ses concurrents, un homme a-t-il pu devenir un des chefs de file du domaine de la presse au Québec?

Quiconque poursuivrait le même but devra demander la recette à M. Jacques Francoeur, président et directeur général d'UniMedia, une société de gestion dont le chiffre d'affaires a été en 1982 de $150 millions.

La récente acquisition du quotidien d'Ottawa, Le Droit, devrait ajouter $25 millions de ventes au holding. Déficitaire depuis plusieurs années, Le Droit est passé aux mains de M. Francoeur avec la plus importante imprimerie commerciale de l'Outaouais ainsi qu'avec Novalis, une maison d'éditions religieuses très rentables.

Selon une analyse parue dans la dernière édition de la revue Commerce, qui a attribué le titre le titre de "L'homme du mois" à M. Francoeur, son succès relève de trois facteurs: un bras droit indéfectible, une flexibilité maximum qui permet à chaque unité du conglomérat de mener ses propres affaires et une forte capacité d'intervention opportuniste.

Chaque année depuis les 23 ans que je suis dans cette organisation, nous réalisons des profits, même si certaines années ils ont été minimes, déclare M. Jean-Guy Faucher, actionnaire et vice-président d'UniMedia, le contrôleur et l'homme de finance de l'organisation.

UniMedia, c'est trois quotidiens aux limites extrêmes du Québec, trois journaux du dimanche, dix journaux de quartier, une importante agence de distribution et des services d'imprimerie uniques dans la province.

Dans le domaine de la presse actuellement, l'empire d'UniMedia se situe, sur le plan financier entre celui de Quebecor, avec M. Pierre Péladeau à la haute direction, et celui de la Corporation des Valeurs Trans-Canada, un holding contrôlé par M. Pierre Desmarais.

La montée

En 1982, Quebecor, avec Le Journal de Montréal, ses multiples hebdomadaires populaires, son imprimerie commerciale et ses autres intérêts diversifiés a eu des ventes de $213 millions. Corporation des Valeurs Trans-Canada, qui possède La Presse, Le Nouvelliste, La Tribune et la Voix de l'Est, avec un chiffre d'affaires de $109 millions en 1982.

C'est avec Dimanche-Matin, au début des années 60, que Jacques Francoeur a mis carrément pied dans l'édition de journaux. Ce quotidien du dimanche innove et reçoit la faveur populaire.

Quand, en 1967, MM. Paul Desmarais et Jean Parisien s'intéresse à la presse au Québec, il s'allie avec Jacques Francoeur, qui en plus de Dimanche-Matin a installé à Granby une imprimerie des plus sophistiquées à l'époque et possède une agence distribution. Nait alorsLes Journaux Trans-Canada qui acquièrent La Tribune, de Sherbrooke, et Le Nouvelliste, de Trois-Rivières. Puis ce sera La Presse, CKAC, La Patrie, Le Petit Journal, Photo-Journal, Dernière Heure et La Voix de l'Est, de Granby.

A l'exemple du magnat de la presse britannique, Lord Thomson, qu'il a vu progresser dans le nord-ouest de l'Ontario, sa patrie d'origine, Paul Desmarais veut étendre son empire.

Entités autonomes

Mais actionnaire minoritaire dans l'organisation Trans-Canada, Jacques Francoeur songe à se retirer et à agir indépendamment. Bloqué par le gouvernement provincial qui craint une mainmise sur les organes de presse, Paul Desmarais ne peut mettre la main sur Le Soleil, de Québec, en 1973. C'est Jacques Francoeur, son ancien associé qui s'est retiré avec l'imprimerie Montréal-Granby et les Distributions Eclair, qui acquiert Le Soleil.

UniMedia n'est pas compliquée à diriger, d'affirmer M. Faucher. La société se limite à centraliser la trésorerie des diverses entités du holding. Chaque semaine, elle reçoit les rapports financiers de chacune et, une fois par mois, il y a meeting, souvent au téléphone, avec leurs patrons. Le responsable de chaque entreprise ou d'entreprises regroupées jouit d'une autonomie entière en dehors du cadre décisionnel précédent.

Et MM. Francoeur et Faucher, les grands patrons, dirigent toujours les nombreuses filiales d'UniMedia depuis le troisième étage d'un immeuble modeste du nord de la ville, un siège social qui ne laisse pas dévoiler le chiffre d'affaires de la compagnie, qui devrait dépasser les $175 millions en 1983.

Support fédéral

$6,3 millions aux maisons d'édition

OTTAWA (PC) — Des subventions totalisant $6.3 millions ont été approuvées pour 89 maisons d'édition conformément au Programme de développement de l'édition du livre canadien, administré par le ministère des Communications.

Ce programme a été établi en 1979 pour consolider l'industrie du livre tant sur le marché intérieur qu'international et pour souligner sa vitalité dans la culture du pays.

Deux tiers des fonds accordés serviront à aider les éditeurs à commercialiser leurs livres. L'autre tiers est destiné à soutenir la production et la vente de manuels scolaires et de matériels didactiques pour les écoles canadiennes.

"Bien que la qualité des manuels étrangers soit élevée, déclare dans un communiqué le ministre des Communications Francis Fox, nous devrions nous concentrer sur la commercialisation des manuels canadiens et les matériels didactiques pour concurrencer les matériels étrangers."

La question avait été soulevée précédemment aux Communes cette semaine. Le député conservateur Jim Hawkes avait attiré l'attention sur une étude nationale révélant que peu de progrès avaient été accomplis pour accroître l'emploi de matériels didactiques dans les écoles, ces 15 dernières années.

Le premier ministre Pierre Trudeau avait rappelé que l'éducation relevait de la compétence des provinces, et que le gouvernement fédéral ne pouvait forcer les écoles primaires et secondaires à employer des ouvrages reflétant un point de vue canadien.

Pour avoir droit aux subventions, les maisons d'édition doivent avoir un capital à 75 pour cent canadien, être dirigées par des Canadiens ou des immigrants "reçus" et réaliser un chiffre d'affaires de $50,000 à $100,000, selon la région où elles sont établies et la langue du public auquel elles s'adressent.

Des subventions de plus de $100,000 chacune ont été accordées aux maisons suivantes: Gage Publishing, Agincourt, Ont.; General Publishing, Don Mills, Ont.; McClelland and Stewart, Toronto; University of Toronto Press; Editions Fides, Montréal; Editions Héritage, Saint-Lambert; Editions Hurtubise, Ville-LaSalle; Editions internationales Alain Stanké, Montréal; Editions Québec-Amérique, Montréal; Editions du Renouveau pédagogique, Montréal; Guérin Editeur, Montréal; Librairie Beauchemin, Montréal; Lidec, Montréal; Novalis, Ottawa; Sogides, Montréal.

Annonces classées

Chicoutimi **545-4474** | Alma et les environs **668-4506** | St-Félicien et les environs **679-3832**

Pour Lac-St-Jean, aucun interurbain n'est necessaire

Votre annonce remise avant 11h30, du lundi au vendredi, sera publiée le lendemain.

Annonces classées du Quotidien

1 jour ..... (10 mots) $3.25
2 jours ..... (10 mots) $3.50
3 jours ..... (10 mots) $4.00
4 jours ..... (10 mots) $4.50
5 jours ..... (10 mots) $5.00
6 jours ..... (10 mots) $5.50
.20 DU MOT ADDITIONNEL
$1.50 encadrement (s'il y a lieu)
Annonce placard .....60 la ligne
$5.00 de plus pour la photo
Annonce travail artistique .... (supp.) $5.00
Annonce en capital ..... (supp.) $2.00
Renversé .... (min.) $25.00
Numéro de téléphone (plus gros) $1.00
No de département:
Courrier à envoyer $15.00
Client passe le chercher..... $10.00

Pour AVIS

- Décès
- Remerciement
- Service anniversaire

Avec photo $25.00
Sans photo $20.00
Pour tout supplément: poème, pensée ..... $5.00 de plus

Pour toutes les prières aux Saints

Ex.: St-Esprit, Jean XXIII, Ste-Vierge, etc...

Avec ou sans photo... $15.00

A COMPTER DU 1er JANVIER 1983, TOUTES LES ANNONCES CLASSEES SONT PAYABLES AVANT PARUTION.

AVIS

Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces.

Notre journal se rend responsable d'une seule insertion erronée.

Toutes erreurs, annulations, plaintes doivent être soulignées avant 11h30 a.m. pour être corrigées ou annulées le lendemain.

(Lundi au vendredi).

Le QUOTIDIEN
DU SAGUENAY LAC SAINT JEAN

TARIF D'ABONNEMENT

LIVRAISON PAR PORTEUR: $2.00 par semaine

Dans les dépôts: $0.35 la copie

PAR LA POSTE: Saguenay-Lac-St-Jean:

3 mois	$ 35.00
6 mois	$ 60.00
1 án	$120.00

Autres régions du Canada:

6 mois	$ 75.00
1 an	$140.00

Pays étrangers:

6 mois	$ 90.00
1 an	$175.00

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes et port payé en numéraire. No d'enregistrement 3213.

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec.

Pour rejoindre les ANNONCES CLASSEES
UN SEUL NUMERO DE TELEPHONE
545-4474
POUR VOS COMMANDES TELEPHONIQUES
UTILISER VOTRE CARTE DE CREDIT

VISA | MasterCard

C'EST RAPIDE ET CA VOUS EVITE DE VENIR PAYER AU BUREAU.

C'EST FACILE
POUR VOTRE PETITE ANNONCE

IL SUFFIT DE DONNER LE NUMERO ET LA DATE D'EXPIRATION DE VOTRE CARTE

VISA | MasterCard

Locaux à louer (1)

CHICOUTIMI: local commercial, boulevard Talbot, 500 pi. car.. Pour informations, tél.: 545-4912.
F-189202-1-2

CHICOUTIMI-NORD: boulevard Ste-Geneviève, $200.00 par mois, tél.: 549-9854 ou 549-8046.
F-188546-1

CHICOUTIMI: 192 Dubuc, local 1,300 pieds carrés, environ, peut servir de bureau avec local résidentiel si désiré, tél.: 549-2280.
F-189502-1-8

RIVIERE-DU-MOULIN: local pouvant servir d'entrepôt, 900 pi. car., éclairé, $210.00 par mois, libre immédiatement, tél.: 543-8940.
F-189545-1

Commerces à vendre (2)

CHICOUTIMI: rue St-Dominique, dépanneur à vendre, tél.: 543-6922.
F-189186-2

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE, joli commerce de charcuterie à Place du Royaume. En bonne santé. Excellente affaire pour personne sérieuse aimant les mets fins. Sur rendez-vous, tél.: 549-8201.
F-188278-2-2

CHICOUTIMI: accommodation, directement du propriétaire, pour vente rapide. Tél.: 549-5945.
F-189424-2-2

Commerces à louer (3)

Atelier à bois, tout équipé, surface de 1,600 pi. car., tél.: 545-3137, après 5h00.
F-189767-3

CHICOUTIMI: restaurant prêt à opérer au centre-ville, environ 100 places, avec permis d'alcool, inf.: LE CHATEAU CHAMPLAIN, tél.: 543-9003.
F-189300-3-8

Appartements à louer (4)

LA BAIE: 4 1/2 pièces, chauffé, non éclairé, non meublé, libre 1er juillet, $275.00 par mois, tél.: 544-7464 ou 677-2018.
F-189469-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces meublé, chauffé, éclairé, arrière Place du Royaume, $315.00, libre 1er septembre, tél.: 696-2513.
F-189508-4-8

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, non meublé, près des centres d'achats, rue Ducheene, tél.: 543-0222 ou 678-9173.
F-189453-4

ARVIDA: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, service de buanderie, situé centre-ville, libre juin ou juillet, $265.00 par mois, tél.: 549-7928 ou 542-6969.
F-188693-4

CHICOUTIMI: près de Place Saguenay, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er juillet, tél.: 547-3219.
F-189113-4

METABETCHOUAN: très grand 5 1/2 pièces, avec balcon, salle de lavage, foyer, chauffé, éclairé, tél.: 348-2828.
F-189163-4-3

CHICOUTIMI: grand 3 1/2 pièces, à sous-louer, 778, Georges-Vanier app. 3, zone paisible, patio et porte patio, près université, non meublé, non chauffé, libre immédiatement, $360.00. Tél.: 549-6063.
F-188795-4-2

JONQUIERE: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, situé 3827, de l'Anjou, près du cégep, libre 1er juillet, $237.00 par mois, tél.: 545-6873 ou 547-8427.
F-188384-4

CHICOUTIMI: arrière Place du Royaume, 3 1/2 pièces, non meublé ou semi-meublé, maison moderne, très éclairé, tranquille, cour extérieure, libre le 26 juin. Tél.: 545-7625.
F-188369-4-2

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, entrée indépendante, $280.00. Tél.: 545-4042.
F-189427-4-2

CHICOUTIMI: centre-ville, 3 1/2 pièces, meublé, libre immédiatement, tél.: 549-4322.
F-189486-4

CHICOUZIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er juillez, rue Dubé près du Bell, tél.: 545-1227.
F-189775-4-8

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, près des centres d'achats. Tél.: 543-9663 ou 545-9600.
F-188633-4-2

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, non meublé, non chauffé, piscine extérieure, 1er étage, libre 1er juillet, près centres d'achats, tél.: 545-6644 ou 549-6969.
F-188278-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces meublé, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement situé au 743 Sydenham, tél.: 549-0957.
F-188314-4-8

RIVIERE-DU-MOULIN: 3 1/2 pièces, non meublé, rénové, libre immédiatement, tél.: 545-6705.
F-188308-4-8

ARVIDA: 2 1/2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, libre immédiatement. Pour informations, tél.: 548-6235.
F-188340-4-2

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, endroit tranquille, peinture neuve, près hôpital, chauffé, meublé, $290.00 par mois, libre 1er juillet tél.: 549-4019.
F-189419-4-8

RIVIERE-DU-MOULIN: 3 1/2 pièces, non chauffé, non meublé, non éclairé, libre 1er juillet, tél.: 549-4225.
F-188616-4

CHICOUTIMI: à sous-louer, 3 1/2 pièce, $330.00 par mois, libre immédiatement, tél.: 549-8194.
F-189421-4-8

CHICOUTIMI: rue des Oblats, libre 1 août, 2 1/2 pièces, sous-sol, tél.: 543-2689.
F-189422-4-8

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, près université, tél.: 545-2113.
F-189491-4

ARVIDA: 1824, Nelson, 3 1/2 pièces, semi-meublé, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, eau chaude, libre 1er août, $289.00 par mois, tél.: 548-5349.
F-189241-4

CHICOUTIMI: secteur Rivière-du-Moulin, 1291-1293 Renaud, 3 1/2 meublés ou semi-meublés, chauffés, éclairés, service de buanderie au sous-sol, un libre 1er août $280.00, un 1er septembre $280.00, tél.: 543-5091.
F-188831-4-8

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, moderne, remise intérieure. Tél.: 549-8771.
F-189019-4-2

ARVIDA: 2 1/2 pièces meublé, chauffé, éclairé, service de buanderie, situé centre-ville, libre juin ou juillet, $265.00 par mois, tél.: 549-7928 ou 542-6969.
F-188803-4-8

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $280.00 par mois. Tél.: 543-0889 ou 549-6832.
F-188796-4-2

RIVIERE-DU-MOULIN: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, résidence privée, libre 1er juillet, $230.00, tél.: 549-5391.
F-189239-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublés colonial, tapis, quartier résidentiel, Rivière-du-Moulin, stationnement, $196.00. Habitat Saguenay, tél.: 549-4322, laissez message.
F-189444-4-2

CHICOUTIMI: 3 appartements 3 1/2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, arrière Place Saguenay, concierge sur place, tél.: 545-9500, heures de repas.
F-189270-4

JONQUIERE: 2 1/2 pièces, moderne, meublé, chauffé, éclairé, 3582 Radin (Kénogami), $270.00 par mois, tél.: 547-2133 ou 543-6271.
F-189332-4-8

LA BAIE: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $300.00 par mois, 540, rue Victoria, tél.: 544-5374.
F-189581-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er juillet, $340.00, rue Dubé, près du Bell, tél.: 545-1227.
F-189574-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, 711, Alma, ororre, terrasse sur le toit, près université. Tél.: 545-0908.
F-187760-4-2

ALMA: 1 1/2 pièce meublé, incluant laveuse et sécheuse non chauffé, non éclairé, aussi 3 1/2 pièces, meublé, situés près hôpital. Tél.: 662-5290.
F-188337-4-8

FORT LAUDERDALE: appartement à louer, 5 minutes de marche de la mer dans un quartier français, spécial d'été, Shamrock App. Motel, tél.: 305-566-1432.
F-186316-4

JONQUIERE: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, conciergerie, service de buanderie, tél.: 547-7768 ou 547-8208.
F-186355-4-8

JONQUIE: 3 1/2 pièces, meublé, près du cégep, libre immédiatement, aussi: 4 1/2 et 5 1/2 pièces, libres 1er juillet. Tél.: 547-7702 ou 547-8208.
F-186525-4-2

JONQUIERE: centre-ville, 3 1/2 pièces, meublé, conciergerie, service de buanderie, libres immédiatement. Tél.: 547-7768 ou 547-8208.
F-186526-4-2

JONQUIERE: 4 1/2 pièces, chauffé, moderne, rue du Perche, concierge, aussi 2 1/2 pièces chauffé, meublé, éclairé, libre immédiatement et juillet, tél.: 548-5739.
F-188338-4-8

CHICOUTIMI: 3 1/2 meublés, chauffés, éclairés, situés au 632 Sydenham au 737 Alma, et au 425 rue Messenet, tél.: 543-6886.
F-187696-4-8

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces meublé, chauffé, eau chaude fournie, au 722 rue Alma, tél.: 543-6886.
F-187692-4-8

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, eau chaude fournie, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, rue Price Est, libre immédiatement, 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, rue Ste-Marie, Chicoutimi-Nord, libre 1er juillet, tél.: 545-4325 ou 543-1753.
F-185695-4

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $260.00, secteur hôpital et cégep, tél.: 548-7565.
F-186317-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, 1244, Duchesne app. 40, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er juillet, $285.00 par mois. Tél.: 549-9791 ou 542-3046.
F-188873-4-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, situés 508 des Crécerelles app. 26, près Place du Royaume, libres immédiatement, $295.00 par mois. Tél.: 542-3046 ou 549-0403.
F-188875-4-2

RIVIERE-DU-MOULIN: boul. Renaud, très grand 4 1/2 neuf, très propre, eau chaude fournie, $395.00 demi-sous-sol, très clair, avec vue sur le Saguenay et la ville de Chicoutimi, tél.: 549-7565.
F0189152-4-8

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, semi-meublé, neuf, face à l'université, $350.00 tout compris. Tél.: 545-7012.
F-189048-4-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, chauffé, éclairé, semi-meublé, près du cégep. Tél.: 543-6717.
F-189025-4-2

CHICOUTIMI: deux 2 1/2 pièces, libres 1er juillet. Tél.: 547-4140 ou 544-5270, le soir.
F-189032-4-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, chauffé, meublé ou non, situé près cegep et hôpital, tél.: rés.: 549-4567 ou 549-6343 ou bur.: 545-3115.
F-189130-4-8

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, situé au 706, rue Alma, app. 70 et 640, des Hospitalières app. 2, libres immédiatement, aussi: libre pour juillet, $310.00 par mois. Tél.: 542-3046 ou 549-1979.
F-188874-4-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 533, Racine app. 23, $295.00 par mois, libre immédiatement. Tél.: 545-6242 ou 545-1774.
F-188871-4-2

CHICOUTIMI: appartements 3 1/2, meublés, chauffés, éclairés, situés près des centres d'achats. Tél.: 543-9147 ou 547-5286.
F-188891-4-2

CHICOUTIMI: quartier de l'université, 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 pièces, meublés, semi-meublés ou non meublés, quelques uns avec foyer, non éclairés, non chauffés, piscine extérieure et conciergerie permanente, porte-fenêtres avec balcon, prix à discuter. Tél.: 543-1435, 549-9983, 543-4640 ou 696-3555.
F-189041-4-2

CHICOUTIMI: appartements situés près de l'université, l'hôpital, cégep, 1 1/2 pièce, $225.00, 2 1/2 pièces $275.00, avec balcon, 3 1/2 pièces $345.00, meublés ou non, eau chaude fournie, non éclairés, non chauffés. Tél.: 549-9983, 696-3555 ou 545-8737.
F-189040-4-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $300.00 par mois, rue Bégin, près des centres d'achats. Tél.: 549-5297.
F-189044-4-2

CHICOUTIMI: Terrasses du Royaume, grand 4 1/2 pièces, très propre, tél.: 549-2723.
F-189214-4

CHICOUTIMI: grand 5 1/2 pièces, libre 1er août. Pour informations, tél.: 696-1465.
F-189200-4-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, libre immédiatement. Tél.: 545-3566.
F-189018-4-2

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, conviendrait pour personne seule, $250.00 par mois, libre 15 juin, 419, Taché, tél.: 543-7635 ou 543-1352.
F-188847-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, 510, des Crécerelles app. 74, non meublé, non chauffé, libre immédiatement, $310.00 par mois, aussi: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 512, des Crécerelles app. 35, $310.00 par mois. Tél.: 542-3046, 548-2660 ou 549-0403.
F-188872-4-2

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, meublé, $225.00 par mois, tél.: 543-0775, heures de bureau.
F-189100-4

CHICOUTIMI-NORD: garçonnière, 2 1/2 pièces, meublée, chauffée, éclairée, entrée indépendante, porte patio, tapis mur à mur, laveuse, sécheuse disponibles, quartier paisible, $250.00 par mois. Tél.: 545-0512.
F-189001-4-2

VILLE DE LA BAIE: PRIX SPECIAUX, payez moins cher toute l'année! 4 1/2, 5 1/2, neufs, tapis, remises intérieure et extérieure, stationnement, conciergerie, grand terrain, près école, accommodation, autobus. Tél.: 544-4704 ou 545-0908.
F-177515-4-2

RIVIERE-DU-MOULIN: GRATUIT le 1er mois, 5 1/2 pièces, très moderne, entièrement repeint, libres immédiatement, 4 1/2 pièces, très grands, libres 1er juillet, informations, tél.: 549-1741, après 14h30 sur semaine.
F-188459-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, non chauffé, non éclairé, tapis mur à mur, moderne, situé près université, cegep, hôpital, libre immédiatement, tél.: 549-7104 ou 549-5500.
F-189140-4-8

A VOIR SANS FAUTE: CHICOUTIMI: logemnts neufs, 4 1/2 pièces, $430.00 ou moins tout compris, chauffés, éclairés, eau chaude fournie, quartier résidentiel de choix, près da Polyclinique, tout à l'électricité, tapis partout, très propres, tél.: 545-7012 ou 549-6907.
F-189150-4-8

CHICOUTIMI: 731, Alma, 3 1/2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, très propres, libres immédiatement, 1er juillet, près centres d'achats et université, tél.: 545-6933.
F-188537-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 et 4 1/2 pièces neufs et usagés quartier résidentiel, RIVIERE-DU-MOULIN et RUE RACINE, pour retraités ou autres, meublés colonial, tapis, lampes infrarouge salle de bains, stationnement, $245.00 et plus, tél.: 549-4322 après 17h00 laisser message.
F-188788-4-8

LOGEMENTS EXCEPTIONNELS: CHICOUTIMI-NORD: tout compris, chauffés, éclairés, eau chaude fournie, 4 1/2, $420.00, 5 1/2 $460.00 ou moins, très grands logements, 3 chambres (5 1/2), salon, salle à dîner, cuisine neufs tout à l'électricité, tapis partout, grand terrain, près école, accommodation, autobus, tél.: 549-7565 ou 549-6907.
F-189151-4-8

Logements à louer (5)

ST-FELICIEN: sous-sol, 4 1/2 pièces, chauffé, éclairé, entrée indépendante, $200.00 par mois, tél.: 679-2761.
F-188278-5

CHICOUTIMI: 6 1/2 pièces, situé centre-Ville, non chauffé, non éclairé, $285.00 par mois, tél.: 543-5872 ou 545-6370.
F-189280-5

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, stationnement entretenu l'hiver, libre 1er juillet, $365.00 par mois, tél.: 545-6360.
F-189256-5-8

CANTON TREMBLAY: 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, libre 1er juillet, aussi garage à louer, 50 x 40 pieds, tél.: 543-5024.
F-189258-5-8

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, neuf, non chauffé, non éclairé, entrée indépendante, libre 1er août, tél.: 543-0237.
F-188929-5-8

LA BAIE: 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, remise extérieure, $270.00 par mois, libre le 15 août, tél.: 544-3040.
F-189271-5

CHICOUTIMI: 5 1/2 pièces, 2 chambres à coucher, planchers bouleau, près CJPM, $368.00 non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet, tél.: 549-7220.
F-189305-5-8

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 pièces, neuf, prix à discuter. Libre immédiatement. Tél.: 549-7824.
F-189361-5-2

CHICOUTIMI: 1321, Des Rottelets, 4 1/2 pièces, libre 1er juillet, tél.: 549-7949.
F-189456-5

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, très propre, stationnement privé, près boulevard Barrette, tél.: 543-6762.
F-189483-5

ST-AMBROISE: 3 1/2 pièces, meublé, situé rue Pilote, libre 1er juillet, tél.: 547-5304.
F-189492-5

CHICOUTIMI: 1070, Radisson, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, buanderette commerciale, près université, centres commerciaux, restaurants, libre immédiatement, tél.: 543-3986, après 5h00.
F-189382-5

CHICOUTIMI-NORD: boulevard Ste-Geneviève, 3 1/2 pièces, non meublé, non chauffé, entrée indépendante, très moderne, plancher de bouleau. A voir. Prix: $275.00, libre le 15 juillet, tél.: 543-9292.
F-189662-5

CHICOUTIMI: Coin Bégin et Champs-Elysées et Coin Chemin Sydenham et boul. Talbot, 2 logements de 3 1/2 pièces, chauffés, éclairés, meublés, tél.: 545-2113 ou 543-6979.
F-189591-5

JONQUIERE: 2118, Ozanne, 4 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, $275.00 par mois, tél.: 548-1649 ou 542-4067.
F-189665-5

RIVIERE-DU-MOULIN: 5 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, belle vue sur le Saguenay, situé Quartier Hamel, tél.: 544-1651 ou 545-0876.
F-189662-5

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, plus remise intérieure, $375.00 par mois, tél.: 543-2237 ou 543-2289.
F-189648-5-8

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, construction neuve, non chauffé, non éclairé, porte-patio, quartier polyclinique, entrée indépendante, libre immédiatement, $375.00, tél.: 543-9729.
F-189689-5

CHICOUTIMI: 5 1/2 pièces, chauffé, rue Panet, secteur nord, libre 1er juillet, $360.00 par mois, tél.: 549-5946.
F-189649-5-8

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, meublé, tapis mur à mur, au 124 Arthur-Buies, près cegep, libre 1er juillet, $275.00 par mois, tél.: 542-3046.
F-189743-5-8

ST-JEAN-EUDES: 2207 Lalonde, 3 1/2 pièces, chauffé, à l'électricité, eau chaude fournie, tél.: 548-5528.
F-189590-5

CHICOUTIMI: grand 4 1/2 pièces, sous-sol, non chauffé, non éclairé, $330.00 par mois, rue Dubé, tél.: 549-4377.
F-189583-5

CHICOUTIMI-NORD: boulevard Ste-Geneviève, 3 1/2 pièces, non meublé, non chauffé, entrée indépendante, très moderne, planchers de bouleau, à voir, prix $375.00, libre 1er juillet, tél.: 543-9292.
F-189733-5-8

RIVIERE-DU-MOULIN: 3 1/2 pièces, chauffé, tapis mur à mur, entrées laveuse et sécheuse, $295.00 par mois, 151 Normandie, tél.: 549-2648.
F-189677-5-8

RIVIERE-DU-MOULIN: 4 1/2 pièces, neuf, non chauffé, non éclairé, stationnement, libre 1er juillet, tél.: 549-3085.
F-189651-5-8

CHICOUTIMI: Place des Airelles, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, près centres d'achats, grand salon, porte-patio, salle à manger, tapis, entrée contrôlée, conciergerie, tél.: 543-0222.
F-189647-5-8

JONQUIE: 3 beau 3 1/2 pièces, rénové à neuf, tapis mur à mur, eau chaude fournie, stationnement avec prise de courant, entrées laveuse et sécheuse, tél.: 547-1454.
F-189266-5

ARVIDA: rue Dubose, 4 1/2 pièces, $380.00, libre début juillet, tél.: 548-5870 ou 549-6418.
F-189266-5

PORT-ALFRED: 3 1/2 pièces, libre immédiatement, entrées laveuse et sécheuse, $185.00, tél.: 542-6701.
F-189299-5-8

CHICOUTIMI: Price Est, 4 1/2 pièces, $240.00 par mois, pas chauffé, pas éclairé, peinturé frais, libre immédiatement, tél.: 547-9906.
F-189245-5

LA BAIE: 3 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet, tél.: 544-7176, 544-2706.
F-188423-5-3

CHICOUTIMI-NORD: à sous-louer, semi-jumelée, 6 pièces, tapis mur à mur, remise intérieure et extérieure, beaucoup de commodités, idéal pour enfant, $425.00 par mois, non chauffé, non éclairé, tél.: 549-3488.
F-188494-5

VALIN: 3 1/2 pièces, possibilité de travail de secrétariat, tél.: 543-6449.
F-188251-5-8

ARVIDA: St-Mathias, 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.: 548-7408.
F-188334-5-2

ST-HONORE: 4 1/2 pièces, 872, rue Gagnon, tél.: 673-4841.
F-188170-5-3

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, meublé, au 128, Arthur-Buies, près du cégep, libre 1er juillet. Tél.: 542-3046.
F-188870-5-2

CHICOUTIMI: rez-de-chaussée, bungalow, spacieux, luxueux, libre immédiatement, à voir, tél.: 549-3086.
F-188293-5

CHICOUTIMI-NORD: 2 1/2 pièces, rue Pasteur, libre immédiatement, tél.: 549-4624 ou 678-8674.
F-188291-5

CHICOUTIMI: 6 1/2 pièces, luxueux, 1683 Bégin, libre 1er juillet, tél.: 549-4116.
F-188320-5-8

CHICOUTIMI: 5 1/2 pièces, chauffé, eau chaude et lustres fournis, $350.00 par mois, situé au 2313 boul. Talbot, libre pour le 1er juillet, tél.: 549-5908.
F-188254-5-8

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, libre 1er juillet, tél.: 545-6945.
F-188328-5-8

CHICOUTIMI: grand 4 1/2 pièces, libre 1er juillet, $300.00 par mois, non chauffé, non éclairé, situé le long de la rivière Chicoutimi, rang St-Pierre. Tél.: 549-8340.
F-188386-5-2

CHICOUTIMI-NORD: 1256, Vimy, 2 1/2 pièces, éclairé, chauffé, meublé, libre 1er juillet, $280.00 par mois. Tél.: 543-1494.
F-188425-5-2

LA BAIE: 3 1/2 pièces, meublé et non meublé, non chauffé, non éclairé, secteur St-Alexis, tél.: 544-4784.
F-188805-5

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, chauffé, $280.00 par mois, situé 730 Racine Est, tél.: 549-2323, avant-midi.
F-188806-5

CHICOUTIMI: 5 1/2 pièces, chauffé, $420.00 par mois, 734, RAcine Racine Est, tél.: 549-2323, avant-midi.
F-188808-5

ARVIDA: Paroisse Ste-Thérèse, 5 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, premier plancher, $410.00 par mois, tél.: 548-6662 ou 547-3768.
F-188468-5

CHICOUTIMI: Paroisse St-Luc, 3 1/2 pièces, semi-meublé ou non, eau chaude fournie, stationnement, $250.00 par mois, tél.: 547-3768 ou 548-6662.
F-188471-5

CHICOUTIMI: 192 Dubuc, 4 1/2 pièces, chauffé, $320.00 par mois, tél.: 549-2360.
F-188503-5-8

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 674, Taché, conviendrait pour personne seule, $250.00 par mois, tél.: 549-8742.
F-188461-5

JONQUIERE: 1 1/2 pièce, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, stationnement, libre immédiatement, tél.: 547-0820.
F-187601-5-8

Luxueux 3 1/2 pièces, au 3, rang St-Joseph, direction St-Fulgence, tapis, foyer, porte-patio, terrasse, remise, entrée indépendante, stationnement, à 10 minutes du centre de Chicoutimi, $310.00 par mois, tél.: 674-8181.
F-188564-5

VILLE DE LA BAIE: près de l'aéroport, 5 1/2 pièces, $250.00 par mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet, tél.: 677-2529, après 6h00.
F-188485-5

ARVIDA: 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude, entrées laveuse et sécheuse, balcon, situé centre-ville, libre juillet, août, $375.00 par mois, tél.: 548-7928 ou 542-6988.
F-188562-5

LATERRIERE: logements neufs, 4 1/2 pièces, libres 1er juillet, porte patio, $320.00 par mois. Tél.: 678-2533 ou 695-2348.
F-188205-5-2

RIVIERE-DU-MOULIN: 5 1/2 pièces, dans demi-sous-sol, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er août, quartier Hamel, tél.: 545-0878.
F-188191-5

JONQUIERE: 3 1/2 pièces, tapis mur à mur, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, $238.00 par mois, tél.: 547-9823.
F-188216-5

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.: 696-2593, demandez Guy.
F-188235-5

CHICOUTIMI-NORD: près du Parc de la Colline, 4 1/2, 5 1/2 pièces, chauffées, éclairées, eau chaude, $400.00 et $480.00 et $475.00, tél.: 543-6431 ou 549-5455 ou 549-2366.
F-187185-5-8

ARVIDA: 4 1/2 et 5 1/2 pièces, chauffées, éclairées, libres immédiatement, tél.: 548-8793 ou 548-4129.
F-187425-5

ARVIDA: sous-location, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, chauffés, éclairés, tél.: 548-8793 ou 548-4129.
F-187420-5

CHICOUTIMI: 140 Lorne ouest, 4 1/2 pièces, moderne, porte patio, $350.00 par mois, tél.: 545-7125.
F-188838-5-8

LA BAIE: 3 1/2 pièces, semi-meublé, 4 1/2 et 5 1/2 pièces, eau chaude fournie, remise extérieure et intérieure, mois de juillet gratuit, tél.: 544-7528.
F-187068-5

ARVIDA: 4 1/2 pièces chauffé, éclairé, situé rue Mathias, libre 1er juillet, 1er août, $370.00 par mois, tél.: 548-7244 ou 548-6315.
F-188249-5-8

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, au 722 rue Alma, tél.: 543-8886.
F-187693-5-8

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2 pièces neuf, entrées laveuse et sécheuse, non chauffé, non éclairé, $250.00 par mois, tél.: 543-4267.
F-187975-5-8

ARVIDA: grand 3 1/2 pièces, chauffé, tapis mur à mur, salon et chambre, service de conciergerie, laveuse, sécheuse, terrain de stationnement, libre immédiatement, $290.00 par mois, 2661, rue Roberval, tél.: 548-1475.
F-188111-5-3

JONQUIERE: 4 1/2 pièces moderne, chauffé, service de conciergerie, situé près cegep de Jonquière, libre 1er juillet et 1er août, $410.00 par mois, tél.: 548-7484 ou 547-4373.
F-188248-5-8

CHICOUTIMI: boulevard Talbot, 4 1/2 pièces, libre immédiatement. Tél.: 543-1936.
F-188964-5-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, non meublé, entrées laveuse sécheuse, tapis, chauffé, éclairé, très insonorisé, porte-patio, $380.00 par mois, libre immédiatement, 419 Taché, tél.: 543-7635 ou 543-1352.
F-188848-5

ST-HONORE: 4 1/2 pièces, libre 1er juillet, tél.: 673-3349.
F-188818-5-8

POUR ETUDIANT(E), 3 1/2 pièces, $250.00, chauffé, éclairé, semi-meublé, près du cégep, libre 1er juillet. Tél.: 549-4757.
F-189046-5-2

CHICOUTIMI: route 170, grand 2 1/2 pièces, meublé, avec mini-laveuse, mini-sécheuse, remise, grand terrain de stationnement, 1 1/4 mille du rond-point vers Bagotville, tél.: 549-1578.
F-189173-5-3

BAGOTVILLE: 5 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, $375.00 par mois, libre lédiatement. Tél.: 544-3220.
F-189027-5-2

CHICOUTIMI: 101 Orléans, 3 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, très beau logement, salle de lavage communautaire, s'adresser au 101 Orléans ou tél.: 549-5421. Libre immédiatement, $300.00 par mois.
F-189131-5-8

JONQUIERE: centre-Ville, 2 logements, un de 3 1/2 pièces, moderne, chauffé, éclairé, $275.00 par mois, aussi: 2 1/2 pièces, tapis mur à mur, moderne, chauffé, éclairé, $225.00 par mois, tél.: 547-1815 ou 547-3924.
F-189125-5

VILLE DE LA BAIE: 3 1/2 pièces, moderne, porte patio, services de conciergerie et buanderie, convient pour couple avec jeune enfant, libre immédiatement, $300.00 par mois, tél.: 544-2976.
F-189050-5-2

VILLE DE LA BAIE: 4 1/2 pièces, moderne, porte patio, services de conciergerie et buanderie, convient pour couple avec jeune enfant, libre immédiatement, $300.00 par mois. Tél.: 544-2976.
F-189153-5-2

CHICOUTIMI: 2 logements, 4 1/2 pièces, chauffés, éclairé, eau chaude, couvre-plancher fourni, aussi: 3 1/2 pièces, situés centre-ville, tél.: après 6h00, 678-9455.
F-189106-5

VILLE DE LA BAIE: 3 1/2 pièces, meublé, rue St-Marc, $325.00, non chauffé, non éclairé. Tél.: 544-8442.
F-188981-5-2

CHICOUTIMI-NORD: grands logement 3 1/2, 4 1/2 et 5 1/2 pièces, endroit tranquille, accès contrôlé, en face de l'école Charles-Gravel et l'institut Roland Saucier, tél.: 662-5340 ou 545-7381.
F-188494-5

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, chauffé, non meublé, situé centre-ville, tél.: jour 543-7744 soir 678-2863.
F-189078-5-8

BAGOTVILLE: 4 1/2 pièces moderne, planchers couvert, libre 1er août, tél.: 544-1902 ou 544-8488.
F-189075-5-8

CHICOUTIMI-NORD: 638, Cabot, près du Parc de la Colline, grande 5 1/2 et 4 1/2 pièces, modernes, chauffées, éclairées, eau chaude, $400.00, $435.00, $475.00, tél.: 545-6573 ou 548-4819.
F-188491-5

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, semi-meublé ou non, entrées laveuse, sécheuse, intérieur vaste, non chauffé. Tél.: 545-6948.
F-188429-5-2

JONQUIERE: 6 1/2 pièces, premier plancher, libre 1er juillet, $400.00 par mois, eau et vidange comprise, tél.: 547-0920.
F-187652-5

KENOGAMI: 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, taxe d'eau et vidange compris, libre 1er août, tél.: 547-0820.
F-187653-5

RIVIERE-DU-MOULIN: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, grande galerie extérieure, endroit tranquille, $325.00 par mois, tél.: 549-9854.
F-188547-5

TERRASSES DU ROYAUME: Construction récente, près centres d'achats, insonorisation impeccable, libre immédiatement, logement 4 1/2 pièces, visite de 9h00 am à 21h00, tél.: 543-9135.
F-187640-5-8

CHICOUTIMI: GRAND LOGEMENT DE 4 1/2 PIECES, CHAUFFE, LIBRE POUR 1ER JUILLET, SITUE RUE BEGIN. PRIX: $400.00 PAR MOIS. NOUS FAISONS LA PEINTURE ET NOUS POSONS DES TAPIS NEUFS. TEL.: 549-2628.
F-189201-5-2

VILLE DE LA BAIE: Les Habitations du Parc, libres immédiatement, deux 3 1/2, libres 1er juillet, deux 4 1/2 pièces, deux 5 1/2, un 3 1/2. Construction neuve réalisée dans le cadre du programme S.C.H.L. Appartements vastes et spacieux, tapis mur à mur, services de buanderie et conciergerie. Pour visites ou informations, tél.: 543-8670, 544-8885 ou 543-1948.
F-188336-5

CHICOUTIMI: PLACE PERIBONKA: nouveau site domiciliaire très luxueux, 4 1/2, 5 1/2, super insonorisés, eau chaude fournie, remise intérieure, entrée lave-vaisselle, disponibles août 1983. Réservez dès maintenant, tél.: 543-5141.
F-187771-5-2

Chambres à louer (6)

CHICOUTIMI: Volsin McDonald, $35.00, moderne, entrée indépendante, stationnement, laveuse et sécheuse, tél.: 545-7125.
F-183634-6

CHICOUTIMI: (prix spécial pour travailleur de nuit), avec ascenseur, câblodistributeur, salle de lavage et cuisine communautaire. Informations, Le Château Champlain, 306, Labrecque, tél.: 543-9003.
F-188984-6-2

JONQUIERE: chambre avec entrée indépendante au 1er plancher, centre-ville, avec cuisinette, tél.: 542-5625.
F-189539-6-8

CHICOUTIMI: près du cégep, hôpital et université, entrée indépendante, tél.: 549-2162.
F-189686-6

Maisons à vendre (7)

CHICOUTIMI-NORD: Unifamiliale, 1920 Vimy, 3 chambres, sous-sol fini, très propre, cause: transfert, tél.: 543-1961.
F-188504-7-8

LATERRIERE: directement du propriétaire, maison neuve 26 X 40, 5 1/2 pièces, terrain: 125 X 300, située 5328, rang St-Isidore, tél.: 678-8770.
F-188145-7

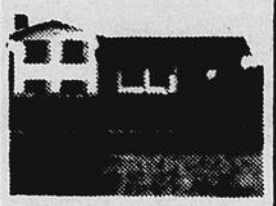
CHICOUTIMI-NORD: maison 26 X 40, sous-sol fini, 2 salles de bains, boisé à l'arrière, foyer extérieur Franklin au sous-sol, pierre et brique extérieure, située au 131, Lambert, très bon prix, courtiers prière de s'abstenir, tél.: 545-4483.
F-189192-7

CHICOUTIMI: condominium 4 1/2 pièces, rue Lorenzo-Geneet, tél.: 549-8510 ou 673-3182.
F-187405-7-8

CHICOUTIMI-NORD: devenez propriétaire, bien située, split-level, 142, rue Labelle, grandeur 26 X 38, âge: 5 ans, façade de briques, 2 logements 5 1/2 pièces, logement du plancher supérieur libre 1er août, pour vous futur propriétaire, tél.: 548-6315, courtier s'abstenir.
F-188951-7

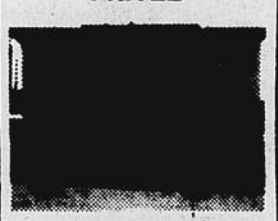
FALARDEAU: Rang 4, maison 28 X 36, construite en 1981, revêtement de masonite, porte-patio, terrain 100 X 200, au bas prix de $20,000.00, tél.: de 9h00 à 5h00 p.m., 673-4982.
F-189657-7

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE CHICOUTIMI



Cause: Départ.
Très belle propriété, construction récente, terrain de 13,423 pieds carrés. Maison: 36 x 28. 5 chambres à coucher pouvant se modifier.
Pour rendez-vous: 549-2401. 1363, Linberg.
F-188535-7-8

VENTE PRIVEE



Alexis-Simard
1400-1406
Ville de La Baie
Rentabilité assurée.
~~Tél.: 544-9442~~
F-189971-12-2

CHICOUTIMI-NORD: 159 Madeleine, unifamiliale 25 x 40, terrain paysagé, 80 x 100, planchers de bouleau, intérieur fini moderne, lave-vaisselle inclus, prix à discuter, tél.: 543-5219 ou 545-1883.
F-189415-7-8

CHICOUTIMI-NORD: 159 des Saules, paroisse Ste-Claire, très grand terrain, pour vente rapide, libre immédiatement, inf.: André Gagnon, Fiducie Prêt et Revenu, 543-1144 ou 549-7428.
F-189302-7-8

CHICOUTIMI: centre ville, maison rénovée, 2 chambres, libre immédiatement, 401, Lévis, tél.: 549-2660.
F-188736-7-3

A VENDRE
Quartier des oiseaux, Chicoutimi

Très belle propriété, de construction récente, finition intérieure exceptionnelle. Terrain immense: 13,086 pi. car. Maison canadienne: 27' x 32', 2 étages, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, totalisant 2,400 pi. car. Autres constructions: patio 15' x 12'. Piscine 18' x 36' avec patio 5' x 18'. Clôture en périmètre. Jeux d'enfants. A VOIR.

Pour rendez-vous: 543-5041
(Agent d'immeuble, s'abstenir).

LA COMPAGNIE PRICE LTEE: ALMA: 391, Normandie, maison unifamiliale, brique et pierre calcite, 11A2 pi. car., 3 chambres, salon, cuisine, cuisinette, sous-sol fini, remise, serre, foyer extérieur, terrain 9,100 pi. car.. Pour informations, Cie Price Ltée, J. Laurent Tremblay, 542-4541, poste 341 ou Roger Tremblay, 542-4541, poste 428.
F-188363-7-2

CHICOUTIMI: devenez propriétaire en payant $292.00 par mois, pour un logement luxueux, 6 1/2 pièces, selon comptant, tél.: 549-4118.
F-188319-7-8

CHICOUTIMI: 3978, rang St-Paul, maison à vendre, $34,000.00. Tél.: 543-7548.
F-188429-7-2

Maisons à louer (8)

BOULEVARD TALBOT, LATERRIERE: maison 26, des Marguerites, duplex, 5 1/2 pièces, entrée indépendante, grand terrain, $460.00 par mois, non éclairé, non chauffé. Tél.: 678-2631 ou 549-3549.
F-188445-8-2

CHICOUTIMI: (Rivière-Du-Moulin), 1571, Des Erables, 11 pièces, meublée ou non, avec foyer, abri d'auto, remise, terrain paysagé, libre 1er septembre, à prix très avantageux pour deux ans, tél.: 549-7665.
F-188478-8

CHICOUTIMI: 1242, 1244 Joseph-Dandurand, 4 1/2 pièces, construction neuve, en face Sûreté du Québec, quartier du Royaume, tél.: 543-5741 ou 673-7243.
F-188530-8-8

LATERRIERE: spacieuse maison moderne, foyer, non chauffée, $725.00, tél.: 514-670-4160.
F-188264-8-8

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 pièces, avec cave et solarium, grand terrain en bordure de rivière Caribou, tél.: 543-5900.
F-188248-8

LA BAIE: 3 1/2 pièces, avec foyer, $400.00 non chauffée, non éclairée, tél.: 544-4158.
F-188489-8

Maisons mobiles à vendre (10)

RIVIERE-DU-MOULIN: 1225, St-Thimothée, maison mobile 14 X 84, remise 10 X 14, prix à discuter, tél.: 545-7931.
F-189118-10

ST-HONORE: maison mobile 14 X 68, sans terrain, tél.: 673-4184.
F-189091-10

Maison mobile 14 X 60, remise, prix à discuter, au 1277, St-Thimothée, Rivière-Du-Moulin, tél.: 549-6685.
F-189577-10

AUBAINE: maison mobile 6 pièces, 14 X 66, très propre, terrain: 60 X 100, garage 20 X 28 isolé, tél.: 543-1563.
F-189457-10

CHICOUTIMI: maison-mobile 14 x 60, prix à discuter, porte-patio, poêle à combustion lente, tél.: 545-0760.
F-188821-10-8

RIVIERE-DU-MOULIN: ATTENTION directement du propriétaire, 2 chambres à coucher, très propre et très bien isolée, $12,900.00 ferme, vente rapide. Tél.: 543-0588.
F-188566-10-2

Maisons mobiles à louer (11)

DAYTONA BEACH FLORIDE: maison mobile 2 chambres, salon, cuisine, salle à manger, pour réservations, Jean-Guy Rouleau, tél.: 548-2133 ou Lévis Gagnon, 547-6661.
F-187505-11

ST-AMBROISE: Parc des roulottes, à sous-louer, 5 1/2 pièces, vaste terrain, non chauffée, non éclairée, $325.00 par mois, tél.: 672-2317.
F-189142-11

Blocs appartements (12)

CHICOUTIMI: 1469 boul. Saguenay, est, 6 logements de 3 1/2 pièces, directement du propriétaire, revenu annuel de $23,000.00, cause: départ à l'étranger, tél.: 549-7665 ou 549-2515.
F-188294-12-8

CHICOUTIMI: 8 logements 2 1/2 pièce, directement du propriétaire, rendement exceptionnel. Tél.: 549-7665.
F-188601-12-1

CHICOUTIMI: 8 logements 2 1/2 pièce, directement du propriétaire, rendement exceptionnel, tél.: 549-7665.
F-188601-12

Chalets à vendre (15)

CHALET en construction, situé à Falardeau, entre le bras du nord et le lac Long. Tél.: 673-4700.
F-184735-15-1

LAC SEBASTIEN: 358, Embranchement 5, Falardeau, chalet. Pour informations, Marc Vallée, Trust Général, courtier, tél.: bur.: 543-5511 ou rés.: 543-4526.
F-187492-15-2

ST-DAVID-DE-FALARDEAU: Lac Brochet, chalet équipé, au complet, grand terrain aménagé, tél.: 673-4511 ou 547-9670.
F-188366-15-8

ZEC MARTIN VALIN: dans le Club Le Breton, équipé au complet, tél.: 549-3372.
F-188604-15

ST-FELIX: chalet suisse 2 étages, en cèdre, Lac Rond, (près Lac Otis), eau chaude, chauffage électrique, meublé, 18 x 24, tél.: 548-2183 ou 544-6731.
F-189136-15-8

ST-LEONARD: chalet avec terrain 100 x 100, commodités, financement facile, tél.: 547-6580.
F-188448-15-3

CHALET en construction situé à Falardeau, entre le Bras du Nord et le Lac Long, tél.: 673-4982 de 9h00 à 17h00.
F-188744-15-8

4 milles de Jonquière, chalet habitable à l'année, 25 x 32, grand terrain paysagé, acheteur sérieux, tél.: 542-6064.
F-188316-15-8

ST-FELIX: LAC OTIS: chalet 24 X 24, grand terrain, fosse septique réglementaire, eau et bois, chauffage électrique, poêle Franklin, meublé, acheteur sérieux seulement, tél.: 544-3703.
F-188665-15

FALARDEAU: Lac des Cèdres, chalet en bois rond 30 X 24, 1 1/2 étage, tél.: 673-7219.
F-188544-15

VENTE RAPIDE: LAC A LA CROIX: entre Hébertville et Métabetchouan, chalet meublé, tél.: 549-1075.
F-188465-15

ZEC MARTIN-VALIN: Montcouche, secteur, chalet chasse et pêche, complètement équipé, 2 chaloupes, 2 moteurs 10 h.p., poêle, frigidaire, éclairage propane, salle de bains, etc... Tél.: 674-2867 ou 549-6980.
F-188344-15-2

ST-FELIX D'OTIS: lac Des Iles, grand chalet meublé, tapis mur à mur, eau courante, électricité, tél.: 548-3668 ou 678-6697.
F-188474-15

ST-LEONARD: très belle vue sur le Saguenay, tél.: entre 5h00 et 6h00, 548-3068.
F-188566-15

LATERRIERE: chalet d'été, situé 6124, Portage des Roches Nord, tél.: 543-6643.
F-188367-15

CHALET CHASSE ET PECHE 24 X 30 pieds, en bois rond, traité pour conserver couleur originale naturelle. Grand lac Moncouche, Zec Martin-Valin. Accessibilité à 22 lac Polesonneux, construction 1979, plus annexe, nombreuses commodités incluses, équipement: propane, poêle à bois, meublé, chaloupes, moteurs, cabane à gaz, remise, toilette, etc... Tél.: après 18h00, (418) 661-7660.
F-188341-15-2

LATERRIERE: chalet d'été, environ 20 X 40, grand terrain boisé, piscine. Tél.: 545-1934, l'avant-midi.
F-188342-15-2

SECTEUR ONATCHIWAY: Camp de chasse et pêche, très bien équipé, pour amateur de solitude et tranquilité, tél.: 543-4632.
F-188286-15

ST-GEDEON: Pointe du Lac, style canadien, 1 1/2 étage, construction 5 ans, grandeur: 24 X 28, terrain: 100 X 100, bonne condition de paiement, faites une offre, aubaine pour vente rapide, acheteur sérieux seulement, tél.: 542-4661 ou 345-6663.
F-188638-15

Chalets à louer (16)

LAC DOCTEUR: rue des Chalets, chalet à louer à l'année, meublé ou non meublé, 4 1/2 pièces, eau chaude fournie, chauffage électrique, tél.: 543-1418.
F-188468-16

LAC KENOGAMI: chalet pour la saison ou au mois, après 17h00 547-6674.
F-188666-16-8

Chalet sur le bord du Lac St-Jean, entre Desbiens et Chambord, $150.00 par semaine, 2 semaines et plus, tél.: 668-6240.
F-188648-16

LAC SEBASTIEN: maison d'été, libre juillet août août, location minimum 1 mois, tél.: 673-7468 ou 543-3280.
F-188686-16

Chalet à louer, beau site, sur le bord du Lac St-Jean, à Vauvert, Péribonka, disponible 1er au 15 juillet et le mois d'août, tél.: 374-2283, heures de repas.
F-188688-16

CHALETS A LOUER: du 25 juin au 5 septembre, confortables, chauffés, literie fournie, plage privée, aussi terrains pour roulottes et tentes au DOMAINE LEMIEUX, St-Léon, Lac-St-Jean, tél.: 481-3442.
F-188297-16-8

ST-GEDEON: Lac St-Jean, Relais des Bernaches, tout équipé, très propre, beau site, magnifique plage, saison ou mois ou à la semaine, tél.: 542-4061 ou 348-6663.
F-188637-16

ST-HENRI DE TAILLON: sur le bord du lac St-Jean, pour 4 personnes, eau chaude, plage privée, tél.: 543-9068 ou 347-4312.
F-188694-16

Femme mi-trentaine professionnelle, offre chalet à partager, saison estivale avec autre personne. Rivière Chicoutimi, site splendide, boisé, libre maintenant, tél.: 549-9838, 9h00 à 16h00.
F-188619-16-8

Fermes: vente, achat, évaluation (17)

CANTON BEGIN: terre de 100 acres avec maison neuve, 1 1/2 étage, toit cathédrale, toute vitrée au sud, avec chalet ou atelier de 20' X 24', vente rapide, tél.: 672-2969.
F-188690-17

Terrains à vendre (18)

CHICOUTIMI: boulevard St-Paul, terrain commercial, rang St-Paul terrain résidentiel, terrain 100 X 150 Rivière Chicoutimi. Tél.: 543-2695 ou 543-6665.
F-188367-18-2

CHICOUTIMI-NORD: Rang St-Marc, terrain 200 X 200, tél.: 547-6289.
F-188275-18

VILLE DE LA BAIE: terrain 82 X 140, rue Adélard Grenon, tél.: 544-6666 ou 544-7833.
F-188346-18

ST-FULGENCE: Terrain avec vue panoramique prêt à construire, prix à discuter, tél.: 674-3408 ou fin de semaine, 673-7368.
F-188720-18-8

VUE EXTRAORDINAIRE: CHICOUTIMI-NORD: rue des Glaieuls, Inf.: André Gagnon, tél.: 545-7469 ou 549-7428.
F-188301-18-8

Terrains à louer (19)

POINTE-BLEUE, DOMAINE PHILIPPE: aux abords du Lac St-Jean, magnifiques terrains paysagés à louer à court ou à long terme pour y installer chalet, roulotte, etc... Tél.: 275-1588.
F-188992-19

Autos à vendre (21)

PONTIAC CATALINA 1978, pour pièces ou en entier. Tél.: 547-6784.
F-188008-21-2

FORD ESCORT 1982, 4, automatique, 2 portes, en parfaite condition, tél.: 549-6192.
F-188634-21-8

CHRYSLER 1975, NEW YORKER air climatisé, équipement électrique complet, très bon état, à voir, tél.: 547-5861.
F-188601-21-8

FORD FAMILIALE 1975, Country Squire, 44,000 milles. Informations, M. Côté, 545-2050.
F-188367-21-2

FORD ESCORT 1982, 3,000 kilomètres, prix à discuter, tél.: 673-7632.
F-188368-21

VOLKSWAGEN 1973, bonne condition, prix: $650.00, tél.: 549-6760.
F-188362-21

PLYMOUTH VOLARE 1978, 6 cylindres, 45,000 milles, 4 pneus neufs, prix d'aubaine. Tél.: 549-6215.
F-188364-21-2

ACADIAN 1978, bas millage, très bonne condition. Tél.: 549-4138.
F-188667-21-2

PONTIAC SUNBIRD 1980, 42,000 kilomètres, $4,200.00, tél.: 549-6464 ou 545-5739.
F-188615-21

PLYMOUTH HORIZON 1980, 27,000 kilomètres, parfaite condition, $4,000.00, tél.: 549-3630.
F-188522-21-3

DODGE DART 1974, bonne condition, ou pour les pièces, tél.: 549-3237.
F-188669-21

CHEVELLE MALIBU CLASSIC 1978, mécanique A-1, peinture neuve, $1,800.00, tél.: 549-1032.
F-188483-21

PONTIAC ACADIAN 1980, radio AM-FM, très bonne condition, prix: $3,500.00. Tél.: entre 8h00 et 7h00, 543-6630, demandez Eric.
F-188362-21-2

Autos à vendre (21)

PLYMOUTH SATELLITE 1973, moteur 318, $100.00. Tél.: 547-7434.
F-188349-21-2

RENAULT 5 GTL 1978, très propre. Tél.: entre 6h00 et 7h00, 343-2381.
F-188371-21-2

DODGE 1980, 22,000 milles, excellente condition, tél.: 543-3361, demandez Claire ou 545-1662.
F-188288-21

STATION VOLVO 1974, très bon état, 80,000 milles, $1,000.00. Tél.: 545-4697, après 5h30.
F-188363-21-2

RENAULT R-5 TL, 1978, excellente condition, $1,950.00, tél.: 547-8040.
F-188410-21-6

FORD ESCORT GT 1983, tout équipé, toit ouvrant, etc... 7,000 kilomètres, cause: transfert. Prix à discuter. Tél.: 549-2987 ou 679-2570.
F-188402-21-2

LADA 1981, 4 portes, 58,000 kilomètres, $2,900.00. URGENT. Tél.: 549-6469.
F-188401-21-2

VOLKSWAGEN 1975, excellente condition, $3,000.00, tél.: 547-8040.
F-188411-21-6

PONTIAC TRANS AM 1978, couleur gris, automatique, mécanique A-1, seulement 30,000 milles, tout équipée, faut voir, prix $2,700.00, tél.: 543-7032.
F-188324-21-6

HONDA STATION WAGON 1980, automatique, 28,000 milles mécanique A-1, faut voir, une seule propriétaire, prix $4,800.00 tél.: 543-7032.
F-188325-21-6

PLYMOUTH FURY II, 1973 et fournaise à plancher, tél.: 542-9425.
F-188376-21

PONTIAC LE MANS 1976, 2 portes, tél.: 549-6397.
F-188323-21-6

MERCURY COUGAR 1977, jamais sortie l'hiver, peinture originale, prix à discuter, tél.: 549-6041 ou 549-6497.
F-188318-21-6

FORD GRAN TORINO 1974, en bon ordre, 2 portes, 2 pneus d'hiver montés sur jante, cause: 2ième voiture, prix très raisonnable, tél.: 549-6157 après 18h00 ou 547-4714 heures d'affaires.
F-188737-21-3

URGENT! URGENT! Sommes acheteur de voitures usagées, à partir de 1977, tél.: du lundi au jeudi 543-2429.
F-188730-21-6

Achetons autos et camions pour rebuts, payons les meilleurs prix, Breton et Fils, Inc, tél.: 547-0021.
F-188304-21-6

DATSUN 510, 1978, 4 portes, DATSUN F-10, 1978, 2 portes, TOYOTA COROLLA 1978, HONDA CIVIC 1978, RENAULT 5, 1978, FORD ELITE 1978, 1978, 4 X 4 ARROW, FORD PICK-UP COURRIER, 1978, 4 cylindres, CHEVROLET PICK-UP 1988, 8 cylindres, RENAULT 12, 1974, 4 portes, AMC SPIRIT 1981, automatique, visibles au 1481, Route 170, Chicoutimi, Georges Girard, Auto, tél.: 543-1718, 543-3083, ou après 5h00, 549-3903.
F-188621-21

MONTE CARLO 1974, 70,000 milles, très propre, carosserie intacte, 350, bonne condition, tél.: 549-7700.
F-188738-21-3

DODGE ST-REGIS 1980. Royale Monaco 1975. Parfaite condition. Tél.: 547-6288.
F-189045-21-2

HONDA CIVIC STATION 1977, moteur remis à neuf, peinture neuve, réparations complètes, comme neuve, cotation $3,250.00, prix $3,000.00 tél.: 547-6221.
F-189138-21-6

ACHETONS, VENDONS OU ECHANGEONS voitures de toutes marques. Centre du Camion Ford, en face de l'Ami Bernard, tél.: 545-0150, demandez Ghislain Leroux.
F-188762-21

FORD LTD STATION WAGON 1977, très bien équipé (air climatisé, radio am-fm), état de marche, ou à Vendre pour les pièces, tél.: 549-4706.
F-188758-21

DODGE CORONET STATION, 1978, excellente condition, prix: $460.00, tél.: 549-3912 ou 549-0663.
F-188691-21

HONDA CIVIC 1981, 3 portes, état neuf, $6,000.00 tél.: 549-9325.
F-188672-21-6

Camions à vendre (22)

CAMION 10 roues, GMC, 1978, 427 po. cu., avec VR, boîte à gravier et à pulpe, parfaite condition, tél.: 679-2364.
F-188220-22

BOITES de camion neuves, toutes marques et grandeurs, en fibre de verre, prix compétitif, tél.: 549-6182.
F-188916-22

PICK-UP FORD F-250, 4 X 4, 1979, avec remorque pour équipement, capacité 18,000 livres, parfaite condition. Tél.: 668-2280 ou 668-3696.
F-188029-22-2

VOLKSWAGEN MINIBUS équipée 1974, automatique, très bonne condition, prix à discuter, tél.: 543-1588.
F-188745-21-6

JEEP RENEGADE CJ-5, 304 po. cu., manuelle, parfaite condition. Tél.: 544-6174 ou 544-2022.
F-188431-22-2

VENTE DE LIQUIDATION: pièces d'autos usagées BOUCHARD, 220, route 170, Chicoutimi, équipement au complet, automobiles, camions, loader, compresseurs, toute offre raisonnable sera acceptée, tél.: 549-3912 ou 549-0663.
F-188913-22

Motos à vendre (23)

HONDA XR 200, 1981 achetée en 1982, un mois d'usage prix de cotation, tél.: 679-2258.
F-188333-23-6

ENDURO de compétition de marque CAN-AM qualifié 250, 1980, achetée en 1981, n'a servi qu'un été, état neuf, tél.: entre 4h00 et 6h00 à: 672-2532.
F-188617-23

HONDA 650, 1983, 2,000 kilomètres, dossier, porte-bagages, pare-brise, état neuf, cause: achat voiture, $3,500.00, tél. 549-1426 ou 545-8418.
F-188252-23-6

YAMAHA 650 cc, 8,000 milles, équipée, excellente condition, tél.: 543-3361, demandez Claire ou 545-1662.
F-188287-23

Side-car excellente condition, VELOVEX, tél.: 545-6223.
F-188283-23-6

SUZUKI ENDURO 1975, 185cc, mécanique A-1, $450.00, tél.: après 17h00 549-0686.
F-188331-23-6

YAMAHA 1100 1981, équipement Vetter complet, doit être vendue, faites une offre, tél.: 542-3083, 542-9531 demandez Pierre.
F-188619-23-3

YAMAHA XS 1100, spéciale, cause de départ. Aussi: IT 400 Yamaha, bas prix. Tél.: 549-6449.
F-188433-23-2

RD-400, YAMAHA, 1977, avec carrénage Shoei, bonne condition, tél.: 545-1697, après 5h00.
F-188466-23

MOBILETTE HONDA NC-50, 1982, prix: $475.00, tél.: 547-3860.
F-188393-23

MOBILIETTE HONDA 49cc, 1981, 1995 kilomètres, parfait état, tél.: 543-2510.
F-188417-23-6

KAWASAKI KE 100 cc, bonne condition, très propre, prix: $450.00, tél.: 549-2037 ou 545-7283.
F-188281-23

HONDA GL 1000, 1976, 16,000 milles, $2,200.00. Tél.: 547-3307.
F-188676-23-2

SUZUKI 100cc, 8,000 kilomètres, état impeccable, à voir, tél.: 543-4029.
F-188517-23-6

HONDA CUSTOM 450, 6 vitesses, bleu foncé, état de neuf, 600 kilomètres, garantie jusqu'en juillet 1983, $1,600.00. Tél.: 544-5511.
F-188443-23-2

HONDA 750cc, 1976, parfait état, cause de maladie, prix $1,400.00, tél.: 542-9278.
F-188296-23-6

MOTO-CROSS SUZUKI 1982, modèle DSX 80-Z, 3 mois d'usage, excellente état, prix: $800.00, tél.: 548-1086, après 17h00.
F-189114-23

YAMAHA MAXIM 550, 9,000 kilomètres, état de neuf, $2,200.00. Tél.: 547-6702.
F-188506-23-2

SUZUKI 1978, de route, 100 cc, 5,000 kilomètres, très propre, bonne condition, $425.00, tél.: 547-7652.
F-189687-23

Mobilette 1980 PEUGEOT modèle 103, 2,500 milles, 50cc, $360.00, tél.: 549-9250.
F-188681-23-6

Bateaux à vendre (27)

BATEAU CRUISER 36', avec moteur diesel. Tél.: 549-4382.
F-188348-27-2

Planche à voile MERRIAH $480.00 tél.: 545-1869 ou 673-4501.
F-188354-27-6

CHALOUPE SUNRAY 18 pieds, avec moteur JOHNSON, 115 H.P. et remorque, 4 sièges, état neuf, tél.: 549-6988.
F-188367-27-6

Voilier Dériveur Castor, 18 pieds, grande voile et SPI, $700.00, tél.: 542-6089 ou 542-3677.
F-188563-27

Voilier genre CODE 40, bon état, accepterais échanger contre LASER I, tél.: 549-6963.
F-188518-27-6

LASER II voiles de couleur, trapèze, état neuf, tél.: 549-2373.
F-188536-27-6

Voilier quillard OLYMPIC 23, équipé pour course-croisière, 7 voiles, remorque, moteur 7.5, équipement électronique, tél.: 547-4089.
F-188684-27

Bateau 30 pieds de long, très propre, construction bois et fibre de verre, tél.: 543-1469 ou 543-2239.
F-188278-27

PLANCHE à voile de marque NOVA MAGNUM état de neuf, jamais servie, tél.: 542-4447.
F-188409-27-6

VOILIER TANZER 16, bonne condition, prix à discuter, tél.: 549-0002 ou 629-0507.
F-188391-27

VOILIER LASER 1981, comme neuf, $1,900.00, tél.: 549-0453 ou 549-4671, demandez Léo Chateauneuf.
F-188238-27

Voilier Dériveur 16 pieds en bois, 2 voiles, $1,000.00, tél.: 679-2761.
F-188277-27

Voilier CL-16, 1978, avec remorque, équipement, trapèze et couche, vide-vite, socle pour moteur, prix à discuter, tél.: 549-5304.
F-188365-27-6

Voilier quillard OLYMPIC 22, équipée pour course-croisière, 7 voiles, remorque, moteur 7.5, équipement électronique, tél.: 547-4089.
F-188774-27-6

Voilier MISTRAL 4.7, 3 voiles avec remorque, $2,000.00, état neuf, tél.: 545-2218.
F-188812-27-6

PLANCHE A VOILE Windsurfer, neuve, $650.00, tél.: 543-1346.
F-189172-27-3

Bateau 25', équipé d'un 228 Mercruiser 1981, conduite extérieure, tél.: 673-3370.
F-188141-27

VOILIER OLYMPIC STAR, 24 pieds, fibre de verre, très bonne condition, 3 voiles, 4 couchettes, pneumatique, etc... Johnson électrique 15 H.P., 1980, visible à Chicoutimi. Tél.: 545-6763.
F-187157-27-2

PETERBOROUGH en bois, 16 pieds, Evinrude 35 HP, démarrage électrique, aubaine: $900.00, tél.: 549-1243 ou 673-4254.
F-189225-27-3

VOILIER 505 Rondar 1977, équipé au complet pour la course. Tél.: 542-5607 ou 542-9300.
F-189035-27-2

Canot de cèdre, de fabrication artisanale, tél.: 547-9689.
F-189137-27-8

VOILIER CATAMARAN Brindle 16, comme neuf, 1982. Tél.: 679-1150 ou 275-5824.
F-188986-27-2

Roulottes à vendre (29)

Roulotte APALACHE 1981, 35 pieds avec 2 extensions, tout équipée, avec auvent 20 pieds, porte-patio, comme neuve, tél.: 549-6469.
F-188373-29

Roulotte PROWLER 24.5 pieds, FIVE WHEEL, 1977, très propre, tél.: 542-8527.
F-188986-29

APALACHE 1977, 24 pieds, bonne condition, tél.: 674-2242.
F-189460-29

SKYLARK 1976, 18 1/2 pieds, avec eau chaude, douche, four, très propre, $4,500.00, tél.: 545-7006 ou 545-8330.
F-189240-29

Roulotte 21 pieds, équipée, très bonne condition, tél.: 549-3759.
F-188274-29

P.M.C. 1974, Weekend, air climatisé, poêle, réfrigérateur, doubles roues, 6 places, 18 pieds. Tél.: 674-9324, après 6h00.
F-188865-29-2

Roulotte BON AIR 1979, 18 1/2 pieds, 6 places, doubles roues, douche, eau chaude, four, en très bonne condition, prix à discuter, tél.: 673-4520.
F-188291-29-8

ACCESSOIRES DE ROULOTTES ET DE TENTES-ROULOTTES, Jean Floia, Jonquière, tél.: 547-8690 le soir.
F-188290-29-8

Machinerie (31)

LOADER off 120, 1970, baquet de 5 1/2 verges. Petit baume super 15, 1974, avec moteur G... Tracteur Komeau D-85, 1975, avec 1200 heures, suspension remontée à neuf. Planneur de moulin à scie au complet plus table convoyeur et compresseur. Et autres équipements. Tél.: 543-1436 ou 696-3555 ou 549-9983.
F-188528-31-2

CHARGEUR bois en longueur TANGUAY TT14030, 1974, une remorque MIRABEL, 3 essieux, capacité 20,000 livres, une remorque 45 pieds, transport bois longueur, type forestier, 1979 bonne condition, tél.: 349-6365 ou 349-3771.
F-188628-31-6

Pince à bois (clam) en longueur marque Berco, 360 degrés, tél.: 545-8057 ou 549-6960.
F-188508-31

PEPINE Ford 4,600, 1972, avec loader, back-hio, cabine, mécanique parfaite condition, loader Trojan, 1 1/2 v., mécanique parfaite condition. Tél.: 543-6384.
F-189230-31-2

Remorques (32)

Remorques et tous genres, tél.: 549-5627.
F-188902-32

REMORQUE idéale pour petit déménagement ou transport instruments de musique, aussi: matelas 54", état de neuf, prix à discuter. Tél.: 544-7816.
F-188347-32-2

Pièces et accessoires (33)

3 enjoliveurs de roues à rayons, 14 pouces, pour THUNDERBIRD, COUGAR etc... valeur $200.00 chaque, laissé prix d'aubaine, tél.: 696-1286.
F-188413-33-6

VOLARE 1977, accident léger, $600.00 ou meilleure offre. S'adresser au 213, Ste-Marie, Chicoutimi-Nord.
F-188383-33

Pièces MERCURY COMET 1975, moteur FORD 302, 49,000 milles $150.00, transmission C-6, $60.00 tél.: 549-2900.
F-188303-33-6

RECUPERATION D'AUTOS et de camions (complet sans frais de remorquage), tél.: 549-6672.
F-87382-33

Si vous voulez vous débarrasser de vos vieilles voitures ou camions, nous allons les chercher sans aucun frais de remorquage, nous payons le meilleur prix. Tél.: 543-8361.
F-188331-33-2

PNEUS usagés 13", 14", 15", radiaux, conventionels, bon état. Montego 1970, vente, échange pour pick-up, bon état. Tél.: 696-1079.
F-188714-33-2

Tracteurs à vendre (34)

TRACTEUR à chenilles John Deere, 440 diesel, bonne condition, $2,000.00. Tél.: 668-2280 ou 668-3696.
F-189030-34-2

Véhicules divers (35)

Go-Kart moteur Ropax, 10 forces, très bonne condition, tél.: 547-5863.
F-188911-35

Personnel demandé (36)

ETUDIANTS(ES) d'Alma, nous avons 6 postes d'ouverte pour vous, si vous possédez une voiture, venez rencontrer Karl Hautecoeur, mardi, à 20h00, le 28 juin, au Motel Universel, à la salle Maria-Chapdelaine, Alma.
F-189441-36-2

On demande gardienne pour garder un enfant d'un an, demeurant à Chicoutimi-Nord, tél.: 545-3197.
F-189540-36

TRAVAIL au féminin pour 18 à 30 ans. Tél.: 696-2187.
F-189335-36-2

LES ENTREPRISES P.V. vous offre d'augmenter votre revenu à temps partiel ou temps plein, entraînement fourni, qualifications requises: 17 ans et plus, personne sérieuse et déterminée. Pour rendez-vous, tél.: 547-6572.
F-188028-36-1

PERSONNES demandées pour commerce gros et détail, 4,000 item différents. Écrire à: SONICO Enr., 50 boul. Fafard comté Charlevoix, G0A 1B0, Baie St-Paul.
F-187408-36-8

GERANT DEMANDE: Ayant expérience dans la vente directe, pour le Saguenay-Lac-St-Jean. Salaire intéressant, allocation de dépenses, fonds de pension. Envoyer curriculum vitae à Gérant demandé, au Quotidien, 1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1, département 3233.
F-185963-36-8

URGENT: Avons besoin de 4 représentants pour desservir ancienne clientèle et recruter de nouveaux clients, pour une compagnie en pleine expansionconnue depuis plusieurs années. Vous possédez une automobile et vous désirez gagner un salaire de $300.00 à $600.00 par semaine, sans oublier les bonus et les prix qui s'y rajoutent. Veuillez communiquer à: 549-1638.
F-188282-36

COMMENCEZ sans délai, les Entreprises d'ACTIONS vous donne l'occasion de gagner de l'argent durant les heures qui vous conviennent, entraînement fourni, pour rendez-vous, tél.: 543-9917, de 13h00 à 17h00.
F-188988-36-2

MADAME! Aidez votre mari en ayant VOTRE REVENU à temps partiel, possibilité illimité, formation gratuite, devenez conseillère ARTISTRY, inf.: sur rendez-vous seulement, tél.: 672-2872.
F-187409-36-8

$160.00 par jour, auto nécessaire, Alma et les environs, tél.: 343-2831.
F-185964-36-8

Offres de services (37)

Les beaux temps sont revenus, Veuillez communiquer avec moi pour peinture de maison intérieur et extérieur, ainsi que jardin ou arrangement pelouse, tél.: 545-8820.
F-188588-37

LES PUITS Denis Guy vous mettent l'eau au robinet, installation, pointe au puit authentique, etc... Estimation gratuite. Beau, bon, pas cher. Tél.: 678-6855.
F-188370-37-2

EBENISTERIE: Armoires et bibliothèque de tous genres, à prix compétitif, tél.: 549-1231 ou 542-5080.
F-188481-37

DESSINATEUR AVEC EXPERIENCE offre ses services pour faire des plans de maison, tél.: 549-2977 demander Serge.
F-188280-37-6

Dame avec expérience offre ses services comme femme de ménage, dans Chicoutimi ou Jonquière, tél.: 696-2158.
F-188282-37-6

LAVAGE de tapis à la vapeur, moitié prix pour lavage de divan. Estimation gratuite. Tél.: 542-6782.
F-188004-37-2

Ancien éducateur ayant 20 ans d'expérience offre ses services, pour tous genres de menuiserie, plan d'évaluation, modification de plans, etc... 5 ans de garantie sur tous travaux exécutés, tél.: 545-1366.
F-187276-37-8

J'offre mes services pour faire rénovations de tous genres, peinture, plastrage, estimé gratuit, tél.: 549-9340.
F-186567-37-8

HOMME avec expérience, offre ses services pour travaux de peinture, plastrage, tirage de joints, plafond texturé appliqué à la machine spéciale, estimé gratuit. Tél.: 549-2894, après 5h00.
F-188275-37-2

Cours de guitare pour l'été, tél.: 548-7520.
F-189101-37

MASSAGE 7 JOURS: massage professionel pour madame, monsieur. Aussi: bronzage. Pour rendez-vous, tél.: 542-6200.
F-187404-37-8

SPECIAL PRINTEMPS: lavage de tapis, meubles à la vapeur, estimation gratuite, 1 pièce $20.00, autre additionnelle, $15.00, NETTOYEUR JACK, tél.: 549-0002.
F-188775-37

Couturière diplômée offre ses services pour travail à domicile, tél.: 543-9627.
F-188579-37

Ameublement (40)

Divan, petit secrétaire de style colonial, fauteuil en rotin. Tél.: 548-7509.
F-189233-40-2

Laveuse et sécheuse, en bonne condition, vendue ensemble ou séparément tél.: 542-8719.
F-188769-40-8

Ensemble de salon: diVan, fauteuil avec table, $75.00, tapis orange très bon état, $75.00, tél.: 545-6249.
F-188905-40

Mobilier de cuisine antique avec table et 4 chaises, prix: $150.00, tél.: 549-1550.
F-188467-40

Matelas avec sommier, prix: $200.00, bureau avec miroir style colonial, prix: $200.00, tél.: 543-6119.
F-188472-40

Bureau régulier, bureau secrétaire, bahut, 3 fauteuils, 4 chaises droites, machine à chiquer, chaise grand-père, cause: départ, tél.: 549-7834.
F-188462-40

SECHEUSE, en bonne condition, $60.00. Tél.: 545-2372.
F-188359-40-2

Poêle, frigidaire, set de cuisine, lit bébé, lit 54 pouces, bain, toilette, tél.: 672-2508.
F-188363-40-8

AUBAINE: très bonne condition, laveuse SIMPLICITE, sécheuse WESTINGHOUSE, prix: $325.00, tél.: 549-1041.
F-188292-40

Deux poêles électriques 48", frigidaire commercial 2 portes, frigidaire à liqueurs de marque Coke, à sec. Caisse enregistreuse, marque: Embassade. Tél.: 549-5825.
F-188987-40-2

MOBILIER de chambre style régional français avec matelas 54", ayant servi deux mois, cause: départ. Tél.: 679-2854.
F-188984-40-2

ANTIQUITES DIVERSES à vendre. Tél.: 543-5423.
F-188792-40-2

Réfrigérateur 15 pi. cu., bonne condition, conviendrait pour chalet, prix à discuter, tél.: 547-6190.
F-189762-40

Poêle électrique 30 pouces, pour B.B.Q, couleur or, $125.00, tél.: 548-2113.
F-189670-40-6

Animaux à vendre (42)

Chiots Berger Beige, $50.00 chacun, tél.: 549-6337.
F-188288-42

Berger allemand un an, métangé, $75.00, avec niche, tél.: 543-2733.
F-188309-42-6

Magnifiques jeunes chatons, très bas prix, tél.: 696-6211 et laissez le numéro où vous rejoindre au signal sonore.
F-188747-42-3

TONTE ET TOILETTAGE professionnel de chiens de toutes races. Pour rendez-vous, tél.: Salon d'Hygiène Canin, 545-6416.
F-188748-42-3

Petit chat de race à vendre, tél.: 679-9080.
F-188242-42

4 magnifiques chiens de garde DANOIS, pure race, couleur: noirs, 6 semaines, premier arrivé, premier servi, tél.: 543-5844 Gilles ou Johanne.
F-189295-42-6

Chien cocker croisé, vacciné, vermifugé, 4 1/2 mois, avec niche, $100.00, aussi: poêle à bois et électricité, $100.00, tél.: 545-0606 ou 549-0317.
F-189654-42

COURS DE DRESSAGE débutant bientôt, pour informations tél.: André Brassard, 548-4701 et Alma 662-3194.
F-187330-42-3

POULETTES de 20 semaines prêtes à pondre, race rouge warren ou noir arco, aussi: blanche. Pour informations, J. Tremblay, tél.: (514) 632-5927.
F-186758-42

COURS d'obéissance en groupe ou privé, dressage et pension pour chiens. Toilettage et tonte. Chiots berger allemand à vendre, enregistrés. Ecole de Dressage Grenier, tél.: 542-8925.
F-188272-42-2

Coin du bébé (43)

Siège d'auto, lit d'auto, berceuse. Tél.: 549-7509.
F-188232-43-2

Camping (44)

Tente-roulotte BON AIR 1000, 1980, $2,500.00 tél.: 678-6644.
F-189330-44-6

CAMPEUR motorisé, Winnebago, 1978, 23', tout équipé, très bon état, 19,500 milles, prix à discuter. Tél.: 668-5457.
F-189406-44-2

Campeur pour camion 1/2 tonne, équipement complet, prix à discuter, tél. 544-2333 ou 544-6342.
F-189321-44-6

Tente-roulotte LIONEL 1981, L-345, 6Vier, poêle propane, glacière, très bon état ($2,000.00 fixe), tél.: 668-2646.
F-189097-44

Grande tente avec cuisinette valeur $280.00 ayant servi quelques fois, prix $95.00, tél.: 547-3437 ou 549-8677.
F-188288-44-6

Campeur WESTHEFALIA VOLKSWAGEN, 1974, tél.: 543-1755 ou 696-1398.
F-188377-44

Tente-roulotte 6 places, toit en toile, $400.00, tél.: 544-6915 ou 544-3982.
F-189418-44-6

TENTE-ROULOTTE ROULEX 1971, tout équipée, toit rigide avec auvent, très bonne condition, tél.: après 18h00 demander Yves à 696-1531.
F-189257-44-6

TENTE-ROULOTTE Starcraft 1977, 6 places, $2,800.00. Tél.: 544-2554.
F-189231-44-2

Tente "Woods" 12' X 7 1/2' X 6 1/2', combiné avec véranda, presque neuve, valeur: $350.00 pour $200.00, tél.: 549-7644.
F-188294-44

TENTE-ROULOTTE LIONEL L-800, 1979, achetée neuve en 1980, toilette, rideaux d'intimité, armoires suspendues, chauffage, frigidaire, poêle au propane, servi seulement 6 semaines, état de neuf. Avec auvent fixe. Tél.: entre 8h00 et 1h00, 674-2687. Prix: $3,900.00.
F-188234-44-2

Tente-roulotte 8 places tout équipée, prix: $2,000.00, tél.: 542-8332.
F-188561-44

TENTE-ROULOTTE 8 places à louer, tél.: 548-2275.
F-189174-44-3

Tente-roulotte 6 places, BON AIR, avec four, table, évier, lit, tél.: 549-1974 ou 549-3845.
F-188917-44

Campeur APALACHE 1979, très bon état, 11.5 pieds, pour camion 1/2 tonne, tél.: 545-1674.
F-188675-44

AUTOBUS fabriqué en campeur, longueur de 25', moteur 6 cylindres, prix à discuter. Tél.: 678-2854.
F-188985-44-2

A vendre ou à échanger (46)

MOTEL 50 unités, ultra-moderne, avec résidence, restaurant 98 places, loué pour 10 ans. Informations, M. Potvin, 1-418-749-7686.
F-188980-46-2

Demande (47)

A la recherche de bicyclettes usagées bonne ou mauvaise condition, de 1 à 10 Vitesses, paierait ce qu'elle vaut, aussi: tricycle, tél.: 545-3867.
F-188249-47

BESOIN URGENT de meubles usagés, vaisselles et d'antiquités. Payons comptant, allons les chercher. Tél.: 696-2827.
F-188404-47-2

NOUS ACHETONS AUTOS ET CAMIONS usagés (rebuts), nous payons le bon prix et les métaux, tél.: 542-6938.
F-188760-47

Achèterais un frigidaire de maison au gaz propane pour chalet, tél.: 549-6672.
F-188998-47

Cherchons équipe pour jouer à la balle lente, si intéressé, tél.: 549-8791 ou 543-9957, demandez Alain.
F-188589-47

Divers (48)

Clavier portatif YAMAHA PORTASOUND PS-3, valeur $400.00 laissé à $300.00 tél.: 544-1204.
F-189149-48-6

ECHELLE aluminium pour piscine hors-terre, $50.00, poussette Gendron, très propre, $35.00, tricycle pour enfant 2 ou 3 ans, $20.00. Tél.: 547-4983.
F-189049-48-2

Air climatisé 33,000 BTU, très propre, en bonne condition, $650.00 tél.: 544-1902 ou 544-8498. F-189074-48-6

Siège d'auto enfant, balance de bébé, lit d'auto, trailer, divan-lit, chaise Niagara cyclo-massage, tél.: 677-2211.
F-189167-48-3

Ameublement de salle de danse et de restaurant à vendre tél.: 696-1273.
F-189224-48-8

ANTIQUITES DIVERSES à vendre. Pour informations, tél.: 543-5423.
F-188793-48-2

Moteur JOHNSON 50 forces, état neuf, acheteur sérieux seulement, aussi ciné-caméra, projecteur, écran, spécial, $300.00 tél.: 345-8114.
F-189051-48-8

TERRE à vendre, rang 2, Lac à la Croix, 110 acres, 60 acres cultivables, 40 drainées, fertilisées, désherbées, bâtiments de ferme, 1 serre 25 x 96 (Harnois). 1 tracteur Massey 35, $2,000.00. 1 fourrageère Ford, $1,200.00. 1 bêcheuse rotoculteur Mashio, $2,500.00. 1 semoir de précision Stanhay. 1 ventilateur à foin $400.00. 1 serre Harnois 25 x 96 (2 fournaises 141,000 B.T.U. avec réservoirs, 2 ventilateurs, 1 système d'arrosage) $7,500.00. Tél.: 668-2727.
F-188233-48-3

Fils pour passer dans la terre, 110 et 220 volts, brosses à manche pour balayer planchers, et petites carrées, plaques en acier neuves, 1/4 de pouce à $0.10 la livre, tél.: 548-6146.
F-187842-48-8

Agence de rencontres, VIVRE A DEUX, lundi au vendredi 547-5338.
F-186590-48-8

A VENDRE: truites mouchetées 10 à 18 pouces, $5.50 la livre, que vous pêchez vous-mêmes au 24 route Teché, vis rang St-Joseph, St-Fulgence, tél.: 674-2414.
F-187704-48-8

Barils de plastique 45 gallons, $20.00 chacun, tél.: 549-3783 ou 549-3825.
F-187486-48-6

VETEMENTS de voile, prix compétitif. Vêtements secs (dry sout) de plongée, ainsi que toutes autres équipements de plongée sous-marine, à vendre ou à louer. Pour informations, après 17h00, 548-7496.
F-188675-48-2

Je peux pour vous, avec vos produits moyennant un léger supplément, préparer tous vos buffets. Demandez Liane, 549-5817.
F-188361-48-2

FAITES émailler votre bain terne, choix de couleurs, ouvrage garanti. Tél.: 549-5817.
F-187775-48-2

BOIS de construction, 2 X 5 X 12 pieds, 2 X 6 X 12 pieds, venir 7 X 8, tôle aluminium, tôle galvanisée, pièce 6 X 12 X 30, pièces 2 X 12 X 12, 2 X 10 X 16, 2 X 6 X 12, chevron 30 pieds ou 60 pieds de long, planches embouvetées ou non. Tél.: 549-3584.
F-188764-48-2

SUPER SPECIAL
Représentons 10 compagnies de toiles
Pour satisfaire tous les goûts et toutes les bourses.
SALLE DE DEMONSTRATION
296, ave Ste-Anne
CHICOUTIMI
ESTIMATION GRATUITE ET MESURES A DOMICILE
549-3613

Seul du manufacturier
Stores vénitiens verticaux et horizontaux au:
808, COTE-RESERVE, CHICOUTIMI.
Tél.: 543-0524
Estimé Edgar Tremblay

FAIRE-PART
Plus de 175 modèles différents, au choix des futurs mariés. Prix très compétitifs, aussi cartes de remerciements et d'invitation variées et personnalisées avec enveloppes assorties. S'ADRESSER A:
IMPRIMERIE SAGUENAY LTEE
(Maison de la Presse)
1051, boulevard Talbot,
Chicoutimi, G7H 4S5
Tél.: 545-4474
F-000000-48-1

4 pompes pour égout de différents modèles et 2 balances à plate-forme, très propre, $250.00 chacune, tél.: 549-3783 ou 549-3825.
F-187485-48-6

GRAVIER, sable, concassé, terre jaune, remplissage de terrassement, travaux avec bull-dozer, prix compétitif, estimée gratuit. Tél.: 549-8536.
F-188412-48-2

GRAVIER - SABLE - CONCASSE - TERRE JAUNE - TERRE NOIRE. Aussi: remplissage et terrassement. Aussi: travaux avec bulldozer. Prix compétitif. ESTIMATION GRATUITE. Tél.: 543-9641.
F-187735-48

Cèdres pour planter arbres à feuilles, épinettes, terre noire en sac, s'adresser au 963 boul. Tadoussac, St-Fulgence, tél.: 674-2433.
F-187188-48-6

BIENVENUE: Instruments usagés pour contrôler ligne d'air, réducteurs de vitesse avec moteur, 1 1/2 h.p., 550 V, pièces assorties à vendre, bon marché, poulies en V et chaînes à rouleau. Tél.: 543-1728.
F-187131-48-2

TUILES DE PARTERRE, BORDURES D'ENTREE, MARCHES, et autres produits de qualité en vente à prix compétitif. Au: 1385, Roussel, Chicoutimi-Nord (Cap St-François), LES TUILES DE BETON BLANCHE-TENR., tél.: 543-4208.
F-186933-48

DISCO-CAM
Si tu recherches une musique pour danser, une musique d'ambiance ou pour une réunion amicale, contactes:
DISCO-CAM
Tél.: 549-7418
F-189284-50

CARTES DE REMERCIEMENTS DE SYMPATHIES
Un choix de modèles exclusifs pour tous les goûts. Prix très compétitifs. S'ADRESSER A:
IMPRIMERIE DU SAGUENAY
(Maison de la Presse)
1051, boulevard Talbot,
Chicoutimi, G7H 4S5
Tél.: 545-4474
F-000000-48-1

PLAQUES D'ALUMINIUM: 24 pouces X 36 pouces, épaisseur: 9 millièmes de pouce. PRIX: $0.40 la plaque en paquet de 25 seulement. S'adresser à la MAISON DE LA PRESSE, 1051, boulevard, Talbot, Chicoutimi, tél.: 545-4474.
F-000000-48

DEUX MOTEURS électriques, un GE et l'autre WESTINGHOUSE, 40 forces chacun, 1,750 tours minute, fonctionnent sur 600 volts DC, incluant également deux redresseurs de courant pour alimenter ces moteurs. Tél.: 545-4474, extension 241.
F-000000-48

TERRE NOIRE SPECIALEMENT PREPAREE pour vos jardins, fleurs, arbres, gazon, serre (végétale ou arabe), disponible en sac ou loget pour remorque ou petit camion. Livraison sur demande, fumier en sac. 1623, A, boulevard St-Jean-Baptiste, Chicoutimi. Tél.: 549-4245.
F-187889-48-2

CARTES GEOGRAPHIQUES, chasseur, pêcheur et touriste, CENTRE D'ETUDES GEOCARTOGRAPHIQUE, 110, Price ouest, Chicoutimi. Tél.: 543-5252. Ouvert du lundi au vendredi, de 9h00 à 12h00 et 13h00 à 17h00.
F-188433-48-2

TERRASSEMENT ET PELOUSE, vente et livraison de pelouse. ESTIMATION GRATUITE. VINCENT LAPOINTE, tél.: 678-2505.
F-188715-48-2

Ecran géant Sony (6 pieds) plus un VHF de marque J.V.C., tél.: 549-1603 a.m, 543-6073, après 17h00 ou 543-0013. Bonne occasion.
F-189372-48

BOITE à pulpe, 16 pieds, à vendre. Tél.: 672-2833.
F-189356-48-2

Châssis et vitrines thermos, aussi: cadres et châssis doubles à prix de déberras, tél.: 542-2466.
F-188843-48

Bois usagé 2 x 4, planches 3 x 12, 3 x 10, 2 pneus 6-50-16 usagés, tél.: 542-6084.
F-189317-48-6

Mobilier de chambre style colonial, en merisier, prix à discuter, aussi caméra MINOLTA SR-200, prix à discuter, tél.: 544-4019.
F-189322-48-6

VOTRE SANTE EST IMPORTANTE: Nous vous proposons des produits entièrement naturels (vitamines, minéraux, protéines) et renseignements afin de connaître vos propres besoins physiques, appeler à 543-0807 (études en nutrition.
F-189313-48-6

Caméra vidéo Quasar (Panasonic), modèle VK-731-TE, achetée août 1982, non utilisée, avec trépied et garantie jusqu'à août 1984. Va sur tous les magnétoscopes, prix: $950.00, tél.: 545-0128.
F-189455-48

Module 7 morceaux, en velours orange brûlé, aussi bicycle motocross pour garçon de 11 à 15 ans, tél.: 542-7038.
F-188310-48-6

Poutres de cèdre 3 et 4 pouces, (terrassement, clôture,) à voir machine à coudre, avec meuble, PFAFF, réservoir 200 gallons, tél.: 543-9400.
F-189309-48-6

A VENDRE un bureau, $60.00. Tél.: 677-2263.
F-189239-48-2

ANTIQUITES, plusieurs meubles antiques à vendre, cause: déménagement. Tél.: 549-7368 ou 549-4777.
F-189360-48-2

Congélateur de marque BLUE RIBBON, 16 pi. cu., aussi tapis ovale, 7 x 9, tél.: 677-3019.
F-189253-48-6

Outils ROCKWELL BEAVER, un corroyeur 8 pouces, un banc de scie 9 pouces, boîte électrique 200 ampères, un sommier 30 pouces, tél.: 545-4632.
F-189259-48-6

Balançoire deux bancs et un banc 4 places, tél.: 549-2362.
F-189250-48

Toile solaire 16 x 32, ensemble d'accessoires pour foyer, tél.: 543-2510.
F-189418-48-6

Remise 9 X 10, très bonne condition, prix à discuter, tél.: 543-7185.
F-189385-48

Porte de garage en bois 9 pieds, complète avec montant, tél.: 545-6311.
F-189408-48-6

1 moteur 5.5 forces comme neuf, $350.00, 2 paires de marche-pied chromés, $125.00 chaque paire (Bronco, Blazer, Jimmy ou pick-up), canot Fibrobec 14.5 pieds, bout carré, avec flotteurs, $300.00, 1975 IMPALA, parfait état, $750.00, pour plus d'informations, voir au 3831, St-Damase, Jonquière, tél.: 542-2201.
F-189567-48

Frigidaire de marque Roy, 15 pi. cu., blanc, excellente condition, laveuse à tordeur, colombo avec cage, tél.: 548-3948.
F-189555-48

Orgue La Génie de Lowrey, $2,500.00, poêle à bois, $100.00, pneu d'été monté sur rim, $60.00, enjoliveurs de rouse, $5.00 chacun, tél.: 549-4237.
F-189473-48

Sommier et matelas 54", un an d'usure, $75.00. Tél.: 549-6429, le soir.
F-189434-48-2

Pelouse livrée ou prie sur le champ, tél.: 544-6774 après 16h00.
F-189533-48-6

POUR COMMERCE, deux comptoirs éclairés, finition en bois et vitré, ultra-modernes. Tél.: 696-2627.
F-189405-48-2

Pèse-bébé, carrosse transformable en lit d'auto, lit et matelas de bébé, aussi: poisseuse G.E. et caméra Zénith B, avec accessoires. Tél.: 549-2595.
F-189365-48-2

JEU vidéo Atari, avec 6 cartouches de jeu, état de neuf. Tél.: 549-8291, après 5h00.
F-189229-48-2

5 pneus avec jantes, 11-15 LT, à vendre. Prix: $400.00. Tél.: 543-8298.
F-189666-48-2

Téléviseion 26" couleur, bicycle BMX, état de neuf, poêle électrique 30", frigidaire 15 pi. cu., vaisselier et commode antique, table de salon et mobilier de cuisine en noyer, tél.: 678-4474 ou 678-9075.
F-189580-48

Musique et accessoires (50)

Boss 601 et mixeur, tél.: 678-9961 ou 678-2747.
F-189121-50

Système de son de très belle apparence, pour la maison ou encore pour dégueuy, comprenant ampli 60 watts RMS par canal, 2 tables tournantes, mixeur, tape 8 pistes, tape 4 pistes, 2 colonnes de son 100 watts RMS chacune, meuble, petit système de lumières, plus de 745 tours et 125 long-jeux, véritable aubaine, tél.: entre 4h00 et 6h00 à 672-2532.
F-189618-50

ORGUE HAMMOND, excellent état, modèle L-112. Tél.: 543-2756 ou 545-6531.
F-189360-50-2

Bois de chauffage (51)

DIX CORDES de bouleau 16", fendu, et poêle à combustion lente, tél.: 672-4331.
F-189165-51-3

yvon delwaide

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ROBERVAL
NO: 155-11-000083-83
COUR SUPERIEURE
(EN MATIERE DE FAILLITE
SURINTENDANT: 022864
Dans l'affaire de la faillite de:-
DAVID TREMBLAY (223-386-269), faisant affaires seul sous les nom et raison sociale de "BRASSETTE LE BARON ENR." au 169, Avenue Roberval, Roberval, et demeurant au 1003, Leclerc, Roberval. G8H 1X4.

Débiteur:-

AVIS DE CHANGEMENT DE LIEU D'ASSEMBLEE

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE que contrairement à l'avis du 9 juin 1983 fixant la 1ère assemblée à Alma, cette dite assemblée sera tenue le mardi, le 28 juin 1983, à 11h00 à l'école Notre-Dame de Roberval, (Palais de justice durant les réparations), au 836, boul. St-Joseph, Roberval, salle no 2.

Veuillez noter le tout pour ne pas vous déplacer inutilement, Roberval au lieu d'Alma.

Chicoutimi, le 21 juin 1983.

YVON DELWAIDE, syndic,
110 est, rue Racine,
Suite 225,
C.P. 970,
Chicoutimi.
G7H 5E8

Consul général du Canada

Déry meurt après une réception

WESTON, Mass. (PC) — M. Jean-Marie Déry, consul général du Canada à Boston depuis octobre 1980, est mort, jeudi, quelques heures après avoir donné une réception à bord de la goélette canadienne Blue Nose II dans le port de Boston. Il était âgé de 55 ans.

Jean-Marie Déry.

Faisant partie du service diplomatique depuis 1952, M. Déry avait occupé divers postes aux Affaires extérieures à Ottawa et servi au Mexique, en Israel, au Cambodge, au Rwanda et au Congo. Il avait aussi été ambassadeur au Zaire, en Egypte et au Soudan.

Né à Ottawa, il était diplômé en science politique. Il laisse sa femme et deux filles.

Flotte de Napoléon

Les Français cherchent les restes

ALEXANDRIE, Egypte (AP) — Des recherches sous-marines, commanditées par le gouvernement français, ont commencé dans la baie d'Aboukir, pour retrouver la flotte de Napoléon, détruite par les Anglais en 1793 lors de la "bataille du Nil".

Selon Jacques Dumas, le directeur de l'expédition, ces recherches préliminaires devraient durer de deux à trois semaines.

A bord d'un dragueur de mines de la marine française, équipé d'instruments électroniques sophistiqués, Jacques Dumas espère repérer la flotte quelque part dans la baie d'Aboukir, située à 24 kilomètres à l'ouest d'Alexandrie. On tenterait ensuite une opération de sauvetage avec l'aide de plongeurs sous-marins.

Il a fallu à Jacques Dumas sept années de préparation avant d'obtenir l'autorisation du service égyptien des antiquités de mener ces recherches.

300 navires pour envahir

Selon les historiens, les Français ont utilisé 300 navires lors de la tentative d'invasion. L'amiral Bruyes commandait 13 vaisseaux de guerre, quatre frégates et 3,000 hommes. Nelson était à la tête de 14 vaisseaux de guerre, 1,012 canons et 3,063 hommes.

A VOIR DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER
Salle de démonstration
192, Dubuc, Chicoutimi

Stores vénitiens minis, horizontaux et verticaux.

Pour estimations, Fernand Tremblay, 543-0432 ou 549-5732.

PELOUSE cultivée, livrée sur palettes, Jean-Marie Lagacé, St-Ambroise, tél.: 672-2509.
F-189507-48-6

Génératrice portative 2,000 watts, tél.: 543-1232.
F-189247-48

Tuiles de parterre 24 x 24, 24 x 30, 18 x 18, tours d'arbres, bordures et autres, tél.: 678-2761 ou 547-6661 ou 547-6662.
F-189514-48-6

A VENDRE
Disco-bar
Chiffre d'affaire 1/2 million. Situé dans Jonquière. Inf.: confidentielle.
Denis De Champlain,
LA SOCIETE IMMOBILIERE NORBEC
POUR UN SERVICE RAPIDE COURTIER
1210, BEGIN, CHICOUTIMI — 543-2111

TOILES VERTICALES SUR MESURES
avec CANTONNIERE de marque réputée.
50% DE RABAIS
sur les prix du manufacturier.
ESTIMATION GRATUITE

UNIVERS de la Couleur inc.
Peinture - Tapisserie - Céramique - Tapis - Prélart
Toiles verticales et horizontales
Meubles et accessoires de rotin
Bertrand Carrier
Directeur général
296, Ave Ste-Anne, Chicoutimi G7J 2M4
N'oubliez pas, chez UNIVERS DE LA COULEUR on ne cherche pas, on trouve. **Tél.: 549-3613**

FONDATION DU MUSÉE LOUIS-HÉMON

L'objectif de la Fondation, sa thématique:

Moi, je veux un musée!

NOM: _____

Adresse: _____
rue ville

province code postale

Montant souscrit: _____

Reçus pour fins d'impôts: OUI ☐ NON ☐

700 Nationale 169
Péribonka - G0W 2G0

Commission scolaire Les-Deux-Rives
3524, rue Cabot
C.P. 2278
Jonquière, (Québec)
G7X 7X8

AVIS PUBLIC

La commission scolaire Les-Deux-Rives a décidé de faire l'acquisition d'une partie du lot numéro 32-148, rang IV, canton Simard, dans la municipalité de Shipshaw, afin de compléter le terrain nécessaire pour la construction d'une école primaire.

De plus amples détails sur le sujet peuvent être obtenus au centre administratif pendant les heures habituelles d'ouverture.

Donné à Jonquière, ce vingt et unième jour de juin, mil neuf cent quatre-vingt-trois.

Bernard Gagnon,
Directeur général.

Décès...

LAROUCHE (M. Harris) — Est décédé au Centre hospitalier de Jonquière, le 21 juin 1983, à l'âge de 79 ans et 6 mois, M. Harris Larouche, époux de Dame Léontine Jean, demeurant au 17, chemin Delisle, au Lac Kénogami.
La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, 3970, rue de la Fabrique, à Jonquière.
Les funérailles auront lieu jeudi, le 23 juin 1983, à 15h00, en l'église St-Cyriac et la dépouille mortelle sera incinérée au Crématorium Nault & Caron et les cendres déposées au Columbarium Nault & Caron.
Il laisse dans le deuil, outre son épouse, sa fille Diane (Benoit Lamontagne), son petit-fils Jean-Benoit, ses frères Joseph (Gertrude Garneau), Léon (Juliette Garneau), Philippe (Marguerite Bolly).
Direction funéraire: Nault & Caron.

BELLEY (Mme Lucien) — Est décédée au Centre hospitalier de Jonquière, le 23 juin 1983, à l'âge de 60 ans et 5 mois, Mme Lucien Belley, née Rose-Hélène Belley, demeurant au 3988, rue Marc-Aurèle, à Jonquière.
La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, du 2995, rue St-Jean-Baptiste, à Jonquière.
Les funérailles auront lieu samedi, le 25 juin, à 11h00, en l'église St-Georges.
La dépouille mortelle sera incinérée au Crématorium Nault & Caron, de la rue Ste-Famille.
Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants: Soeur Colette, Soeur Immaculée Conception, Gisèle (Jean-Eudes Larouche), Jean-Marc (Louise Lacroix), Gabrielle (Jean-Paul Jalbert), Biblanne (Daniel Désrosiers), Rémi (Sylvie Chrétien), Pauline (Bernard Jacques), Jocelyne (Guy Bouchard), ainsi que ses 15 petits-enfants.
Prière de ne pas envoyer de fleurs, faire vos dons à la Société canadienne du cancer.
Direction des funérailles: Nault & Caron.

BLANCHARD (M. Georges) — Est décédé au Centre hospitalier de Jonquière, le 23 juin 1983, à l'âge de 77 ans, M. Georges Blanchard, époux de Dame Reinette Bergeron, demeurant au 1803, rue Savane, à St-Jean-Eudes.
La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, du 2770, rue De La Salle, à Arvida.
Les funérailles auront lieu lundi, le 27 juin, à 14h00, en l'église St-Jean-Eudes et l'inhumation au cimetière St-François-Xavier de Chicoutimi.
Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Georgette (Paul Lachance), Raymond, Suzanne (Jim Marshall), Jeannine (Roger Beaupré), Jacqueline (Gilles Bourque), Bernard (Suzanne Hébert), Johanne et nombreux petits-enfants et une arrière-petite-fille.
Prière de ne pas envoyer de fleurs, faire parvenir vos dons à la Société canadienne du cancer.
Direction des funérailles: Nault & Caron.

Pensez aux autres
Donnez à la CROIX-ROUGE

VAILLANCOURT (M. Daniel) — Est décédé à Chicoutimi, le 24 juin 1983, à l'âge de 72 ans et 7 mois, M. Daniel Vaillancourt, époux de Dame Marie-Ange Villeneuve, demeurant au 1593, boulevard St-Paul, à Chicoutimi.
La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gravel & Fils, 825, avenue Bégin, coin des Champs-Elysées, à Chicoutimi.
Les funérailles auront lieu lundi, à 14h00, en l'église de St-Paul-Apôtre et les cendres déposées au Columbarium Gravel & Fils.
Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Pauline (Hubert Gilbert), Jean-Paul (Annette Simard), Daniel (Marguerite Joron), ses petits-enfants: Sylvie Gilbert (Carol Lavoie), Fabien et Claude Gilbert, Johanne Vaillancourt (Serge Bouchard), Steeve et Lynda Vaillancourt, Carl et Alexandre Vaillancourt, ses arrière-petits-enfants: Kéven Bouchard et Kasandra Lavoie, son frère Alfred Vaillancourt (feu Marthe Fortin), ses soeurs: Marie-Anna Vaillancourt (feu Hector Gaudreault), Floride Vaillancourt (Arthur Lamontagne).
Direction des funérailles: Gravel & Fils.

OTIS (Mme Paul-Emile) — Le service anniversaire de Mme Antoinette Deschênes, épouse de feu M. Paul-Emile Otis, demeurant au 1236, rue Angoulême, à Chicoutimi, sera chanté samedi, le 25 juin 1983, à 19h00, en l'église St-Raphaël d'Arvida.
Parents et amis sont invités à y assister.
Direction funéraire: Gravel & Fils.

MARTEL (M. Philippe-A. dit Titou) — La famille de M. Philippe-A. Martel, soit son épouse Dame Simone Hudon, ses enfants: Ginette (Jean-Paul Ouellet), Pâquerette (Germain Lavoie), Marc-Aurèle (Geneviève Simard), Marielle (Roger Girard), Solange (Jérôme Fortin), Dominique, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de M. Philippe-A. Martel, demeurant à Notre-Dame d'Hébertville, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, dons à la Fondation des maladies du coeur, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit.

SAINT-ESPRIT — Saint-Esprit, toi qui éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux, pendant ce court dialogue, te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.

Signé: Initiales de la personne exaucée. Reconnaissance et actions de grâces au Saint-Esprit pour faveur obtenue à la suite de son intercession.

DONNEZ GÉNÉREUSEMENT
Société Canadienne du Cancer

Conseil national de recherches Canada
National Research Council Canada

CONSEILLERS(ÈRES) EN TECHNOLOGIE INDUSTRIELLE

pour le Programme d'aide à la recherche industrielle — (PARI)

L'objectif du Programme d'aide à la recherche industrielle (PARI) du Conseil national de recherches est de relever la qualité et d'accroître les champs d'application de la technologie au Canada en vue d'améliorer l'efficacité de l'entreprise en encourageant techniquement et/ou financièrement des projets de recherche industrielle et en fournissant des experts techniques compétents.

Un nombre de postes supplémentaires ont été créés pour aider le PARI relativement à l'extension précitée. Les lieux de travail se situeront dans les principaux centres urbains du Canada.

Les fonctions des **Conseillers(ères) en technologie industrielle** comprennent:

- Intéresser les petites et moyennes entreprises à la technologie moderne et à ses applications;
- promouvoir les programmes d'aide à l'industrie du CNRC et faire connaître les autres programmes gouvernementaux similaires; en assurer la plus grande accessibilité;
- visiter les entreprises et les aider dans la solution de leur problèmes industriels et dans l'amélioration de leurs technologies;
- promouvoir une plus grande productivité, l'implantation de contrôles des coûts et de la qualité ainsi que de méthodes modernes d'organisation du travail.

Les candidat(e)s devraient avoir un diplôme universitaire en génie ou en science, avec de 8 à 10 années d'expérience industrielle pertinente ainsi qu'une connaissance approfondie de l'industrie canadienne.

Plusieurs de ces postes exigent la connaissance des deux langues officielles. Les autres postes exigent soit le français soit l'anglais suivant leur implantation géographique.

Traitement — selon la formation et l'expérience.

Prière d'adresser sans délai votre curriculum vitae à: Richard Leduc, Agent d'emploi, Conseil national de recherches, Ottawa, Ontario, K1A 0R6 et citer la référence IDO-83-LQ.

Canada

Des éléphants crient vengeance

DJARKARTA (AFP) — Mécontents d'avoir été expulsés de leur coin de forêt, une vingtaine d'éléphants en colère ont systématiquement ravagé un village du sud de Sumatra, indique vendredi le quotidien Sinar Harapan de Djarkarta.

Au cours de cette véritable opération punitive, les pachydermes ont détruit une cinquantaine d'habitations du village de Kiloan (près de Lampung) et ravagé 100 hectares de jardins et de plantations de café. Ils ont ensuite poursuivi les villageois dans les rues, mettant en fuite plus de 200 d'entre eux.

Des colons se sont récemment installés dans cette région et ont commencé à défricher des terrains sur lesquels vivaient des éléphants.

Ces derniers, connus pour leur caractère rancunier, ont semble-t-il mal supporté cette présence envahissante.

Horoscope...

HOROSCOPE du week-end des 25 et 26 juin 1983

Samedi, vous pourrez prendre du recul par rapport aux événements de la semaine, vous ferez le point et jugerez les choses avec plus d'objectivité. Dimanche, vous pourrez résoudre divers petits problèmes, aplanir diverses tensions avec votre entourage. Chance avec 34 et 64.

ANNIVERSAIRES: Ceux du samedi: Vous ne réussirez pleinement que si vous prenez bien conscience de votre rôle. **Ceux du dimanche:** Résolvez les problèmes urgents.

NAISSANCES: Celles du samedi donneront des enfants sérieux, francs et sociables. **Celles du dimanche** donneront des enfants dynamiques et remuants.

BELIER (21 mars - 20 avril) **Généralités:** N'accueillez pas trop favorablement les idées nouvelles, restez critiques. **La chance:** Faites confiance aux bons entraîneurs. **Plaisirs:** Participez à des activités de groupe. **Santé:** Ne vous agitez pas trop.

TAUREAU (21 avril - 20 mai) **Généralités:** Vous aurez des idées qui sortent de l'ordinaire mais qui risquent de manquer de réalisme. **La chance:** Tenez compte de l'état du terrain. **Plaisirs:** Recherchez le calme et la solitude. **Santé:** Ne buvez pas trop.

GEMEAUX (21 mai - 21 juin) **Généralités:** Réfléchissez à la façon dont vous vous insérez dans la vie collective. **La chance:** Votre intuition sera votre meilleur guide. **Plaisirs:** Allez au théâtre ou au concert. **Santé:** Ne faites pas d'excès.

CANCER (22 juin - 22 juil.) **Généralités:** Esayez de moderniser et d'élargir votre conception des êtres et des choses. **La chance:** Etudiez bien la forme des jockeys. **Plaisirs:** Décontractez-vous, oubliez vos soucis. **Santé:** Bonne vitalité.

LION (23 juil. - 22 août) **Généralités:** Ne vous engagez pas à la légère dans des voies qui pourraient être dangereuses. **La chance:** Réduisez vos mises. **Plaisirs:** Essayez de consacrer plus de temps à vos loisirs. **Santé:** Baisse de vitalité.

VIERGE (23 août - 22 sept.) **Généralités:** Faites un effort pour vous adapter à l'ambiance créée par votre entourage. **La chance:** Suivez les chevaux qui ont l'habitude de se distinguer dans ce genre d'épreuves. **Plaisirs:** Ne vous isolez pas. **Santé:** Bon tonus.

BALANCE (23 sept. - 22 oct.) **Généralités:** C'est une vision réaliste de vos problèmes qui vous mettra dans la voie des solutions. **La chance:** Etudiez la forme des jockeys. **Plaisirs:** Vous trouverez le bonheur dans l'intimité. **Santé:** Pas d'excès.

SCORPION (23 oct. - 21 nov.) **Généralités:** Ne cherchez pas à vous faire remarquer à n'importe quel prix. **La chance:** Réfléchissez avant de faire votre jeu. **Plaisirs:** Evadez-vous de la routine quotidienne. **Santé:** Mangez à heures régulières.

SAGITTAIRE (22 nov. - 20 déc.) **Généralités:** Basez-vous sur vos propres capacités sans vous fier aux louanges que l'on vous décerne. **La chance:** Faites confiance aux grands entraîneurs. **Plaisirs:** Allez au cinéma. **Santé:** Evitez les aliments gras.

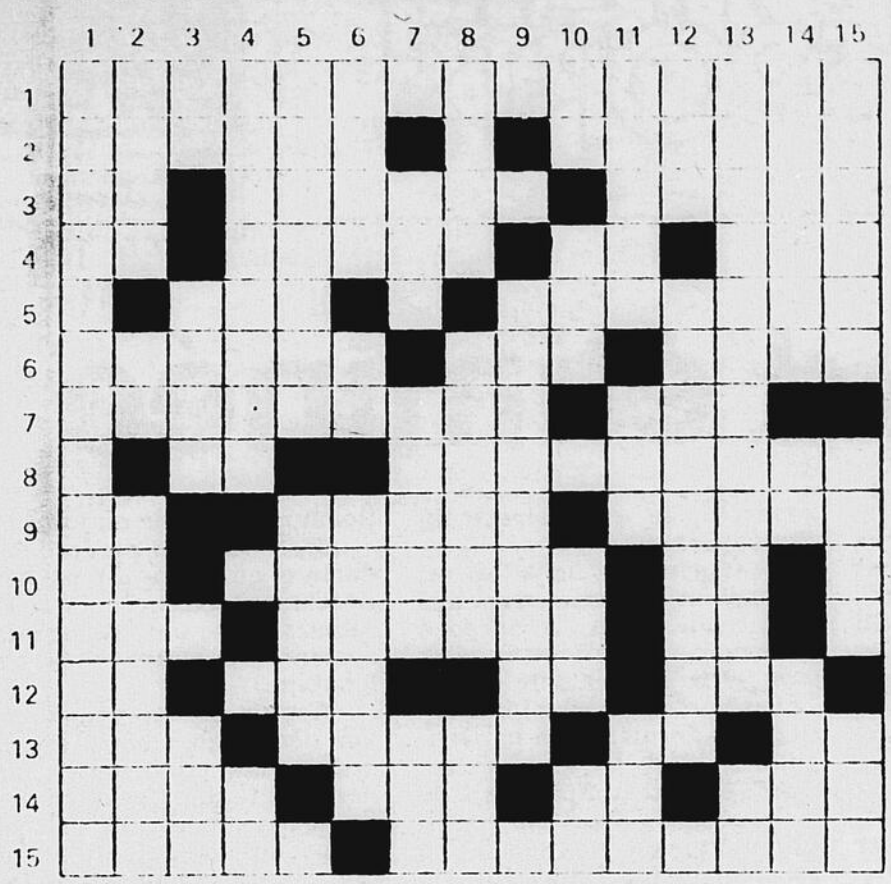
CAPRICORNE (21 déc. - 19 janv.) **Généralités:** Fiez-vous à votre ingéniosité mais agissez avec tact et diplomatie. **La chance:** Demandez l'avis d'un spécialiste avant de jouer. **Plaisirs:** Consacrez-vous à vos enfants. **Santé:** Limitez vos efforts musculaires.

VERSEAU (20 janv. - 18 fév.) **Généralités:** Les initiatives que vous proposez de prendre méritent plus de réflexion. **La chance:** Fiez-vous aux pronostics des spécialistes. **Plaisirs:** Cherchez une façon de faire plaisir à votre partenaire. **Santé:** Bonne.

POISSONS (19 fév. - 20 mars) **Généralités:** Vos sentiments seront fluctuants et votre humeur très changeante. **La chance:** Cherchez l'outsider dans les poids légers. **Plaisirs:** Rendez visite à vos amis les plus chers. **Santé:** Bonne vitalité.

Détente...

Mots croisés — Problème no 37



HORIZONTALEMENT

1- De façon langoureuse.
2- Attitude. - Simples.
3- Démonstratif. - Quartier de Londres. - Fleuve de France.
4- Tantale. - Bagatelles. - Astate. - Méla.
5- Genre de légumineuses. - Méprisables.
6- Fils d'Hystaspe. - Ivette. - Petite baie peu profonde.
7- Machine à égrener le lin. - Ville de Belgique.
8- Infinitif. - Eprouver.
9- Note de musique. - Ensemble de terrains anciens. - Extraordinaire.
10- Préfixe privatif. - Attribut destiné à représenter un personnage. - Voyelles jumelles.
11- Système d'unités. - Alaises. - Strontium.
12- Voyelles jumelles. - Gendre de Mahomet. - Venu au monde. - Multiplie par un million.
13- Trinitrotoluène. - Tout ce qui agit. - Sélénium. - Radium.
14- Routes. - Prénom féminin. - Connu. - Monnaie d'Extrême-Orient.
15- Estonie. - Certitude.

VERTICALEMENT

1- Appareils pour mesurer la densité du lait.
2- Risque. - Argent. - Formule devant la justice.
3- Nouvelle lune. - Bagabonde. - Adjectif possessif.
4- Qui appartient à la guerre. - Saint.
5- Prière. - Ensemble des équipages de la maison d'un chef arabe.
6- Affluent de l'Oubangui. - Sélénium. - Redevable.
7- Déesse marine - Commune de Belgique - Prénom féminin.
8- Rivière des Alpes autrichiennes. - Seuls. - Venus au monde.
9- Elévation à une dignité suprême.
10- Sa Sainteté. - Prière à la Vierge. - Dans la rose des vents. - Connu.
11- Estonie. - Singe d'Amérique du Sud. - A qui l'on peut se fier.
12- Changement dans le plumage. - Fécondité excessive.
13- Epreuve préalable qui élimine les concurrents les plus fiables. - Etain.
14- Chants funèbres, chez les Grecs. - Petit ruisseau. - De la Grèce.
15- Mouche africaine. - Irlande. - Allboron.

Bridge...

1379
CHERCHEZ LA DAME

Avant de voir la donne au complet plus loin, je vous invite à répondre à la question suivante: vous avez un contrat à l'atout. A une suite hors l'atout, vous avez V-10-8-6 et le mort a R-5-4. Comment faire pour perdre un seul pli à cette suite, en supposant que les autres suites ont été éliminées, que vous et le mort avez chacun un atout, alors que les défenseurs n'en ont plus?

Donneur: Nord
Vulnérable: Personne

Nord
♠ A 10 9 2
♥ 5 4
♦ R 5 4
♣ A 8 7 2

Ouest	Est
♠ 8	♠ 6 4 3
♥ A R 9 7 6	♥ D 10 8 3 2
♦ A 9 7 3	♦ D 2
♣ 10 6 5	♣ R 9 4

Sud
♠ R D V 7 5
♥ V
♦ V 10 8 6
♣ D V 3

Enchères faites à la table

Ouest	Nord	Est	Sud
—	P	P	1-♠
2-♥	Ctre	Surc	2-♣
P	4-♠	Fin	

Selon le style pratiqué par Nord-Sud, le contre de Nord à son deuxième tour promettait un soutien à pique en plus d'au moins une dizaine de points. Le contre remplaçait donc le DRURY à 2 trèfles.

Entame: As de coeur

A la table, Ouest fit l'as de coeur et continua avec le roi que le déclarant coupa. Celui-ci fit deux demandes à l'atout, puis laissa filer le valet de trèfle jusqu'au roi d'Est, qui insista à l'atout.

Le déclarant s'imagina alors, avec raison, que pour limiter ses pertes à un seul carreau, il faudrait qu'un défenseur ait la dame sèche ou doubleton. Par ailleurs, Ouest avait montré un seul atout, ce qui faisait qu'il était peu probable qu'il ait aussi un doubleton de carreau seulement. Les enchères enfin laissaient deviner que l'as de carreau était à sa gauche. Il faudrait donc espérer la dame en Est.

A la septième levée, le déclarant tira un petit carreau vers le roi, puis encaissa tous les trèfles, avant d'appeler un carreau. En main avec la dame, Est devait accorder coupe et défausse.

La défense

Pour défaire le contrat, après l'as de coeur, Ouest doit revenir sous l'as de carreau. Le déclarant n'y peut rien.

Maurice LAROCHELLE

1394
AUCUNE DEFENSE POSSIBLE

Les chelems sont intéressants pour le déclarant quand... ils sont réussis. Alors prenez place en Sud et ne ratez pas votre chance.

Donneur: Nord
Vulnérables: Tous

Nord
♠ R D 3
♥ 7 6 3
♦ A 7 5 4 3
♣ A 6

Sud
♠ A V 10 9 8 7 4
♥ A D 9
♦ 2
♣ R 4

Ouest	Nord	Est	Sud
	1-♦	P	2-♠
P	3-♦	P	4-♣
P	4-♦	P	4-♥
P	5-♣	P	5-♦
P	6-♣	Fin	

Entame: valet de trèfle

Quel est votre plan de jeu?

La donne au complet

Nord
♠ R D 3
♥ 7 6 3
♦ A 7 5 4 3
♣ A 6

Ouest	Est
♠ 6	♠ 5 2
♥ R 10 4	♥ V 8 5 2
♦ D 10 9 8 6	♦ R V
♣ V 10 9 2	♣ D 8 7 5 3

Sud
♠ A V 10 9 8 7 4
♥ A D 9
♦ 2
♣ R 4

Le contrat est imperdable si chaque adversaire a au moins un atout et un carreau. Le déclarant en effet prend le premier trèfle chez lui, fait l'as de carreau et en coupe un autre, retourne au mort en pique et coupe un troisième carreau.

S'il est révélé que les carreaux sont bien faits, le déclarant n'a plus qu'à retourner au mort en pique et couper un autre carreau. Il réussira même une levée supplémentaire si le roi de coeur est en Est.

Si le déclarant découvre toutefois qu'Est avait au moins cinq carreaux au départ, il fait un autre atout, l'as de trèfle et tire un coeur du mort, couvrant la carte jouée par le flanc droit. Ouest devra, soit revenir vers la tenace coeur, soit offrir une coupe et défausse au déclarant.

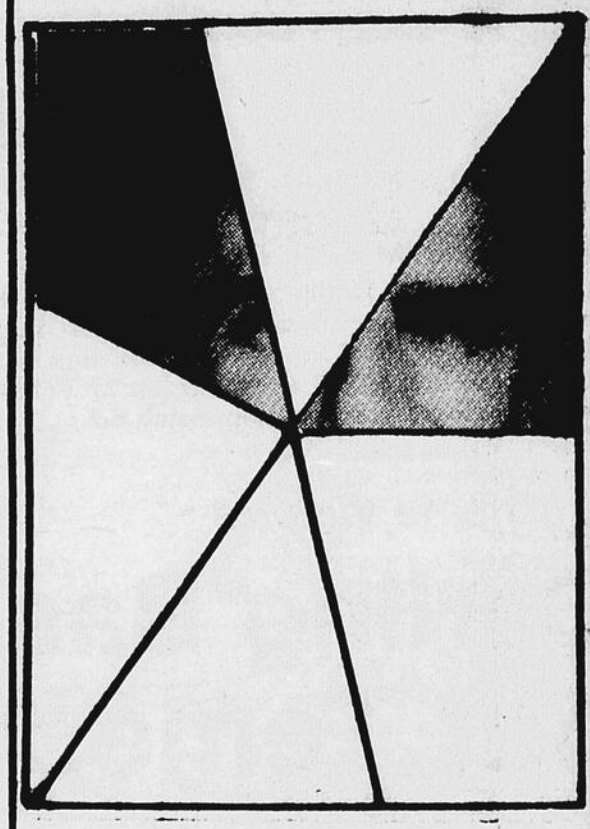
Si enfin, c'est Ouest qui avait au moins 5 carreaux au départ comme dans notre exemple, le déclarant va au mort en pique coupe un quatrième carreau, y retourne en trèfle et défausse un coeur sur le cinquième carreau. Encore une fois, le flanc gauche devra revenir vers la tenace coeur ou offrir une coupe et défausse.

Maurice LAROCHELLE

Solution du problème précédent

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	E	N	T	R	E	D	E	V	O	R	E	R
2	B	O	S	O	N	■	N	I	V	E	L	E
3	O	T	I	T	E	S	■	V	E	L	O	■
4	U	R	N	E	■	A	R	E	■	I	I	■
5	I	E	■	N	O	T	A	M	M	E	N	T
6	L	■	I	G	U	A	N	E	S	■	G	I
7	L	A	■	L	■	N	I	N	■	A	N	E
8	A	R	R	E	T	E	■	T	I	■	E	N
9	N	E	O	■	O	E	A	■	R	E	M	■
10	T	S	U	■	R	■	I	R	E	N	E	E
11	E	■	T	A	I	L	L	E	■	T	N	T
12	R	U	E	L	L	E	S	■	B	E	T	A

Qui suis-je?



Indice no. 5

Il chante la beauté du Québec depuis 25 ans.

Semaine du _____

L'invité mystère est _____

Nom: _____

Adresse: _____

_____

Envoyez le tout à;
QUI SUIS-JE?
Le Quotidien, 1051, boul. Talbot,
Chicoutimi, G7H 4B5.

Mot mystère...

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	G	P	N	O	A	P	S	N	O	I	T	I	S	O	P
2	R	U	O	T	N	O	R	E	H	C	A	L	E	R	O
3	A	R	I	O	O	S	I	C	A	D	O	D	O	T	S
4	S	G	T	I	T	E	O	U	M	U	E	L	N	I	T
5	S	E	A	T	E	R	S	E	A	U	O	O	O	E	E
6	E	S	N	U	S	E	T	N	S	N	I	A	M	S	R
7	M	S	G	R	R	T	G	O	G	R	E	V	A	I	S
8	B	E	I	E	R	E	U	A	N	R	U	O	T	M	I
9	L	R	S	E	S	H	T	R	S	E	T	M	O	C	O
10	E	T	S	M	A	I	E	D	E	S	S	O	P	R	L
11	R	E	A	I	O	V	A	O	C	O	U	D	E	A	A
12	S	D	T	N	E	M	M	U	R	U	C	E	E	N	M
13	T	E	E	R	N	I	O	T	O	R	R	S	R	E	E
14	R	A	I	E	S	G	I	E	U	D	E	T	I	R	E
15	A	E	R	E	E	R	S	R	S	S	I	E	N	N	E

9 Lettres

Admettre	Lame	Prolongation
Arts	Lois	Purge
Assignation	Louanges	
		Rassembler
Causer	Mains	Relâcheront
Comtes	Modeste	Rêverie
Crâner	Mois	
		Sienne
Damner	Notes	Soirs
Détresse		Sortir
Douter	Omise	Souhaiter
	Onomatopée	Sourds
Ecrous	Orties	Sucre
		Suède
Gras	Paon	
Grevais	Poser	Tire
	Position	Toiture
	Possede	Tour
	Poster	Tourna

Solution du problème précédent:

Syndicat

40

ASSURANCES
AUTO
INCENDIE
VOL

Lapointe, Laberge, Bouvier & Associés Inc.

31 ouest, Racine
549-9825

le QUOTIDIEN SPORTS

Quand vous nous voyez, ne pensez pas à l'assurance, mais quand vous pensez à l'assurance...
Voyez-nous!

Lapointe, Laberge, Bouvier & Associés Inc.

31 ouest, Racine
549-9825

En revanche, Connors défait Sundstrom

Chris Evert-Lloyd éliminée

LONDRES (AFP) — Qualification pour Jimmy Connors qui n'a toujours pas perdu un set en trois matches et élimination prématurée pour l'Américaine Chris Evert-Lloyd. Les deux anciens fiancés du tennis ont connu des sorts diamétralement opposés, vendredi, au cours de la 5e journée du tournoi de Wimbledon perturbé, pour la première fois, par la pluie.

Le tenant du titre a encore montré une belle santé à l'occasion de sa troisième sortie contre le jeune Suédois Henrik Sundstrom, 20e mondial. Connors a pourtant bien failli laisser échapper son premier set quand, dans la deuxième manche, il a été mené 4-6 au bris d'égalité. Mais, avec l'aide de l'arbitrage, qui a refusé un as à Sundstrom, et grâce surtout à une supériorité évidente, l'Américain a réussi à repousser le danger pour obtenir une victoire aisée.

La tâche de Connors devrait être autrement plus difficile en huitième-de-finale contre le Sud-Africain Kevin Curren, tête de série numéro 12. Ce fort serveur a largement dominé, vendredi, le noir américain Rodney Harmon.

Le Nigérian N'Duka Odizor, le tombeur de Guillermo Vilas au premier tour, a éprouvé beaucoup de difficultés pour vaincre le Français de 19 ans Loic Courteau, 3e junior mondial l'an dernier, dont la particularité est d'être ambidextre.

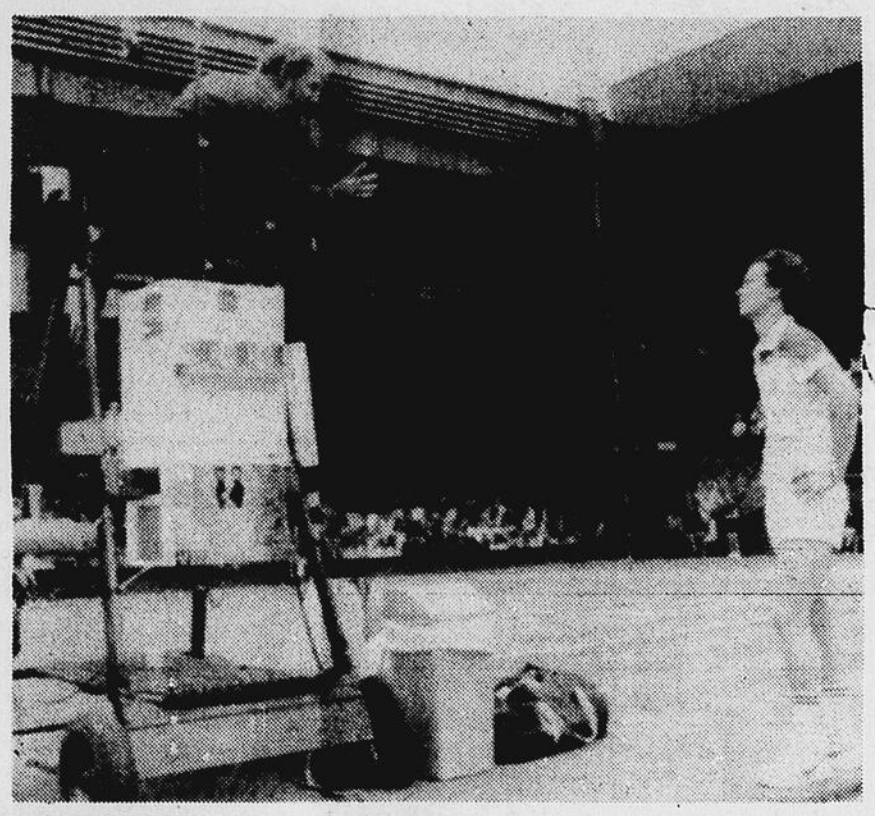
Pas de grand chelem pour Chrissie

Pour Chris Evert-Lloyd, son élimination en deux sets face à sa compatriote Kathy Jordan, 26e mondiale, est un événement à double titre. C'est la première fois en 11 participations consécutives depuis 1973 qu'elle perd avant les demi-finales à Wimbledon où elle gagna trois fois, atteignant cinq autres fois la finale. D'autre part, cet échec lui barre la route de ce qui aurait pu être un grand chelem. Avant le tournoi anglais, elle avait gagné l'omnium des Etats-Unis à Flushing Meadow en septembre 82, l'omnium d'Australie à Melbourne en décembre puis, récemment, les Internationaux de France en juin.

Après sa victoire, Jordan a déclaré qu'elle avait particulièrement bien servi et que les retours de son adversaire avaient été moins bons que d'habitude.

"Depuis quelques semaines, j'ai décidé de contrôler une bonne fois pour toutes mes nerfs sur le court, ce qui n'était pas le cas auparavant. Cela m'a beaucoup aidé aujourd'hui. Je crois que c'est bon pour le tennis féminin qu'une joueuse de mon calibre puisse réussir à vaincre la première ou la deuxième joueuse au monde", a expliqué Mlle Jordan, une diplômée en sciences politiques.

Quant à Evert-Lloyd, elle était dans ses petits souliers quand elle a rencontré les journalistes après sa pénible défaite. "Bien sûr, je suis très déçue parce que j'ai perdu contre une joueuse qui ne m'avait jamais battue et aussi parce que jamais je n'avais échoué si tôt à Wimbledon".



ARGUMENT — Comme à l'habitude, l'Américain John McEnroe, le joueur de tennis le moins éduqué du circuit professionnel, s'en est pris au juge Malcom Huntingdon lors de son match, jeudi, contre le Roumain Florin Segarceanu. McEnroe a perdu son argumentation mais remporté son match 6-2 et 6-3.

(Photolaser PA)

Troisième victoire

Carling Bassett bat Temesvari

LONDRES (AP) — Pendant qu'une des grandes favorites, Chris Evert-Lloyd, subissait la défaite, une jeune étoile a fait son entrée sur le court central de Wimbledon hier.

En effet, la jeune Canadienne de 15 ans, Carling Bassett, a conquis la foule en disposant de la Hongroise Andrea Temesvari, 14e tête de série, par des comptes de 6-1 et 7-6.

Bassett a eu cinq fois des points de matches pour disposer de son adversaire dans le deuxième set.

"Je n'ai jamais été aussi nerveuse de tout ma vie que lors de ces points de match, a dit la Torontoise. Ce n'est qu'au tiebreaker que j'ai commencé à relaxer et que j'ai joué mon jeu".

Bassett, qui est professionnelle depuis janvier seulement, a défait deux Américaines, membres de l'équipe de la coupe Wightman et la 13e meilleure joueuse au monde pour atteindre les huitièmes de finale.

"J'ai été très surprise d'évoluer sur le court central aujourd'hui, a mentionné Bassett. Je pensais que seulement les Chris Evert-Lloyd et les Martina Navratilova pouvaient y jouer. Mais j'ai bien apprécié. Le gazon y est de meilleure qualité. Il n'y a pas de bruit ni de faux bond."

Tennis Alcan

Michibata s'écroule

SAINT-JOVITE (PC) — Le Torontois Glen Michibata, dernier Canadien encore en lice dans les quarts de finale de l'Omnium de tennis Alcan du Québec, à Saint-Jovite, a été éliminé par le Péruvien Carlos Di Laura.

Ce dernier, qui l'a emportê par 7-5 et 6-3, sera opposé en demi-finale à l'Américain Jon Davis, qui a battu son compatriote Dan Saltz par 6-3 et 6-1.

L'autre demi-finale oposera l'Américain Randy Nixon, qui a défait Tim Pawsat par 6-3, 2-6 et 6-4, à Mike Gandolfo.

Chez les dames, Hélène Pelletier, de Québec, a atteint les demi-finales en battant la Néerlandaise Yvonne Der Kenderen par 6-1 et 6-1 et elle sera opposée à la Britannique Clare Fishback, qui a surclassé la Sherbrookoise Dominique Dubuc par 6-2 et 6-0.

L'autre demi-finale opposera Christine Picher, de Saint-Jérôme, qui a vaincu la Torontoise Adrienne Benoit par 6-4 et 6-0, à l'Américaine Dianne Farrell qui a battu la Torontoise Monica Kowaleski par 6-2 et 6-4.

Ligue nationale de hockey

Une prolongation de cinq minutes

QUEBEC (PC) — Le Bureau des gouverneurs de la ligue nationale de hockey a adopté, hier, à Québec, une résolution visant à disputer une période de prolongation de cinq minutes à l'issue d'un match nul.

Les gouverneurs ont ratifié cette entente, soumis par le président des Nordiques de Québec, M. Marcel Aubut, par un vote de 14 contre cinq. La prolongation débutera immédiatement après la troisième période et les deux équipes changeront de côté après le temps réglementaire.

Les Canucks de Vancouver, les Red Wings de Détroit, les Bruins de Boston, les Islanders de New York et les Devils du New Jersey ont voté contre cette proposition alors que les Blues de St. Louis n'étaient pas représentés à cette réunion.

Le gouverneur des Penguins de Pittsburgh, J. Paul Martha, est arrivé à la réunion après que le vote ait été pris.

Le président de la ligue Nationale, John Ziegler, a également fait savoir, à la fin de cette réunion de deux jours dans la vieille capitale, que la partie des étoiles de 1984 sera présentée au complexe du Meadowlands, le refuge des Devils.

Marcel Aubut

Les Flames de Calgary seront les hôtes de la classique en 1985 alors qu'en 1986, les meilleurs joueurs se rendront à Hartford.

Le tennis professionnel dans un état chaotique

LONDRES (AP) — Le monde du tennis professionnel, malgré des bourses annuelles de $25 millions et peut-être le double en représentations publicitaires, est dans un état chaotique.

L'Américain John McEnroe n'est plus la cible uniquement de l'establishment et des arbitres, mais également des joueurs moins réputés que lui qu'il doit affronter sur les courts à l'année longue.

La première onde de choc a été ressentie quand l'Argentin Guillermo Vilas, l'un des meilleurs joueurs au monde, a écopé d'une amende de $20,000 et suspendu un an pour avoir accepté des paiements sous la table.

Un groupe de 20 joueurs ayant à sa tête McEnroe a par la suite signé une pétition demandant au Conseil international du tennis professionnel masculin de réviser sa décision.

Ces joueurs prétendent que la punition est trop sévère et qu'elle pourrait tuer la poule aux oeufs d'or si d'autres joueurs en sont victimes.

Imaginez une saison de tennis, disent-ils, sans Vilas, McEnroe, Jimmy Connors, Ivan Lendl et quelques autres, qui sont ceux que les gens paient pour voir jouer.

Le tennis, une grosse affaire

Mike Davis, le nouveau directeur de l'Association du tennis professionnel (ATP), admet que le tennis professionnel est devenu une si grosse affaire qu'il en est résulté de graves problèmes.

La domination de quelques joueurs sur l'ensemble de leurs confrères detravail constitue le problème le plus aigu, selon Davis, qui place au deuxième rang les sommes d'argent versées sous la table aux meilleurs par les promoteurs pour s'assurer de leur présence aux tournois qu'ils organisent.

"Nous voulons tout mettre en oeuvre pour nous débarrasser de cette pratique, dit Davis, qui estime à environ $5 millions le total des bourses illégales versées annuellement par les organisateurs de tournois. C'est contre nos règlements, mais ils sont difficiles à faire respecter.

"Idéalement, les promoteurs devraient adopter la ligne dure et refuser de verser des paiements sous la table. Mais ils ont tous peur de perdre les vedettes et de voir leur tournoi risquer d'être un échec.

Punir McEnroe

"Nous allons nous attaquer au problème par les deux bouts. Mais les joueurs n'admettront jamais avoir reçu des dessous de table tandis que les organisateurs n'admettront pas plus d'en avoir offert", explique Davis.

Selon McEnroe, qui semble être la figure de proue des joueurs dans cette affaire, "s'ils veulent nous contraindre avec leur panoplie de règles strictes, la télévision ne retransmettra plus nos matches et les amateurs ne viendront plus nous voir jouer".

STOPPE... Le porteur de ballon Jim Reid, des Rough Riders d'Ottawa, s'est fait arrêter par Darrel Wilson des Argonauts de Toronto lors d'un match pré-saison de la LCF, hier. Toronto l'a emporté au compte de 31 à 15. (Laserphoto PC)

Rapido

Concours de "drive"

Le club de golf "Le Ricochet" de Chicoutimi présentait jeudi la première édition de son concours de drive, et c'est **Louis Aubin,** de Chicoutimi, qui l'a emporté chez les hommes avec un compte parfait de 15 points (il a logé trois balles à plus de 300 verges et sur une largeur de 110). **Pierre Gravel et André Gagnon** ont terminé ex-aequo au deuxième rang avec 10 points. Du côté féminin, c'est **Dominique Savard** qui l'a emporté avec 10 points (3 balles à plus de 225 verges), devant **Francine Lessard,** 8 points. Au total, 72 participants dont seulement huit femmes (une déception) étaient de ce concours.

Thivierge deuxième

L'adjoint professionnel à Laval-sur-le-Lac, **Serge Thivierge,** a dû se contenter de la deuxième place et d'une bourse de $350 dans le cadre de la deuxième tranche du circuit de golf Labatt Bleue à Bromont. **Thivierge** a terminé à égalité avec **Don Hachey,** de l'Ile Perrot, mais ce dernier l'a finalement emporté après deux trous supplémentaires. Les deux golfeurs avaient terminé avec des cartes identiques de 70.

Au stade olympique

Le comité organisateur de Jonquière en fête a décidé de faire parler de lui à l'extérieur de la région. En effet, les dirigeants de cette grande manifestation seront les invités des Expos de Montréal, dimanche, et le président du comité-organisateur lancera la première balle peu avant le début du match entre les Expos et les Cubs de Chicago.

Course des Patriotes

La course des Patriotes, organisée par le club de jogging du Patro de Jonquière et comptant pour la coupe Sagamie, sera présentée aujourd'hui avec départ du patro aux heures suivantes: 11h15 (5 et 10 kilomètres), 10h30 (1 kilomètre) et 10h45 (3 kilomètres). L'inscription se fait au patro également, à compter de 9h30.

Le Nantes à Montréal

Des délégués du football club de Nantes, l'équipe numéro un du football français, arriveront à Mirabel aujourd'hui pour mettre au point les derniers détails de la visite à Montréal de la prestigieuse formation française. **M. Simonet,** vice-président du club et médecin de l'équipe, et son épouse seront accueillis à leur descente d'avion par les représentants du Manic de Montréal. Ils seront accompagnés de **M. Buffard,** bien connu des milieux du football français et de **M. Duraincie,** agent du Manic de Montréal à Paris. Les joueurs et le reste de la délégation sont attendus à Montréal le 30 juin prochain. Le match Manic vs Nantes, deuxième affrontement international de la jeune équipe montréalaise, aura lieu lundi, le 4 juillet, à 20h00, au Stade olympique.

Campanella à l'hôpital

Roy Campanella, un ancien joueur des Dodgers de Brooklyn, se remet très bien dans un hôpital de Los Angeles après avoir subi une opération mineure. **Campanella** avait été admis à l'hôpital, le 6 juin dernier, et une opération a été pratiquée, hier, lorsqu'on a localisé un ulcère dans sa cuisse gauche. **Campanella,** 61 ans, a vu sa carrière se terminer abruptement après un accident d'automobile en 1958. Cet accident l'a laissé partiellement paralysé. Pendant ses 10 années dans les ligues majeures, toutes passées à Brooklyn, il a été nommé à trois reprises le joueur le plus utile à son équipe. **Campanella** travaille toujours avec les Dodgers dans le département des relations communautaires.

Soccer régional

Ligue du Saguenay

Le Berlinois de La Baie a vaincu l'Autre Bord 14-1 (c'est vraiment du soccer), dans l'un des trois matchs présentés jeudi dans la ligue Senior Molson de soccer du Saguenay. **Guy Boulianne** avec six buts, et **Denis Delisle,** avec quatre, ont mené l'attaque des vainqueurs. L'Univers sport a pour sa part triomphé également de l'Autre Bord, 10-0, **Luc Pouliot, Frank Lemarié et Pierre Gagné** y allant chacun de deux buts. Enfin, le Pingouin a blanchi les Spartiates du Bouquin, 1-0, **Adame Diarra** marquant l'unique filet pendant que le gardien **Wayne Archibald** inscrivait son quatrième blanchissage de suite.

Les marqueurs

Avec huit buts et trois passes, **Marc-André Harvey,** des Spartiates, domine la colonne des pointeurs de la première division, devant **Guy Boulianne,** du Berlinois (8-2), tout comme **Pierre Blackburn,** des Spartiates (7-3). Dans la deuxième division, **Yvon Joly,** du Pingouin, est en tête avec dix buts, sur un pied d'égalité avec **Adama Diarra** (4-6), également du Pingouin.

Le botteur Bernie Ruoff

Un être à part

HAMILTON (PC) — Bernie Ruoff ne cherche aucune excuse quand on lui parle du retour de botté de dégagement que Phil Jones, des Concordes, a ramené sur une distance de 100 verges jusque dans la zone des buts du Hamilton sans qu'un joueur ne puisse lui mettre la main au collet.

Ruoff était le dernier joueur des Tiger Cats à pouvoir arrêter Jones avant qu'il franchisse la zone des buts mais, aux yeux des amateurs, sa tentative pour bloquer le rapide joueur manquait de conviction.

Le vétéran botteur de 31 ans, qui évolue depuis neuf saisons dans la ligue Canadienne, admet que ce genre de situation est celle qu'il redoute le plus. Plaqué un joueur adverse n'est pas une facette du jeu que Ruoff affectionne.

Son rôle est d'effectuer des bottés et le diplômé de l'Université de Syracuse ne voit aucune raison pourquoi, à moins d'une blessure sérieuse, il ne pourrait pas continuer son travail pour une autre décade.

Des joueurs particuliers

Ruoff, natif de Kitchener, en Ontario, a connu de bonnes performances en rencontres hors-saison. Il a exécuté 34 bottés pour une moyenne de 49.2 verges, sa plus longue tentative parcourant 80 verges. Il a aussi réussi cinq de ses huit bottés de précision, trois d'entre eux étant exécuté de plus de 40 verges.

Les botteurs sont des êtres à part. Ils doivent se préparer seul. Il est vrai que de nos jours, plusieurs équipes préfèrent compter sur deux botteurs, un pour les dégagements et un pour les convertis et les placements. Dans ce cas, ils ne sont plus seuls.

Mais, dans un cas comme Ruoff, qui s'occupe des deux domaines, les botteurs sont parfois isolés de leurs propres coéquipiers.

"Les années les plus difficiles sont maintenant passées. Les deux ou trois premières années ont été les plus éprouvantes, a indiqué Ruoff, qui a débuté sa carrière en 1975 avec les Blue Bombers de Winnipeg. Mais, tout cela est maintenant derrière moi."

Ruoff a su tout au long de sa carrière mériter le respect de ses coéquipiers, et pour cause. Il a été l'un des athlètes les plus consistants de sa profession.

Galat mécontent

MONTREAL (PC) — L'entraîneur-chef des Concordes de Montréal, Joe Galat, déposera un grief auprès du commissaire de la ligue Canadienne de football, Jack Gaudaur, au sujet d'un blocage par en arrière illégal dont a été victime l'ailier défensif Doug Scott, mercredi, lors du match contre les Tiger-Cats de Hamilton.

Le coup, porté par la recrue du Hamilton Johnny Shephard, a blessé Scott qui souffre de ligaments étirés au genou droit. Scott a été opéré hier et il sera à l'écart du jeu pour les trois prochains mois.

"Il a frappé Doug par l'arrière à la hauteur du genou, a expliqué Galat. Nous allons loger une plainte officielle et regarder le film de la rencontre avec le commissaire.

"Cette blessure est vraiment décourageante."

Dans cette même rencontre, les Concordes ont également perdu le joueur de ligne canadien Lloyd Fairbanks. Il souffre d'une fracture à l'avant-bras et il sera au rancart pour au moins un mois.

La Sorbière

Une ambiance bien différente

Il y a bien une vingtaine d'années que j'entends parler du fameux Lac-à-la-Croix situé au nord du Saguenay, que l'on a rebaptisé La Sorbière, mais je n'avais jamais eu l'occasion d'y aller. Mais cette année, j'étais déterminé de m'y rendre. J'en avais même discuté avec Madame Denise Tremblay, épouse

Benoît Dugal

du propriétaire, alors qu'elle se tenait à leur kiosque de l'Expo-Nature le printemps dernier.

Mais le hasard fait souvent bien les choses. En effet, Guy Parent, directeur de l'Office du tourisme de Chicoutimi, s'est fait le promoteur d'une excursion de pêche à titre promotionnel à la pourvoirie La Sorbière, en formant un groupe composé de Claude Quenneville, commentateur sportif à Radio-Canada; de Raymond Rochon, directeur des ventes de Québecair au bureau chef de Montréal; de Jacques Gagnon, gérant de la succursale de Bagotville; de Claude-Philippe Lemyre, conseiller au ministère des Communications, secteur de Montréal. Et j'étais invité à compléter le "party" dont faisait partie Guy Lafleur, comme invité très spécial.

HISTOIRE DE PECHE — On peut raconter des histoires de pêche, mais c'est encore mieux de les prouver par des photos. Comme celle ci-dessus qui prouvent qu'avec la complicité du guide Louis Gaudreault (La Baie), Claude-Philippe Lemyre de Montréal, Claude Quenneville de Radio-Canada et Raymond Rochon de Québecair, peuvent montrer des truites qui ont fait l'envie de plusieurs.

(Photo: Benoit Dugal)

Complexe impressionnant

On subit presque un choc en posant le pied sur le quai en débarquant de l'avion après une demi-heure de trajet à partir de la base d'Air Saguenay au lac Sébastien; car d'abord l'accueuil est chaleureux de la part du propriétaire Robert Tremblay (fils de feu Lionel "Tit Rouge") de Chicoutimi, et d'une partie du personnel (très courtois et stylé) qui s'empresse de transporter les bagages au chalet ou à la chambre que l'on vous a assigné.

Puis en se dirigeant vers ses quartiers, on aperçoit les nombreuses bâtisses au style rustique, toutes reliées par un trottoir de bois; mais un d'eux bifurque vers la spacieuse salle à manger où on vous invite à prendre une tasse de café avant le premier repas, au début duquel, le maître du domaine La Sorbière, donne la marche à suivre durant le séjour.

La pêche

Mais la pêche dans tout ça? Ce n'est pas le poisson qui manque. "Du petit jusqu'au plus grand" et les gros sont plus nombreux que l'on pense. Car prendre des truites d'une à deux livres n'est pas un exploit, mais un fait courant qui est arrivé durant les trois jours que nous avons été là. Des 2 à 4 livres ne sont pas rares; et comme dans les histoires de pêche, on mentionne que des chanceux capturent des trophées de 6 à 8 livres; ainsi une couple de monstres ont dételé Guy Lafleur et Robert Tremblay "le boss" qui pêchait avec la vedette. C'est à croire que les truites vedettes ont eu peur de l'autre vedette.

Mais pour devenir plus sérieux, mentionnons que le domaine La Sorbière comprend une centaine de lacs, y inclus l'immense lac Menton et le réputé Huard. Mais une vingtaine de lacs seulement sont exploités, alors que l'on s'apprête à rendre quelques autres accessibles cette année. Histoire de faire reposer certains en faisant une rotation. C'est une exploitation contrôlée quoi! Robert Tremblay, le maître de lieux, est sérieux sur ce point, car il entend bien conserver son capital faunique productif et s'assure les services de biologistes conseils à cette fin.

Fréquentation contingentée

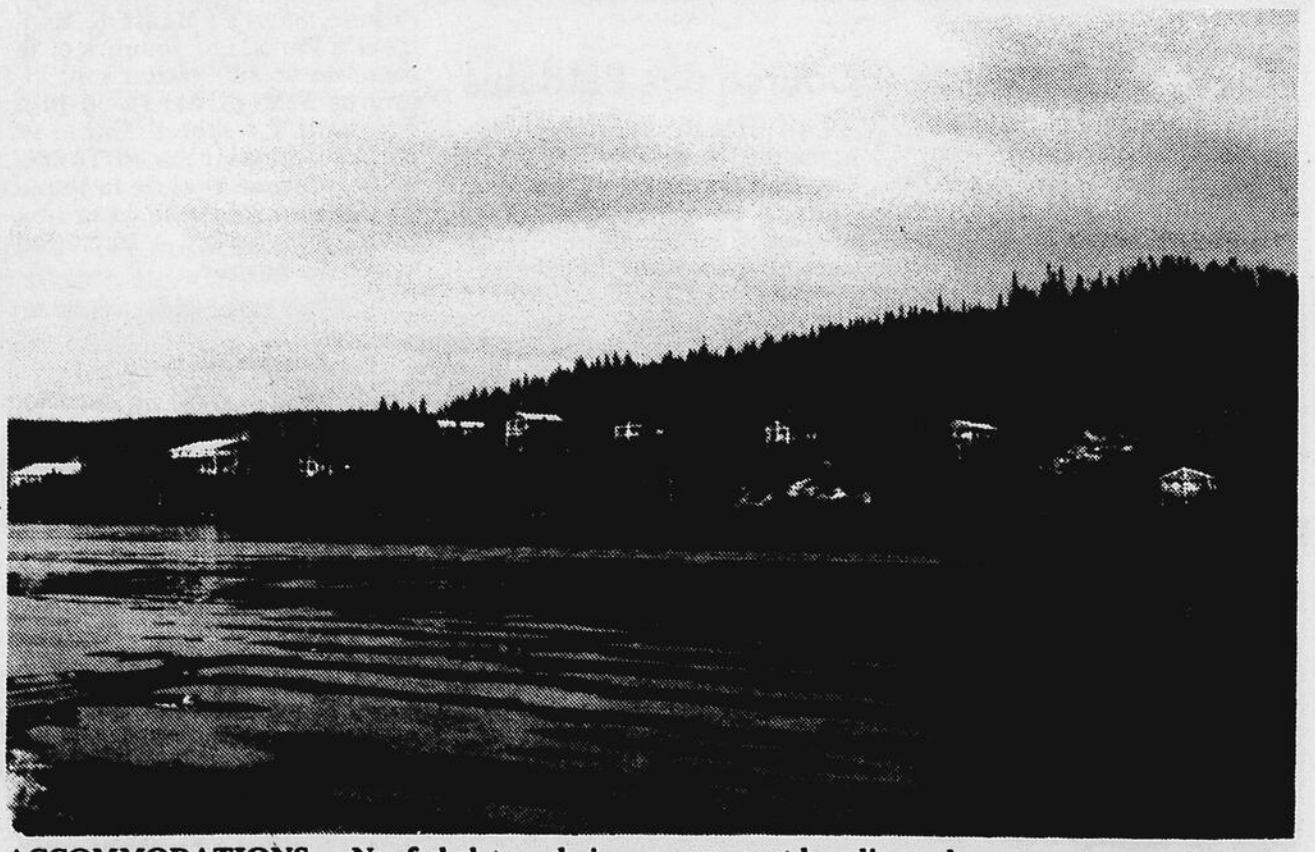
Chaque soir vers les 9h30, les clients se rassemblent au pavillon où se fait l'attribution des lacs pour le lendemain. En général, chaque lac est contingenté à deux pêcheurs. Et sur chaque lac, on a un canot "freighter" avec moteur. Le personnel se charge d'aller porter la gazoline et faire l'entretien des embarcations et de l'environnement chaque jour. La séance d'attribution des lacs est vraiment intéressante, voire même amusante, car le "boss" explique le potentiel de pêche de chaque lac, la longueur de portage, etc. Et le lendemain matin, tous les petits groupes partent avec leur lunch, remplis d'espoir. En soirée, c'est la pêche sur le grand lac Sorbière, où les endroits calmes comme les baies ou près d'une charge ne manquent pas.

Accommodations

Il y a neuf chalets qui s'échelonnent le long du lac Sorbière, pouvant accommoder chacun deux personnes et dans lesquels on y trouve les facilités sanitaires et l'électricité. Là c'est le grand calme pour ceux qui veulent se détendre tout en contemplant la nature à partir d'une grande galerie. Par contre, il y a aussi le grand pavillon où peuvent loger une quinzaine de clients dans des chambres flanquées sur la mezzanine, alors que la balance du pavillon consiste en une immense salle d'accueuil avec de bons fauteuils installés devant un énorme foyer, ainsi qu'une salle attenante pour les jeux. Donc, ceux qui aiment la compagnie passent la veillée là.

La salle à manger est aussi très appréciée, car on y sert que la cuisine canadienne en abondance (4 fourchettes) et ce dans une atmosphère très familiale; c'est là que se racontent les histoires de pêche malheureuses ou fructueuses du jour ou de la veille.

J'ai bien aimé mon séjour au domaine La Sorbière. J'avais l'impression d'être plus "ailleurs qu'ailleurs", tant l'ambiance y est différente. Et pour vous donner une idée du charme de l'endroit, je cite ce que des clients de Montréal me disaient. "Nous venons ici depuis quatre ans, et nous avons réalisé qu'un séjour de trois jours est trop court; et pour faire vraiment le plein et se satisfaire un peu, nous passons maintenant une semaine complète. Et malgré tout, c'est avec regret que nous quittons ce paradis".



ACCOMMODATIONS — Neuf chalets en bois rond, avec facilités sanitaires et l'électricité et accommodant chacun deux personnes, s'échelonnent sur le bord du lac Sorbière; à leur gauche, on aperçoit d'abord l'immense pavillon où logent des clients dans des chambres et où se reposent les clients devant un énorme foyer; à l'extrême gauche, la populaire salle à manger où le cuisinier Paul Vinette de Chicoutimi sait satisfaire tous les appétits.

(Photo: Benoit Dugal)

Bipêderies...

SAUMONS DE LA RIVIERE-A-MARS. Depuis des années on parle de restaurer la Rivière-à-Mars pour qu'elle redevienne un endroit intéressant pour la pêche au saumon comme autrefois. A cette fin, Stéphane Potvin de Ville La Baie, prend l'initiative de fonder l'Association des pêcheurs sportifs de la Rivière-à-Mars. La réunion de fondation se tiendra à l'ancien hôtel de ville de Port-Alfred à 19h00, le 28 juin. L'espace me manque pour commenter cette heureuse initiative, mais j'y reviendrai dès que l'on me donnera des nouvelles de la première réunion.

x x x

Lors de la vente du macaron donnant droit aux activités du dernier Festival de la Ouananiche de Desbiens, on remettait en même temps un billet donnant droit au tirage d'un moteur Mercury de 7½ h.p., gracieuseté de Gravel Sports Mécanique de Desbiens. Un premier billet avait été tiré lors de la soirée de clôture du Festival, mais le prix n'a pas été réclamé.

Donc dimanche dernier, au terrain de balle de Desbiens, on a tiré en ma présence trois billets afin de ne pas avoir à faire une pige à chaque mois si le prix n'est pas réclamé; de sorte que le premier numéro pigé est -1352- et le détenteur de ce billet a jusqu'au 22 juillet pour réclamer le moteur; sinon, ce sera le détenteur du billet no -2544- qui aura jusqu'au 22 août; et si nécessaire, on attendra que celui qui a le numéro -3230- de se présenter.

Les chiffres...

Baseball...

Ligue nationale de baseball

Chicago	000	010	101-3	8	0
Montréal	001	0101	01x-4	7	0

Ruthven (4-5), Campbell (8) et J. Davis; Rogers (10-3), Schatzeder (9), Reardon (9) et Carter. C: Chi.- Cey (7); Mont.- Dawson (14).

Philadelphie	401	100	000-6	9	2
New York	000	020	010-3	7	1

Carlton (8-8), Holland (9) et Virgil; Swan (1-4), Holman (1), Gorman (6), Lynch (8) et Ortiz. C: Phi.- Dernier (1), Matthews (8).

Atlanta	000	300	000-3	7	0
Cincinnati	000	000	000-0	3	1

McMurtry (8-4) et Benedict; Price (5-5), Hayes (7) et Bilardello. C: Atl.- Hubbard (5).

Le classement

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
Montréal	37	29	.560	—
St-Louis	34	33	.507	3½
Philadelphie	30	33	.473	5½
Chicago	30	37	.448	7½
Pittsburgh	29	36	.446	7½
New York	27	41	.397	11

Division Ouest

Los Angeles	43	25	.632	—
Atlanta	40	29	.580	3½
San Francisco	éé	êê	.éié	—
San Diego	35	33	.515	8
Houston	35	35	.500	9
Cincinnati	30	40	.429	14

Jeudi

New York 7, St-Louis 5
San Diego 7, Los Angeles 5
Montréal 4, Philadelphie 3
Pittsburgh 5, Chicago 2

Vendredi

Atlanta 3, Cincinnati 0 (1er match)
Atlanta à Cincinnati (2e match)
Chicago 3, Montréal 4
Philadelphie 6, New York 3
Pittsburgh 8, St-Louis 2
Houston à Los Angeles
San Diego à San Francisco

Samedi
(Lanceurs probables)

Pittsburgh (Robinson 1-0) à St-Louis (Hagen 2-0) 1:20.
Philadelphie (Pas choisi) à New York (Terrell 1-0) 1:35.
San Diego (Whitson 2-4) à San Francisco (Breining 6-4) 4:05.
Atlanta (Falcone 5-1) à Cincinnati (Puleo 2-3) 7:05.
Chicago (Jenkins 3-3) à Montréal (Burris 3-2) 8:05.
Houston (Knepper 2-9) à Los Angeles (Reuss 6-6) 10:05.

Dimanche

Philadelphie à New York (2)
Chicago à Montréal
Atlanta à Cincinnati
Pittsburgh à St-Louis
San Diego à San Francisco (2)
Houston à Los Angeles

Les meneurs
(au bâton)

	MJ	AB	P	C	Moy.
Hendrick, St-Louis	59	218	35	75	.344
Easler, Pittsburgh	49	156	18	53	.340
Dawson, Montréal	63	259	43	85	.328
Knight, Houston	63	217	18	71	.327
Murphy, Atlanta	67	248	61	81	.327
Madlock, Pittsburgh	53	212	22	68	.321
Evans, S. Francisco	64	244	50	76	.311
Cromartie, Montréal	55	178	16	55	.309
Horner, Atlanta	56	204	42	63	.309
L. Smith, St-Louis	49	192	28	59	.307

Doubles

Dawson, Montréal, 18; Ray, Pittsburgh, 18; Knight, Houston, 18; Buckner, Chicago, 17; Cruz, Houston, 17.

Triples

Moreno, Houston, 7; Dawson, Montréal 5, Washington, Atlanta, 5; Raines, Montréal, 5.

Circuits

Murphy, Atlanta, 19; Evans, San Francisco, 19; Schmidt, Philadephie, 14; Guerrero, Los Angeles, 14.

Points produits

Dawson, Montréal, 54; Murphy, Atlanta, 53.

Buts volés

Raines, Montréal, 27; Wilson, New York, 25.

Lanceurs
(plus de victoires)

Dawley, Houston, 5-1, .833, 1.72; Ryan, Houston, 5-1, .833, 2.04; Lavelle, San Francisco, 5-1, .833, 2.06; Falcone, Atlanta, 5-1, .833, 2.48; Montefusco, San Diego, 5-1, .833, 5.45.

Retraits

Carlton, Philadelphie, 111; Soto, Cincinnati, 107.

Victoires protégées

Lavelle, San Francisco, 10; Reardon, Montréal, 10, Bedrosian, Atlanta 9, Le. Smith, Chicago, 9.

Rendement

expos

Au bâton

	AB	PC	CS	PPCC	BV	Moy.
Carter	224	23	55	28	7	0 .246
Cromartie	180	16	55	18	2	5 .306
Crowley	7	1	2	1	0	0 .286
Dawson	266	45	87	56	14	8 .327
Flynn	187	15	38	7	0	0 .203
Francona	83	8	16	5	0	0 .193
Little	188	26	46	21	1	4 .245
Oliver	262	33	80	32	4	0 .305
Phillips	2	0	0	0	0	0 .000
Raines	254	52	72	32	4	30 .284
Ramos	19	1	7	2	0	0 .368
Speier	116	14	31	9	0	1 .267
Vail	23	1	4	2	1	0 .174
Wallach	245	20	66	29	8	0 .269
White	25	3	3	0	0	3 .120
Wohlford	47	2	12	4	1	0 .255

Au monticule

	G	P	VP	ML	PM	BB	R	MPM
Burris	2	2	0	52.0	15	19	43	2.60
Fryman	0	0	0	0.1	0	0	0	0.00
Gullickson	7	8	0	102.1	47	31	62	4.13
Lea	5	3	0	89.1	30	41	55	3.02
Lerch	1	0	0	33.0	14	16	19	3.82
Reardon	3	4	12	39.1	13	19	29	2.98
Rogers	10	3	0	127.1	40	39	82	2.83
Sanderson	4	4	0	52.0	32	12	37	5.54
Schatzeder	3	0	0	32.0	5	8	17	1.41
Smith	1	3	3	43.1	12	18	25	2.49
Welsh	0	0	0	26.0	19	11	9	6.58

Ligue Américaine

New York	002	000	200	4	8	2
Boston	001	022	00x	5	8	1

Righetti (8-3), frazier (6) et Wynegar; Tudor (5-4), Stanley (7) et Allenson. C: NY - Mattingly (1).

Le classement
Division Est

	G	PMoy.	Diff.
Baltimore	39	29.574	—
Toronto	38	29.567	½
Detroit	38	30.559	1
New York	35	31.522	3½
Boston	34	34.500	5
Milwaukee	31	35.470	7
Cleveland	32	37.464	7½

Division Ouest

Texas	36	31.537	—
Californie	37	32.536	—
Kansas City	34	30.531	½
Chicago	34	34.500	2½
Oakland	33	36.478	4½
Minnesota	30	42.417	8½
Seattle	26	46.361	13

Jeudi

Chicago 8, Minnesota 6
Cleveland 5, Boston 4
Californie 7, Kansas City 2
Toronto 5, Seattle 4

Vendredi

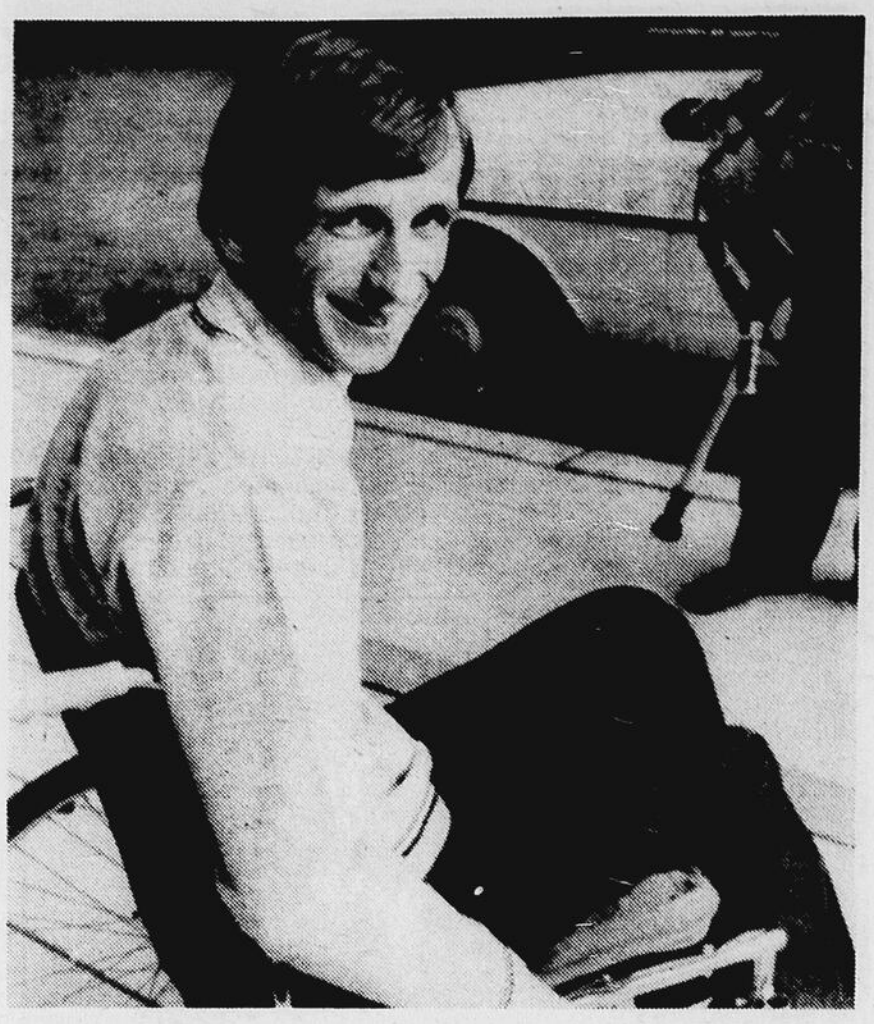
Oakland 5, texas 6 (1er match)
Oakland à Texas (2e match)
Detroit 9, Baltimore 0
New York 4, Boston 5
Cleveland 2, Milwaukee 6
Minnesota 5, Chicago 1
Californie 3, Kansas City 11
Toronto à Seattle

Samedi
(lanceurs probables)

New York (Howell 0-3) à Boston (Eckersley 5-4) 2;15 p.m.
Detroit (Rozema 5-0) à Baltimore (Palmer 2-1) 7:35 p.m.
Cleveland (Eichelberger 3-5) à Milwaukee (Waits 0-2) 8:30 p.m.
Minnesota (Viola 3-4) à Chicago (Hoyt 8-7) 8:30 p.m.
Minnesota (Viola 3-4) à Chicago (Hoyt 8-7) 8:30 p.m.
Californie (Witt 3-5) à Kansas City (Creel 0-2) 8:35 p.m.
Oakland (Krueger 6-5) au Texas (Tanana 2-1) 8:35 p.m.
Toronto (Gott 5-5) à Seattle (Beattie 4-5) 10:35 p.m.

Dimanche

New York à Boston
Detroit à Baltimore
Minnesota à Chicago
Cleveland à Milwaukee
Californie à Kansas City
Toronto à Seattle
Oakland à Texas S



IL GAGNE SON PROCES — Ron Wiley, entraîneur d'une équipe féminine de balle-molle à Prince George, en Colombie Britannique, a eu gain de cause face à l'Association de balle-molle de la province qui voulait lui interdire de se rendre au champ intérieur en chaise roulante lors des matches de son équipe, prétextant que son véhicule roulant représentait un danger. La Cour de la Colombie Britannique en a décidé autrement. (Photolaser PC)

Ligue junior majeure du Québec

Sommaires-vendredi

Ste-Foy	200	000	1-3	6	4
Jonquière	000	000	0-0	5-1	

Robert Marquis et Claude Drouin; Régis Lessard et Yves Lespérance. LG - Marquis (4-3). LP - Lessard (2-1). C - Ste-Fooy: Jean Sanfaçon (5e).

Trois-Rivières	100	624	2-15	15	2
Beauport	000	040	0-4	6	8

Marc Sévigny, Alain Lesage (6) et Allain Noël; Richard Poulin, Gaétan Bouchard (4), Rodolphe Turgeon (6) et Rodolphe Turgeon, Normand Bergeron (6). LG - Sévigny (2-2). LP - Poulin. C - Trois-Rivières: Alain Noël (1er); Alain St-Pierre (1er); Marc Gervais (5e); Mario Giguère (1er).

1er match

Drummondville	310	010	0-5	8	3
LaSalle	040	200	x-6	8	3

Yves Bégin et René Langlois; John Wozmy, Gordie Simpson (6) et Pierre Arsenault; LG - Wozmy (4-3). LP - Bégin (1-1). C - Drummondville: Jean St-Germain (3e).

2e match

Drummondville	001	042	0-7	11	1
LaSalle	000	001	0-1	4	2

André Dodier et Jean-Marc Tessier; Joe Zevnick et Pierre Arsenault; LG - Dodier (4-2). LP - Zevnick (2-3). C - Drummondville: Yves Bégin (2e).

Le classement
Division est

	G	PMoy.	Diff.
Ste-Foy	14	7.667	—
Jonquière	11	7.611	1½
Charlesbourg	11	8.579	2
Rive-Sud	10	8.556	2½
Québec	8	10.444	4½
Beauport	2	15.118	10

Division Ouest

Trois-Rivières	14	7.667	—
LaSalle	13	8.619	1
Drummondville	11	8.579	2
Shawinigan	9	10.474	4
Ottawa	7	11.389	5½
St-Hubert	5	16.238	9

Jeudi, 23 juin

St-Hubert 6, Ottawa 4
Québec 4, Shawinigan 8
Ste-Foy 11, Jonquière 12

Vendredi, 24 juin

Drummondville 5, LaSalle 6 (1er match)
Drummondville 7, LaSalle 1 (2e match)
Ste-Foy 3, Jonquière 0
Trois-Rivières 15, Beauport 4
Trois-Rivières à Québec
Charlesbourg à Rive-Sud

Samedi, 25 juin

Jonquière à Rive Sud
Shawinigan à Charlesbourg
Québec à Beauport
LaSalle à St-Hubert

Dimanche, 26 juin

Jonquière à Québec
Jonquière à Charlesbourg
Rive Sud à Ste-Foy
Beauport à Ottawa
Shawinigan à LaSalle
Shawinigan à St-Hubert
Trois-Rivières à LaSalle
Trois-Rivières à St-Hubert

Ligue junior régionale

Dimanche, 26 juin

Kénogami à Chicoutimi (19h30)

Le classement

	PJ	G	P	Moy.	Diff.
Alma	9	7	2	.778	—
Kénogami	8	6	2	.750	½
Chicoutimi	9	4	5	.444	3
Arvida	8	0	8	.000	6½

Ligue midget régionale

Samedi, 25 juin

Chicoutimi à Jonquière (18h30)
Chicoutimi-Nord à Jonquière (13h30)

Le classement

	PJ	G	P	Moy.	Diff.
Arvida	9	6	3	.637	—
Chicoutimi	11	7	4	.636	1
Kénogami	8	4	4	.500	1½
Jonquière	9	4	5	.444	2
Chic.-Nord	9	2	7	.222	4

Ligue bantam régionale

Dimanche, 26 juin

Arvida à Chicoutimi (13h00)
Chicoutimi à Arvida (15h30)
(Les deux matches à Falardeau

Le classement

	PJ	G	P	Moy.	Diff.
Arvida	11	10	1	.909	—
Chicoutimi	10	8	2	.800	1½
Kénogami	14	7	7	.500	4½
Chic.-Nord	13	3	10	.231	8
Jonquière	10	1	10	.100	9

Ligue pee wee régionale

Le classement

	PJ	G	P	Moy.	Diff.
Kénogami	9	8	1	.889	—
Chicoutimi	13	9	4	.692	2
Chic.-Nord	15	7	8	.467	4
Arvida	12	5	7	.416	4½
Jonquière	11	1	10	.091	8

Ligue moustique régionale

Le classement

	PJ	G	P	Moy.	Diff.
Chicoutimi	10	8	2	.800	—
Kénogami	11	8	3	.727	½
Chic.-Nord	9	2	7	.222	5½
Arvida	10	2	8	.200	6

Soccer...

Ligue nord-américaine

Mercredi

Chicago 2 Cosmos 3
Golden Bay 3 Team America 0
Vancouver 1 San Diego 0

Jeudi

Fort Lauderdale à Toronto S

Samedi

Cosmos à Montréal
Team America à Chicago S
Tulsa à Fort Lauderdale S
Seattle à San Diego S

Le classement
Division Est

	G	P	Bp	Bc	Pb	Pts
New York	8	5	36	21	25	73
Toronto	7	5	24	21	23	65
Chicago	6	4	19	21	17	53
Montréal	4	9	24	38	20	44

Division Sud

Tulsa	5	8	21	25	19	49
Team America	7	5	13	14	9	45
Tampa Bay	4	9	23	28	20	44
Fort Lauderdale	4	7	17	20	15	39

Division Ouest

Vancouver	12	1	27	10	24	94
Golden Bay	7	2	22	11	18	60
Seattle	5	7	20	20	15	41
San Diego	1	8	4	21	4	10

Football...

Ligue des Etats-Unis

Lundi

Michigan 27 Washington 25
Philadelphie 12 Oakland 6

Samedi

Boston à Oakland
Arizona à New Jersey

Dimanche

Michigan à Chicago
Birmingham à Philadelphie
Los Angeles à Washington

Le classement
Division Atlantique

	G	P	N	Pp	Pc	Moy.
Philadelphie	14	2	0	334	173	.875
Boston	10	6	0	349	307	.625
New Jersey	5	11	0	283	389	.313
Washington	2	14	0	248	407	.125

Division Centrale

Chicago	11	5	0	406	230	.688
Tampa Bay	10	6	0	320	326	.625
Michigan	10	6	0	384	311	.625
Birmingham	8	8	0	304	278	.500

Division Pacifique

Oakland	8	8	0	295	270	.500
Los Angeles	7	9	0	254	328	.438
Denver	7	9	0	247	257	.438
Arizona	4	12	0	240	388	.250

Le jeune lanceur Dom DiNardo

Il aime les parties parfaites

MEADVILLE, Pennsylvanie (AP) — A son premier match dans les Petites Ligues cette saison, Dom DiNardo a lancé une partie parfaite, retiré 17 frappeurs sur 18 sur des prises et frappé deux circuits.

"Impressionnant", direz-vous. Mais vous n'avez encore rien vu.

Les parties parfaites sont rares. Mais que pensez-vous d'une saison parfaite?

Dinardo, un jeune garçon de 10 ans, est venu bien près de réussir cet exploit à sa première saison dans les Petites Ligues de Meadville, en Pennsylvanie.

Il a participé à six matches à titre de lanceur, trois comme partant et trois en relève, et il n'a pas accordé un seul coup sûr. Il a été le lanceur gagnant dans chaque match et il a réussi deux matches sans coup sûr après avoir lancé sa partie parfaite.

Des 69 retraits que Dinardo a effectué, un seul n'a pas été le résultat d'un retrait au bâton. Seulement deux adversaires ont pu frapper la balle en jeu contre lui en 23 manches, et chaque fois un de ses coéquipiers a commis une erreur.

Comme un homme contre des enfants

"Ils étaient probablement en état de choc à ce moment-là", a expliqué le journaliste sportif du Meadville Tribune, Craig Phillips.

Lors de son match parfait, le seul retrait qui n'ait pas été réussi sur trois prises, c'est une fausse balle que DiNardo a lui-même attrapé.

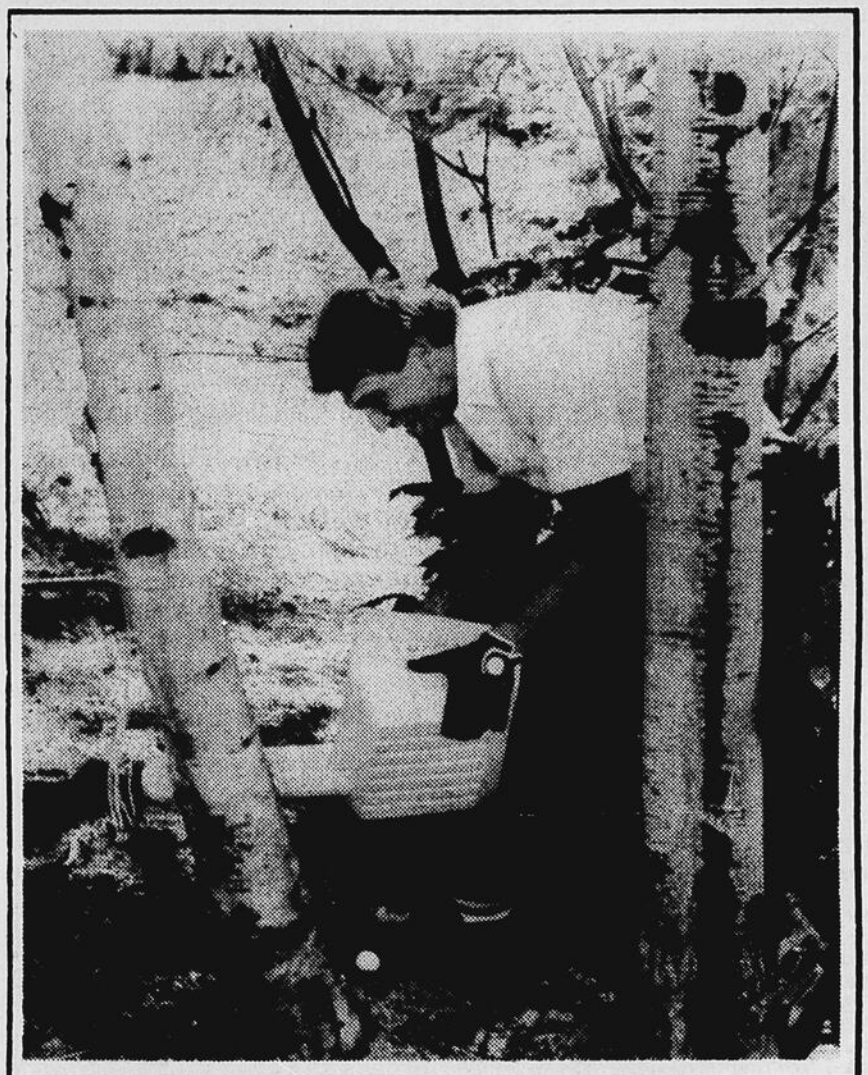
Il a accordé seulement deux buts sur balles et a trouvé le temps de frapper pour une moyenne de .679 avec 14 coups sûrs de plus d'un but et 18 points produits.

"C'est un naturel, estime son instructeur Tom Arrigan. C'est incroyable comme il peut être en avance sur tous les autres joueurs de la ligue."

Arrigan a été instructeur dans des écoles secondaires pendant 13 ans et n'a jamais vu un joueur dominer un match de baseball comme DiNardo. "Il est comme un homme jouant contre des enfants. Je n'ai jamais rien vu de pareil", affirme-t-il.

Le jeune prodige aurait pu maintenir une moyenne au bâton supérieure à .700 s'il n'avait pas connu une période creuse au milieu de la saison.

"Il s'est mis trop de pression sur les épaules, explique son instructeur. Certains restaurents en ville offraient des banana splits à ceux qui réussissaient des circuits et je crois que la tentation était trop forte pour lui parfois."



BUCHERON... Louis Sleigher utilise les grands moyens pour se sortir d'une mauvaise situation. L'histoire ne dit pas si le Gaspésien a finalement pu se sortir d'impasse.

(Photo: Réal Tremblay)

Tournoi des Saguenéens

La palme va à Richard Gravel

CHICOUTIMI (PF) — Richard Gravel, de Chicoutimi, a présenté une carte de 74 et il a remporté hier l'édition 1983 du tournoi de golf annuel des Saguenéens de Chicoutimi, présenté au club local avec la participation de plus de 240 golfeurs et golfeuses. Gravel succède ainsi à Georges Michaud, du club Port-Alfred, gagnant du trophée Gailuron l'an dernier.

Chez les gagnants par classe, on note Richard Fleury, de Chicoutimi, avec un 76 dans le "A", Nelson Dufour, du club Saguenay, avec un 78 dans le "BB", Jacques Tardif, de Chicoutimi, un 81 dans le "B", et enfin Alain Coudé, de Chicoutimi, avec un 92 dans le "C".

Du côté féminin, Hélène Gagné, du club Port-Alfred, a présenté la meilleure carte, un 86, alors que dans le "B", Monique Savard est sortie vainqueur avec un 95.

Daniel Dufresne devait pour sa part remporter la catégorie réservée aux hockeyeurs avec une ronde de 84.

Rappelons que ce tournoi de golf était sous la présidence d'honneur des six membres de l'équipe de rêve des Saguenéens à savoir: Jean Bélisle (gardien), Daniel Poulin et Gilbert Delorme (défenseurs), Guy Carbonneau, Alain Côté et Louis Sleigher (attaquants).

D'autres anciens hockeyeurs de l'équipe chicoutimienne étaient également de la fête dont Gaston Bérubé, Robert Charette, Robert Turcotte, Michel Bolduc, entre autres.

Les Pirates enlisent les Cards encore plus

ST. LOUIS (AP) — Jim Morrison a claqué un double de deux points dans une poussée de trois points en cinquième manche et a obtenu un des trois circuits du Pittsburgh en septième manche quand les Pirates ont remporté leur sixième victoire d'affilée en disposant des Cardinals de St. Louis 8-2 dans la ligue Nationale de baseball.

Le droitier Jim Bibby, (3-7), a espacé six coups sûrs au cours des cinq premières manches pour mériter sa première victoire à titre de partant depuis le 22 septembre 1981. Le gaucher Dave LaPoint, victime des cinq premiers points des Pirates, a subi sa cinquième défaite en neuf décisions.

Lee Lacy a claqué un circuit de deux points pour les Pirates en troisième et Morrison y est allé de son double quand les coussins étaient tous occupés en cinquième.

Bill Madlock, Morrison et Brian Harper ont tous claqué des circuits pour les Pirates en septième.

Les Cards en étaient à leur quatrième défaite consécutive et ils ont glissé à trois matches et demi des Expos de Montréal, installés au premier rang de la section est de la ligue Nationale.

Philies 6
Mets 3

NEW YORK (AP) — Steve Carlton a retiré six frappeurs sur des prises, reprenant ainsi les devants sur Nolan Ryan dans leur duel pour le record dans ce domaine, et il a mené les Phillies de Philadelphie à un gain de 6-3 sur les Mets de New York.

Bob Dernier et Gary Matthews ont claqué des circuits pour les Phillies, qui ont mis fin à une série de trois victoires consécutives des Mets.

Carlton, 8-8, a donné sept coups sûrs et trois buts sur balles ne cédant sa place à un releveur, en neuvième manche, qu'après avoir devancé Ryan par trois retraits avec un total de 3,551. Carlton domine cette colonne cette saison avec 124 en 122 manches et deux tiers.

Ryan, des Astros de Houston, avait brisé la marque vieille de 55 ans de Walter Johnson le 27 avril dernier à Montréal. Il a détenu le record jusqu'au 7 juin lorsque Carlton l'a devancé après une belle sortie contre St. Louis. Après une égalité, Ryan a repris la tête à ce chapitre, mercredi, portant son total à 3,548.

Braves 3
Reds 0

CINCINNATI (AP) — Le lanceur droitier recrue Craig McMurtry a lancé un match de trois coups sûrs et Glenn Hubbard a cogné un circuit de deux points, hier soir, et les Braves d'Atlanta ont blanchi les Reds de Cincinnati 3-0 dans la première rencontre d'un programme double.

McMurtry, 8-4, a donné un simple à Ron Oester en deuxième manche et il n'a alloué aucun autre coup sûr avant que Johnny Bench, à titre de frappeur suppléant, réussisse un simple en neuvième manche. Après avoir retiré le frappeur suivant, Eddie Milner a frappé le troisième coup sûr de la rencontre pour les Reds.

McMurtry a éventé cinq frappeurs sur des prises pour son deuxième jeu blanc de la saison et il a retiré 20 frappeurs en file avec le simple de Bench.

Brewers 6
Indians 6

MILWAUKEE (AP) — Don Sutton a tenu l'attaque du Cleveland au silence pendant six manches avant d'accorder trois coups sûrs dans le dernier tier et il a porté son total de retrait sur des prises en carrière à 3,001 guidant les Brewers du Milwaukee à un gain de 6-2 sur les Indians.

Sutton, 5-4, qui n'avait pas savouré la victoire depuis le premier mai,

Victime d'une rechute

Steve Howe, un drogué réhabilité

LOS ANGELES (AP) — Le releveur des Dodgers de Los Angeles, Steve Howe, de retour avec l'équipe après un traitement pour usage de drogues, a indiqué qu'il était en pleine forme. Mais, un nuage plane au-dessus de sa tête en raison des mesures disciplinaires qui pourraient être prises contre lui.

"Je me sens très bien, probablement mieux que je ne me suis jamais senti, a dit Howe, 25 ans, lors d'une conférence de presse après sa sortie du centre de réhabilitation. Je suis certain que c'était un bon programme et j'ai eu l'aide de plusieurs personnes."

Le bureau du commissaire Bowie Kuhn questionnera le lanceur gaucher étoile au sujet de sa rechute, laquelle a nécessité un nouveau traitement à la clinique CareUnit, en Californie.

L'hiver dernier, Howe avait passé cinq semaines dans une clinique de l'Arizona pour un usage abusif de cocaine. Il a manqué une partie, le 28 mai dernier, et il a été immédiatement admis à la clinique CareUnit.

Les Dodgers ont indiqué que Howe pourrait être sujet à des mesures disciplinaires parce qu'il avait violé une politique de l'équipe en faisant usage de drogues après avoir suivi un traitement.

Omnium de Memphis

Chip Beck se faufile en tête

MEMPHIS (AP) — Chip Beck a réussi quatre birdies à ses cinq derniers trous, a joué 68 et a porté son avance à deux coups à l'issue de la deuxième ronde de la classique de golf de Memphis, qui offre $400,000 de prix.

Larry Nelson, qui a remporté les honneurs de l'Omnium des Etats-Unis lundi et qui n'était qu'à un seul coup du meneur à l'issue de la première ronde, a joué 71 et se retrouve à quatre coups de la tête à 137.

Larry Mize, qui a joué sous l'orage, a égalé la meilleure ronde du tournoi en remettant une carte de 65 et il s'est hissé au deuxième rang à 135.

"Ce fut presque une bonne ronde, a dit Beck, qui tente de remporter sa première victoire en cinq ans sur le circuit de la PGA. J'ai frappé beaucoup de coups de qualité, mais je n'ai pas récolté beaucoup".

Beck, qui avait terminé deuxième à Atlanta le mois dernier et qui connait la meilleure période de sa carrière, totalise 133 après 36 trous, soit 11 sous la normale du club Colonial, long de 7,249 verges.

"J'aurais pu remporter la victoire à Atlanta, a-t-il dit. Ce fut là ma première chance véritable de l'emporter.

"Je suis venu près de la victoire à plusieurs reprises. On dirait que c'est plus facile de fois en fois. A chaque fois que je termine près du vainqueur, je deviens plus confiant. Je réalise ce qu'il me faut faire pour l'emporter. J'espère avoir le talent pour triompher".

Fuzzy Zoeller, un des plus longs congneurs sur le circuit, n'était qu'à deux coups du meneurs au 18e trou, une normale cinq. Il a tenté d'atteindre le vert à son deuxième coup, mais a logé sa balle dans un ruisseau.

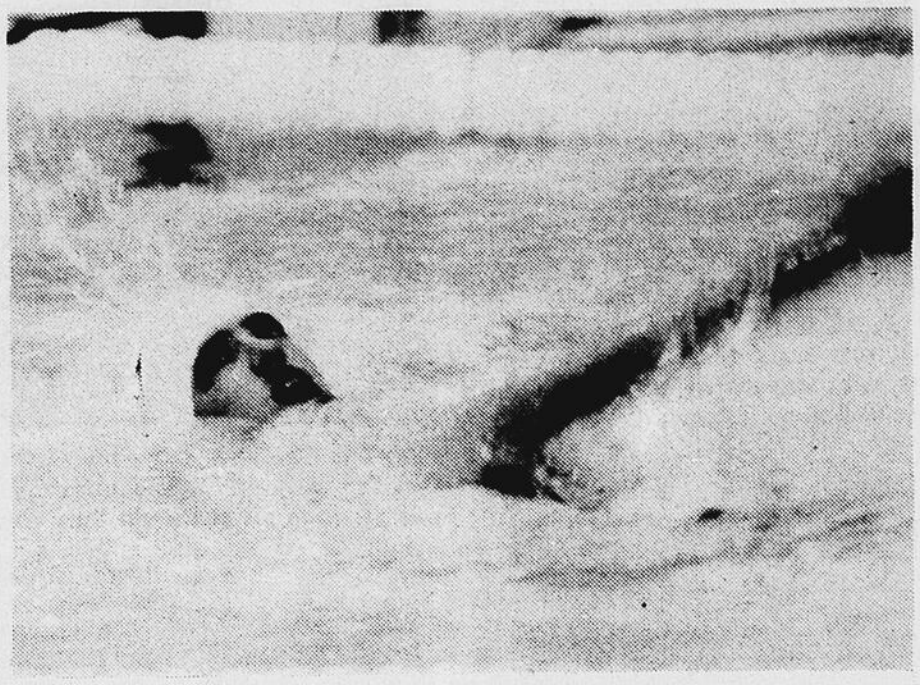
Compétition inter-régionale de natation

L'Association métropolitaine prend le poste de commande

par Pierre Fellice

JONQUIERE — Il y a longtemps que la piscine du Cégep de Jonquière n'avait été aussi bourdonnante d'activités. et avec la présentation de la rencontre provinciale inter-régionale de natation, qui a pris le départ hier, il faut s'attendre à un véritable feu roulant jusqu'à demain, avec le déroulement des dernières finales.

Quoi qu'il en soit, la lutte est belle jusqu'à maintenant entre l'Association métropolitaine qui montre 1,014 points en tête, devant l'Association centrale (Sherbrooke, La Tuque et Trois-Rivières) avec 972 points, après la première journée de compétition. L'est du Québec (757), la Côte-Nord (739), Mille Iles (723), Saguenay-Lac-Saint-Jean (716) et l'Outaouais (470) complètent le classement préliminaire après trente épreuves.



MARIE-HELENE HENRY... la vedette féminine de cette première journée de compétition, chez les 11-12 ans.

(Photo: Réal Tremblay)

Au plan individuel, Marie-Hélène Henry, de l'Est du Québec, chez les 11-12 ans, et Barbara Marin, des Mille-Iles, chez les 13-14 ans, ont dominé jusqu'à maintenant la compétition en inscrivant quatre victoires en autant d'épreuves. Danielle Hudon, du Saguenay-Lac-Saint-Jean, est la meilleure en catégorie des 15-17 ans avec un dossier de deux médailles d'or et autant d'argent.

En classe masculine, Simon Blouin, des Milles-Iles, domine les 11-12 ans avec une récolte de deux premières, une deuxième et une troisième, alors que Martin Blanchette, de l'Association métropolitaine, fait de même chez les 13-14 ans avec deux médailles d'or et autant de bronze.

Enfin, dans la catégorie des 15-17 ans, Eric Isbister, du Saguenay-Lac-Saint-Jean livre une belle lutte à Louis Deragon, de la région métropolitaine. Ce dernier montre deux premières et une troisième jusqu'à maintenant, comparativement à trois deuxièmes et une troisième pour Isbister.

Au total, 286 nageurs en provenance de sept régions différentes du Québec, sont inscrits à cette compétition provinciale qui reprend dès 9h00 ce matin à la piscine de 50 mètres du Cégep de Jonquière.

Universiades

Bonne vente de billets

EDMONTON (PC) — Les Universiades, qui commenceront à Edmonton dans une semaine, ont déjà dépassé les Jeux du Commonwealth pour ce qui est des pays participants, du nombre d'athlètes et, maintenant aussi, pour ce qui est du support du public.

Les Universiades avaient depuis longtemps attiré plus d'athlètes venant de plus de pays que les Jeux du Commonwealth, mais ce n'est qu'hier que les organisateurs sont assurés de foules plus nombreuses.

Le président du comité de la vente des billets, Jim McGregor, a en effet indiqué hier que déjà 425,000 billets avaient été vendus pour les différentes compétitions, soit 8,000 de plus que pour les Jeux du Commonwealth.

La vente des billets a rapporté plus de $3 millions et les organisateurs sont confiants d'atteindre les $5.5 millions, but qu'ils s'étaient fixés.

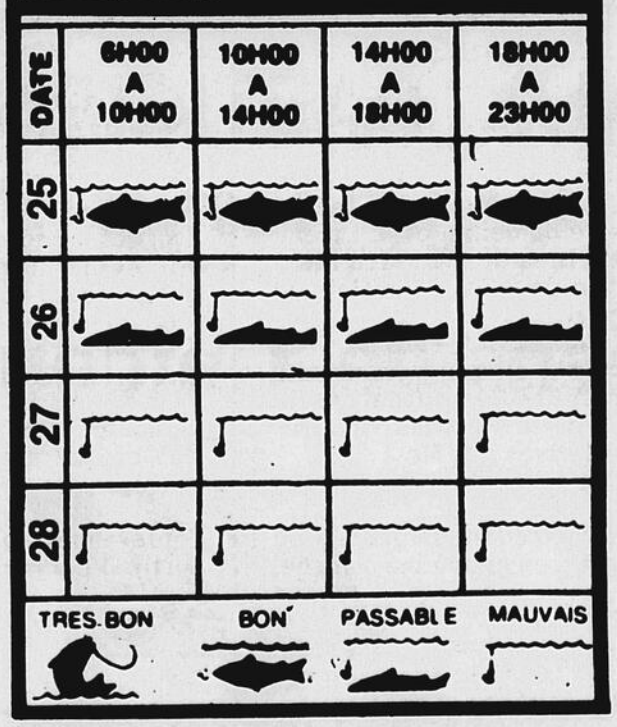
"Certains de nos points de vente rapportent $100,000 par jour, a dit McGregor lors d'une conférence presse. Les gens appuyent maintenant les Jeux. C'était un problème que de présenter les Universiades quelques années seulement après les Jeux.

MOTEL RESTAURANT Richelieu
954 RTE 170
JONQUIERE
548-8265
★★★★

L'AUTODROME ST-FELICIEN
STOCK CAR

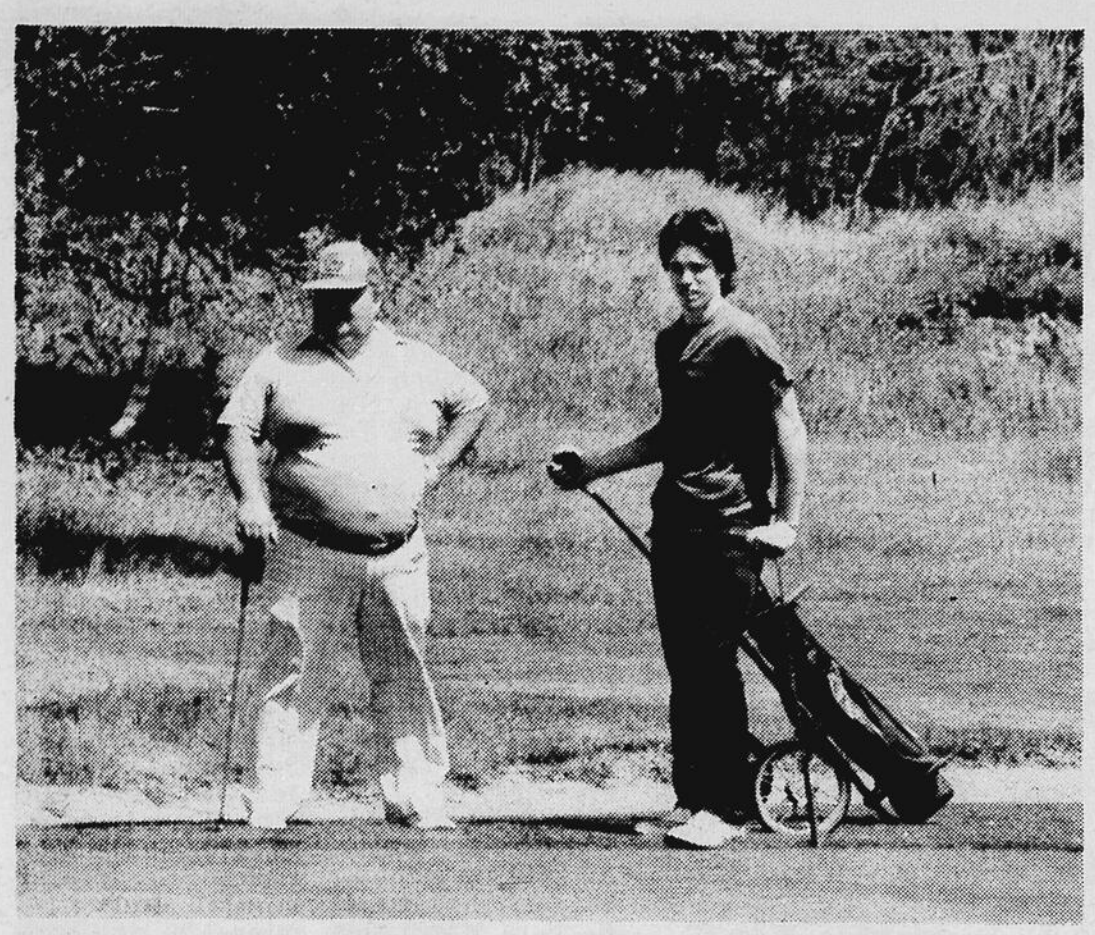
GO-KART
TOUS LES JOURS
TOUS LES DIMANCHES

Coca-Cola
LE BREUVAGE DE TOUS LES PECHEURS!...
BONNE PECHE!...



NOUS CONSTRUISONS PARTOUT DANS LA PROVINCE
MAISONNEC
C'EST MIEUX!
NOUS SOMMES PREMIER SUR TOUS LES PLANS.
— LES PRIX LES PLUS BAS.
— CHOIX COMPLETS DE MODELES.
— MATERIAUX DE PREMIERE QUALITE.
— CONSTRUCTION ULTRA-RAPIDE.

CORVEE HABITATION A
9½%
SUBVENTION PROVINCIALE
$2,000.00
VENEZ NOUS RENCONTRER A NOTRE MAISON MODELE
3677, rue Panet — Jonquière
Ouvert tous les soirs et la fin de semaine
547-4080
Gilles Bouchard
Directeur général
Hélène Giroux et Paul Richard
Conseillers en habitation



OU EST LA BALLE? — Gilles Larivée, dépisteur-chef des Saguenéens et Stéphane Roy, le premier choix de la formation chicoutimienne au repêchage midget, ont tous les deux les yeux tournés vers une mêm cible, la balle. Celle de Gilles ou Stéphane?

PAS DE STRESS — Lewis Gagnon de C.K.R.S. et Jean Belisle n'étaient certes pas stressés au sortir de leur ronde de golf. Même qu'ils affichaient ces mines très relaxes. A imiter d'ailleurs....

PRESIDENTS — Daniel Poulin, un ancien des Saguenéens; Gaston Sénéchal, un ex--pr ident, André Lajoie, son successeur au bureau de direction de l'équipe et Guy Brassard, représentant Molson se sont entretenus d'un sujet commun... le hockey.

NUTRINOR — La compagnie Nutrinor était fort bien représentée au tournoi des Saguenées 1983. Réjean Boivin, Alain Côté, des Nordiques de Québec, Gilles Richard et Clermont Gilbert ont certes apprécié les joies du golf en cette fête de la Saint-Jean.

EN HOMMAGE AUX PARTICIPANTS DU
6ième TOURNOI DE GOLF
des Saguenéens de Chicoutimi

MOLSON EXPORT

NUTRINOR
Coopérative agro-alimentaire du Saguenay-Lac-Saint-Jean

ckyg radio

GAILURON

ATTENTION — On ne sait si Pierre Tremblay (à gauche) a éprouvé des ennuis sur le parcours du club de Chicoutimi mais Léo Pedneault et Yvon Bouchard des Liqueurs Saguenay ont bien rigolé lorsqu'il a voulu se défaire de son équipement.

CONCOUS — Ray Quigley, René L'Ecuyer, Yves Héroux, son frère Alain et Marc Bergevin ont tous fait halte au concours du putting Sears. Gaston Hamel était certes bien entouré pour l'occasion.

AIE! — Jean Tremblay, directeur commercial du Quotidien, n'a éprouvé aucune peine à se sortir de l'impasse, en dépit des tours de passe-passe de Richard Boivin, Rémi Gagné et Louis Sleigher. Sans méchanceté et sanns mlice!

REPOS — Ancien défenseur des Saguenéens, Michel Bolduc, maintenant de l'organisation des Nordiques de Québec, n'a pas raté le rendez-vous le golfannuel de l'organisation chicoutimienne. Il s'entretient ici avec Me Rosaire Vallière, un autre participant au tournoi présenté, hier.

EN HOMMAGE AUX PARTICIPANTS DU

6ième TOURNOI DE GOLF

des Saguenéens de Chicoutimi

PEPSI

Sears

le QUOTIDIEN

Raines et Dawson mènent le bal offensif

Exploit défensif de Francona

Par DANIEL CAZA

MONTREAL (PC) - Tim Raines et Andre Dawson se sont à nouveau chargés de l'attaque des Expos hier après-midi mais, cette fois, c'est Terry Francona qui a permis aux hommes de Bill Virdon de l'emporter 4-3 sur les Cubs de Chicago, devant 28,795 spectateurs.

Francona a exécuté une pièce défensive tenant du miracle, après que les Cubs eurent rempli les coussins après un retrait à la neuvième manche.

Evoluant au premier but par mesure défensive à la place de Al Oliver au cours de cette reprise, Francona a volé un triple certain au frappeur suppléant Jay Johnstone, en plongeant vers sa gauche le long de la ligne de droite.

Il a gobé la balle après qu'elle eut fait un seul bond, pour l'empêcher de rouler jusqu'à la clôture du champ droit. Si Francona avait raté cette balle, les Cubs auraient facilement vidé les sentiers et pris les devants pour la première fois du match.

Francona a ainsi aidé Jeff Reardon à préserver une 12e victoire et le partant Steve Rogers à mériter son 10e triomphe en 13 décisions cette saison.

"Je n'ai jamais eu droit à une si belle pièce de jeu en défensive depuis que j'évolue dans les ligues majeures, a d'ailleurs reconnu l'as-pompier des Expos. Quand Johnstone a frappé la balle, j'étais certain qu'il s'agissait d'un triple. "Tito" a peut-être été chanceux de capter la balle, mais on a parfois besoin de la chance pour connaître le succès."

Un seul jeu en tête

Quant à Francona, il était évidemment heureux de pouvoir enfin contribuer aux succès des siens après avoir vécu des moments inquiétants depuis le début de la campagne.

"J'aurais peut-être pu tenter de retirer le coureur qui se dirigeait vers le marbre, a-t-il expliqué. Mais étant donné qu'il ne s'agissait pas du point égalisateur, le seul jeu que j'avais en tête était de toucher au premier coussin pour éliminer Johnstone. De plus, je ne voyais pas clairement ce qui se passait autour de moi puisque, en plongeant, mes verres fumés me sont tombés sur le nez."

Un autre beau jeu défensif, celui-la accompli par le joueur d'arrêt-court Chris Speier, aurait pu permettre à Rogers de compléter un huitième match cette saison. Cependant, l'arbitre Jerry Dale a raté le bateau, ayant le dos au jeu.

Après un retrait à la neuvième manche, Rogers a accordé un simple à Keith Moreland. Ron Cey a suivi avec un roulant qui a effectué de hauts bonds et il était impossible pour Speier de retirer Cey au premier but.

Speier a alors surpris tout le monde en se retournant rapidement pour relayer la balle à Bryan Little et harponner Moreland qui avait déjà contourné le deuxième sac.

"Le jeu n'était même pas serré, a commenté Little qui s'en est pris verbalement à l'officiel, appuyé du gérant Bill Virdon. Mais Dale n'a jamais vu ce qui s'est passé. C'est dommage pour Steve car, avec cet important retrait, il aurait pu compléter la rencontre."

Rogers relevé

Changement profitable

MONTREAL (PC) — Rogers n'était du tout déçu d'avoir eu à céder sa place à Dan Schatzeder et à Jeff Reardon pour maîtriser les Cubs.

"La situation exigeait le support d'un releveur et avec le brio démontré cette année par Schatzy et Jeff il s'agit d'une excellente décision du gerant, a indiqué Rogers qui totalise maintenant 127 manches et un tiers au monticule, un sommet dans la Ligue nationale. En recourant à leurs services, Virdon a changé le rythme de la rencontre, ce qui nous a été profitable."

Avec deux coureurs sur les sentiers, le gaucher Schatzeder a donné un simple à Bill Buckner, mais Moreland, qui était posté au deuxième coussin, a respecté le bras de Andre Dawson en choisissant de ne pas tenter de croiser le marbre.

"Voilà un autre jeu défensif qui nous a permis de garder les devants", a mentionné Rogers.

Dawson a de plus brillé à l'attaque avec un circuit en solo, son 14e, un triple et un ballon sacrifice. Il a donc produit deux points pour hausser son total a 56. Son 12e ballon sacrifice lui a en outre permis d'égaler un record d'équipe pour une saison entière. Et on n'a pas encore franchi la moitié du calendrier.

"Avec un Tim Raines qui atteint les sentiers avec la régularité d'une horloge et un Bryan Little qui dépose les amortis-sacrifices avec autant d'aisance, il est facile d'accumuler les ballons-sacrifices", a déclaré celui qui flirte drôlement avec le titre de joueur par excellence de la Ligue nationale.

Raines continue

Raines a en effet continué de semer la terreur chez l'adversaire en frappant un simple à la troisième manche pour produire son 32e point de la saison et en ajoutant un double à sa fiche, à la huitième reprise, avant de marquer sur le ballon-sacrifice de Dawson.

Le duo Raines-Dawson a fait suffisamment mal au lanceur Dick Ruthven pour qu'il écope d'un cinquième revers en neuf décisions, même s'il s'est tres bien comporté dans l'ensemble, avant de laisser sa place à un frappeur suppléant à la huitième manche.

Al Oliver a fait compter l'autre point des Expos en poussant Dawson au marbre avec un simple à la sixieme manche.

A l'offensive pour les Cubs, seul Ron Cey, le petit pingouin, est parvenu à atteindre Rogers d'aplomb. Il a récolté son septième circuit à ses dépens, à la cinquième manche.

Si les Expos inscrivaient un quatrième triomphe consécutif, les Cubs, eux, encaissaient un sixième revers de suite.

BUCKNER MECONTENT — Bill Buckner des Cubs de Chicago était dans tous ses états après avoir été atteint par une balle de Dan Schatzeder des Expos en neuvième manche. Buckner a fait savoir son mécontentement à l'arbitre Satch Davidson. (Photolaser PC)

Pour Little et Francona

Problèmes à l'attaque

Par DANIEL CAZA

MONTREAL (PC) - On a beaucoup entendu parler des succès offensifs des Expos depuis qu'ils ont entrepris leur récente poussée victorieuse. Les Dawson, Raines, Oliver et Carter ont tenu l'affiche plus souvent qu'à leur tour.

A ce point que l'on est porté à oublier les superbes performances défensives de l'équipe. Des performances qui, jusqu'ici cette saison, ont inévitablement fait la différence entre son présent rendement général et celui de l'an dernier.

On a d'ailleurs eu la preuve, au cours des deux derniers matches en particulier, qu'une défensive etanche peut aussi procurer le succès.

Hier, Terry Francona et Bryan Little - deux joueurs qui éprouvent toutes sortes d'ennuis à placer la balle en lieu sûr ces temps-ci - ont brillé en ce sens, voire sauvé la partie.

Il reste cependant qu'ils ne parviennent pas à s'affirmer à l'attaque.

"Je ne comprends rien, a indiqué Little, qui n'a pas obtenu un coup sûr à ses 28 dernières présences au marbre. J'ai frappé la balle solidement à chacune de mes présences aujourd'hui, mais il semble que la balle refuse de trouver un trou. J'ai eu l'impression aujourd'hui que les Cubs jouaient avec 20 joueurs au champ."

Question de rythme

Si Little attribue à la malchance le fait qu'il éprouve autant de problèmes au bâton, Francona indique que, de son côté, il est incapable de retrouver son rythme.

La chose commence même à l'inquiéter.

"Je n'ai jamais été aussi pourri au bâton, a-t-il affirmé. Il me semble que je suis incapable de retrouver mon élan d'antan. Peut-être me faudrait-il jouer plus souvent? Je ne sais pas. Une chose est toutefois certaine, je pourrais reprendre au moins ma confiance si Virdon m'utilisait plus fréquemment."

Francona estime que son inertie peut être causée par sa blessure au genou droit qui n'est toujours pas tout à fait guérie.

"Je ne cours pas aussi rapidement que l'an dernier et je ne me sens pas non plus aussi à l'aise au bâton, a-t-il précisé. Ma jambe droite ne possédant plus autant de flexibilité qu'auparavant, j'ai dû modifier légèrement mon élan et je ne parviens pas à trouver un équilibre adéquat dans ma position d'attente."

En attendant l'occasion d'évoluer plus souvent, Francona s'accorde des exercices supplémentaires au bâton.

"Mais ce n'est pas comme dans les rencontres, souligne-t-il. Je ne serais pas le premier à accepter que l'on me retourne dans les filiales pour jouer tous les jours, mais il s'agirait peut-être de la meilleure solution à mes soucis."

Chicago 3

	Ab	P	Cs	Pp
MHall cc	4	0	0	0
Sundberg 2b	4	0	1	0
Durham 1b	4	0	1	0
Moreland cd	4	2	2	0
Cey 3b	4	1	3	1
Thompson cg	2	0	0	0
Buckner 1b	2	0	1	0
JDavis r	2	0	0	1
Johnstone fs	1	0	0	1
Veryzer ac	3	0	0	0
Campbell l	0	0	0	0
Moales fs	1	0	0	0
Ruthven l	2	0	0	0
Bowa ac	1	0	0	0
Totaux	34	3	8	3

Chicago	000	010	101	3
Montréal	001	101	01x	4

Point produit victorieux - Raines (8).

LSB-Chicago 5, Montréal 3. 2B-Sandberg, Raines. 3B-Dawson. CC-Dawson (14), Cey (7). S-Rogers, Little. BS-JDavis, Dawson.

Montréal 4

	Ab	P	Cs	Pp
Raines cg	4	1	2	1
Little 2b	3	0	0	0
Dawson cc	3	2	2	2
Oliver 1b	4	0	1	1
JWhite cd	0	0	0	0
Wallach 3b	3	0	1	0
Carter r	3	0	0	0
Francona cd	3	0	0	0
Speier ac	3	1	1	0
Rogers l	2	0	0	0
Schatzeder	0	0	0	0
Reardon l	0	0	0	0
Totaux	28	4	7	4

Chicago	MI	Cs	P	Pm	Bb	Rab
Ruthven, P-4-5	7	6	3	3	0	6
Campbell	1	1	1	1	0	0

Montréal						
Rogers G,10-3	8 1/3	7	3	3	0	6
Schatzeder	0	1	0	0	0	0
Reardon S,12	2/3	0	0	0	0	1

Schatzeder a affronté 1 frappeur à la 9e.

D-2:15. A-28,795.

Anémiques au bâton, les Voyageurs perdent

Régis Lessard oeuvre en vain

par Paul Girard

JONQUIERE — Régis Lessard a offert une performance éblouissante en retirant pas moins de treize frappeurs au bâton, hier après-midi, au stade Richard-Desmeules, mais il a finalement oeuvré en vain, le Fiacre de Ste-Foy parvenant à l'emporter 3-0 sur les Voyageurs de Jonquière devant 1,155 spectateurs.

En fait, Lessard a perdu le match dès la manche initiale en accordant un circuit de deux points à Jean Sanfaçon: "C'était une balle droite à l'intérieur et comme Sanfaçon est un bon frappeur, il n'a éprouvé aucune peine à la sortir du stade. Faut dire aussi que le vent l'a aidé", de commenter Lessard après la rencontre.

De son côté, le gérant Carol Bégin déplorait le manque d'opportunisme des siens en attaque: "Les gars vont devoir apprendre à frapper à temps. Nous avons été retiré tout l'après-midi sur des ballons. Ce n'est certainement pas de cette façon que nous allons pouvoir escompter sur les erreurs de l'adversaire. C'est dommage car exception faite du circuit en première manche, Régis (Lessard) a bien contrôlé la partie", de souligner Bégin.

Un des grands malheureux à l'attaque anémique, Eric Larouche, commence à se poser de sérieuses questions, lui qui semble incapable d'acheter un coup sûr: "Si je pouvais acheter une caisse de coups sûrs, je le ferais. J'ai tout essayé. Je change de position à chaque présence, je me relaxe, je me mets de la pression, rien n'y fait. La meilleure méthode est probablement de tenter de me dévisser sur chaque tir car ça n'a pas de sens comme ça val mal dans mon cas", d'expliquer le jeune joueur de champ centre pour le moins confus.

Egalement aux prises avec des problèmes au bâton, Régis Lessard, tente depuis deux jours de retrouver son bon oeil en frappant de la gauche: "Pour l'instant, ce n'est pas encore au point mais je vais assurément trouver le moyen de devenir frappeur ambidextre avant la fin de la saison", dit-il.

Outre le circuit de Sanfaçon en première manche, le Fiacre à ajouter un autre point d'assurance en septième pour cimenter sa victoire: "Ca fait du bien au moral de l'emporter de cette manière après s'être écroulé jeudi soir. Notre lanceur Robert Marquis a bien espacé cinq coups sûrs et s'est montré très efficace dans les situations corsées. Somme toute, un bon match à l'image du Fiacre", de noter Pierre Vézina.

En revanche, la défaite faisait mal aux Voyageurs. En effet, la formation jonquiéroise reviendra devant ses partisans seulement le 3 juillet prochain et Carol Bégin aurait bien aimé savourer un gain avant de reprendre la route. "Surtout que nous avons un gros contrat qui nous attend avec un match contre la Rive-Sud samedi soir et un double à Québec et Charlesbourg dimanche...", de conclure le gérant des Voyageurs.

8 points en septième (jeudi)

Les Voyageurs ont frappé en choeur

JONQUIERE (PG) — Les Voyageurs ont imité les "Cardiacs Kids" et réalisé le miracle de la Saint-Jean en l'emportant 12-11, jeudi soir. Déçus et peu confiants dans les forces de leurs préférés plus de 600 des 812 spectateurs ont décidé de quitter le stade à la sixième manche, ratant du même coup le ralliement in extremis de huit points des Voyageurs.

"Ce sont des genres de matches durs pour les nerfs des instructeurs. Ce n'est pas possible. On aura tout vu", de commenter Carol Bégin après la délirante victoire aux dépens du Fiacre de Ste-Foy. Menant 11-4 au milieu de la septième reprise, la troupe de Ste-Foy s'est amenée sur le terrain avec la confiance bien légitime que l'affaire était dans le sac. Mal lui en prit. Contre toute attente, les Voyageurs se sont mis à frapper comme des forcenés, réussissant à loger la balle en lieu sûr à huit reprises et récoltant autant de points pour changer une défaite assurée en un gain pour le moins inattendu.

Sylvain Girard avec un simple productif de deux points a concrétisé la victoire des siens au profit de l'artilleur Fabien Tremblay. Christian Savard a également bien fait dans cette manche payante en faisant marquer deux points. Le premier but Réjean Fradette a connu pour sa part un match fort intéressant en clôturant sa soirée de travail avec quatre points produits. Comme dirait l'autre une vraie rencontre avec des étincelles. Malheureusement, beaucoup ont raté le "party" victimes de leur impatience.

PHOTO INEDITE — Séquence importante lors du match entre les Voyageurs de Jonquière et le Fiacre de Ste-Foy, hier. Septième manche. Régis Lessard lance à Sylvain Girard au deuxième but pour prendre en défaut le coureur du Fiacre. Tout le monde croit au retrait. Mais non, l'arbitre décide que le joueur du Ste-Foy est sauf. Pourtant, la présente photo prouve le contraire. Regardez la position de Girard, son pied devant le coussin et la position du coureur. A "woir, on woie ben..." (Photo: Réal Tremblay)

Ces pauvres Cubs

Par DANIEL CAZA

MONTREAL (PC) — Ce n'est pas de gaieté de coeur que les joueurs des Cubs de Chicago se sont présentés au Stade olympique hier matin, en vue du match devant les opposer aux Expos à 13h35.

Il y a bien sûr le fait qu'ils ont été balayés dans la série de cinq matches qu'ils ont disputé ces derniers jours aux Pirates, à Pittsburgh, qui les troublaient un peu.

Mais ce qui a vraiment mis le diable aux vaches dans leur camp, c'est qu'ils n'ont pu aller au lit avant deux heures du matin et qu'ils devaient rechausser leurs crampons moins de dix heures plus tard.

"C'est un non-sens, a déclaré l'adjoint au représentant des joueurs des Cubs, Bill Buckner, qui ne faisait pas partie de la formation partante du gérant Lee Elia. L'horaire de cette partie n'aurait jamais dû être modifié. Si les propriétaires d'équipes ne veulent pas prendre soin de nous accorder les heures de repos qui nous sont nécessaires, a quoi nous sert-il de leur offrir un bon rendement?"

Contestation possible

En vertu d'une clause à la convention de l'Association des joueurs de la Ligue nationale, les Cubs auraient pu contester la tenue du match d'hier après-midi si l'envolée de Pittsburgh à Montréal avait duré plus de 90 minutes. Ce qui n'a pas été le cas, puisque les Cubs ont parcouru ce trajet en un temps normal de 65 minutes.

Et encore là, il aurait également fallu que les joueurs des Expos acceptent que le match soit retardé de quelques heures, suite à un vote.

Equipe junior du Canada

Yves Héroux, un des joueurs invités

OTTAWA (PC) — Quatorze Québécois ont été invités à prendre part au camp d'évaluation en vue de la formation d'une équipe junior du Canada qui participera aux prochains championnats mondiaux de hockey, en Suède, du 25 décembre au 3 janvier.

Ce camp, qui se déroulera à Belleville, Ont. du 29 juillet au 6 août, servira à évaluer l'habilité technique et la condition physique de 47 joueurs, et constitue la phase préliminaire à la sélection de l'équipe nationale.

Tandis que 14 de ces 47 athlètes ont été des choix de première ronde lors du repêchage de la Ligue nationale de hockey, plus tôt ce mois-ci, seulement six d'entre eux ont déjà fait partie de l'équipe junior du Canada.

Parmi ceux qui n'en seront pas à leur première expérience du genre, il y a les Québécois Sylvain Turgeon, des Olympiques de Hull, Mario Lemieux, des Voisins de Laval, et Normand Lacombe, un Montréalais ayant évolué avec l'Université du New Hampshire.

Les autres Québécois sont le gardien Luc Guénette, des Remparts de Québec, les défenseurs Sylvain Côté, des Remparts, Jean-Jacques Daigneault, des Chevaliers de Longueuil, Bobby Dollas, de Laval, et Michel Petit, des Castors de St-Jean, ainsi que les avants Martin Bouliane, des Bisons de Granby, Santino Pelligrino, de Longueuil, Yves Héroux, des Saguenéens de Chicoutimi, Greg Choules, des Draveurs de Trois-Rivières et Sergio Momesso, des Cataractes de Shawinigan.

Depuis sept ans qu'existe le championnat du monde junior, le Canada s'est classé dans les médailles à quatre reprises. Il a gagné une médaille de bronze en 1978 à Montréal et en 1983 en Union Soviétique, une d'argent en Tchécoslovaquie en 1977 et celle d'or l'an dernier à Rochester, au Minnesota.

Index Sport...

Tournoi de Wimbledon — Page 38

La page plein air — Page 40

Pirates 8 Cards 2 — Page 42

Super démolition automobile
Voisin de la Base de Bagotville
LES 25 ET 26 JUIN
ATTRACTIONS DIVERSES
(vue sur le pageant aérien)
INSCRIPTIONS ET REGLEMENTS:
543-4655

Une commandite de vos amis Jean-Hugues & Laval Tremblay.

MOLSON est là avec vous

FIDUCIE PRÊT ET REVENU

COURTIER

Notre mandat : vendre votre maison

IMMEUBLE

543-1144

SUCCURSALES
326, des Saguenéens, Chicoutimi

CARRIERE

VOUS RECHERCHEZ UN EMPLOI?
VOUS AIMERIEZ COTOYER LE DOMAINE DES AFFAIRES ET ETRE AUTONOME? INFORMEZ-VOUS SUR NOS COURS DE FORMATION QUI PEUVENT FAIRE DE VOUS UN AGENT IMMOBILIER COMPETENT

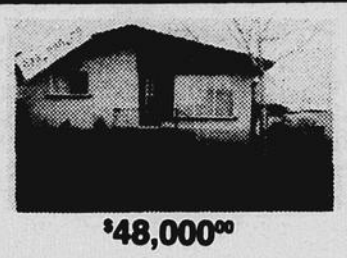
POUR INFORMATION:
543-1144

LOYER AU SOUS-SOL

CHICOUTIMI-NORD: belle propriété tout brique avec loyer au sous-sol, abri d'auto, garage double, entrée pavée, plus de 12,000 pi. car. de terrain. Inf.: Marc Gagnon, 543-8984.

CHALET A QUI LA CHANCE?

LAC KENOGAMI: petite baie Cascouia, chalet isolé, 4½ pièces, terrain plus de 20,000 pi. car., très beau site, très propre. Inf.: Marc Gagnon, 543-8984.

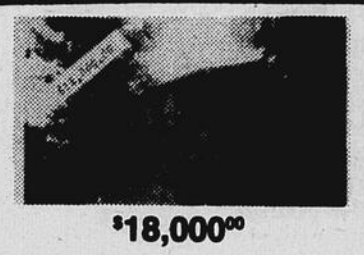


$48,000.00

ARVIDA: 2283, St-Philippe, bungalow brique très propre, libre immédiatement. Inf.: Jocelyne T.-Maltais, 543-5531, radio: 696-8537.

QUARTIER STE-CLAIRE

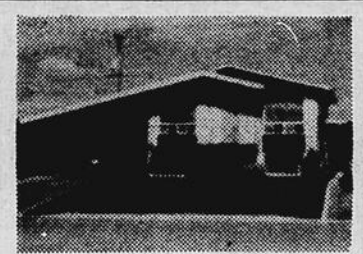
CHICOUTIMI-NORD: joli bungalow 25' x 46', sous-sol fini, terrain bien aménagé, propriété impeccable. Inf.: Monique Savard, 543-6006.



$18,000.00

CHICOUTIMI: à 5 minutes de la route 170, 12, ruelle Jean, chalet en partie isolé. Beau grand terrain. Site tranquille. Inf.: Monique Savard, 543-6006.

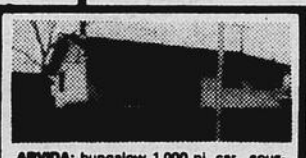
CANTON TREMBLAY: 1640, St-Marc, très belle résidence, bien située, bel environnement, avec grand garage. Inf.: Lévis Gravel, 547-7862.



JONQUIERE: 2109, de la Tamise, belle propriété, 2 logements, 2 entrées d'autos, grand terrain paysagé. Inf.: Lévis Gravel, 547-7862.

JONQUIERE: 4757, chemin St-Benoît, maison québécoise ayant beaucoup de cachet, grand terrain. Cause départ. Inf.: Jocelyne T.-Maltais, 542-5531, radio: 696-8537.

ARVIDA: 2397, Hébert, bungalow brique avec foyer au sous-sol, terrain clôturé. Inf.: Marius Tremblay, 548-8395.



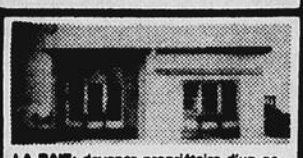
ARVIDA: bungalow 1,000 pi. car., sous-sol fini, situé rue Villeneuve, près du centre d'achat. Inf.: Jocelyne T.-Maltais, 542-5531, radio: 696-8537.

ST-FULGENCE: 197, rang St-Joseph, bungalow style canadien, 4 ans, A VOIR. Inf.: André Thorn, 542-7363.

ARVIDA: 2763, boul. du Royaume. Inf.: Gilbert Fortin, 549-5391, radio: 696-8521.

ARVIDA: semi-détaché, grand terrain. Rénovée. Prix: $36,900.00. Inf.: Gilbert Fortin, 549-5391, radio: 696-8521.

LA BAIE: restaurant et salon-bar de 80 places, situé au 3464, boul. de la Baie (Grande-Baie), bail à $288.00 par mois jusqu'en 1984. Inf.: Roger Bouchard, 544-3553 ou 544-2994.

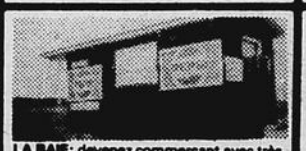


LA BAIE: devenez propriétaire d'un garage et d'une résidence situés au 2642 et 2662, rue Mgr Dufour, à très bas prix. Inf.: Roger Bouchard, 544-3553 ou 544-2994.

ST-SIMEON: 352, St-Laurent, dépanneur licencié. Inf.: Gilbert fortin, 549-5391, radio: 696-8521.

ARVIDA: 271, Couture, 2 logements. Inf.: Gilbert Fortin, 549-5391, radio: 696-8521.

CHICOUTIMI: 1402, Hemingway, 3 logements, construction 1976. Inf.: Gilbert Fortin, 549-5391, radio: 696-8521.



LA BAIE: devenez commerçant avec très peu d'investissement. Roulotte de patates frites, toute équipée au propane et à l'électricité, très propre. Inf.: Roger Bouchard, 544-3553 ou 544-2994.

CHICOUTIMI: "A qui la chance", rang Ste-Famille, beau bungalow avec foyer, abri d'auto. Terrain de 21,952 pi. car. Inf.: Monique Savard, 543-6006.

ARRIERE PLACE SAGUENAY: 1228, Pavel, grande maison, sous-sol fini, remise, terrain de 60' x 100'. Inf.: Danielle C.-Simard, 543-8591.

JONQUIERE: près de St-Dominique, 3891-3893, rue St-Pierre, propriété avec 2 revenus. Bonne rentabilité. Inf.: Monique Savard, 543-6006.

PARC ROBERTSON

CANTON TREMBLAY: maison mobile 1980, située au 172, Caouette, terrain de 6,000 pi. car., propriété très propre. Inf.: Monique Savard, 543-6006.

CHANCE UNIQUE

LATERRIERE: 2657, Portage sud, propriété très propre, sous-sol fini, grand terrain de 13,491 pi. car. A voir. Inf.: Monique Savard, 543-6006.

CANTON TREMBLAY: faites une offre, 175, rue Caouette, maison habitable à finir avec garage, équipée de lift, etc., grand terrain. Inf.: Lévis Gravel, 547-7862.

JONQUIERE: 2091 à 2111, rue St-Hubert, 2 maisons en brique, total 9 logements. Inf.: Louis-René Larouche, 542-2647.

CHICOUTIMI: 347, Racine est, édifice commercial. Inf.: Gilbert Fortin, 549-5391, radio: 696-8521.

ST-HONORE: 181, Route Medoc, terrain 200' x 200'. Inf.: Gilbert Fortin, 549-5391, radio: 696-8521.

CHAMBORD: chalet C-30, Pointe-aux-Trembles, situé près du pont du L.N.R. Inf.: Gilbert Fortin, 549-5391, radio: 696-8521.

VILLE DE LA BAIE: 1266, chemin du Plateau (ancien rang St-Louis), 3 chambres à coucher, libre immédiatement. Inf.: Rodolphe Girard, 543-2904.

CHICOUTIMI-NORD: duplex avec revenu de $250.00 au sous-sol. Inf.: Marc Gagnon, 543-8984.

CHICOUTIMI: centre-ville, bungalow très très bien rénové, très propre, 5 1/2 pièces, 3 chambres à coucher. Inf.: Marc Gagnon, 543-8984.

Pour votre construction de type résidentielle
Information:
Raymond Plourde
545-1830

COMMERCE A VENDRE

Station-service: bon chiffre d'affaires, vente d'essence avec compagnie reconnue. Inf.: Rodolphe Girard, 543-2904.

CHICOUTIMI: terrain commercial, rue Racine. **Terrains résidentiels:** Chemin des Villas, rue Piché, rue Chantilly, rue de la Carrière, Bon Air et Pagnol. Inf.: Gilbert Fortin, 549-5391, radio: 696-8521.

CHICOUTIMI-NORD: 412, boul. Ste-Geneviève, split-level, 4 chambres, 2 salles de bain, beau terrain. Garage. Inf.: Maurice Tremblay, 549-2129.

FERME A ST-HONORE: 75 acres à demi boisée, maison, grange, garage, situés au 2041, rue Hôtel de Ville. Maison avec revenus. Inf.: Maurice Tremblay, 549-2129.

ST-FULGENCE: 46, rue Valin, le charme de la campagne à proximité de la ville. Inf.: Jean Boivin, 543-0028.

JONQUIERE: 4736, boul. du Royaume, maison style moderne, beau grand terrain. Inf.: Jocelyne T.-Maltais, 542-5531, radio: 696-8537.

JONQUIERE: 3000-3002, rue St-Dominique, propriété 2 logements, beau grand terrain, $37,000.00., prix réduit. Inf.: Jocelyne T.-Maltais, 542-5531, radio: 696-8537.

JONQUIERE: 2296, St-Jean-Baptiste, maison 2 étages, très propre à l'intérieur. Possibilité de 2 logements. Inf.: Jocelyne T.-Maltais, 542-5531, radio: 696-8537.

SPECIAL DE JUIN

CHICOUTIMI-NORD: 159, rue des Saules, paroisse Ste-Claire, 10,800 pi. car. de terrain. L'intérieur est refait à neuf. Inf.: André Gagnon, 545-7469.

REGION SAGUENAY: établissement hôtelier, très bonne rentabilité. Investissement minimum (peut opérer avec un minimum d'employés). Inf.: André Gagnon, 543-1144.

BATISSE COMMERCIALE: située au 4318, Châteauguay, 25' x 50', terrain 100' x 150', construit plan architecte, hauteur 16' net, porte 14' x 14', fini acier extérieur, peut servir à de multiples fins. Inf.: Marius Tremblay, 548-8395.

LA BAIE: magnifique maison mobile de 14' x 72', ø8, située au 1680, chemin St-Anicet, près de CTR. A voir. Inf.: Roger Bouchard, 544-3553, 544-2994.

LA BAIE: magnifique chalet meublé au complet (TV, tondeuse, etc.), avec piscine et tous les accessoires. En plus, chalet d'hiver, grand terrain avec beaucoup d'arbres, à seulement 3½ milles de la Baie. Inf.: Roger Bouchard, 544-3553, 544-2994.

LA BAIE: grand terrain, chemin de la Rivière, vers Ferland, pour construction domiciliaire. Inf.: Roger Bouchard, 544-3553, 544-2994.

JONQUIERE: terrain avec garage, bien situé, 127-129, Nelson.

CHICOUTIMI: local commercial, environ 5,000 pi. car., près centre d'achat. Inf.: Lévis Gravel, 547-7862.

LAC KENOGAMI: chalet habitable à l'année avec vue magnifique sur le lac. A voir.

CHICOUTIMI-NORD: 30, rue Piché, maison économique en énergie, prix: $33,000.00. Inf.: Jocelyne T.-Maltais, 542-5531, radio, 696-8537.

ARVIDA: 1965, rue Tellier, cottage, stucco, plancher bois franc, grand terrain.

CHICOUTIMI: 696, Rioux, bungalow façade de brique, très propre. Inf.: Jocelyne T.-Maltais, 542-5531, radio, 696-8537.

EPICERIE ANSE-ST-JEAN: établie depuis 35 ans avec résidence à même, bon chiffre d'affaires. Inf.: Maurice Tremblay, 549-2129.

EDIFICE A LOGEMENTS: 12 logements 4½, neufs, avec la classe 31, très rentable, situé à Chicoutimi-Nord. Inf.: Maurice Tremblay, 549-2129.

TERRAINS AUBAINES

CHEMIN DU QUAI: lac Kénogami, réduisez votre coût de construction en achetant un terrain de 125' x 150', à un vrai prix d'aubaine. Inf.: Marc Gagnon, 543-8984.

JONQUIERE: centre-ville, sur St-Valier, 47' x 100', à prix d'aubaine. Inf.: Marc Gagnon, 543-8984.

Roger Bouchard
544-3553

André Thorn
542-7363

Gilles Tremblay
547-1456

Lévis Gravel
547-7862

Danyelle Côté-Girard
543-8591

Lise Rouleau
545-6269

Raymond Plourde
545-1830

J. T.-Maltais
542-5531
696-8537

Jean Boivin
543-0028

Marc Gagnon
543-8984

M.-A. Gauthier
678-8341
696-8582

André Gagnon
545-7469
696-8034

Rosaire Rouleau
545-6269

Maurice Tremblay
549-2129

Rodolphe Girard
543-2904

Marius Tremblay
548-8395

Gilbert Fortin
549-5391

Monique Savard
543-6006

Le-René Larouche
542-2647

Raymond Desbiens
directeur